LA PRENSA

Año LIII — Núm. 19.028 — BUENOS AIRES, DOMINGO 12 DE MARZO DE 1932 — Dirección y Administración: Avenida de Mayo 567 y 575

EDICION DE 26 PAGINAS

DIARIO DE LA MAÑANA

(Fundado el 18 de octubre de 1869)

Precio del ejemplar: 10 centavos

TARIFA DE SUSCRIPCION

	Capital	Interior	Exterior
	$ m|n	$ m|n	$ oro
Un mes	2.30	—	—
Tres meses	6.90	7.50	7.50
Seis meses	13.80	15.—	15.—
Un año	27.60	30.—	30.—

SUD AMERICA

Tres meses	$ m|n	11.—
Seis meses	"	22.—
Un año	" "	44.—

Los avisos se reciben con tarifa ordinaria desde las 8 en verano, y desde las 9 en invierno, hasta las 13. Después de esa hora se cobra doble tarifa.

Los pedidos de suscripción, cambio de domicilio, inserción de avisos y cualquier otra comunicación relacionada con la administración de este diario, deberán dirigirse al Administrador.

Toda otra correspondencia envíese a nombre de la Dirección.

No se atenderá pedido de ningún ejemplar suelto que se haga fuera del radio de nuestros repartos en el municipio de la capital, sin que se acompañe el importe de un trimestre, semestre o un año adelantado, de acuerdo con la tarifa del Interior. Las suscripciones pueden comenzar en cualquier fecha, pero terminarán el 31 de marzo, 30 de junio, 30 de septiembre o 31 de diciembre.

El importe de las suscripciones podrá enviarse en la siguiente forma: por giro postal, por guía de ferrocarril o trasporte y por medio de casas bancarias y de comercio.

DIVERSIONES PUBLICAS

TEATROS

CERVANTES—Hoy domingo 12 de marzo, a las 23: gran baile de fantasía Demi Carême. Entrada para caballeros, 7 $. Señoras gratis. En la administración del teatro están en venta los palcos.

ODEON—Hoy matinée, a las 15 y noche, a las 21: Audición de música francesa por el cuadro lírico francés, bajo la dirección del compositor M. Léo Pouget: Vieilles chansons Françaises, Faust, Les Cloches de Corneville. Platea $ 4.90.

POLITEAMA — Compañía nacional Vittone-Pomar.—Presentación de la compañía, jueves 16 de marzo de 1932. Estreno: El año en la mano, De Buenos Aires al Far West.

ARGENTINO — Temporada oficial. — Compañía Roberto Casaux.—El jueves 16 de marzo, inauguración de la temporada. Estreno: Un gran señor, comedia de Ricardo Hicken.

NACIONAL — Compañía nacional de sainetes, comedias y zarzuelas P. E. Carcavallo.—Próximamente presentación. Espectáculos por secciones.

COLISEO — Compañía lírica italiana.—Empresa Salvati-Piacitelli. — Director, maestro Arturo Luzzatti y Bruno Mari.—Hoy, a las 15: Il barbiere di Siviglia, por L. Morelli, G. Poggi, G. Moreno, G. Cairo y U. Arcelli. Platea $ 4. Noche, a las 21, extraordinaria función de gala, bajo el patrocinio de la Federazione delle Società Italiane. La ópera Ernani, por J. Coralio, D. Balmaceda, G. Cairo y C. Badessi. Platea $ 6.

VICTORIA — Compañía dramática española Concepción Olona.—Hoy, a las 16: Frente a la vida. A las 18: El gran Galeoto. A las 21.15: Dichos y refranes. Frente a la vida. Platea, $ 2.50.

LICEO—Compañía nacional Orfilia Rico—Hoy, a las 15: Criolla vieja. A las 20.30: La mujer de mi hijo. Noche, a las 21: Una novela vulgar, ¡Criolla vieja! Platea, $ 3.

MARCONI — Compañía Blanca Podestá.—Hoy, a las 15: Alma doliente. A las 18.30: La mano de Dios. A las 21: Del mismo pelo, Alma doliente. Platea, completa, $ 2.50.

COMEDIA — Compañía cómica española Miguel Lamas-Aida Arce.—Hoy, a las 14.45: El amor de los amores. Las mujeres latinas, El barbero de Sevilla. A las 18, a las 20.45 y a las 22: Las corsarias, a las 22: El barbero de Sevilla.

BUENOS AIRES — Compañía Rivera-De Rosas.—Hoy, a las 15.15: Noche de alegría. La puerta se abre. A las 18.15: La obsesión. A las 21.30: La aventura de Roberto. La obsesión. La puerta se abre.—Platea, por sección, 1 $.

[illegible]

OPERA—Compañía César Ratti.—Presentamos al melodrama [illegible] vermouth y [illegible] de Luque: Lobos: El [illegible] Trianvirato en esta obra Cándida García cantará el tango: La mascotita, original de Scilotti Almeyra, Los Undarra bailarán un shimmy. Noche, a las 21: A las 9 en el convento, a las 23, estreno de la pieza cómica original de Alberto Ballesteros, conteste de A las 9 en el convento; Capaz de montar un potro y sofrenarlo en la Cima. Toman parte todos los elementos de la compañía. A las 23: El taita de Triunvirato. Platea, $ 1.

MAYO—Compañía española de zarzuelas y operetas, Salvador Ferrer.—Hoy, a las 15: La trapera, La verbena de la paloma, Molinos de viento. A las 18: El amigo Melquíades. A las 20.45: La verbena de la paloma, Marina, El amigo Melquíades.

AVENIDA — Compañía española de operetas y revistas Miguel Ligero—Hoy, a las 16: El barbero de Sevilla, El triunfo de la noche, a las 18 y a las 21: El reino de la ilusión. El triunfo de la noche. El reino de la ilusión.

VARIEDADES — Compañía argentina Abrain-Almanzor. — Hoy, a las 15: ¡Va... cayendo gente al baile, a las 16 y a las 22: La tierra de Santos Vega, a las 17 y a las 21: Cuando un pobre se divierte. A las 18.10: El puñal de los milongueros, a las 23: El puñal de los milongueros.

MAJESTIC — Compañía nacional de revistas, operetas y sainetes Francisco Payá.—Hoy, a las 16: De hombre a hombre, Majestic revista, a las 18 y a las 22: El malacara, a las 21: El astillero, a las 23.15: De hombre a hombre.

ROYAL — Compañía nacional de revistas—Hoy, a las 15, a las 17 y a las 22: El hotel de Rascabuche, a las 16: El caso de Trevelín, a las 18, a las 21 y a las 23: ¡Hembras en Peligro!

VERANO—Hoy tarde: Las Margaritas y Hasta la hacienda bagual... Vermouth: Los hijos del finao. Noche: Criollos y gringos; Los hijos del finao y La isla de don Quijote. 1p

VARIEDADES

CASINO — Compañía de atracciones.—Hoy, a las 15.30, gran matinée para familias. Gran éxito de Borceto, Trío Oriental, Will Cummin y Felito y toda la compañía. Entrada general, 1 $, paraíso $ 0.50. A las 20.45, gran éxito de toda la compañía. Entrada general, $ 1.50, paraíso, 1 $.

EXCELSIOR — Corrientes 3234.—Hoy, a las 16, estrenos: Los vaqueros, El pecado misterioso y Bill detective. Exito del conjunto criollo bajo la dirección de Luis C. Colombo, en la fiesta campestre del último gaucho.

ESMERALDA — Esmeralda 443.—Hoy, a las 16, estreno de Los Guanabara, creadores de fados y maxixes brasileñas, cantos y aires regionales. Exito de Los Trombetta, Carmelita Delgado, Olga Baklanoff y The Lilo Sisters.

FLORIDA—Galería Gral. Güemes—Hoy, estreno: La horda de plata. La montañesa. Exito del parodista Junyet, Trío Lara y Matilde de Lara.

LUNA PARK—Corrientes y Cerrito—Romerías españolas. Tarde y noche.

PARQUE JAPONES — Hoy tarde, gran romería española organizada por la Asociación Región Asturiana de Buenos Aires. Tarde y noche, espectáculos al aire libre, teatro romano, Troupe Remo.

SOLEIL—Corrientes 3159—Exito sin precedente Cía. Delval. Siempre novedades y 4 notables estrenos de biógrafo por las más reputadas estrellas.

ROMERIAS ESPAÑOLAS—Luna Park—Hoy, tarde y noche. Señoras gratis.

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE. — Corrientes 757.—Hoy, a las 15: Los siete calvos, muy cómica, 15.20: Guillermo el hermoso, estreno, por Fred Stone; Match Carpentier-Cook, 15.20 y 21.20: La mujer perfecta, por Constance Talmadge, 17.20 y 22.20: Oh, dulce amor, estreno Arte, por Lloyd Hughes y el match Carpentier-Cook, 18.30 y 23.20; Cadenas o besos, estreno, por Elaine Hammerstein. Pasado mañana, gran acontecimiento cinematográfico: Carlitos el atorrante; última creación de Chaplin.

EMPIRE THEATRE — Corrientes y Maipú.—Exito asombroso sin precedentes de la hermosa obra Lujuria y Pureza, que hoy llega a las 140 exhibiciones, a las 15.15: Madres eternas, por Vivian Martin, a las 16.30 y 21.20, la deliciosa comedia Bebé mío, por Madge Kennedy, a las 17.30 y 22.30: Lujuria y pureza, a las 18.30 y 23.30: En el secreto de la alcoba, por Alice Brady. Viernes 17, el gran estreno Ajuria, por William S. Hart: Ladrón o detective.

GRAND SPLENDID THEATRE — Santa Fe 1860.—La sala más confortable.—Hoy domingo, a las 15: Carlitos inspector, a las 15.30 y 21: La mujer perfecta, por Constance Talmadge, a las 16.20 y 21.45: Match de box Carpentier-Cook, a las 17.30 y 22: Guillermo el hermoso, por Fred Stone, a las 18.20 y 23, notable estreno: Cadenas o besos por Elaine Hammerstein. Martes, programa extraordinario: Carlitos el atorrante, última creación del célebre bufo; Lilly Vertu, por la bella Huguette Duflos; Su sueño dorado, por Shirley Mason.—Próximamente inauguración de la temporada oficial de otoño e invierno de 1932, de los viernes de moda y los dominicales noche, brillante reunión social. Orquesta de primer orden, novedades grandiosas, los mejores y primeros films editados por la [illegible], desde el 1.o de mayo de 1932.

DIVERSIONES PUBLICAS

CINEMATOGRAFOS

CAPITOL THEATRE — Jueves 16 reapertura de esta sala, con grandes estrenos y el celebrado guitarrista Mario A. Pardo.

CALLAO THEATRE — Callao 37.—Hoy: Gloria la gloriosa, El secreto de la alcoba, Oh, dulce amor.

SELECT — Suipacha 482.—Hoy, a las 14 y a las 20.30: Cuenta abierta, por Clara Kimball Young; Posesión, El pibe, La mujer perfecta, por Constance Talmadge.

SELECT LAVALLE — Lavalle 921.—Hoy: Esposas frívolas. Sección cómica: Bebé mío, Campeón de remo, El jinete misterioso, 151 o hoy Mañana, una verdadera nota de arte: Pureza, (Purity), por la más célebre modelo del desnudo de Nueva York, Audrey Munsen, film altamente moral. 1p

SELECT B. ORDEN—Bdo. Irigoyen 1621. —U. T. 1780 B. Orden.—Hoy: Raza de leones, por Pauline Starke; "Faldas", comedia extraordinaria, por Clayde Cook, una hora de risa; El parásito, por Claire Withney; sección cómica: Canillitas, por Wesley Barry; Ben Blair, por Dustin Farnum. 1p

GAUMONT THEATRE — Rivadavia 1635—Hoy: La paralítica, El proyectil vacío, Amor de príncipe, Gloria la gloriosa.

TEATRO GENERAL BELGRANO — Cabildo 2165.—Hoy, a las 15, cómicas, 15.30 y 23.20: Su hijo mutuo, 16.20 y 20.45: El pibe, 17.20 y 21.35: La gran aventura, 18.20 y 22.30: Lahoma.

Nota: Jueves 16, en función de moda, inauguración de la temporada 1932. Programa seleccionado dentro de la mejor producción mundial. Los jueves, tarde, matinées infantiles, noche, soirées de moda.

SMART PALACE — Corrientes 1283. — Hoy: La Srta. Antigüedad, El rastro del sabueso, Oh dulce amor, Su peor enemigo, El proyectil vacío, Amor de príncipe.

CINE TEATRO URQUIZA — Caseros 2832.—Hoy, éxito del dúo Los Percheleros. Agua mansa, Bajo las linternas guaidas Corazón de león.

CINE PRESIDENTE ROCA. — Rivadavia 3753.—Hoy: La famosa Srta. Lisle, Chantage, El pibe, El as de los cowboys, El fugitivo, Casado con su viuda.

ELECTRIC PALACE — Lavalle 836. — Hoy: Sí o no, Corazón de hierro, El gual del triunfo, cómicas.

ETOILE PALACE — Corrientes 2759-61 —Hoy: La amiga de la rica, El temible australiano, Chantage.

CINE ELITE. — Cabildo 3241. — Hoy: Pago garantizado, Lucha de sexos, La mejor mentira, Cobarde valeroso.

CINE REX — General Artigas 60.—Hoy: Camas gemelas, Peregrinos de la venganza, Debe la esposa trabajar?, La gran aventura o Perseguido por las viudas.

CINE ALHAMBRA — Montes de Oca 320 —U. T. 4400, B. O.—Hoy: La curva de la muerte, por Tom Mix; Idea de tono, por Eileen Percy; Campeón de box, No es tan fácil. Mañana: Labios tentadores. Martes: Flor de durazno. 1p

CINE ESLAVA — Suipacha y Viamonte. —Hoy: El amor y la ley, Lucifer, Río azul, Fox.

CRYSTAL PALACE — Corrientes 1560.—Hoy: Encrucijadas del Norte, El jinete misterioso, Sugestión, De vacaciones.

CINE Gral. MITRE — Bmé. Mitre 1322.—Hoy: Oh, dulce amor. Martes 14, gran festival en beneficio de los empleados de este cine.

IMPERIAL CINE — Cangallo 771.—Hoy: Bravura indómita, Ambiciones mundanas, Las dos glorias.

THE AMERICAN PALACE—Córdoba y Callao — Hoy, t. y n.: El jinete misterioso (Arte), por Robert Mc King y Claire Adams; Bravura indómita, por H. Gibson; a pedido general, por 20.a vez: Cherchez la femme, por Lucy Doraine; Carlitos músico ambulante. Mañana lunes y el martes, t. y n.: primicia, Los tres mosqueteros, de A. Dumas, por 10 grandes artistas americanos, con Dorothy Dalton y Luisa Glaum. —Jueves y días siguientes, t. y n.: Lujuria y Pureza. 1p

BIJOU SALON — Pueyrredón 965.—Hoy: Entre solteros, p. C. Talmadge; El amor y la ley, Crimen de Caín, La gimnasia y el amor, p. Chester Conklin.

TEATRO PRINCESA — Suipacha 460.—Cine continuado desde las 11. — Hoy: grandioso programa: Pathé Revista, La yunta brava, por Jimmy Adams; El primer peldaño, por Constance Binney; El jinete misterioso, por Robert Mc. Kim y Claire Adams. Mañana: Gloria la gloriosa, por Mae Murray; Se necesita un varón, por Liana Miretta. En breve: Los tres mosqueteros. 1p

CINE DE LAS FAMILIAS — Hoy: El pibe, El hogar de un hombre, por Matt Moore; La mujer perfecta, por Constance Talmadge.

STANDARD THEATRE — Corrientes [illegible]—Hoy, a las [illegible] y n.: El temible australiano, por Franklin Farnum; La mujer y el peinado, por Geraldine Farrar; La Sta. Capricho, por Lucy Doraine; Carlitos músico ambulante, Agapito. Lunes, martes y miércoles, cerrado por refacciones y embellecimiento. Viernes: inauguración de la temporada oficial, tarde y noche: El pibe, por Chaplin, a p. populares; La Rusia negra y noche, estreno de la Cía. nacional de comedias, sainetes y revistas Sánchez-Pulido (la que actuará tarde en vermouth y noche solamente en la 4a.). Debut con la comedia del Dr. Belisario Roldán: "Mister Frank, en 3 act. (en una sola secc. doble), platea, 0.60. Sábado, estreno de la original comedia de Carlos Romeu: Flor de noche y cabaret, en 2 act. (en una sola secc.) con gran espectáculo de cabaret y bailes de salón por la pareja Ratti. Todos los días matinée de 15 a 18.15 y noche de 20.40 a 23 con selecto programa cinematográfico, con las primicias de los más grandes estrenos de films y a las 16.15 y 23, actuará la compañía. 1p

CORRETAJE de PROPIEDADES EN GENERAL

MARIO LIVINGSTON—Cangallo 466—U. T. 1687 y 2465, Av. HASTA EN $ 300.000 compro hotel al Norte con 8 dormitorios, 3 baños, garage y frente no menor de 14 varas.

TOMO EN ARRENDAMIENTO: al Sud u Oeste de Buenos Aires, 1500 ha. de campo alfalfado con casco de estancia. Firma de primer orden.

CEDULAS E HIPOTECAS: Doy cualquier suma sobre casas o campos en m|n. Trámite rápido.

GIMENEZ ZAPIOLA, PANELO y Cía.—Florida 239

EN CABALLITO J. B. Alberdi y Centenera: 35 lotes en 60 mens.

EN P. CHACABUCO: Carabobo y Campana: 11 lotes en 60 mens.

EN BELGRANO R. 5 casas de familia de 40 a 60 mil $.

EN PALERMO: 3 casas de 28 a 42 mil pesos.

EN FLORES: 4 casas, 2 recién terminadas, de 18 a 23 mil $.

MANUEL E. BELZA. Av. de Mayo 605. U. T. 4533 Av.

Rivadavia y R. de Janeiro vendo, alt y baj., hall, 7 habit., baño cju. $ 65.000, con 30.000 cédulas; Corrientes y Ayacucho, vendo, alt. y baj., $ 95.000; frente Av. Norte vendo, bajos negocio, altos 2 casa habitación, renta $ 18.000, valor $ 165.000; sobre los Tribunales vendo casa baja, 7 habit., 297 vs., $ 65.000.

VENTA de CASAS, TERRENOS y CAMPOS

AMPLIO PETIT HOTEL, garage, 37.000 $ céd., vendo; R. L. Falcón 2107. v12

A 3 CUADR. subt., desocupada, S. Ramón 326, 4 pzas., baño, gal., $ 20.000 fac.

A PLAZO en Liniers $ 6.500, 2 piezas en cal, galería agua corriente, $ 2.000 contado, Rivera Indarte 460.

A 2 CDRAS. tranv. 96 y 5 est. V. Urquiza, mod., 10x44, 3 dorm., comed., baño, fnt., $ 6500 y 4000 a pl. v. Gavilán 4860.

A 3 CDRAS. est. V. Urquiza, moder., 10x50, 6 hab., depend., cloacas, adoq. pago, $ 20.500, vdo. urg., Bauness 2695.

A 70 $ A LMES, SIN INTERES NI PRIMAS, construyo casas 3 piezas, cocina, baño, agua, patio mosaico, cerco, frente de calle, etc. Pedidos hasta el 30, Jujuy 1265.

A PAGAR en mensualidades construímos casas por Colegiales. Empresa constructora J. Puga, Zapiola 500, hay unos terrenos disponibles con facilidades de pago.

AMENABAR AL 100, 6 hab. y depend., cloacas, adoq. pago, 300 vs., con cédulas, llave en mano, vende V. S. Vinelli, S. Martín 284.

ALMAGRO A MEDIA CUADRA DE RIvadavia. Buen edificio refaccionable, en amplio terreno. Muy barato; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310. v12

A 5 CUADRAS PLAZA MAYO, CASA de negocio y familia, 7 hab. y dep., renta 400 $, vendo o permuto por casa de 25.000 $ y plazos, llave en mano, tratar con su dueño, Bolívar 824. v12

ARGENTINA DE TIERRAS DEL NORte, Av. de Mayo 651, lotes en 80 meses desde $ 6 mes, a est. Munro, V. Adelina y Boulogne (F. C. C. Córdoba). También quintas y chacras a plazos. v31

AVISAMOS A LOS INTERESADOS DE comprar terrenos en Ituzaingó, hoy a las 9.30 liquidaremos el saldo de los 62 lotes, y hará entrega el ingeniero L. E. Gotusso. Piaggio y Ferrazzo, Reconquista 268

APARECIO nuestro gran catálogo con 2.000 propiedades, pídalo hoy, que es de gran utilidad, tiene la guía de las calles, Compañía Nacional de Tierras de Marciales y González, teléfonos 666 y 5131, Libertad, oficina, Lavalle 1161. v19

A PROPIETARIOS: Construyo, proyecto o dirijo desde lo más lujoso e importante a lo económico garantizable, sistema el más adelantado y conveniente, obteniendo materiales a precios especiales. Consigo capital. Referencias desde el 89. Consultas y presupuestos gratis. Arquitecto F. Puig, Río Bamba 139.

BELGRANO, Montañeses y Congreso, casa 4 p., cloa., luz, $ 3500, tr. Monroe 1599.

BELGRANO, A MEDIA CUADRA DE Cabildo. Amplia y confortable casa habitación. Con jardín y todas las comodidades deseables; grandes facilidades de pago. Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310.

VENTA de CASAS, TERRENOS y CAMPOS

BELGRANO, entre chalets, casa, José Hernández 2541-43, remata Rúa, 6 p., 10x46 va., sitio, auto, desocupada.

CASITA vendo, 3 p. y piecita, 4.500 $, facilidades; Leones 4610, Chacarita.

CASA MALABIA 675, 3 PIEZAS, CLOAcas, pasando 8000 $, Buentempo.

CASA LOYOLA 119, SALA, 2 PIEZAS, cloacas, pasando 5500 $, Buentempo.

CASA LINIERS 1034, 3 PIEZAS, COMEdor, pasando 15.000 $, Buentempo.

CASA 3 piezas, 1 chica, moderna, 10x40 vid, en Flores, vdo. Condarco 1563.

CASITA VENDO MIRINAY 721; 3 PIEzas, llave en mano, sin corredor.

CASA CHICHE, DESOCUPADA, se vende, Morón 3781. Verla de 15 a 18.

CASA VENDO, NEUQUEN 1196.

CASA chica, confort compl., 1 cuad. subterr. J. M. Moreno, vdo., Acoyte 43.

CASITA LINDA, BARATA, SE VENDE, Curapaligüe 1617.

CABALLITO 39, 11x41, 10.000; Magan 241 6 piezas, $ 11.500, teléfono 7003, Jcal.

CASITA $ 3.600, vdo. urg., 2 pzs., coc., w. c., hoy de 8 a 12, Guaminí 2970.

CASA sala 3 pies. y demás comod., Santander 917, a 1 cud. tranvías 26 y 44. v12

CASA chiche, flamante, moderna, subte., vendo bar., Otamendi 356, 4700 Riv. v12

CASA REGIA, moderna p. habitar y alta renta, vdo. barato, Giribone 235. v12

CASA desoc. vendo, 6 h., baño, cloacas, Franklin 2115, 1 c. tranv. 84, 89, 99. v12

CASA VENDO; Liniers 2380, tratar Pringles 87. v12

CASA CHICA, CON OBRAS SANITARIAS se vende; Godoy Cruz 1673. v12

CHALET recién construido, vdo. barato; Zelada 6084 y Larrazábal. v12

CLOACAS, sala, 3 p., baño, galería, adoq. pago, vdo. 7000 y plazo, Gaona 1732.

CASAS baratas, buenos puntos, vdo., con céd. o plazos, Sánchez, Rivadavia 863.

CABALLITO casa moderna, 1 c. de Rivadavia y subt., tranvías t. direcciones vdo. tr. con dueño; J. B. Alberdi 1370.

CON $ 4.000, LLAVE EN MANO Y RESto mens. casita chiche, Caballito, calle Añasco 923.

CASITAS desocupadas y terrenos vendo en Floresta, próximo al tranvía 48 y 2, subt., Juan B. Alberdi 3930.

CASITA chiche, con una pieza y terreno, vendo por ausentarme, a cualquier precio. Avenida Campana 3193.

CIUDADELA, 4 c. al Norte, Italia y Sta. Marina, vdo. casa 2 p., galería, coc., terc., para sala, hay luz, part. 4.300 $. v12

CASA Pillado 1019|17, dos depart. de 2 piezas, piecita y servicio cada una, con 5000 $ cédulas, Pavón 4343. v12

CASA INCLAN AL 1800, AL LADO DE Castro Barros, 4 piezas, cloacas y luz eléctrica, muy barato, Pavón 4343. v12

CASA moderna, Castro Barros, al lado de San Juan, 10x43, 7 habitaciones y servicio, Pavón 4343. v12

CASA CHICHE con garage se vende, Amambay 73 a media cuadra del subt. Verla todo el día. Tratar Reconquista 46, escritorio 610, de 13 a 18. v12

CABALLITO esq. Valle y Hortiguera 2 c. de Rivadavia y subte., tranvías todas direcciones, vendo terreno 325 v. c.; adoquinado pago. Juan B. Alberdi 1376 v12

CASA vendo, moderna, llave en mano, 2 piezas, cocina, w. c., luz, agua c., cloaca, alt. J. B. Alberdi 5600, 1 1|2 del tranvía 48, Pola No. 1355, trat. en la misma

CASA todo confort, Colegiales, entrada autos, jardines, tirada, en 38.000 pesos, llave en mano, 1|2 a pl. a corr., Arredondo 2879. Verla toda hora.

CASA flamante, J. B. Alberdi 2816, con 7 habitaciones y dependencias, se vende con grandes facilidades. Tratar M. Acosta 246.

CON FACIL., casas Bacacay al 2900, 3000 y 3200, terreno al 400, Merlo al 2900, S. Eduardo al 4900, White al 400, terrenos Caballito y Rivadavia, 400 vs D. Alvarez y Av. S. Martín, tratar Gomberoff, Bacacay 2951.

CASITA CHICHE, VENDO, 2 DORMITOrios, comedor, baño, cocina, luz eléctr., adoquinado, 10x50, jardín, fondo, galerías, etc.; tratar en la misma, Nahuel Huapí número 4713; no atiendo corredores.

CON MUCHAS CEDULAS, OPORTUNIdad de adquirir una hermosa casa habitación en el mejor barrio de Palermo. Las Avenidas Santa Fe y Coronel Díaz están a un paso; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310. v12

CON EL 20 o|o AL CONTADO Y EL SALdo en 220 meses que corresponde al 8 o|o de interés anual y 3 o|o de amortización acumulativa, el Banco El Hogar Argentino tiene en venta propiedades. Visítese su hall, Avenida de Mayo 886. v14

COMODA Y AMPLIA CASA HABITAción, calle Rosetti No. 486, compuesta de zaguán y sala al frente, vestíbulo cerrado con vitraux, cinco dormitorios, comedor, baño y dependencias. Terreno de 9 mts. de frente por 50 mts. de fondo. Servicios sanitarios, luz eléctrica, y adoquinado pago. Se vende con facilidades de pago. Está desocupada y puede visitarse de 8 a 12 y 14 a 18 horas. Informes: Administración de Propiedades del Banco El Hogar Argentino, Av. de Mayo 886. v12

DUFRE y Cía., Orán 302, alq. casa 4 piezas $ 75. Orán 316. Verla de 10 a 11. v12

DESOCUPADA véndese casita, Lezica Nº 4467, de 14 a 17; tratar, México 1736.

DESOCUPADAS 2.000 casas vendemos con el 20 o|o al cont.. Compañía Nacional de Tierras de Marciales y González, Lavalle 1161. v19

DESOC., nueva, Av. Gaona y Sapaleri 1134, 4 pz., com., baño inst., vis. 14 a 17, tr. con su dueño, a plazo.

DESOCUPADA, casita moderna, con fondo, la más linda del barrio, para novios o familia de buen gusto, Nazca 613, vende Bartolomé. Nazca 649. v12

DEVOTO, vendo chalet mod., 3 hab. y dep., cloacas, luz eléctrica, 500 v. terr., flamante y desocupado. Dueño, Helguera 3380, U. T. 417, Devoto.

DESOCUPADA y sin estrenar, 1 c. de Cabildo, Gral. Paz 2043, amplia y confortable propiedad, con todas las comodidades deseables, vendo con facilidades, tratar c. dueño, de 15 a 18.

ESQ. VENDO 320, CON EDIFICIO, San Julián 3202, tr. Aguirre 1152, 11 a 15.

EN V. URQUIZA, 10x35, 3 hab., coc., $ 3500 y 3000 a pl. vdo., Bauness 2695.

EN VILLA Ballester vendo, Constitución y San Lorenzo, espl. casa-quinta, desoc, gran parque, 4.500 v. c. Visítese.

EN QUILMES véndese casita, 2 p., baño, coc., etc., con facil., Banco Familiar, San Martín 296.

EN MATADEROS, vendo casitas 2 p., cod. let., por mens., sobre Av. Campana, Larrazábal y La Rosa, tr. Bulnes 806. v12

EN WILDE, frente a la Av. Mitre y Las Flores, rematará Feoli, 2 lotes, el domingo 19. Lea el aviso de remate.

EN LANUS, BUEN NEGOCIO. CASA, salón y 3 pzs., etc., calle Caaguazú y Gral. Acha, hoy domingo a las 16, 7.000 $, facs., casi nueva.

EN PLENO centro Sur o antes de Entre Ríos, Independencia: Chile 1537, amplia casa, 14 habitaciones principales, gran hall, baños, terraza, espléndida. Muchas facilidades. Hay que liquidar. Remata V. P. Caeurt. Visítese. v12

FLORESTA. casa vdo., 3 pzas., 10x34 vs., $ 5.300; White 367, 3 cdras Riv.

FLORES. Chalecito 5 hab., baño, cloacas, adoq., desocup., 10x50, vdo. por ausent, $ 22.750; Avellaneda y Chivilcoy 553. v12

FLORES. SANDBERG, PERGAMINO 52, vende Laguna 383, sala, 3 hab., comed., muy barata; Ensenada 227, 5 hab., casa-quinta, 10x78 v.; Avellaneda 3128, 3 hab., 11x50, cloacas, 16.500 $; todas con grandes facilid. pago. Visítense, desocupadas, U. T. 789, Flores. Venta de casas en todos los radios. Recibo órdenes.

HERMOSA CASA en Colegiales, Zapiola al 700, de altos y bajos, 11x55 vs., moderna, 37.000 cédulas, J. Puga; Zapiola 500.

INDEPENDENCIA CERCA DE ENTRE Ríos. Casa habitación moderna. Facilidades de pago; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310. v12

JUFRE al 100, con cédulas, 4 hab. y dep., 200 vs., cloacas, ad. pago, llaves en mano vende V. S. Vinelli, S. Martín 284.

JUAN P. SOSA, Reconquista 268, cap., Rodríguez 2113, Talleres, vde. casas chicas y grandes en Lanús, Talleres, Banfield y Lomas.

LOMAS vendo c. seis p., jardín y quinta, 2 c. estación, Pedernera 40.

LIQUIDACION de terrenos en distintos barrios de la capital; escritorio 37, Bartolomé Mitre 283.

LANUS 2 C. estación, vendo buena casa familia, 6 h., llave en mano; tratar Marg. Wield 230, de 8 a 12.

L. REMAGGI, RECONQUISTA 37. — Río Cuarto: vendo 7.000 hect. colonizadas, con facilidades.

Río Negro: cerca estación, vendo 7.500 hect. ganad. barat.

Casilina: vendo 3.000 hect. para cría, muy bueno. facilidades.

MORON, VDO. 2 cuadras tierra, 15 cuadras N. estac., sembrada, 2 c. cam. C. Mayo, frente Av. Gaona, Villa Domínico, Morón. v12

MEXICO 1931, entre Sarandí y Pozos, base $ 20.000, extrajudicial, 400 varas, sala, vestíbulo, hall, comedor, 5 habitaciones, ocasión, Marciales y González, Lavalle 1161. v14

NO PAGUE MAS ALQUILER, SI ES propietario de un lote de terreno le construiremos una casa a pagar en mensualidades sin desembolso. Solicitar informes, Rodríguez Peña 16.

OCASION, casita completa, Tandil 3878, vdo., $ 7.500 y céd., tr. O. Calvo 4209.

OLIVOS, F. C. C. A. CASA VENDO situada en Loma de Roca, a 12 cuadras estación Mitre, informa almacén en frente estación o Guillermo De Michel, en la misma. v12

POR 1.100 $ [illegible] piezas material; refacciones de casas, Rincón 1025. v12

VENTA de CASAS, TERRENOS y CAMPOS

PARA comprar casa particular, vea a Sánchez; Rivadavia 863.

POR ESO hay tanto interés; cuando se presentará otra oportunidad para adquirir un terreno por 1.200 $, central, en Flores, con adoquinado pago y a plazos. Remata Cacurí, Planos Rivadavia 827. v13

QUINTA de verdura se vende: Alvarez Thomas 1350. v13

RIVADAVIA Y MEDRANO, HERMOSA casa habitación. Con facilidades de pago; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310. v13

SE VENDE UNA CASA CON DOS HABItaciones, ver y tratar Vernet 280. v12

SE VENDE casa, muy barata, cómoda, para familia; Laguna 1576.

SE VENDE CASA, CHILE 3010, TRATAR Independencia 2029, de 13 a 15. v16

SE VENDE o permuta por otra en Flores o Palermo la casa, E. Unidos 3155.

SANTA FE Y CALLAO, TERRENO DE 9 varas por 30, con edificio antiguo; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310.

SE VENDEN DOS TERRENOS, PAVON número 4365, a veinte varas de Avenida La Plata, tratar Castro Barros 1060. v12

SAN MARTIN, CASA-QUINTA, EXCElentes comod., vendo con facilidades, 2.600 v|c., 11 habit., Los Andes 217. v12

SE VENDEN 3 lotes de terreno, Provincias Unidas al 6600, junto o separado, con facilidad de pago. Tratar Quintino Bocayuva 1227. v12

SE VENDE LINDA CASA EN AVELLAneda, a una cuadra de la calle Pavón, con doble línea de tranvías, verla y tratar calle Sgo. del Estero 1772 (La Mosca). v12

SE VENDE terreno esquina, en Banfield, F. C. S., calle Talcahuano esq. Capdevila, tratar Cuenca 953, Flores. Bs. As.

SE VENDE UN HERMOSO CHALET EN la capital, cerca estación Pueyrredón, con todas comodidades. Verlo y juzgar. Facilidades. Datos, dueño B. L., Pampa 2999, U. T. 959, Belgrano. v12

SE VENDEN DOS CASITAS JUNTAS, A 7 cuadras al Oeste de Villa Ballester, alquilada al colegio del Estado, compuesta de un comedor y tres piezas, cada una. Por el precio de $ 8.500 al conjunto, mitad al contado y el resto a plazos, Pedro Goyena 780.

TERRENO en Flores, de 10x34 v., Yerbal al 2800, se vende, tr. en el 2849. v12

TERRENO, linda esquinita en Coghlan, vdo. en $ 1.700, pichincha, Pampa 2424.

TERRENO Beauchef altura J. B. Alberdi, 10x42, adoq. pago, parte contado, resto mens., vende Santiso y Cía., Esmeralda 91.

TERRENOS A 8 CUADRAS PLAZA FLOres, esquina Bolivia y Páez, en 60 mesas, vendo, Bolívar 824, dueño. v12

TERRENO en Caballito, 10x30, Paramaribo y Vírgenes, vdo., Monte Egmont 1430.

TERRENO sobre Avenida Pedro Goyena 659, 28.14x47.63 m., vdo., tratar Potosí 3868. v12

TELLIER (adoq.), 3 cuad. Rivadavia, frente est. Liniers, 20x80, $ 3 vara, calle Acoyte 43.

TERRENO SE VENDE, INDIO CERCA Bermúdez, 10x22.35 vs.; otro Pizarro cerca Cañada de Gómez, 8x35, $ 3.50 v.; J. Cafiero, Tucumán 1441. v12

TERRENOS en Villa del Parque, 4 cuad. de la estación, 1.500 varas, se venden al contado, urgente, tratar con su dueño, Guayaquil 868, Dto. 12.

TERRENO vendo en Caballito, a 200 mts. de Rivadavia y subterráneo, calle Cachimayo esq. Hualfín, 180 v. c., con adoquinado y vereda pago, $ 4.600. La Foto Argentina, Maipú 220, de 16 a 18.

TRES DE FEBRERO Y OLLEROS, espléndida casa habitación en 22 varas por 40. Jardín y grandes comodidades, con cédulas; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310. v12

UNA CASA EN FLORES por 28 $ mensuales. Lea remate Cacurí. v12

VENDO casa desocupada, 3 p. Arismendi 2482; tratar 25 de Mayo 85, esc. 3. v15

VENDO 3.500 vs. con adoq. pago, cloacas, kalp. y casa, a 50 $ v. c., C. Calvo 376.

VENDO 3 casitas, con sótano, cédulas, cloa. por Loria 1500, C. Correo 744.

VENDO casa, Monte Egmont 2248; 4 piezas, a dos cuadras del 88.

VENDO corralón, capacidad para 4 caballos, 3 piezas, Salí 6, P. Patricios. v13

VENDO UNA CASITA recién construida, calle Del Colegio 917.

VENDO casa de 4 piezas material, calle Campillo 2643, precio [illegible]. v12

VENDO terreno, 10x20, [illegible] Alberdi número 2869, tratar San Pedrito 37. v12

VENDO terr., varias piezas de madera y cinc, barato, Cervantes [illegible], Devoto. v12

VENDO chacrita 12 hect. Ituzaingó; B. Cadelago, Chacabuco (Pcia. Bs. As). v12

VENDO DOS CASITAS, 3 piezas y fondo, Pedernera 1075 y 1089, baratas; tratar dueño, J. B. Alberdi 2695.

VENDO linda casita, recién const., 3 piezas y demás dependencias, fac. de pago. Tratar en la misma Tejedor 388. v12

VENDO O PERMUTO POR CASA CApital, chacra en Pontevedra, Merlo, 7 1|2 hts., buenas mejoras, tratar Canalejas 2817. v14

VENDO CASA-QUINTA, cerca ciudad San Martín, una cuadra parada tranvía Lacroze, 3 adoquinado; grandes facilidades de pago; Malabia número 2405. v12

VENDO CASA RECIEN CONSTRUIDA, Avenida Olivera 62, seis habitaciones, cocina y cuarto de baño, entrada para autos, tratar en la misma, de 7 a 11 y de 14 a 19. v12

VENDO EN VILLA URQUIZA, casa cómoda, 3 dormitorios, baño, comedor, cocina, pieza servicio, w. c., luz eléctrica y demás comodidades verla Nahuel Huapí 4743, tratar Paraná 560.

VENDO dos casas juntas con negocios a la calle y entrada independiente para familia, 17 piezas en terreno de 15 metros por 48; calle Rincón 760, 762, 764 y 768. Dan muy buena renta. Precio 80 000 $, mitad al contado y resto a plazos, tratar Pedernera 182. v12

ZUVIRIA 419|27, VENDO DOS CASAS, recién construidas, desocupadas, todas comodidades, cloacas, baños, instalaciones eléctricas, terrazas, galerías, etc.; tratar José Ma. Moreno 948. v12

COMPRA de CASAS, TERRENOS y CAMPOS

A VENDER o rematar rápido su casa o terr., ved. a C. G. Semería Jujuy 1222.

AL NORTE COMPRAMOS CASA DE altos y bajos; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310. v13

CASITA COMPRO DE 7 A 8.000 PESOS. Sin corredor; San Pedrito 770.

COMPRO TERRENOS por Colegiales, pago al contado; J. Puga; Zapiola 500.

COMPRO casas, quintas y terrenos, oper. rápidas. Sánchez, Rivadavia 863.

COMPRO CASITA, 4 HAB. Y DEP., central; Cochabamba 444.

COMPRO urgente casa de familia de 5 a 6 habit. Norte o Sud, pero que sea buen barrio. Sin corredor, calle Esmeralda 412.

CASA HABITACION DE UNA O DOS plantas compramos de Victoria a Carlos Calvo y de Entre Ríos a Perú; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310. v12

COMPRAMOS URGENTE CASAS HABItación modernas, de Rivadavia a San Juan y de Jujuy a Entre Ríos; Gabriel Lagleyze y Cía., Florida 310. v13

DI PAOLA, Rivadavia 767, U. T. 1013 Lib., encarg. sus remates, ventas y compras. v12

EN CABALLITO, FLORES, PALERMO y Belgrano, compramos casas de familia, de 10 a 70.000 $; Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239.

SE DESEA comprar una isla en el Tigre; dirigirse por carta calle Melo 1976. v16

PRESTAMOS e HIPOTECAS

A V. S. VINELLI, S. Martín 284, pida dinero; U. T. 913 Avenida. v21

AL 6 1|2 o|o COLOCO directamente desde 5.000 hasta 250.000 $, Thames 1926.

DOY DINERO al 6 o|o sobre casas y para edificar, sin primas ni descuentos, M. Rigou, Esmeralda 47. v12

NECESITO: 5, 10 y 15.000 $. en 1ra. hipot., escrib. Erill, Rivadavia 814. v11

NECESITO 1.500 $, BUEN INTERES; garantías a satisfacción: dirigirse a poste restante C. Central a M. H. 105. v14

NECESITO en 1.a hipoteca $ 36.000, 7.000 y 4.000, sin corredor. No cobro comisión. Esmeralda 412.

PRECISO $ 600, pago muy buen interés mensual. garantía satisfacción, por carta R. Agnesi, Jaramillo 3419 (Saavedra)

PRESTAMISTAS: EL BANCO Valentín Santa María Ltda., abona a 180 días de plazo el 6 o|o; a un año el 10 o|o. El Banco explota los renglones de agricultura, industria y edificación, garantizando los préstamos con todos sus bienes. Casa fundada en 1890, Suipacha 341, Bs. Aires. v12

ESPECIFICOS

HEMORROIDES se curan sin operación con el remedio alemán Anusol-Goedecke, reconocido desde 30 años. Concesionario Alfredo Probst, Cangallo 779. v19

COMPRA y VENTA de ALHAJAS y PIEDRAS PRECIOSAS

ALHAJAS vende, grandes facilidades a todo el mundo "El Ideal", Callao 618 v13

ALHAJAS, brillantes y antigüedades, compro, Corrientes 919, La Perla. v13

ALHAJAS, BRILLANTES, perlas, chafalonía, oro y platino, compramos al más alto precio; venta alhajas de ocasión. Casmilton [illegible], San Martín 140. v12

EL [illegible] perlas y brillantes [illegible] Suipacha 594. [illegible]

ARRENDAMIENTO de CAMPOS y NEGOCIO de HACIENDAS

ARRIENDA campos grand. y chic., agríc. y ganad., la oficina Corrientes 622. v13

ALQ. 1 cuadra de terreno para quinta o industria cualquier objeto, Flores, Villa Santa Rita, Desaguadero 2746.

NECESITO arrendar unas hectáreas, con casa, las plantaré con árboles, seg. conveniencia, A. H., 25 de Mayo 447.

SE DESEAN ARRENDAR DE 100 A 200 hectáreas de campo para pastoreo, al Sud, hasta 10 leguas capital. Dirigirse Venezuela 2939. v12

SE ALQ. 8 manzanas vendiendo la cosecha a tasación con 2 piezas y cocina, a 4 cuad. del adoq., en Merlo, con útiles, gallinas y chanchos. Tratar con quintero; calle Libertad, lindante al Sr. Zavaleta.

TOMO a pastoreo hacienda, a $ 1 por cabeza, Sarmiento 413.

TAMBERO necesito que me suministre leche para un reparto. Por carta a Garzón; Boedo 387, B. A.

UMBERTO V. GATTI

25 de Mayo 267, Buenos Aires.

En Lincoln doy en arrendamiento 2.180 hectáreas, divididas en varios potreros y otras mejoras. v14

AVISOS VARIOS

ASUNTOS judiciales, divorc., testamt., sin gastos; R. Solomayor, Bolívar 173. v14

A TODA hora, lecc. de box, ejercic.; profesor partic. Reconquista 375. v12

SE ALQUILAN por los dos últimos bailes trajes de disfraz, Suipacha 1079. v12

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE S. M. SAN Antonio de Areco — Se avisa a los poseedores de números de la rifa del automóvil Ford, que debía efectuarse por intermedio de la última jugada de la Lotería Nacional del corriente mes, que ha sido postergada para la última jugada de la misma lotería del mes de febrero de 1923. Marzo de 1922. — La Comisión. v12

VENDESE teléfono Avenida, tratar Rivadavia 4392, de 8 a 12.

COMPRA de MUEBLES, ROPAS y OBJETOS

A BLEJMAN, paga bien muebles, pianos, Corrientes 2243, U. T. 5170, Mitre. v18

ALTO pago muebles, pianos, obj., Tucumán 2232, U. T. 4848, Mit. M. K. v4

ARIS, U. T. 3102, Mit., compra mueb., pianos y obj. Corrientes 2583. v17

A PIANOS, muebles compro; U. T. 6458, Mit.; Corrientes 3124, Martín. v13

A TRAJES USADOS, paga bien Mauricio, U. T. 5424, Mitre; Ombú 656. v18

A 2461 LIBERTAD, compro muebles, pianos, pago bien. Ayacucho 417, Carlos v16

INSTALACIONES y ACCESORIOS para NEGOCIOS

ARMAZ., farmacias, est., escr., cafés, carpint. italiana, Corrientes 1953. v18

OJO: tolletes, lavatorio, etc., Alsina 2408, remata el martes Cacurí. v14

SE VENDE INSTAL. y útiles de almacén, junto o separado o particular; San Eduardo 3301 y Campana. v13

VENDO todas las instalaciones de la corsetería y lencería del señor Eduardo Azalio, Carlos Pellegrini 357 hoy de 8 a 12.

COMPRA y VENTA DE NEGOCIOS

ALMACENES y cafés buenos vendo o permuto; Alsina 489, J. R. Campos. v28m

ALMACEN vdo. o permuto, ver Juan Solari, balanc. púb., Moreno 2200. v30

ALMAC. únicos, arm. casa, desp. central, caf., vd. Vaccaro, Salta 154. v13

ALMACENCITO SE VENDE, OCASION, Pasco 472.

ALMACEN import. inmed. Mercado de Abasto. vde. Aráiz, Talcahuano 337.

A CONDICIONES LIBERALES VENDEse o se alquila gran jardín con 20 años de existencia, buena clientela y plantaciones completas, ver Lavalle 2327. v13

ALMACEN EN RAMOS GENERALES, se vende, a media cuadra de la estación Los Polvorines, F. C. C. C. a una hora de la capital, tratar con su dueño, en el mismo negocio. v12

BUFFET importante club sportivo, cap. 2.700 $ balance, Iriarte 2066. v12

BAR y billares Av. de Mayo, por no poder atenderlo, vdo., tr. Alsina 1601. v13

CARBONERIA VENDO, VENEZUELA 2381. v12

CIGARRERIA y agencia de lotería, negocio infalible, vendo; Boedo 1715. v12

CAFE BILLARES, amplio salón, 4 p., alq. 180 $, con contrato; vendo todo o la mitad a prueba; Triunvirato 3877. v12

CON CARRO y caballo vendo buen reparto de pan a toda prueba. Tratar calle Guayra 3176, Belgrano, de 11 a 12.30 y 18 a 20. v14

DESPENSA comestibles con comodidades familia, Canalejas 998. v12

DENTISTAS: Consultorio, se vende, por enfermedad; Victoria 1330.

DOS PERSONAS activas, con capital de $ 50.000 m|n comprarían fábrica artículo de mucha venta, no se atiende a intermediarios, ofertas serias por carta únicamente a F. S. I., Rivadavia 1727 (ciudad) v18

DEPOSITO DE CIGARRERIA Y LIBRERía, por mayor y menor, acreditada, con 23 años de existencia, se vende y se alquila el propio local por retirarse su propietario de los negocios, tratar calle 25 de Mayo 347, escritorio 644, de las 14, a las 16 horas. v14

FONDA y restaurant, en mercado vdo., por ser solo. Ayala 709, Avellaneda. v13

FARMACIA buena, se vende a farmacéutico, Antonio Sanahuja, S. Juan 2366 v12

FONDA se vende urgente, por enfermedad, con 5 piezas; Brasil 1601. v13

FARMACIA vendo, pueblo import. Escribir M. 16 Sucursal 22. v13

FARMACIA, vendo, por 5.000 $, en la campaña, única, 2.000 $ contado, resto c. facilid., tratar 8 del Estero 363, 2o. v13

FARMACIA única para idóneo, en la Pampa, a balance, 20 o|o, llave, vendon Barry Hnos. y Cía., San Juan 108, Buenos Aires. v13

GRAN OCASION!—Se vende un biógrafo bien acreditado, en la capital; tratar Lamburé 1021. v13

IMPRENTA instalada se vende; San Juan 1350. v18

LECHERIA vendo barata, p. ausentarme, tratar c. dueño, Baudrix 645, Avellan.

LAS ACREDITADAS ZAPATERIAS "Botafogo", Cangallo esq. Cerrito y Corrientes 990, favorables condiciones se venden. Dirigirse a los Síndicos liquidadores. v15

OJO! Almacén 2.500 $, alquiler 85 $, neg., 3 piezas, etc., Mármol 502 (altura Rivadavia 4200). Sin corredores. v13

PELUQUERIA, ALSINA 2408, REMATA el martes, a las 15, Cacurí. v14

PENSION MODERNA, vendo, lo mejor del Norte, con cont. 3 años, ver de 17 a 18 horas, Santa Fe 2544. v12

PAPELERIA y artículos de escritorio, de toda clase desean comprarse para negocio nuevo, en el centro, ofertas a casilla correo 466. Buenos Aires. v13

SE VENDE una despensa, calle Rondeau 3544. v12

SE VENDE almacén a balance, capital $ 3060, 10 o|o de descuento, alquiler 100 $, 3 años contrato, Beauchef 1859.

SE VENDE NEGOCIO DE ALMACEN EN calle Pizarro 6400, instalación del propietario; tratar por la mañana, con contrato por dos años, tranvía 48. v12

TIENDA VENDO por enfermedad, pleno centro, C. Pellegrini 254.

TALLER mecánico instal., vendo; tratar Alsina 3000, de 8 a 9. v12

VENDO americana muy barato, con o sin caballo, Salcedo 2247.

VENDO despensa de almacén, muy acreditada, Acevedo 1665.

VENDO SASTRERIA en pleno centro, de altos, por ausent., dir. Remedios 3786.

VDO. REPARTO de leche, un mes a prueba, San Salvador 3850, Palermo. v12

VENDO café y billares con toda comodidad y con contrato del alquiler; Rivadavia 7617. v12

VENDO fábrica de bombones, con instalación mecánica moderna en marcha, cap. a gusto comprador, C. Calvo 3538.

ZAPATERIA, cigarrería y composturas, regia vidr., vedo., D. Alvarez 1506. v12

ZAPATERIA VENDO POR AUSENTARme, buena posición, t. Rivadavia 8009. v14

COMPRA Y VENTA DE LIBROS

A LA GRAN QUEMAZON: COMPRA, vendo y canjea libros de colegio, Facultad medicina, derecho, ingeniería, historia y Dicc. Hisp. Americano y literatura en gral., Perú y Victoria, U. T. 2308, A. v31

COMPRO urg. anatomía Testut 6a. edic. 4 tom. b. estado, Moreno 941, 11 a 13.

SE VENDEN LIBROS, (El tesoro de la juventud), sin uso, 3 de Febrero 3401.

PERSONAS BUSCADAS

DESEARIA saber el paradero de Juan Britos, lo busca su prima Marta María; Guardia Vieja 3372.

DOLORES TORRES es buscada por su sobrina Genoveva Torres; Carlos Calvo número 820.

RAMON BOADO, por asuntos de familia desea saber el paradero de su hermana Ramona, Av. Santamarina, almacén Detchessarry, Ciudadela, F. C. Oeste.

SE DESEA SABER EL PARADERO DE Encarnación Posa, que llegó en el vapor Cap Polonio. Lo busca su señora madre Pilar Figueira, Acevedo 3999. v12

SE DESEA SABER DE la señorita Angelina Vega, residente en Monte Comán, pcia. de Mendoza, su hermano Luis la busca. Ruego a quienes la hayan conocido me suministren algún informe; Lavalle 1526, Buenos Aires.

AVISOS para SEÑORAS y SEÑORITAS

ACAD. Bernardi, corte y conf. Enseñanza rápida y completa, Santa Fe 2509. v13

A COLCHADOS se forran de todas clases. fáb. Rivadavia 1952, T. 6825, L. v4ab

A 80 CTS. HORA enseño filet Venecia., Macramé; Garay 1562, a domicilio.

A RETRATARSE A LA SOC. ARTISTIca, C. Pellegrini 332. Regalamos peinado y un retrato grande en docena de retratos, postales finas, $ 4, docena. v13

ATENCION, Don Juan Iturriberrigorrigoicoerrotaberricoechea, Sarmiento 1089.—Tiene gran surtido calzados p. colegiales, botín box-calf, p. varones desde 5.50; zapato brin, s. goma, $ 2.95; zapatilla cuero cocodrilo, $ 2.95. v16

APRENDA corte y confección por el sistema "Corte Gráfico", privilegiado por el Superior Gobierno de la Nación, método económico, eficaz y rápido, enseñanza completa en sólo 15 lecciones, se otorgan diplomas, "Corte Gráfico", Ramón L. Falcón 2202, Flores. v18

ATENCION. Don Juan Iturriberrigorrigoicoerrotaberricoechea, Sarmiento 1089 Tiene gran surtido calzados p. colegiales, botín boxcalf, p. varones, desde 5.50, zapato brin, sigoma, $ 2.95, zapatilla cuero cocodrilo $ 2.95, zap. goma p. lluvia, Nos. 28-32, $ 1.95. Caja útiles p. colegiales, 0.95. v16

CANAS Radial 2.50, A. Mallrat; Ayacucho 940, U. T. 5572 Juncal. v12

COSTURERA se ofrece para casa de familia. Rodríguez Peña 1426, p. 8. v13

CANAS! Pida "Sorprendente", dura 6 meses, en perfumerías y dep., Chile 1462.

DEPILACION. Tratamiento médico; Perú 705, U. T. 1515, Riv., de 9 a 12. v31

ENCAJE Cluny, valenciene, se dan lecciones, Tandil 3737.

EX CORTADOR de Harrods, tailleur y tapados, a $ 40 y 35; Q. Bocayuva 527. v4ab.

LEC. CORTE, CONFEC., corsés, somb., flores, repujado, prof., Rioja 1011. v12

LIQUIDO un rico muestrario de flores y fantasías, atiendo hoy. C. Pellegrini 511, piso 1o., U. T. 115, Rivadavia.

LUTOS, Liquido tapados, chalones, capas, somb. terciopelo seda, etc., Cangallo 1199. v12

MODISTA, Paraná 152. Moldes vestidos, arreglos, tapados, pieles, prec. mód. v31

MANICURA, se atiende domingos, calle Chile 924. v13

MODISTA se ofrece, por día, para casa de familia, con buenas recomendaciones, Melo 2952.

MACRAME ENSEÑO TODA CLASE DE flecos y recibo trabajos, Srta. Lía Sáenz Peña 328, 2o. piso. v12

MOLDES a la perfección, sobre medida, se cortan, "Corte Gráfico", Ramón L. Falcón 2202, Flores. v12

MASAJISTA diplom. Masajes faciales y del cuerpo a mano y eléctricos, a domicilio y hoteles solamente. José M. Drinkard. Corrientes 1763, U. T. 6846, Lib. v14

MEDIAS ROTAS, las deja nuevas el Zurcidor a máquina "Romen". El juego completo con instrucciones $ 2, devolvemos el dinero si no da resultado. Co. vergal, Galería Güemes 402.

MODISTA alemana entendiendo poco castellano, busca casas familia para coser, componer ropa y vestidos, bordados, dibujos, etc., dirig. a Thiele, Rodríguez Peña 734

PEINADOR, ondulación Marcel, va a domicilio, $ 3; U. T. 2030, Lib. v15

PLEGADOS a máq., perf. y durar., voln. y bord., La Perla, Paraguay 373. v12

PROFESORA de corte, confección, somb., bordados a máq., lecc. a dom., Yerbal No. 557.

ROSA LIE hace sastre a 45 de señora, recibe género, Esmeralda 571. v13

SOMBREROS SEDA O FINO castor, últ. moda, desde 10 $; Esmeralda 879. v14

SRAS., sapatos lujo $ 1 semanal carta a Isaac, Camargo 660, U. T. 2012, M. v14

SEÑORAS: Calzado elegante, de moda, 1 $ sem.; p. carta B. B., Serrano 530. v12

SRAS: pieles, cuellos, capas, $ 2 semanal, carta Isaac; Camargo 660, U. T. 2012 M. v18

SEÑORAS, corte y confección, en 2 meses, sombreros, bordados a máq. U. T. 1785, J. Prof. a dom. Larrea 1311 v13

SASTRE ex cortador de Marone, hechura tailleur 35 $, fantasía 25 $, reformas y moldes; San Juan 775, U. T. 2859 B. O. v15

TRAJES de tailleur para señoras, hech., reformas, lo más barato, Cangallo 746. v17

ZURCIDORA, tejedora, espec. trabajo invisible, Esmeralda 466. v14

ZURCIDORA, tejedora, zurcidos invisibles, se tejen y surcen bolsillos; C. Pellegrini 679, U. T. 1519, Riv. v28

ZURCIDORA y tejedora, única diplomada en la capital, J. Villanueva, Maipú 364, altos, (Ojo, no confundir), U. T. 5373, Av. v30m

AVISOS PARA HOMBRES Y NIÑOS

A 10 y 20 $ doy vuelta sobre. y ref. trajes $ 15 y 20, Sra. 25 $, hech. $ 35, trabajo fino; Perú 688, U. T. 1150 Riv. v12

A $ 60 doy vuelta trajes, sobretodos y ref. trab. esp., hago hechuras, voy a dom., Maipú, San Juan 1513. v14

DOY vuelta trajes, sobretodos, hago hech. ojeam., reformo, limp., planch., zurcir, tejer, etc., Hellmann, Cangallo 746. v17

EX cortador de George, hechuras 35 $. doy vueltas traj. a 15 $, sobretodos 10 $, ref. San Juan 775, U. T. 2859 B. Ord. v14

MANDENOS ahora su sobretodo, entregamos como nuevo. Cangallo 746. v17

VENTA de MUEBLES en GENERAL

A CORRIENTES 3461, liquido comedores, dormit. y otros muebles sueltos. v12

A LARGOS PLAZOS, MUEBLES, CALLE Cangallo 1066. v26

A LA EXPOSICION SARMIENTO, muebles de calidad liquido con facilidades, Sarmiento 1118, talleres propios. v12

ANTES DE COMPRAR MUEBLES VIsite a Gertzenstein y Cía., Corrientes 2526; siempre hay oportunidades. v12

A OCASION. NO ATIENDO REVENDEdores, vendo dormitorio L. XV, 2 roperos, 1 lavat., 1 toilette lunas bisel., des mesit. luz, 1 mesa otro, $ 1.000, Rivadavia 5909, 9 a 14.

ASOMBROSA LIQUIDACION de un selecto y variado surtido de muebles de ocasión para oficinas, salas, dormitorios, comedores, cajas de hierro, jardín, arañas, fantasías, alfombras, máq. de escribir varios, Esmeralda 65 al 90. — Vernego e hijo. v12

A CREDITO, MUEBLERIA AMERICA, Bernardo de Irigoyen 644. Muebles de calidad a precios módicos. Créditos, se acuerdan liberalmente en la capital, e interior. Vendemos 30 o|o más barato que en el centro. Comprar en la Mueblería América es ganar tiempo, dinero y salir satisfecho. Al interior remitimos catálogo. Visítenos o escriba y será nuestro cliente. Gargiulo, Bomchil y Cía. v26

AL REMATE VICTORIA 981, DEBEN dirigirse las familias que quieran comprar muebles de todas clases, nuevos y usados, con el 40 o|o de diferencia en los precios de otras casas similares. Única casa que tiene los precios a la vista fijados sobre cada artículo. Vendemos bibliotecas nuevas a $ 42; escritorios de roble $ 35; cajas de hierro a $ 95; sillas nuevas, pesos 4.50 c|u., roperos nuevos c|bronces, $ 53; comedores nuevos, $ 140 e infinidad de artículos de adorno, fantasía para regalos. No olvidar, Victoria 981|86. Maffei. v13

BUEN dormitorio 3 cuerpos, roble macizo, vendo $ 350, Moreno 3160. v11

BOZZO Hnos., fabricantes muebles, liquidamos muebles finos de todas clases con 30 o|o rebaja; Corrientes 1237. v13

BIBLIOTECA maciza, $ 35, guardarropa id. 85 $, dormitorios id matrimonial 3 cps., $ 285; Corrientes 1237. v13

BILLARES N. A. "BRUNSWICK" BANdas Monarch (únicos legítimos en plaza). Referencias principales Clubs, Salones Select "Suipacha", Select Buen Orden", "Richmond Bar", "Billar Club", "Los 36 Billares" y Academia "Olimpia", Rosario. Mejor surtido paños, bolas, marfil y demás accesorios a precios sin competencia; Cía. Brunswick, Libertad 182.

COMEDOR árabe, hermoso modelo, caoba, vendo $; Rivadavia 3815. v13

COMEDOR y dormitorio, roble, en juego o suelto, vendo, Concordia 3416.

COMEDOR completo bombé caoba y dormitorio poco uso, vendo, Castro 1408.

ESCRITORIOS bibliotecas, juegos de cuero, archivos, no compren sin antes visitar mis precios, Pabbio, Maipú 224. v31

FABRICA DE JUEGOS de sala, tapicería, juegos de vestíbulo, sillas de comedor. Venta directa de la fábrica al consumidor. Se hacen fundas para muebles. Pidan precios, Tucumán 3641, Coop. Telefónica 1996 (Oeste). v31

INDEPENDENCIA 1236, mobiliario lujoso y sólido remataré sin base a las 15.

MUEBLES A PRECIO DE FABRICA, LA Unión Fabricantes, Suipacha 334. v31

MUEBLES A CREDITO, SIN FIADOR, a los señores oficiales del ejército y marina. Mueb. Colón, Cangallo 1036. v26

MUEBLES NUEVOS Y USADOS SE venden, tratar General Hornos 139, varios de 14 a 15. v12

MUEBLES A CREDITO, SIN FIADOR, para empleados de Banco, ferrocarriles, y al personal doc. del C. N. de E. radicados en la capital e interior, operaciones en el día. Mueblería Colón, Cangallo 1036. v26

MUEBLES con facilidades de pago. Mueblería América, B. de Irigoyen 644. A sola firma acreditando responsabilidad, operaciones resueltas en el acto y con absoluta reserva. Gargiulo, Bomchil y Cía. v26

MUEBLES y tapicería, a plazos igual que al contado, novios y familias visiten Italo-Argentina, casa de confianza, solidez, lujo, elegancia, economía, gran variedad clase, estilo, 1613 B. Mitre 1621. Miniaci Hnos. v18

MUEBLERIA COLON, CANGALLO 1036. —Créditos sin recargo, operaciones resueltas en el acto. Garantizamos los muebles que vendemos. ¿Ud. reside en el interior? No importa. Solicite catálogo. Embalaje y cond. gratis. Cangallo 1036. v26

VENTA de MUEBLES en GENERAL

MUEBLES, COOPERATIVA Fabricantes. Directamente al comprador, precios que no admiten competencia. Ventas al por mayor y menor, al contado y a plazos. El hecho de no existir intermediarios favorece a los compradores, Corrientes 2699. v19

MUEBLERIA E. SIDELNIK, 877 Cangallo 877, a todo comprador hasta fin de mes, 20 o|o de rebaja.

CONDICIONES LIBERALES

Dormitorios y comedores completos, de 155 a 3.000 $. Embalaje, catálogo, trasporte gratis. v12

MUEBLERIA "LONDRES", MUEBLES, 871 Sarmiento 871. Presenta hoy al público su nuevo ensanche de la "Sección Muebles Baratos", a precios de fábrica. Dormitorios y comedores roble macizo, 3 cuerpos, $ 220, 240, 270, 300, 380, 400, 450, 460, 480 y 550. v15

MUEBLES "LONDRES" MUEBLES 871 Sarmiento 871. Siempre los más baratos. Con motivo de su gran ensanche de la "Sección Muebles Baratos". Dormitorio y comedores de roble y de caoba a precios de fábrica, donde se compra más barato desde pesos 180, 230, 260, 300, 320, 340, 380, 400, 550, 600, 700 y 800. v15

MUEBLERIA LONDRES". PARA COMprar barato. De los estilos más regios a los más sencillos, dormitorios y comedores tres cuerpos, roble macizo y caoba, desde pesos 250, 285, 290, 320, 330, 360, 380, 390, 400. Inmenso surtido de muebles sueltos, a precios de fábrica. No olviden, 871 Sarmiento 871. v15

MUEBLES, MUEBLES, MUEBLES. — Siempre les conviene comprar directamente en la fábrica, sin intermediarios, de construcción sólida, a precios muy reducidos. Visiten nuestra exposición de venta, Sarmiento 1468. Ahorrarán dinero y tiempo. Del interior soliciten catálogo. Fábrica Jujuy 80|88. v14

MUEBLES CON FACILIDADES DE PAgo. "Exposición Española", en mi propio local, Sarmiento 2922. De la fábrica al consumidor. Apunte y no tire mi dirección, lejos pero barato. Precios fijos y sin recargo, lo mismo que al contado, operaciones por cualquier cantidad, plazo fijo o en diez mensualidades, con garantía o a sola firma. "Casa Marimon", Sarmiento 2922. v21

MUEBLES.—Acudan a la antigua mueblería Colón y se convencerán de que es la única donde pueden comprar sus muebles con facilidades de pago y sin recargo de precios. Condiciones liberales. Créditos se acuerdan con o sin fiador. Operaciones resueltas en el acto. Al interior embalaje y conducción gratis. Pida catálogo. — L. Ralbenberg y Cía., Cangallo 1036. v26

MUEBLES, MUEBLES

TERZA HERMANOS

746 Sarmiento 746

Asombrosa oferta nunca vista que sólo nuestra casa podrá presentar desde hoy al público, por la gran rebaja que de la ley de alquileres obtenemos en nuestros establecimientos. Visítenos, compre o avise a su amigo de esta oportunidad. Vea precios: dormitorios, comedores de roble y de caoba, 3 cuerpos, para matrimonio, a $ 180, 200, 220, 250, 270, 300, 320, 340, 370, 420, 450, 470, 500, 600. Obsequio de un magnífico reloj de bolsillo, marcha perfecta, de nuestra casa. v16

MUEBLES, Sirlin Hnos. MUEBLES. CORRIENTES 1172 al 1180, B. Aires. La exhibición más notable en dormitorios, comedores, salas, camas de bronce, mimbres, heladeras, etc. Vendemos al más bajo precio de plaza. Consúltenos antes de efectuar su compra. Al interior únicamente remitimos gratis catálogo general No. 8 o exclusivo de camas de bronce No. 2.

Dormitorios matrim., desde	$	155
Comedores complet. 11 piezas	"	235
Salas doradas, 9 piezas	"	300
Camas puro bronce inglés	"	75
Juegos de mimbre, 6 piezas	"	35
Heladeras importadas (liquid.)	"	75

Sirlin Hnos., Corrientes 1172-80, Bs. Aires. v17

MUEBLES A CREDITO, CALIDAD MAxima, precio mínimo, es nuestro lema. Antes de comprar debe visitar varias casas, obtendrá precio y calidad. Muchas casas no entregan lo que venden. No se deje engañar con promesas de doble intención. Consulte a sus relaciones cuál es una casa seria, en ella debe hacer su compra, y se evita sorpresas desagradables. Si usted ofrece seguridad en el pago no tiene por qué dejarse explotar con precios elevados.

Visite nuestros salones de exposición. Vea nuestros modelos y sólida construcción. Analice los precios y se convencerá que ninguna casa ofrece mayores ventajas.

R. Díaz y Cía. Exposición Inglesa. Fundada en 1887. Instalada en su local propio, 1557 Sarmiento 1157, entre Cerrito y Libertad. v31

MUEBLES SANZ

838—Sarmiento—844

Casi esq. Esmeralda

MUEBLEROS Y PARTICULARES

Ya no se discute en Buenos Aires quién vende los mejores muebles y más baratos. Antes de comprar soliciten el gran catálogo, lo remitimos gratis. Visite Vd. nuestros cuatro salones de ventas, los más surtidos de la República.

Comedores gran formato, desde	$	140
Dormitorios 3 cuerpos, desde	"	320
Escritorios y salas, desde	"	75
Vestíbulos de roble y mimbre, desde	"	45
Guardarropas con luna, desde	"	65
Camas de bronce y hierro, desde	"	25

Y todo lo que se necesita para implantar una mueblería, para amueblar un hotel o casa de familia; en esta fábrica pagará dos lo que en otras partes cobran cuatro. "Casa Sanz" no vende a plazos. Embalaje, conducción y catálogo gratis.

838—Sarmiento—844 v12

MUEBLES "LA PROVEEDORA DE LAS 14 Provincias", F. Hobinchet. Casa Sbuaiduna, Rivadavia 2745. — Lejos pero barato. Por cambio de firma y dar a conocer la calidad y precio de nuestros muebles y tapicería y la importancia de esta fábrica, hemos resuelto vender al particular al mismo precio que a los muebleros de la ciudad y campaña. Dormitorios finos, marcos, con apliques de bronce, 145, 170, 200, 250, 300 hasta 2.000 $; comedores estilos nuevos, franceses, con marquetería y bronce, 9 piezas, 185, 230, 280, 320, 330 hasta 1.900 $, salas tapizadas en ricos géneros de seda, $ 125, 200, 250, 300 hasta $ 2.800; camas de madera, bronce, hierro, desde $ 20, todo lo que es necesario para amueblar una casa, estancia, hotel, oficinas o implantar mueblerías, los encontrarán en nuestra exposición, la mejor surtida, con la seguridad de comprar por $ lo que en otra parte vale 4. A todo comprador obsequio con una rica colcha de tul. Embalaje, conducción, el gran catálogo gratis. No confundir, Rivadavia 2745. v12

OJO. VENDO DORMITORIO 70, COMEdor 65, Corrientes 4372. v11

OCASION, JUEGO DORMITORIO nuevo, vendo barato, Arenales 1934.

PIANO caoba muy fino, 2 meses de uso, vendo barato, Venezuela 3837.

PIANO importado, vende flia., gran ocasión, Montes de Oca 329.

PIANO Blondel, caoba, teclado marfil, lindas voces, vde. flia. Chacabuco 1037.

PIANO regio, espléndido, vdo. baratísimo, hoy domingo; Entre Ríos 627.

PIANO alemán, casi nuevo, vdo., Sgo. del Estero 1317, piso 1o, derecha.

PIANO ALQUILO, muy bueno, gran formato, barato, Santa Fe 2221.

PIANOLA 200 ROLLOS, VENDO TIRAda, Caseros 983, 3er. piso. v12

PIANOS y AUTOPIANOS alta calidad, por mens. Dondi y Cía., Cangallo 1155. v25

PIANO estudio muy bueno, véndese en 430 pesos; Alberti 1457. v12

PIANO Ronisch, a plazos, sin fiador, Corrientes 1792, p. 1o. v13

PIANO Ortiz y Cussó, 3 ped., cruzado, en bronce, vdo. bar., Gorriti 3647, d. $ v12

PIANOS y autopianos, nuevos, de las mejores marcas, vendemos por mensualidades, Obligio e hijos, B. Mitre 1515. v13

PIANOS alemanes, autopianos, Feurich, Schiedmayer, Hupfer, baratísimos contado y plazo, Florida 255, B. Mitre 947. v21

PIANO alemán, cruzado, preciosas voces, lujoso, vdo. urg., Rivadavia número 2143. Depto. 2.

PIANOS verticales y de cola, autopianos, nuevos y de ocasión, grandioso surtido a precios excepc., en venta en La Liquidadora de Pianos, Talcahuano 434. v13

SE VENDE APARADOR nogal, macizo, Núñez 4136. v12

SE VENDEN MUEBLES, DORMITORIO, sueltos, comedor, cocina chica y ropas; Garay 3333.

VENDO NUEVO, de fábrica, un guardarropas a desarme, Córdoba 3064.

VENDO 6 sillas comedor, roble, con cuero, buen uso; México 474, Dto. 3.

VENDO JUEGO DE DORMITORIO CON cama de bronce, 290 $; Boedo 1306.

VENDO ausent. regio comed., dorm., vest. arañas, colch., Jujuy 242. v15

VENDO 3 juegos de dormitorio, colchones, sillas y mesas, no se atienden corredores, Perú 974.

VENDO JUEGO COMEDOR ROBLE, dormitorio importado, cama de bronce, ropero, guardarropa, arañas, plantas finas, tratar de 10 en adelante, Pringles 587. v13

AVISOS COMERCIALES

AVISO: vendí mi peluquería y cigarrería Córdoba 2212, al señor José Paz Lafuente. Reclamos 3 días.—José Taccetta. Marzo 11 de 1932. v18

AVISO AL COMERCIO que he comprado al Sr. Abraham Lifschitz, el negocio de compra y venta, Libertad No. 424 y 426. Recl. tres días de la fecha. Buenos Aires, marzo 8 de 1932. Abraham Hojman. v12

AVISO AL COMERCIO QUE HE VENdido al señor Antonio Alonso, mi panadería y pastelería "La Gloria Argentina", calle Arenales 2792; vendedor, José Sáenz, marzo 14|932. v13

AVISO AL COMERCIO QUE BAJO INventario tasación practicado por el señor Jesús Rodríguez, ofic. Av. Mitre 438 (Avellaneda) he vendido mi negocio de almacén y despacho de bebidas, sito en esta ciudad, Av. Galicia 993, al señor José Pérez; reclamaciones tres días. Vendedor, José López.—Avellaneda, marzo 11-1932. v13

AL COMERCIO—Con intervención del balanceador y rematador público señor José Liberatore, oficinas Belgrano 1653, he vendido a los señores Angel de Pablo y José Rossi, mi negocio de restaurant Venezuela 2601; reclamaciones 3 días.—Buenos Aires, marzo 10 de 1932.—Vendedor, Camilo Barroso.

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

ALQUILO 2 lindas piezas, cocina, baño, único inquilino; Independencia 1159 v12

ALQ. a matr. o 2 pers. comedor c. pensión, a muebl., Santa Fe 2844. v12

A Sr. empleado alq. pieza c. ventana, $ 37; otra adelante 65 $; Victoria 777, 2.º v13

ALQUILASE pieza a empleados, 1/2 cuad. subt., Castro Barros 51. v12

A SEÑOR SERIO se alq. pieza, baño instal., ún. inq., S. del Estero 2142.v12

ALQ.Q comedor regio, dos dormitorios, luz, aire; Gallo 1293. v12

ALQ. pieza persona sola, fam. disting. baño. Estados Unidos 2453. v12

ALQUILO amplio comedor y gran pieza, juntas o separadas, Uruguay 1167. v13

ALQUILO dos piezas con cocina y baño, c. Concordia 970, a 4 c. del tranv. 84 v12

ALQUILO pieza a uno o dos hombres solos, Lima 1159. 2o. piso, dcha. v13

ALQ. comedor a señora sola, decente, único inq., Güemes 4484, Pza. Italia. v12

ALQUILASE REGIO COMEDOR, a personas mayores, Terrada 50 (Flores).v12

ALQ. SALAS con pensión, p. matrimonio, hay teléf., Corrientes 1949. v14

ALQUILO a personas mayores, sala y antesala, Pozos No. 1188. v13

ALQUILO pieza a hombre solo, Suipacha número 546, dpto. 24. v12

ALQUILO pieza a hombres solos o personas may. $ 35 por mes, Pichincha 61.

ALQUILO a matrimonio una habitación con pensión, único inq. R. Peña 1217.

ALQUILO 3 piezas principales y una más de altos, frente estación Haedo, Leandro N. Alem 1538. v14

ALQUILO 2 piezas para hombres solos, para verlas hoy de 14 a 19 y mañana todo el día; Catafarca 693, dto. 13. v12

ALQ. ANTESALA sin muebles, sin cocina, planta baja, único inq., precio módico, a persona sola, E. Unidos 2829.

A SRA. o SRTA. decente alq. pieza grande en un primer piso, único inquilino, Cevallos 968.

ALQUILO a matrimonio solo o personas mayores, dos piezas corridas, luz, cocina, 65 $, tratar 8 a 12, Thompson 896.

ALQUILA matrimonio decente, 4 habitaciones a la calle con cocina y baño, a matrimonio o corta flia., honorable, 5 c. plaza Flores, $ 130, Tandil 2624.

ALQUILANSE 2 piezas, matrimonio decente, sin chicos, casa familia, pido y doy informes, tranvías t. direc., Gral. Donato Alvarez 2120. v14

ALQUILANSE comedor y dormitorio, a matrimonio solo o personas mayores, único inquilino, referencias mutuas, hay teléfono, Pedernera 515. v12

ALQ. a matr. sin hijos, salita a la calle, con pensión, caballero serio, pieza soleada, con b. pensión, c. b., teléf.; Lavalle 930, 1o., ascensor. v12

A MATRIMONIO alq. comedor y dormitorio con cocina, único inq., en depart., chico, aire y sol, muy barato; Pasaje Barmiento 13, (Rivadavia 2659). v12

ALQUILO EN CASA DE MATRIMONIO solo. 3 piezas, vestíbulo, baño, cocina, pieza de servicio y galería cerrada Altolaguirre 2352, Villa Urquiza. v12

BELGRANO, se alquilan 2 piezas con cocina y w. c., indepte., a matrimonio solo, único inq., 80 $; Cuba 2865.

BANFIELD, en casa quinta respetable se alquila una pieza con pensión. Informes mutuos, M. M., Correo 19, capital.

COMPAÑERA DE PIEZA SE NECESITA, Inclán 2661.

COMPAÑERO PIEZA, PRECISO, BDO. de Irigoyen 859.

COMPAÑERA DE PIEZA, SERIA, SE necesita; Lima 673.

DOS PIEZAS, luz, etc., alquilo a personas may.; Jachal 2557. Mataderos.

DOS PIEZAS MATRIMONIO SIN HIJOS, Quirno 286, Flores. v12

EN FLORES, Avellaneda 3020, se alquila pieza con pensión, a señores, ref.

EN CASA DE FLIA. se alquilan sala, 3 piezas y baño, Gavilán 1020, Flores.

EN CASA mod., alq. 2 piezas a matrimonio solo, único inquilino, Rawson 1167 v13

EN CASA respetable, único inquilino, se alquilan sala y dos piezas, a personas mayores; Rocamora 4268. v12

EN LOMAS: alquílase en casa quinta, dos piezas, baño, cocina, cinco cuadras estación, calle Alsina 581. v13

EN CASA DE FAMILIA MUY SERIA SE alquila una gran sala con mucho aire y sol, a hombres solos o matrimonio sin chicos, sin cocina, único inquilino, San Salvador 4772.

FAM. RESP. alq. pieza, barato, con o sin pens., Laprida 1437.

FAMILIA alquila pieza y pensión para 2, aire y sol, B. Irigoyen 1244.

FLORES, alquilo pieza grande y dos chicas, caballero solo, Condarco 35. v13

LANUS, ALQUILO 2 PIEZAS Y COMODIDAD para auto o coche, Sitio Montevideo 44, a 20 metros estación.

PIEZA ALQUILO A HOMBRES SOLOS, México 147, depto. 17. v12

PIEZA PARA HOMBRE ALQUILO; C. Pellegrini 757. v15

PIEZA CON PENSION, BARATA; Rodríguez Peña 384.

PIEZA PARA HOMBRES SOLOS SE ALquila, Pringles 315.

PIEZA para matrimonio solo, 1 c. subt., se alquila, Gavilán No. 1335.

PIECITA ALQUILO, PARA HOMBRE solo; Tarija 3368.

PIECITA PARA HOMBRE SOLO, SE alquila; Quito 4074.

PIECITA VENTILADA PARA HOMBRE solo se alquila; Sáenz Peña 414.

PIECITA PARA HOMBRE SOLO ALquilo, V. Martínez 498. v12

PIEZA SE ALQUILA, a hombres solos o pers. may., no hay pap., Victoria 2316. v12

PIEZA ALQUILO para mayores, sin cocina. Pasaje San Carlos 63, altura Rivadavia 4100. v12

PIEZA CON COCINA INDEPENDIENTE alquílase a matrimonio, únicos inquilinos, Lugones 2856, Coghlan.

SE ALQUILA una pieza a uno o dos hombres solos, Zapala 740.

SE ALQ. 2 piezas a matrimonio solo o a personas mayores, San Pedrito 1099. v14

SE ALQUILA una pieza para hombres, Azul 611, Flores.

SE ALQUILA PIEZA grande y chica, cocina, a personas may. Caballito 817

SE ALQUILA pieza a hombres mayores, Moreno 2214.

SE ALQUILA UNA piecita, en casa de familia, Av. San Martín 2033.

SE ALQUILAN piezas con pensión, casa familia, 80 $, Cerrito 251. v13

SE ALQUILA ANTESALA PARA HOMbre solo, Rioja 1332.

SE ALQUILA PIEZA PARA HOMBRE solo, único inquilino. Paraná 521.

SALA se alq. para personas mayores o negocio, J. E. Uriburu 262, 10 a 14.

SE ALQUILA pieza a matrimonio solo, único inquilino, Castro Barros 1225.

SE ALQUILA una sala para matrimonio o personas mayores, Malabia 651. v13

SE ALQ. habitación a hombres solos, Santa Fe 5325. v12

SE ALQUILA PIEZA, PARA HOMBRE solo; Montevideo 1344. v12

SE ALQUILAN 2 piezas juntas, sin cocina, hay teléfono, Esmeralda 857. v13

SE ALQUILA una sala a personas mayores, Uruguay 139. v13

SE ALQUILA UNA SALA, PARA 1 ó 2 caballeros, México 1387. v12

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRE SOLO en casa familia, Viamonte 1574. v12

SE ALQUILA una pieza para hombre solo; Alsina 1160, depto. 1. v12

SE ALQUILA COMEDOR Y UNA PIEZA, a una sola familia, México 2521. v12

SALA INDEP., sin muebles, alquílase a señor solo; Callao 581, piso 1o. v12

SE ALQUILA PIEZA CON PENSION española; Lavalle 558. v15

SE ALQUILA sala a matrimonio solo, cerca Colegiales, Zapiola 1333. v14

SE ALQUILA una pieza, para 2 personas may., C. Pellegrini 1136, bajos.

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRES SOlos; Paseo Colón 1323.

SE ALQUILA PIEZA a matrimonio o personas mayores; Canalejas 1011.

SE ALQUILA piecita para hombre solo, San Juan 2824, dto. B.

SE ALQUILA PIEZA A PERSONA SOla, Bmé. Mitre 3836.

SE ALQUILA PIEZA PARA hombres solos, Aroma 1033, depto. 4.

SE ALQUILA SALA Y PIEZA, corridas, a pers. mayores, casa part., Lima 1160

SE ALQUILA pieza para hombres solos, con o sin pensión, Moreno 1629.

SE ALQUILA piecita a hombre o señora sola, Moreno 3354.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS JUNTAS, altas, matrimonio solo, Carlos Calvo 1450.

SE ALQUILA UNA PIEZA PARA HOMbre solo. Pavón 3977

SE ALQ. antesala a personas mayores, con comodidades. Alberti 1131.

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRE SOlo; Yerbal 583.

SE ALQUILA SALA PARA MATRIMOnio o escritorio, R. Peña 351.

SE ALQUILA PIEZA a uno o dos caballeros, casa de familia; Azcuénaga 169.

SE ALQ. HABITACION para matrimonio, sin cocina, 30 $; Araoz 744.

SE ALQUILAN sala y pieza a corta familia sin chicos. Amenábar 2469.

SE ALQUILA una pieza a matrimonio o personas mayores. Godoy Cruz 2841.

SE ALQUILA pieza a matrimonio solo, Yerbal 583.

SE ALQUILAN 2 habitaciones y cocina independiente, José M. Moreno 461.

SE ALQUILAN 2 piezas a la calle, a matrimonio o pers. mayores, único inquilino Azul 125, a cuadra subte.

SE ALQUILA pieza para hombre solo, Roque Pérez 2870, a 4 cuadras estación Coghlan. v14

SALA, derecho a cocina, en casa corta flia., para Sra. sola, por carta, A. M., Sarmiento 1733.

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

SE ALQUILA HABITACION A UNO O dos caballeros, o personas mayores; Isabel la Católica 535.

SE ALQUILA ANTESALA A PERSONAS mayores, casa seria; Paraguay 5565, 1 cuadra Santa Fe, Palermo.

SE ALQUILAN dos o tres piezas en Flores; ú. inq., con ref., informes en G. Artigas 1033, frente Sud América.

SE ALQ. PIEZA A LA CALLE, C. PENS., en casa flia. inglesa, 3 cuadras eléctrico; Arcos 3105, Belgrano.

SE ALQ. DOS hermosas piezas, para matrimonio sin chicos u hombres solos, Belgrano 1668, 3o. y último piso. v12

SE ALQUILA PIEZA PARA CABALLEro o señorita, único inquilino, casa seria, Carlos Calvo 854, dep. 15.

SE ALQUILA UNA SALA A MATRIMOnio o personas mayores, no hay cocina, Uruguay 267.

SE ALQUILA una pieza para uno o dos hombres solos, Quintino Bocayuva número 159.

SE ALQUILAN 3 piezas, único inq., Quirandíes 4220, alt. Rivadavia y Rawson, a un paso del subterráneo.

SE ALQUILAN 2 piezas y cocina, en corta familia, a matrimonio o mayor, Gaona número 734, tranvías 86, 94, 99, 95, subt.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS A MATRIMOnio o personas mayores, único inquilino, Sadi Carnot 749. v13

SE ALQ. EN DEPTO. moderno central, pieza a hombre solo, 50 $; darán razón; Piedras 441.

SE ALQUILA UNA PIEZA con luz, $ 35, para matrimonio solo, Ramón L. Falcón 3850.

SE ALQUILAN dos o tres salas juntas en casa de corta familia. Calle Peña 2910. v12

SE ALQ. 2 PIEZAS, COCINA, luz eléctrica, 2 cuadras del tranvía del puerto; puente colorado; calle Enrique Fernández 3862, Lanús Oeste.

SE ALQUILAN 3 piezas juntas o separadas, para corta familia, tranvía No. 2 combinación subterráneo, calle Araujo No. 59; Rivadavia 10200.

SALA sobre jardín, en casa moderna, con luz eléctrica y comodidades, altura Triunvirato y Paipa, se alquila en $ 30, dirigirse Acevedo No. 912.

SE ALQUILAN DOS PIEZAS, COCINA gallinero y demás con 3 lotes de terreno con árboles frutales, viviendo el dueño solamente, sin familia, $ 25, Sarmiento 3135. Talleres, F. C. S.

TRES piezas alquilo, a corta familia. Tatay 389, altos. v13

HABITACIONES AMUEBLADAS CON o SIN PENSION

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, para matrimonio, Rivadavia 1525. v12

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, Lima 165, Rivadavia 1525. v13

ALQ. SALA luj. amueb., toda comod., b. c., Sarmiento 2693. v12

A $ 42, Pellegrini 622, pieza amueb. a caball. solo. seried., aseo, 2 teléfonos v14

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, B. Mitre 1920. v12

ALQ. salas con o sin muebles, con pensión, Talcahuano 417, 3o. y 4o p. v13

ALQUILASE pieza amueblada, con pensión, Suipacha 463. v13

ALQ. salas y piezas amuebl. con o sin pensión, teléf., Cangallo 2421. v13

ALQ. salita bien amueblada, confortable, familia seria; R. Bamba 1008 v13

ALQ. piecita c. o s. mueb. con pensión a empleado, único, Charcas 2020, Dto. 6

ALQ. p. amueb. con pens. a 2 cab., Larrea 44, m. c. subt. 2400. v13

ALQUILASE salita amueb., único inq., c. o s. pensión; Pichincha 1121. v13

ALQ. pieza amueb., c. pens., familia, Lavalle 771. Depto. A. v12

ALQ. pieza amueb., ventilada, casa de flia., se da pensión, Tucumán 3393. v12

ALQ. pieza amueb. a mayores, con o sin cocina. Córdoba 341. v13

ALQ. PIEZA AMUEBL., CASA FAM., teléf., baño, Bmé. Mitre 2061. v13

ALQ. sala amueblada, barata a matrimonio, Venezuela 2062 v12

ALQUILO sala bien amueb., único, con o s. p., teléf., Lavalle 1069, 2o. p. v12

ALQ. MATR. pza. amuebl., vent., flia. tranq., baños, teléf., Libertad 747. v13

ALQUILO a caballero pieza grande y otra chica, amueb., Chile 1089. v12

ALQ. sala grande amueb. con pensión, a matr., teléf. Esmeralda 715. v12

ALQUILASE sala y piezas amuebladas, Entre Ríos 343, 3er. piso, asc. v12

ALQUILASE pieza bien amueb., baño, familia argentina; Junín 442. v12

ALQUILO sala amueblada a caballero o matrimonio, Esmeralda 617, 4o. piso v12

ALQUILO PIEZA con o sin muebles, pensión, teléf., flia., Defensa 563. v13

ALQ. SALA AMUEB. Y PENSION EN casa flia., Uruguay 1068, dto. 7. v12

ALQ. PIECITA AMUEBL., HOMBRE solo, Avenida Mayo 1413, 4.o v12

ALQ. sala y pieza am., c. pens., a matr. o dos cab., c. flia., Corrientes 982. v12

A MATR. o mayores, alq. pza. con pens. con o sin muebl., Esmeralda 329, 3o. v13

A UNA CUAD. SUBT. alq. pieza. mueb. hombre for., ú. inq., Sadi Carnot 25 v12

ALQUILO una pieza amueblada a personas may., sin cocina, Esmeralda 1056 v12

ALQ. SALA O PIEZA c. muebl. y pensión, flia. española, S. Fe 2440. v14

ALQUILASE pieza amueblada a caballero solo, Azcuénaga 464.

A HOMBRE SOLO ALQUILO PIECITA amueblada, Tucumán 2065. v13

ALQUILASE SALA O PIEZA AMUEblada a caballero solo, Sarmiento 2694.

ALQ. PIEZA o sala, con o sin muebles, casa de matrimonio, Cochabamba 2392

ALQ. pieza grande amueb., pr. acom., Sr. solo, Independencia 466, dto. 12. v13

ALQUILO hermosa sala y piezas amueb., con pensión, Tucumán 747. v14

ALQ. SALA con pensión, amuebl., baño, tel., mat. o cab., Deán Funes 575.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, A caballero, Piedras 381.

ALQ. PIEZA amueb. c. pens., a matrim. o compañeros, Alsina 2023, familia.

ALQ. PIEZA amueb. a matrim., sin cocina, casa flia., D. Alvarez 66, Flores.

ALQ. habitación amuebl., con ventana, baño, pensión familia, Tucumán 370 v12

ALQ. HABITACION BIEN AMUEBL., indep., único inquil., Rioja 110.

ALQ. SALA Y PIEZA AMUEBLADA con buena pensión, Tucumán 664, piso 1o.

ALQUILASE, caballero solo, sala amueb. sin pens., Rioja 623. v14

ALQ. p. amuebl., $ 35, a señor solo, Del Carmen 750, (altura Viamonte 1620).

ALQ. SALA lujos. amueb., c. o s. pens. fliar., Corrientes 1262, 3o. p. D.

ALQ. regia sala y una pieza amuebl., con pensión, Corrientes 1375. v13

ALQUILASE salita amueblada, baño, teléfono, a caballero, Bolívar 809.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA HOMbre solo. B. Mitre 1236. v13

ALQ. salas, piezas, c. o s. pensión, matrimonio u hombres solos, Suipacha 212.

ALQ. BUENA pieza amuebl., pens. a caball. o matrimonio; Cerrito 693. v14

ALQ. SALA amueb., con pensión, a cab. o mat., S. Martín 724, 1er. piso.

ALQUILASE pieza amueblada a señor en casa familia, Esmeralda 772.

ALQ. sala, pieza o piecita amuebl., c. o s. pens., aire y sol; Tucumán 241. v13

ALQUILO PIEZA CON MUEBLES, Lavalle 1139. v12

ALQ. en flia. pieza amuebl., 1 ó 2 pers., 60 $. teléfono, C. Pellegrini 1136.

ALQ. piecita amueblada, persona sola, Bartolomé Mitre 1233, Dpto. 4.

ALQ. PIEZA AMUEBLADA CON PENsión, familia, Bolívar 1546

A DOS CABALLEROS, alq. sala amueblada, refer., Bmé. Mitre 3103. v13

ANTESALA amueblada, indep. matr. o pers. sola, alq., Paraná 128, piso 2o. v12

ALQUILO pieza amueb., hombre solo, casa familia, Rivadavia 1176; precio 45 $.

ALQ. SALA O ANTESALA amueblada, a caballero solo; Venezuela 1521.

ALQ. sala amuebl. indep., a caballero, único inq., México 1257.

ALQ. linda sala, 1 pieza amuebl., matr. cab., pens. italiana, Sarmiento 944. v15

AMPLIA habitación amueblada alquílase a señores solos, Venezuela 670, 1o. d. 4.

ALQUILO PIEZA A CABALLERO, bien amueblada; Corrientes 1264, 1o. B. v13

ALQUILO pieza grande, amueblada, para mayores, Bartolomé Mitre 1556, d. 2

ALQ. piezas amueb., excel. pens., flia., precio mód., conf., Tucumán 2134.

ALQUILO sala y pieza amuebladas, toda comodidad, Tucumán 1985, piso 2o. v12

A UNA cuadra subte Caballito, se alq. salita amueb., ind., J. B. Alberdi 1028. v13

ALQ. lindísima sala bien amueb., baño, teléf., pensión, confort, Moreno 1612. v12

ALQ. 2 p. amuebl., comodidad cocina, baño, c. flia. a mayores; Alsina 1442, alt v13

A CABALLEROS o matrim., pensión y sala, muebles, flia. vasca, Paraná 358, 5o., izq. v13

ALQUILO pieza a la calle amueb., luz eléctrica, hombre solo, único inquilino, $ 50, México 2749. v13

ALQUILO pieza amueblada a uno o dos personas serias, en casa familia; Uriburu (Andes) 472. v14

ALQUILASE pieza amueblada a caballero, con baño, teléfono, casa tranquila, precio 55 $; Bartolomé Mitre 785.

ALQ. sala lujosamente amueb. con pensión, baño, teléfono y toda comodidad, Tucumán 1056, 2.o piso.

ALQ. LINDA SALA Y PIEZA AMUEBL., con o sin pensión, t. comod., a mayores distinguidos; Victoria 1220.

A MATRIMONIO solo o 2 señores alquilo pieza bien amueblada, con o sin pensión; Lavalle 173, 3a. escalera.

HABITACIONES AMUEBLADAS CON o SIN PENSION

ALQ. PIEZA BIEN AMUEBLADA, a personas mayores, con o sin pensión, Venezuela 1242, teléfono Rivadavia 5933.

ALQUILASE dormitorio grande, amueblado para matrimonio o dos caballeros, Tucumán 1468, 2o. piso. v12

ALQ. PIEZAS AM., grandes y chicas, con o sin pens. excelente. Precios bajos; Carlos Pellegrini 661. v13

ALQUILO a matrimonio o mayores pieza amueblada, con cocina, casa familia, Tequendama 4075, Devoto. v12

A PERSONAS serias se alquila sin cocina sala y pieza amuebladas con o sin pensión; informes, Independencia 1945.

ALQ. LINDA sala y piezas vent., cont. baño, bien amueb., c. pens. ital., conf., tel., Sarmiento 1353, 3o. v12

ALQUILO pieza amueblada, pensión, baño, teléfono, Pedernera número 626, Flores. v12

ALQUILASE espléndida salita, amueblada, independiente, para caballero, único inquilino, Cerrito 543, 2o. piso. v12

ALQUILO pieza amueblada, con pensión, a matrimonio solo, único inquilino, calle Humberto I 1217. v13

ALQUILO pieza amueblada a persona sola, baño, comod., casa tranquila. Ref. mútuas; Chivilcoy 664. v12

ALQ. sala amueblada, regia y una pieza con pensión para familia con todo confort; Bolívar 545. v15

ALQ. pieza amueb. a la calle, con pensión, a señor o matrimonio. Charcas número 3788. v13

ALQ. pieza amueblada a señora sola u hombre, único inquilino, Rivadavia 2142, dpto. 3. v12

ALQ. con balcón, sala y dormitorio amueblados, a matrimonio o caballeros, con o sin pensión, casa seria y confort moderno, Talcahuano 417, tercer piso. v13

ALQUILASE sala amueblada, regia, todo nuevo, otra chica, a señor serio que quiera tranquil. y conf., casa matr. solo, Talcahuano 309, depto. 10, 5.o piso. v13

A DOS PERSONAS MAYORES ALQ. linda pieza (con balc. calle), bien amuebl. y con excelente pensión famil. casa alemana, tranquila y todo confort, precio razón., Sta. Fe 2707 esq. Anchorena. v12

BELGRANO Barrancas, Sucre 2090, alq. pza. amueb., y pens., jard., y teléfono. v13

BELGRANO: Cuba 2461, alq. pieza amueblada a señor solo. v12

BELGRANO, alq. pieza amueblada sobre jardín, único inq., N. Huapi 2630. v12

BELGRANO, pieza c. mueb. y pensión, matrim. o señores, Juramento 2375.

CAMA Y PENSION $ 60, EN FLIA. Bdo. de Irigoyen 1244.

CANGALLO 2331, alquílanse piezas, muebles flamantes, a caballeros, con o sin pensión, prec. mód., 12 a 16 horas. v13

ESTUDIANTE, cama y pensión, 80 $, ciu., Corrientes 982. v13

EN FAMILIA, pieza con muebles, se alquila; B. Mitre 1428, altos. v13

EN FAMILIA honorable alq. linda pieza amueb. y pens., Tucumán 2065. v13

EN CASA DE PERSONA SOLA ALQ. sala bien amuebl., independiente, Suipacha 242. v13

EN CASA FAMILIA TRANQUILA, UNA o dos piezas amuebladas, teléfono, baño, Paso 260.

EN CASA LUJOSA Y TRANQUILA, alquílase a matrimonio o señor distinguido, hermosa sala c. balcón a la calle, regiamente amueblada, con o sin pensión, confort moderno, ascensor, calefacción, baño caliente, calle Río Bamba número 378, 3er. piso E.

FLIA. resp. arg., alq. hab. amueb. a matrim. o 2 cab., c. pens. Sarandí 1411. v12

FAMILIA alq. sala amueb. a matrim. o señor solo, con comod., Paraná 509. v13

FAMILIA vasca alquila pieza amueb. con pensión, baño c. tel., Piedras 1264. v16

FAMILIA alq. dos piezas amuebladas, j. o sep., con o sin pensión, Bolívar 647

FAMILIA alquila pieza amueblada, para 2, con pensión, Esmeralda 665, Dto. H.

HERMOSA pieza alquilo con muebles y pens., a matr. $ 220, Córdoba 460 v14

HABITACION para caballero, bien amueblada, en casa de familia, alquilo, baño al lado y teléfono, Victoria 1856. v16

LINDA pieza bien amueb. a la calle, alquílase, Juan Jaurés 426. v12

LUJOSA PENSION en flia., con piezas amuebladas, baño, teléfono, Venezuela 835. v12

MAIPU 762, pieza bien amueblada, se alquila para 1 o 2 caballeros. v13

MORENO 483, FAMILIA ALQUILA PIEza amueblada con pensión.

NUÑEZ alq. pieza amueblada y pensión a matrim. o srtas., M. Pedraza 2441. v12

PENSION con o sin pieza para uno o dos compañeros, Belgrano 2966. v12

PIEZA amueblada, con mucha limpieza, se alq., Corrientes 1455, dpto. 6. v12

PIEZA chica amueblada, con pensión doy Maipú 784. v12

PIECITA amueblada, linda, ventil., a caballero. Independencia 2270, d. 4. v13

PIEZA amueblada, alquilo, hombre solo, Talcahuano 35. v13

PIEZA alquilo con muebles y pensión, teléfono, Pichincha 1412. v13

PIEZA amueblada, con pensión, alquílase; Piedras 474.

PIEZA amueblada para dos hombres solos se alquila, Rivadavia 3170. v13

PENSION Y PIEZA CON O SIN MUEbles, Canning 1426, dep. B. v12

PIEZA AMUEBL., con buena pens., baño, tel., mat. o cab., Sarmiento 971, 1o. A.

PIEZA AMUEBLADA, HOMBRE SOLO, casa familia; Perú 862, dto. 15.

PENSION y cama, da flia. a Sra. o Sta., 60 $, hay tel., 5527, Lib., Rivadavia 1675

PIEZA con muebles, pensión, teléfono, 80 pesos, Corrientes 1387, 1o., izq. v15

PIEZA amueblada alquilo a Sr. solo, ref. mutuas, Venezuela 1120, 4o. p., izqda.

PIEZA amueb., pensión sana, a matr. y pers. sola, teléfono, Suipacha 985. v13

PARAGUAY 1239, PZA. AMUEB., hombre solo, 40 $, casa familia.

PIEZA amueblada, con pensión, a matrimonio o persona sola, alquilo, Rodríguez Peña 307, 6o. piso, d. 12.

PIECITA Almagro, amueblada, limpia y vent., Avellaneda 64, Río Janeiro, subterráneo.

PIEZA AMUEBLADA SE ALQUILA, A matrimonio u hombre solo, con comodidades, Victoria 1634, dep. 36.

PIEZA bien amueblada, con ventana para 1 ó 2 caballeros, con pensión de familia, confort moderno, baño caliente, ascensor, fam. italiana, Corrientes 2548, p. 3o., G.

PIEZA BIEN AMUEBLADA SE ALQ. A señor solo, único inquilino, entrada independiente, en casa matrimonio, calle Billinghurst 1885, a media cuadra de Santa Fe al 3100.

RESPETABLE FLIA. ALQ. A PERS. de resp. sala amb., pens., Chacabuco 350.

SALITA MODERNA AMUEBLADA, alquilo; Maza 520.

SE ALQUILA UNA SALA AMUEBLAda; Leandro N. Alem 645, dep. 2.

SE DA BUENA PENSION Y PIEZA EN familia, Ayacucho 960. v14

SE ALQUILA SALA BIEN AMUEBLAda, tel. R. Peña 307, p. 4o. dep 7. v12

SALITA chiche completam. ind., y pieza amueb. alq., Montevideo 410 v13

SE ALQUILA pieza bien amueblada a hombre solo, c. baja, Humberto 367. v12

SALA LUJOSAMENTE AMUEB alquilo a caballero. Lavalle 1069, piso 3o. v12

SALA y una pieza amueblada alquilo a personas mayores; Solís 257, 1er. p. v13

SE ALQ. pieza amueb., con pens., a matrim. o pers. sola; Rincón 60. v13

SALA amueb., todo confort, alq. con pensión, a matrimonio. Paraná 358, p. 1o.

SE ALQUILA PIEZA CON O SIN MUEbles. Pueyrredón 662, dep. 8. v13

SE ALQUILA linda pieza a hombres solos, con o sin muebles; Vidt 1955.

SALA o pieza alq. regiam. amueb. ind.; Talcahuano 439, dep. C, 2o. piso.

SALA amueblada a matrimonio solo o personas mayores, Catamarca 409.

SALA AMUEB., BAÑO, TELEF. SEÑOR disting., Sáenz Peña 474, dep. C 3° v13

SE ALQUILAN PIEZAS AMUEBLADAS, con pens., Sarmiento 1474, 1er p. d. 5.

SALA regiamente amueb. alfomb., teléf., baño, c. pensión alquilo persona sola o matr., Cangallo 1409, 6 derecha. v13

SE ALQUILA REGIA PIEZA AMUEblada a señora o señorita con o sin pensión. Belgrano 3342, dep. 23. v13

SEÑORA, señorita, doy pieza pensión, c. o s. muebles, pido referencias, Sadi Carnot 938, media c. Córdoba. v12

SALA LUJOSAMENTE AMUEBLADA alquilo, preciosa, vista al río, confort, moderno, Chile 910, 5o. piso, decha. v13

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA PAra matrimonio o persona sola, Corrientes 1264, primer piso, dep. B. v13

SE ALQUILA hermosa pieza amueblada, con mucho aire y sol, a caballero, baño caliente, esmerada limpieza y casa tranquila, Cochabamba 463. v12

UNA O DOS PIEZAS, CON baño CONtiguo, alq. bien amuebl., a caball., casa disting., teléfono, Ugarteche 2867, 1/2 cuadra Las Heras. v13

INSTRUCCION PUBLICA

A NOS. materias o todo el bachill. para julio, pago después, Moreno 1484. v12

A OBREROS, leer, escr. y cuentas enseño en 2 meses, San Juan 1543. v13

A SEÑORITAS: máq., ortogr., enseña maestra, $ 5 mes; San Juan 1543. v13

AMBOS SEXOS, máq., ortogr., enseña prof., $ 5; San Juan 1543. v12

A $ 3 máquina, taquigrafía, inglés, caligrafía, contab., prof., Tacuarí 677. v24

A $ 3 MAQUINA al tacto; sist. científ., en 30 días 60 palab., Paraguay 1887. v31

A $ 3 MAQUINA DE ESCRIBIR Y ORtografía, enseña, Corrientes 5569.

A $ 5 mes, corte y conf., clases diurnas y noct., doy dipl., Independencia 2541. v13

ALBERTI 1209, T. de libros y taquig. 4 meses, caj. y máq. 3 m. Dipl. Aplaz. Ing. C. Nac. Adelanto grados Prof. v13

INSTRUCCION PUBLICA

AÑOS LICEO, incorporado y libre, prepara profesor Giralt, C. Calvo 831. v12

ACADEMIA de corte para señoras se prepara profesora, diploma sup., idioma, máq. escribir, Solís 1017. v13

A $ 10 TENEDURIA DE LIBROS a oro y papel, arit., corresp., caligrafía, idiomas, taquigrafía, prof.; Corrientes 2569.

ACADEMIA C. A. Gaume, inglés y francés, mens. $ 7, C. Pellegrini 555, 1o., izquierda. v20

A 10 $ AL MES, enseño en clases diarias teneduría a oro y papel, contab. y caligrafía; C. Pagano, Rivadavia 2476. v13

ACADEMIA NAVAL "PARSONS", INgreso a la Escuela Naval; Victoria 1706. v13

ARITMETICA, contabil., grados, años, profesor nacional, $ 10. Va a domic., México 2412, 2.o p., U. T. 327, Mitre. v12

APRENDA gratis corte y confección, inscripción hasta el 31 marzo. Asociación "Cultura Profesional", secr. S. Fe 2606. v13

ACADEMIA COMERCIAL MERCURIO Rivadavia 2475, prep. a tenedores libros y de diploma del mismo, a $ 10 al mes, inscripc. gratis, de 7 a 22. Dir.: C. Pagano contador, calígrafo y balanceador públicov12

ACADEMIA MERCANTIL PAGANO — (Incorporada). Se dictan lecciones diarias de ten. de libros a oro y papel, cálculos mercant., arit., álg., inglés, francés, castellano, caligr., etc. Clases diurnas y nocturnas, Uruguay 326, U. T. 543, Lib. v13

ACADEMIA Modelo, de corte y conf., sistema premiado en varias exposiciones y concursos. Enseñanza rápida y garantida. Corsés, sombreros, preparación rápida para profesoras. Clases diur. y noct., examen libre, Rivadavia 2109. v12

ACADEMIA LUIS PASTOR NAVAL Y MILITAR Directores: Ingeniero F. Suárez de Deza y capitán R. Emilio Escobar. Preparación garantida para ingreso a las escuelas Militar y Naval, Azcuénaga 1464. v13

AL INSTITUTO SUPERIOR AQUILANO Incorporado; Cangallo 1773. Preparación de verdaderos y útiles tenedores de libros. Cursos diurnos y nocturnos. Comercial, Nacional, Naval, Militar. Cursos para señoritas. Director, prof. Rag., Guido Ricciardelli, contador público nacional.

ACADEMIA BERLITZ, CALLAO 384.— Lecciones particulares y generales de francés, inglés, alemán, español, italiano, latín. Anexo: preparación sólida para años Nacional, Comercial, Liceo e ingresos. Clases especiales para materias previas. Director E. Frey, sucesor de la Sociedad Anónima The E. B. S. of Languages.

ACADEMIA MERCANTIL "PISONERO". Unica de resultados positivos por su enseñanza rápida, práctica e individual de "Contadores", "Balanceadores", "Tenedores de Libros", caligr., máquina y cálculos. Expido diplomas. Preparación sólida y breve para ingreso a "Bancos" (programa oficial). Informes al director, Gustavo P. Pisonero, contador y profesor mercantil, ex director de la Academia Políglota Mercantil, Victoria 1406. Recibe pupilos.

ABIERTA LA INSCRIPCION de todos los años y grados en el instituto "José Enrique Rodó", incorporado al Nac. y C. N. de E. Los padres deben preferir los informes de este instituto. Se admiten alumnos internos de Facultades. Nac. y grados, pudiendo rendirse dos años en uno. Cursos del Liceo, Comercial, bachillerato, por términos y mat. de cualquier año y coleg. B. Mitre 1876. U. T. 33, R. v16

AL INSTITUTO SUPERIOR DE CIENcias Comerciales "Heller", Rivadavia 3412. El más acreditado y moderno. Continúa abierta la inscripción para los Cursos rápidos y prácticos de "Contadores", "Balanceadores", "Tenedores de Libros", "Cajeras", "Empleados idóneos", "Dactilógrafos", "Taquígrafos", "Secretarios" y preparatorios. Otórgase diplomas. Clases individuales en el Instituto Rivadavia 3412 y especiales por correspondencia al interior. Solicitan programas al fundador y director: Isaac Heller, Profesor, Contador, Balanceador Público y autor de las renombradas Obras "Sistema Heller", Rivadavia 3412. v13

ACADEMIA SUPERIOR DE COMERCIO "Heller", Corrientes 1980. Más antigua y acreditada de la República. Inaugura nuevos cursos abreviados para "Contadores", "Balanceadores", "Tenedores de libros", "Taquígrafos", "Cajeras", "Empleados". Las clases son prácticas, diurnas y nocturnas. Cursos por correspondencia. Enseñanza, desde $ 10 mensuales. Otorga diplomas. Fundador y director: Dr. A. Heller, autor de las renomb. obras "Método Heller". Inscripciones de 8 a 21. Solicítense programas gratis a Corrientes 1980.

AL INSTITUTO MANDRINI Enseñanza a señoras y señoritas. Se preparan profesoras de corte y confección en 3 meses. Corsés en dos meses, sombreros en un mes. Bordados a máquina en un mes. Flores en un mes. Corbateras en un mes. Manicura en un mes. Preparación para la Escuela profesional. Preparación de profesoras para el Consejo Nacional de Educación, de labores y economía doméstica, en dos meses. Enseñanza rápida de labores, repujado, dibujo, música, etc. (local propio), Moreno 3326.—N. T. 346, Mitre. Pidan prospectos gratis. v13

ASPIRANTES A "PERITO MERCANTIL" "Idóneo Tenedor de Libros" y "Dependientes de Comercio". Continúa abierta en la "Academia Mercantil Pagano" (incorporada para todos los cursos de la E. S. de Comercio de la Nación) la matrícula para todos los cursos oficiales que se inaugurarán el 8 del cte. mes de marzo. Los interesados pueden inscribirse en la secretaría de la Academia, todos los días hábiles desde las 8 hasta las 23. Nótese: que esta Academia, es la única que ha llegado a expedir a sus alumnos títulos de "Perito Mercantil" y "Contador Público Nacional". Clases diurnas y nocturnas. Se reciben pupilos, medio y cuarto pupilos. Prospectos y programas gratis. Director Salvador V. Pagano contador público nacional, autor del "Tratado Teórico-práctico de Contabilidad y Teneduría de Libros", más completo de los publicados hasta la fecha. Uruguay 328, U. T. 543, Libertad. v13

AL INSTITUTO PORRERA INCORPORADO CHARCAS 1105. Enseñanza para señoras señoritas y niñas, pupilas, medio pupilas y externas. Se admiten alumnas desde la edad de seis años. Plan de enseñanza moderno, patentado por el Superior Gobierno de la Nación y extranjero. 35 años de éxito creciente. Rigen los programas oficiales. Exámenes en el mismo instituto. Enseñanza gratuita de 1.o a 6.o grados. PREPARACION RAPIDA EN CORTE Y CONFECCION. Labores en general, Lencería, trabajo manual, economía doméstica, sombreros, bordado a máquina, corsets, flores artificiales, telas dibujo, pintura, modelado repujado, contabilidad, taquigrafía y teneduría de libros, música, canto e idioma. NOTA IMPORTANTISIMA. Funciona en este instituto una clase de tejidos de telar, hilado en husos, ruecas, lavado y teñido de lanas tejidos en general. En esta clase se enseña gratis a las niñas pobres. Pidan programas. Se mandan gratis. v13

BACHILLERATO incorporado, abreviado, diurno y nocturno, C. Calvo 831. v12

BACHILLERATO, señoritas y normal éxito rápido, seguro, Córdoba 1635.

BACHILLERATO POR TERMINOS, 15 meses, garanto seriedad Córdoba 1635.

BACHILLERATO por términos en un año. Rivadavia 6687. U. T. 1683. Flor. v22

BACHILLERATO por Términos y años, ingreso Facultades, Sarmiento 1454. v20

BACHILLERATO abreviado e ingreso, día y noche, prepara arquitecto Giralt, catedrático nacional; C. Calvo 831. v20

BACHILLERATO garantía absoluta, Honorarios después de aprob. Prof. Chacabuco 464, dto. 4, de 13 a 16. v18

BACHILLERATO, GRADOS Y FRANCES para niños, señoritas, conversación rápida, éxito seguro, 10 $, Córdoba 1635.

BACHILLERATO — 705 FLORIDA 705. Instituto Politécnico Argentino. Ingreso a las Facultades de Ingeniería, Derecho y Medicina — Nacional, Comercial, Naval, Militar, según 3 métodos Términos, 2 años en 1, año por año. Profesores diplomados. Cursos diurnos y nocturnos para empleados, libros gratis. Bachillerato por términos se rinde en 3 exámenes generales. Ciencias, matemáticas, letras, en lugar que en 45 exámenes parciales.—Latín, inglés, italiano, castellano francés, alemán. Clases especiales para señoritas y maestras normales. Laboratorio físico-químico. Inscribiéndose ahora podrán rendir 1.o y 2.o término en dic. 3.er término y título perfecto bachiller marzo 1923. 705 - FLORIDA - 705 v13

COLEGIO FONTANA, Sarmiento 765, años y materias nac. ingresos. v12

COLEGIO "PEDRO GOYENA", PUPILOS desde 40 $, S. Salvador 4140 (Pmo.)v13

COLEGIO J. B. Alberdi 4914. pupilos, $ 30, tranvía 48, de 9 a 14. v14

COLEGIO "INGLES", St. Lucy's School, 1136 Mtes de Oca 1150. Pida prosp. v20

COLEGIO Sarmiento, element., nac. e ingresos, pupilos, trato familiar, medios externos, San Juan 1843, tel. Unión. v13

CONTABILIDAD, caligrafía, aritmética, ortogr., tened., lecciones individuales, prof. Francisco Bernardo, Suipacha 329, v21

CONTABILIDAD, taquigrafía, francés, matemáticas, lecc. part., contador público Sagol, Lavalle 1151. v13

COLEGIO Víctor Hugo y Charlemagne. Incorporado. Pupilos y externos, Belgrano 3166. v14

COLEGIO "Cisneros" (Incorporado). — Instrucción primaria, secundaria, comercial, idiomas. Ideal para pupilos. M. de Oca 745, Unión 2908, B. Orden. v31

CONSERVATORIO DE MUSICA DE Buenos Aires. Director fundador: Alberto Williams. Bmé. Mitre 869. — 89 sucursales. Matrícula abierta. Clases 1° marzo. v16

COLEGIO C. COLON, 1.o a 6.o grado. Pupilos y ext. Clases libres, bachillerato e ingreso a facultades. Lavalle 3733. Certificados oficiales. v13

COLEGIO Gandúglia, pupilos. Bldg. inst., museo, parque, 16 prof. 1 grados al año, comercio, Nac., Rivadavia 1232, U. T. 5706, Palermo; Coop. 107, Flores. v13

COLEGIO PRESIDENTE SARMIENTO. Incorporado a los colegios nacionales. Enseñanza primaria, naval y militar. Pupilos y externos. Pida folletos explicativos gratis. Corrientes 2829, U. T. 1240, Lib. v14

COLEGIO CENTRAL DE FLORES. Ambos sexos. Enseñanza primaria, secundaria y preparatoria. Todos los alumnos han salido aprobados. Se reciben pupilos y externos, Pedernera 114, U. T. 1723, Flores.

INSTRUCCION PUBLICA

COLEGIO Negrotto, Sta. Fe 5141, incorporado al Belgrano, matrícula abierta. v13

COLEGIO Rivadavia—Incorporado al Nacional. Edificio propio con grandes comodidades para pupilos que admite desde 60 $. Clases de 1o. a 6o. grados, años del Nacional y Comercial. Rivadavia 3354. v13

COLEGIO Internacional Politécnico. Incorporado al Nacional y Comercial. Rivadavia 5059, U. T. 701, Flores. Cursos primarios completos. Pupilos, medio pupilos y externos. Continúa abierta la inscripción. Prospectos ilustrados se remiten gratis. v13

COLEGIO PITAGORAS, INCORPORADO al Nacional, Liceo de Señoritas, Dr. Arq. E. Giralt, catedrático universitario; clases diurnas y nocturnas. Primaria, secundaria. Bachillerato abreviado, años, términos, Naval y Militar, C. Calvo 831. v20

COLEGIO NEGROTTO, PARA SEÑORITAS. Incorporado a los 4 años normales y Liceo Nacional de Señoritas. Enseñanza primaria. Pupilas y externas. Pida folletos explicativos gratis. Corrientes 3842, U. T. 6947, Mitre. v14

COLEGIO Carlos Ma. de Alvear. Incorporado al Nacional. Rector, P. Domínguez Rivarola, Rivadavia 3457. U. T. 2165, Mitre. Escuela primaria hasta 6.o grado, bachillerato, comercial, industrial, naval, militar, agr. y veterinaria. Pupilos desde 45 $, francés, inglés, latín, esgrima, abierta la inscripción. Guarde este aviso. Los exámenes se rinden en el mismo colegio. v14

DIBUJO, decoraciones, estilos, arquitectura, enseñ. U. T. 6108 M., Belgrano 2744 v13

DACTILOGRAFIA, escuela "Mercedes". Apertura de clases el 1o. de abril. Queda abierta la inscripción de alumnas de ambos sexos; Reiche y Cía., Moreno 775, (Buenos Aires).

ESCUELAS de bailes "Holst", de todos los bailes más mod., Cangallo 1570 v12

ENFERMERAS. "Obra de la Conservación de la Fe", se reciben inscripciones en su local, Sáenz Peña 1264. v13

ESCUELA DE BAILES MODERNOS, por la gran concurrencia de señoritas en todas las fiestas danzantes, que no se divierten por no saber bailar, he abierto unas clases gratis para éstas, que pueden inscribirse hasta el 18 del corriente, Rivadavia 888, casa altamente moral.

ESCUELA NORMAL DEL INSTITUTO Achával Rodríguez. Incorporado al Normal No. 4. Para atender la demanda de asientos se han creado divisiones nuevas de 1.o y 2.o años. Inscripciones de 9 a 11 y de 14 a 16; Carlos Calvo 1124; U. T. 3341, Buen Orden. v13

ESCUELA de bailes modernos, estilo parisién, con orquesta, Salta 148. Dirigida por el famoso profesor argentino Roberto Prince, recién llegado de Europa. ¿Quiere Vd. aprender a bailar? Unicamente lo conseguirá en la Academia Prince, es la única que enseña el verdadero fox trot, schimmy, schotis (última novedad). Especialidad en tango. Antes de gastar su dinero y perder tiempo sin resultado, visite la escuela Prince, Salta 148, presencie una clase y se convencerá. Primera lección gratis. Enseñanza garantida, 30 profesoras. Lecciones generales, 1 $, lecciones especiales, 3 $, lecciones particulares, $ 5. Horario, de 9 a 23. Se atiende también los dgos. Escuela Prince, Salta 148. v13

ESCUELA DE TANGO Y BAILES "CORral", Salta esquina Victoria. Ni más acreditada y eficaz ni más barata y seria. Muchas veces Vd. intentó aprender, pero se aburrió y lo aburrieron pasando vergüenza y perdiendo tiempo y dinero. Crea, pues, que si no viene hoy, será mañana, por ser la única que sabe enseñar. Con el triunfo sin precedentes de esta academia, queda demostrado que sólo un buen músico y bailarín será capacitado para enseñar bien los bailes sociales. ¡Pruebas! Pregunten en cualquier salón dónde aprendió. Es en ésta donde se cultiva el verdadero arte de enseñar y apropiado para familias por su cultura y disposición. Garante con seriedad la instrucción completa en 30 y 40 pesos, pudiendo elegir cualquier hora del día sin previo aviso. Lección de 1 a 2 $, 30 profesoras para practicar. Se atiende los domingos. Director Rafael Corral, Salta y Victoria 1211, U. T. 4769, Rivadavia.

GUITARRA, prof. enseña a Sras y Srtas. a d. m., Libertad 128, 1o. dcha. v17

INGLES, franc., ital., esp., al., it., a domicil., mód., Dr. Wittmer, Pellegrini 317. v31

INGLES, francés, ital., esp. Lecciones a domicilio, Cangallo 1748. v14

INGLES se enseña en un año, método fácil. Prof. Univ., San José 450. v13

INGLES, prof. de Londres, mét. ráp. y práct., 10 $ mes, Constitución 1552. v12

IDIOMAS materias varias, ambos sexos, prof. Frank, desde $ 8; Sarmiento 1454 v18

INGLES. Profesora de Londres, $ 10, clases, exam., gram., convers., domicil. Mód., Viamonte 1469, Depto. 3.

INGLES. Ex profra. Berlitz, larga exp. cursos comerciales, convers. Prep. rápido, para viajes, exámenes. Clas. diurn. y noct., precio mód., Av. de Mayo 715. v12

INSTITUTO MUSICAL "FONTOVA", 511 Callao 511. Director, León Fontova. Desde el día 1.o reapertura oficial del curso escolar. Queda abierta la matrícula.

INSTITUTO TECNICO ARGENTINO. Incorporado al nacional, pupilos, externos, grados, naval, nacional, etc. Gran casa quinta. Rivadavia 6687, U. T. 1683, Flores. v22

INSTITUTO ACHAVAL RODRIGUEZ. Carlos Calvo 1124. Incorporado a los establecimientos oficiales y subvencionado por el Congreso Nacional. Quedan 10 plazas de pupilos disponibles. Directora, profesora, Emilia Contreras Miranda. v13

INSTITUTO Nicolás Avellaneda; Venezuela 1051. Incorporado al Nacional Rivadavia. Director Aníbal B. Dastugue (ingeniero civil). Clases del Nacional, Comercial y elementales. Pupilos y externos. v16

INGLES Y FRANCES POR BERLITZ. Ens. muy ráp. y práct. por profesoras idóneas. Clases esp. para señoras y niñas. MAQUINA Y TAQ. por métodos modernos. Ensayo gratis, Philological School, 12 Maipú 12, esq. Riv. v13

INGLES Y FRANCES práctico, sin esfuerzo en el acreditado Instituto Jan, Maipú 783. Instrucc. sólida, agradable, rapidísima, en 70 lec. Profesoras inglesas y franc. Fonógrafos repiten además cada lecc. educando el oído ráp. Pida prospectos y bono p. lecc. gratuitas ensayo, le interesará. v13

IDIOMAS. LOS QUE DESEAN APRENderlos en su casa, sin maestro o bien intensificar la eficacia de las lecciones que les da el profesor, ofrecemos nuestro método fonográfico Cortina. Damos facilidades para su adquisición, y garantizamos el éxito. Visítenos o pida prospecto. Casa América, Avenida de Mayo 979

JOVEN prof. enseña ambos sexos, ital. y latín, Moreno 1288, Miosotis. v12

LICEO, alumnas regulares y libres, Colegio Pitágoras, Inc. C. Calvo 831. v20

LECCIONES y conversación francés, italiano, Bmé. Mitre 2426. v12

LECC. de inglés; Esmeralda 330, U. T. 6933 Juncal. Precio módico, prof. v13

MATEMATICAS del Nacional y de las Fac. prof. Claramunt, Cangallo 910. v19

MAESTRA N. lecciones a domicilio, Enseña también dibujo, pintura y labores, San Salvador 4853. v12

MAQUINA escribir, $ 3, ortografía, caligrafía, aritmética, preparación comercial, $ 5, taquigrafía Pitman reformada, $ 10, Garay 467, San Juan 2297. v16

MAQUINA AL TACTO. TAQUIGRAFIA Pitman perfeccionada, caligrafía, ortografía y redac. cartas. INGLES Y FRANCES en el acreditado Instituto Comercial Jan, Maipú 783, p. ambos sexos, reconocido único por su organiz. ejemplar y enseñ. fácil, rápida, económica, de 8 a 22. Primeras lecciones gratuitas, no abonándose hasta convencerse de grandes ventajas. 18 profesoras especialistas. Ayuda a empleos. Son hechos y no palabras. Millares de ex alumnos empleados comerc. y parlam. Taquigrafía práctica (mayoría diplomados en 3 meses con mínimum 80 pal. minuto). Máquina, formación gradual de los dedos p. gran rapidez y exactitud, 60 pal. todas marcas, idiomas, caligr., ortogr., y corresp., resultado inme. Pida prospectos con bono p. lecciones gratuitas, le interesará. v12

NAVAL y militar, diurno y noct., prepara el nacional Giralt; C. Calvo 831. v30

POR $ 5 en 3 meses, piano, violín, mandolín, guitarra prof. Sarmiento 1848. v13

PROFESORA da lecciones piano y solfeo; Salta 711 v12

PROFESOR garante 5 grados e ingreso $ 10 mes, va a dom., Azul 752. v17

PIANO canto, lecc., prof., a domicilio, pres. en concierto; Corrientes 1792. v16

PROFESORA de dibujo pintura, da lecciones, J. B. Rafaela 3665, Flores. v12

POR $ 5 enseño en 3 meses band. bandon. acord. flauta, solfeo, Sarmiento 1848. v13

PROFESOR serio piano, solfeo a domic. 10 $, especial niños, Chacabuco 350. v13

PROFESORA piano, medalla de oro, a dom. $ 10 mes, Helguera 58. v21

PROFESORA inglesa da lecciones inglés, arm. y piano, módico, c. correo 1844.

PROFESORA piano da lecciones y pres. examen Cons. Williams, Viamonte 2331.

PROF. del Nacional, prepara años, $ 30, grados 1 o al 6 o, $ 15, idiomas, garantía absoluta, Moreno 1454, T. 6167, L. v28

PROFESORA concert. piano, 1er premio Williams, lecciones a dom., mét. progresivo pres. examen, Pichincha 460. v21

PROFESORA de labores, corte, confección, repujados, por los programas del C. N., profesional, lecciones a dom., Bulnes 1926 v12

PROFESORA de violín, solfeo y armonía, diplomada en el Williams, da lecciones, San Juan 2300, C. 8. v19

PROFESORA superior de piano y solfeo, del Argentino y Thibaud-Piazzini, da lecciones a dom., Solís 150. v16

PROFESOR superior piano y canto, alemán, da lecciones a domicilio, calle Cevallos 754 v14

REPUJADO cuero, gamuza, fuego, metales, única recibida, sistema francés, pintura pluma. Saavedra 344, va a domicilio. Singer, labores v14

SE PREPARAN niños para grados, a domicilio, Rincón 144, C. v13

THE BERLITZ SCHOOL OF LANGUAGES.—Avenida Mayo 847.—Participa la inauguración de nuevos cursos de inglés, francés, castellano, alemán, latín, etc.— ADVERTENCIA Unica sucursal en Buenos Aires de la Cía. Internacional de Escuelas Berlitz (casa matriz: París), por cuya razón los cursos pueden ser transferidos a cualquier ciudad importante del mundo. Ninguna otra persona, ni institución está autorizada en esta ciudad para usar legalmente el nombre de Berlitz. v21

INSTRUCCION PUBLICA

TAQUIGRAFIA y máquina en 3 meses listo, J. Olivares, Sarmiento 519. v14

TENEDORES de libros, prep. 4 meses, arit., calig., máq. escrib., $ 3 mensuales, clases noct., La Mar 188, (alt. Senillosa al 650). v14

TAQUIGRAFIA. Está abierta en la "Academia Mercantil Pagano", la inscripción para un curso especial nocturno, que se inaugurará el 1.o de abril próximo; Uruguay 328. v13

PROFESIONALES PEDIDOS

AUXILIAR o idóneo de farmacia, práctico, tratar de 7 a 10, Azul 58, dep. 4.

DIBUJANTE especialista en dibujos artísticos para clichés se precisa; ofi. casilla de correo 483.

DACTILOGRAFA que tenga buena ortografía y redacción propia, se necesita. Ofertas por carta a Casilla de Correo 985, indicando referencias.

FARMACEUTICO con trabajo, se necesita para campaña, México 1864, 14 a 16 v12

INGENIERO extranjero busca conversación castellano. Ofertas bajo "Ingeniero" Perú 375. v13

JOVEN o señorita estudiante Normal cambiaría lecciones francés, dibujo o música por enseñar 3o. grado a dos niñitos, de 16 a 18. Instituto "Calderón", Rioja 796.

MAESTRO autorizado, interno, para 1o. y 2o. grados, buen sueldo, preciso, Rivadavia 5059.

PROFESORA CIENCIAS NATURALES preciso, Instituto, U. T. 4552. Av.

PROFESOR AUTORIZADO, interno, se precisa; de 11 a 12; Venezuela 1061.

PIANISTA práctico en orquesta, para acompaña, se necesita, Victoria y S. José, café, de 10 a 12 horas.

PROFESOR experimentado en grados superiores, francés e inglés, necesito, plena, pensión y sueldo mensual, tratar domingo de 10 a 16 horas, Milán 1480, S. Lugares F. C. P.

SE NECESITAN bandoneón, guitarra y violín para Salto Argentino, tratar Corrientes 2145, dpto. 7. v14

PROFESIONALES OFRECIDOS

A $ 10 PLANOS de obras, etc., trámites y firmas, Arqto. Paola; Rivadavia 747. v14

CONTADOR se ofrece por horas, Utrilla, 25 de Mayo 182, Avellaneda. v12

DACTILOGRAFA joven, con certificado, se ofrece, Vicente López 1649. v13

DIBUJANTE de arquitectura busca trabajo a domicilio, Juncal 1955, 4o. piso. v12

DEPENDIENTE idóneo farmacia ofrécese, buenos informes; Vidt 1660. v12

DENTISTA, señorita, ofrece regencia con o sin trabajo; M. R., poste restante, Correo Central. v13

DACTILOGRAFA muy práctica en trabajos de oficina, sabe calcular, dirigirse a R. F., calle Salta número 191. 2o. piso, der. v13

EST. DE INGEN. ex dib. de FF. CC., planimetría y nivel, se ofrece, s. pret., como ayud. de ing. o puesto análogo, J. P., Alsina 1960, depto. 7. v13

INGENIERO mecánico, argentino, recibido en Alemania, con muchos años de práctica en astilleros, fábricas de automóviles y tractores, etc., buen organizador, busca empleo como constructor o en la dirección de fábricas o talleres, escribir a G. A., Charcas 2598.

JOVEN corresponsal dactilógrafo, con nociones de contabilidad, se ofrece, dirigirse a Carvallo, Charcas 934.

MAESTRA habilitada p. clases primarias se ofr. a domic. A. Z. Cevallos 1987. v14

ORQUESTA de señoritas, se ofrece para capital o provincia, Martínez 785. v12

PIANISTA solo se ofrece noche solam.; S. Paferró, Alsina 1960, dto. 7. v13

PROFESOR ESPAÑOL, de edad y muy religioso, se ofrece para educar hijos de una familia, práctico en la enseñanza elemental y superior, en establecimiento de campo o pueblo, buenos informes, calle Alsina 2448. v13

SEÑORITA violinista, práctica en orquesta, se ofrece, San Juan 963, dto. 2.

SE OFRECE, para la ciudad, un tenedor de libros competente y activo, pudiendo desempeñar a satisfacción el puesto de contador, tiene buena letra y rápido en cálculos, S. R. M., Rioja 891. v12

TENEDOR de libros, contador, lleva cont. por horas o 1/2 día. E. Unidos 2550. v12

TENEDOR de libros competente, se ofrece llevar contabilidad por horas. Dirigirse Senillosa 546, dpto. 2. v14

TENEDOR de libros se ofrece con informes y garantía, como auxiliar o ayudante mayordomo. Humberto I 1928, U. T. 470, Buen Orden. v14

PARTERAS

A PARTERA, curaciones, pensionistas; Sáenz Peña 326, U. T. 3950, Lib. v21

ACUCHO 618. Partera diplomada atiende embarazos y partos, sin chapa. v13

ATIENDE partera y recibe pensionistas, consulta gratis, Sáenz Peña 178. v13

ATIENDE todos casos, ráp., partera, jefa Madrid, Bs. As., pens., Piedras 535. v14

AREVALO, partera, cons. gratis, pens., U. T. 2205, Mitre; Deán Funes 555. v31

ALARATRO, partera de hosp., trat. científico, cons. gr., E. Ríos 1153. v16

A EMBARAZOS, partos a 15 $. pensión 3 $ por día; Fernanda, Chile 2125 v31

A GOMEZ, partos y casos urg. Pens., N. T. 4920 L. s. ch.; E. Ríos 226 y Humberto 2196, s. ch., U. T. 3999, J. O. v17

A PINORI, partera, especialista partos, ember., tratam. eficaces, pensionistas, prec. mód., Río Bamba 117, sin chapa. v13

ALBERTI 1136, casa seria, acreditada, sin chapa, precio módico, recibe pensionista, partera especialista, Chivale. v31

CHIESA partera, especialista, pensión y médico, sin chapa; Solís 826. v15

CALLEGARIS, ex jefa San Roque, Rawson, recibe pens., Alberti 360. v17

CALLEGARIS, ex jefa San Roque, Rawson, recibe pens., Alberdi 360. v17

EX JEFA Maternidad Rawson, atiende curaciones, partos, pensión, sin chapa de 14 a 17, Montevideo 481, piso 1 A. v18

EX JEFA Maternidad. Escuela de Parteras de la capital, embarazos, partos, recom. y trat. cient. Sarmiento 1913. v13

IRENE D. DE BIACCHI, partera, recibe pens., U. T. 2851, Pal.; Charcas 3322 v15

IRAOLA, partera, cons. gr., pens., U. T. 6414, J., s. chapa; Paraguay 1247. v31

MONGIN, partera, partos, emb. y casos urgentes Paraguay 3088, esq. Gallo. v16

MALERBA, partera, prof. jefa Mat. Turín. Bs. As. emb., partos, pens., tiene méd., cons. gratis, Callao 1807, s. chap. v13

PARTERA, Sra. sola, M. B. de Casanova, recibe pensionistas; Humberto 867. v15

PARTERA, recibe pensionistas, consulta gratis, casa seria, Moreno 3670, s.ch. v13

PARTERA MEEROF, partos, embarazos, rec. pens., pr. mód., Corrientes 2940 v31

PARTERA esp., pens., casa seria y ser.; sin chapa; M. P., Tucumán 2026. v17

PARTERA francesa, ex jefa Maternidad, París. sin ch. Legras, Uruguay 1055. v17

PARTERA, recibe pensionistas del campo y ciudad; curaciones, reserva, Paso 346, entre Corrientes y Sarmiento, sin chapa. v14

CHAUFFEURS PEDIDOS y OFRECIDOS

ACADEMIA TRAFICO, teoría, práctica, garante libreta, Junín 334. v14

A MANEJAR AUTO, enseño, doy lecciones sueltas y coche, p. examen, barato, Carlos Calvo 1116, encargado. v13

A MANEJAR AUTOMOVIL ENSEÑO A dos pers., barato, doy coche p. examen, Carlos Calvo 1116, encargado. v12

ACADEMIA de chauffeurs La Española, Ford y europeo S. Fe 4327 o Bompland 2461.

ACADEMIA de chauffeurs, garanto libreta y trabajo, autos de varias marcas, lecc. a todas horas Tacuarí 1732. v13

CHAUFFEUR mecánico, 12 años práctica, ofrécese, Guatemala 4381. v12

CHAUFFEUR necesito, que conozca Dodge y Ford, Ituzaingó 176, S. Isidro. v13

CHAUFFEUR japonés, libreta reciente, acompañaría a señor, se ofrece; Giraldel Cerri 1153. v13

CHAUFFEUR joven se ofrece, taxi o particular, con buenos certif., sin pretensiones, J. S., Río IV 2871. v13

CHAUFFEUR mecánico con diez años de oficio, conoce toda marca de autos, buenos informes, ofréc., C. Pellegrini 690. v13

CHAUFFEUR o motociclista se ofrece, un día por medio, de 13 a 18, sin ninguna pretensión, por carta, Rodríguez, Mansilla número 921.

CHAUFFEUR japonés ofrécese para particular, maneja cualquier marca de autos, tiene buenas recomendaciones, Hernandarias 1613. v13

CHAUFFEUR joven que trabaja en plaza, se ofrece, para Ford, dirigirse por carta o personalmente, Córdoba 2616, Garage de J. Conde.

CHAUFFEUR mecánico español recién venido de Norte América, sabe hablar inglés, se ofrece para acompañante. Dirigirse a M. Gómez, Caballito 858. v12

CHAUFFEURS, en breve se inaugurará el gran garage y taller mecánico de Farina Nigri, en la calle Rivera 1926, pida a tiempo cochera v17

SE OFRECE chauffeur para particular o reparto, Soler 5638. v12

OFICIOS Y EMPRESAS UTILES PARA LAS FAMILIAS

AFINO y comp. pianos, constructor Rath, U. T. 121, Belg. Olazábal 2290. v17m

ADORNOS para fiestas y casamientos, Gloria, Rivadavia 1864, U. T. 2111, L. v15

ADORNOS para fiestas y casamientos; Deán Funes 626, U. T. 1938, Mitre. v14

ALBAÑILERIA, refacciones, humedad y goteras, albañil, U. S., Solís 1009. v13

ASOMBRE A PROPIOS Y EXTRAÑOS; haciendo adornar sus salones por Longobardi, Bolívar 280, ambos teléfonos. v31

ABAJO, arquitectos, ing., empresas constructoras, tomo trabajo de albañilería por mano de obra o con materiales, he sido el ex capataz del teatro Cervantes, con excelente certificado, Lobos 2628, Maroga. v12

BABATO, hago trabajos de albañil, yeso, pintura, papel, etc., Giribone 287. v13

OFICIOS Y EMPRESAS UTILES PARA LAS FAMILIAS

CONSTRUCCIONES, refacciones, etc.; vea vd. arq. Di Paola, Rivadavia 747. v13

CONSTRUCCIONES, refacciones y pintura de edificios, facilidades de pago, Ruiz, Mercedes 274, U. T. 274, Flores. v13

ENCERO brillante, limpio casas muy barato; Bolívar 682, U. T. 3860, Av. v16

ENCERO pisos, limpio casas, tomo abonados; rasqueteo, parquet, Berdión, U. T. 5888, Libertad. Rivadavia 1976. v12

ENCERO brillante y resist., no marca pisadas, limpieza casas, con prontitud y esmero; Rincón 667. U. T. 5473, Lib. v13

JARDIN EL GLOBO. Miguel Rosani se encarga de todos los trabajos pertenecientes al ramo y a precios módicos. Iberá 2739 (Coghland), U. T. 3471, Belgrano.

NORA, pinturas en general, a precios módicos, U. T. 3576, Mitre, Valentín Gómez 2928. v14

PINTURA, blanqueo y empapelado barato, Cerrito 425, U. T. 4824, Lib. v13

PINTOR, blanqueo, empap., refacc. albañil., cualq. prec., Venezuela 2083. v13

PINTOR empapela y pinta a precios módicos, U. T. 3227, Libertad, Moreno 1491. v15

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

APRENDICES marroquineros, se necesitan, Corrientes 3478.

APRENDIZ poneplieqos, máquina rayar, preciso, San José 649.

APRENDIZ para taller de decorados, se precisa, O'Brien 1156. v13

APRENDIZ, taller platería, necesito; calle Maza número 1281. v13

APRENDIZ mecánico, con referencias, necesito, Entre Ríos 142. v13

APARADORES o aparadoras para trabajo fino de hombre, se necesitan en Los Vascos, Padilla 752. v13

ARMADORAS de camisas y calzoncillos en fino, con muestras, precisamos, trabajo todo el año; "Los Andes", Entre Ríos esq. Moreno. v13

BUENA vendedora de sombreros, sra., se necesita; Esmeralda 879.

BUENAS oficialas de vestidos, se precisan, Esmeralda 821. v13

BUENA PRIMERA CORTADORA de vestidos se necesita, Esmeralda 821.

CORREDOR artículo fácil venta en familia, necesito, Leones 4467. v13

COSTURERA práctica de tintorería, se precisa, Rivadavia 6762. v13

COSTURERAS a mano se necesitan, Cerrito 409.

CARPINTERO se necesita, $ 8 diarios, Potosí 3836.

CORREDORES de vinos para familias, necesito, Honduras 5899. v12

CORTADORES de camisas para hombre, competentes necesito, Lima 219. v12

CABALLERIZO, se necesita, calle Chile número 2858. v13

CARPINTERO de carros, joven, necesito, P. Garra estación Glew, F. C. S. v12.

COSTURERA para tricotas se precisan; Gascón 385. v12

CORREDORES necesito para la venta de cafés y yerbas, Boedo 721. v31

CARPINTERO de carros, competente, se prec., J. B. Alberdi 5827, Mataderos. v12

COSTURERAS para camisas de obrero, se necesitan; Reconquista 687. v13

CARTONERAS oficialas y medio oficialas se precisan, San Juan 2872. v13

CORREDOR de avisos, b. relac., necesita "Magazine Argentino", Rivadavia 943

CARRERO para carrito de plaza, necesito, Perdriel 647.

COSTURERAS de trajecitos de niño, ordinarios, preciso, Victoria 570, 2o. patio.

COSTURERAS para tintorería se necesitan; Esmeralda 679.

CORREDOR con conocimientos en hoteles, restaurants, fondas y casas de flia. nec. p. venta de legumbres secas Chacabuco 241.

CORTADOR sastre, medida, joven, mucha práctica, se necesita, hoy y lunes, Talcahuano 447.

CORTADORES competentes para trabajo fino de hombre, se necesitan en Los Vascos, Padilla 752. v14

CORREDORES verdaderos, para ciudad y campo, necesita fábrica art. esp. de almacén, comis. 10 o.o, Martín García 786.

CORREDORES con clientela para venta bombonas chocolate, se precisan, dirigirse con referencias, C. Correo 2080

CARPINTERO competente para composturas de carrocería de autos, se precisa; Canning 2086. v13

CORTADOR carnicero y chanchero, preciso, Mercado Pueyrredón 1693. Administración.

COSTURERAS para ropa blanca, de señora, con muestra, necesito, Alsina número 1251. v17

CORREDOR relacionado en la venta de camiones y autos, necesito, Victoria 3164. v15

CORREDOR de bebidas, mercadería en existencia, para visitar mayoristas, se necesita; Casilla de Correo 573. v13

CORREDORES, se precisan para vender calentadores eléctricos, para baño, sueldo 200 $ m|n y 10 o|o de comisión, concurrir Lima 27, después de las 9. v12

CORREDORES SE NECESITAN PARA venta de toda clase de carbón, leña y papas a las familias, con buena comisión, Thames 2119. v13

CORREDORES relacionados con bars, lecherías, etc., se necesitan, sueldo y comisión, lunes de 9 a 11, Reconquista 195, escritorio 13.

CORTADOR camisas, cuellos, ropa blanca, práctico, se precisa, para encargado confección, sueldo y tanto por ciento, escribir dando referencias a casilla de correo 1246.

DEPENDIENTE práctico para almacén se precisa, Canning 402.

DORADOR aprendiz adelantado se necesita, Las Heras 2062.

DEPENDIENTE para despensa y repartidor, trat. de 9 a 12, se nec., Liniers 782

DOS MUCHACHAS para sastre confección de hombres, cómo a mano, se necesitan; San Luis 3127. v13

ENFERMERA competente se precisa; Av. de Mayo 1157. v12

EMPLEADO para escritorio necesito, P. N. y Co. Poste Restante Central. v16

ESTERILLADORAS se necesitan, Paraguay 1049. v14

EMPLEADO para escritorio médico, se necesita, dirigirse por carta a E. R., Bmé. Mitre 552. v13

FRAGUADOR de carros, necesito, bueno, Av. San Martín 1870.

FRAGUADOR y carpintero de carros, preciso, Cabildo 2641.

FESTONEADORAS a máquina Singer, 2 agujas, b. ofic., se nec., Alsina 1251 v14

FOTOGRAFO oficial competente se necesita, "Fotografía Americana", Corrientes 119, Paraná, Entre Ríos. v14

FLORISTAS, oficialas, medio oficialas, armadoras y aprendizas para taller, se necesitan, casa Castro, E. Ríos 1158. v13

FRIGORIFICO: Se necesitan cuajadores de pechos, prácticos para playa lanares. Es inútil presentarse sin certificados de algún frigorífico. Ocurrir L. N. Alem No. 620. No es agencia. v13

FABRICA de quesos, necesita hombre formal, que entienda de mecánica, calderas, desnatadoras y otros trabajos, sueldo 100 $, casa y comida, tratar en Rivadavia 2419, el lunes 13, de 6 a 10. v12

GRABADOR medio oficial se necesita, Sáenz Peña 153. v12

GRANJERO se necesita para una estancia cerca de la capital, una familia numerosa de personas de trabajo de ambos sexos para formar una granja. Es indispensable sepan algo de tambo, aves y quinta. Ofertas por carta al señor Rivera, Yerbal 17. v13

HERREROS comp. en celosías metálicas se necesitan, Montes de Oca 2019. v14

HERRERO de obra medio oficial se precisa, calle Acoyte No. 855. v13

JARDINERO de profesión, solo y recomendado se necesita, Añasco 55. v13

JABONERO para jabón de lavar para el campo, se precisa, referencias, Casilla Correo 1335. v13

JOVEN para escritorio casa mayorista se necesita, Moreno 1929 por carta indicando referencias.

JOVEN DE 14 A 16 años con buenas recomendaciones se necesita para escritorio de casa de comercio. Por carta solamente a C. M. Sarmiento 1800.

JOVEN de 16 a 18 años, práctico en cálculos, se precisa para facturista en casa mayorista. Escribir con propia letra a L. A., Poste Restante, C. Central.

JARDINERO que haya trabajado en establecimiento horticultura, muy competente, p. invernáculos, injertos y cultivo de flores, nec. p. Córdoba, se prefiere de alta Italia, presentarse Chacabuco 82.

JOVEN principiante de escritorio, experto y con buenas nociones de dibujo lineal, precisamos para puesto de porvenir. Escribir acompañando diseños a "Importación", Casilla 44. v13

JOVEN dependiente para atender teléfono y que sepa escribir a máquina, se necesita uno. Debe ser presentado por sus padres. Dirigirse a Casilla Correo No. 956, diciendo sus aptitudes y lo que desea ganar v13

MOZO de mostrador fonda, se precisa, sueldo 55 $, Charcas 301.

MUCHACHO de 14 años, para aprender oficio, precisamos, Sáenz Peña 330.

MUCHACHO para peón se necesita, 30 $, casa y comida, Thames 2231.

MOZO necesito práctico para fonda; Pedro Mendoza 2103. v12

MUEBLEROS, medio oficiales, se precisan; Thames 1868. v13

MECANICO ajustador práctico en reparaciones y tornero mecánico de automóviles preciso tratar hoy Beruti 2321.

MUCHACHO fuerte necesito para paquetes y mandados, con referencias, Belgrano 523, escritorio 10, de 9 a 10.

MUCHACHAS para sastre, de confección a mano y máquina, se necesitan, calle Godoy Cruz 722. v13

MUCHACHO se necesita, para granja, una hora capital, tratar de 12 a 14 horas el lunes, calle Independencia número 4073.

Colaboración

De Salvatore Barzilai

JOSE MAZZINI

(Especial para LA PRENSA)

Roma, 1922.

Con nombre ajeno, en Pisa, envuelto en el manto de Carlos Cattaneo, murió desterrado en la propia patria. Y trascurridos cincuenta años, puede decirse: "Está más vivo que antes".

Verdad es que en partidos opuestos, se tiende a recortar de esa gran figura, figuras menores, mejor adaptadas para acreditar la propia mercadería política.

Porque se dirigió a Carlos Alberto y a Víctor Manuel para la redención de Italia hay quien quisiera hacerle pasar por un casi monárquico, mientras que, por haber arrojado los más vehementes anatemas contra toda forma de tiranía hay quien lo presenta casi como un inspirador del regicidio.

Porque afirmó la existencia de Dios y puso en la base de construcción política y social la idea religiosa, hay quien lo asimila a un sacerdote; y por haber fustigado sangrientamente la simonía de los pontífices y revelado todas las culpas de la iglesia de Roma, he aquí que otros lo muestran bajo la figura de un iconoclasta.

Ardiente impugnador de la Comuna de París y de los sistemas comunistas, le llaman conservador; enemigo de todos los privilegios y de la propiedad disfrutada por el ocio, se le representa como perturbador del orden social.

Pero la figura resiste a las tentativas de reducción, de falsificación, de adaptación oportunista; a la luz de la verdad histórica, se reconstituye, defraudando las tentativas de los egoístas y de los pequeños, en su maravillosa armonía, unidad monolítica y poliédrica.

Cierto día de abril de 1821, paseándo con la madre y con un antiguo amigo en la Vía Nuova de Génova, atestada de insurrectos piamonteses, abatidos, desilusionados, un hombre de severo semblante, que tenía entre las manos un pañuelo blanco desplegado, se adelantó, profiriendo estas únicas palabras: "¡Para los proscriptos de Italia!"

Aquel día, por primera vez, como él lo afirma, surgió en el espíritu de José Mazzini el pensamiento de que se debía luchar por la libertad de la patria. Reinaba en ésta la calma de un cementerio; se había perdido la conciencia de todas las tradiciones y del destino italiano; extraviado el camino, y velada la meta; las conciencias y las energías, doblegadas por la violencia o por la lisonja de los tiranos extranjeros y domésticos.

Sólo la fe inquebrantable en la iniciativa individual, que es el fundamento de toda su doctrina, podía sugerirle el propósito de despertar a los adormecidos, reunirlos, y arrojarlos a esa lucha. Y cincuenta años de vida, de paz, de sacrificios dedicó él a la empresa; cincuenta años durante los cuales el pensamiento, paso a paso, se iba haciendo fuerza determinante, arrastradora, voluntad colectiva, hecho realizado y no retractable.

La patria italiana no conoce otros confines que sus Alpes y su mar; ningún medio de conquistarlos que no sea la energía del pueblo; ninguna inspiración fuera de aquella que éste saque de la conciencia de los deberes y de los derechos nacionales.

"¡Levántate y obra! "Con" los que rigen, si se mueven hacia la meta; "sin" los que rigen, si vacilan; "contra" los que rigen, si tratan de impedirlo. Nosotros combatiremos por ti sin otra bandera que la tuya; desplegaremos la nuestra cuando todas las demás te hayan traicionado o cuando, realizada la unidad, volvamos a emprender el camino del destierro, saludando antes de morir al porvenir infaltable".

Él seguirá este programa, sin vacilar un instante, negando todo derecho a su amor propio de hombre, a sus preferencias de político, a sus necesidades de criatura; sin un día de cansancio, sin una hora de envidia o de rencor; con la persuasión segura de representar en el mundo el instrumento de una voluntad superior; no pidiendo nunca nada para sí mismo y reclamándolo todo para Italia; dedicándole la bondad, la fuerza, las ilusiones y las iras, para conmover, para suscitar, para marchar hacia la meta.

"Con los que rigen", y pide a Carlos Alberto que quiera borrar un capítulo de la historia de la humanidad que dice: "Los reyes no me pertenecen", obligándolo a escribir bajo los nombres de Wáshington y de Kosciusko, nacidos ciudadanos, el nombre de aquel que habiendo nacido rey, habrá hecho renacer a Italia.

Y escribe a Pío IX, preguntándole si no envidia el ejemplo de Gregorio VII, que amó a la justicia, odió a la iniquidad y murió en el destierro; si no le sonríe el pensamiento de poner en obra la justicia de Dios en la tierra italiana.

Y escribe a Víctor Manuel: "Sois el primer ciudadano, el primer apóstol armado de la Nación; fraternizad con el pueblo; atreveos, y yo, republicano y dispuesto a regresar al destierro para conservar intacta hasta el fin la fe de mi juventud, aclamaré con mis hermanos de patria: "¡Presidid, oh rey! Dios os bendecirá, así como a la nación por la cual habréis luchado y habréis vencido!"

Sus palabras harán pensar, agitarán la pesada atmósfera de las Cortes, así como sacudirán el alma del pueblo; pero la respuesta inmediata será la orden de prisión en 1831, la excomunión en 1849, la férrea negación de justicia de la razón de Estado, en 1860.

"Sin los que rigen". En la "Carbonería", en la "Joven Italia", en todas las tentativas desesperadas o afortunadas; desde las de Ramorino, desde la de Pisacane, hasta la de Marsala; en todas las insurrecciones, desde la de Cosenza hasta la de Génova; en todas las conspiraciones, siempre errabundo, siempre espiado, siempre rodeado por las insidias de la reacción, siempre invocado por todas las energías que resurgían.

"Contra los que rigen". En la doctrina, siempre, desde el primero hasta el último instante de su vida; y cuando la convención de septiembre, hizo desvanecer las últimas ilusiones, también de hecho, con los movimientos de Sicilia y de Milán, con la "Alianza republicana universal".

Republicana era la forma de régimen que quería dar a la patria, porque la soberanía no se divide; porque el privilegio constituído en la cumbre vicia la igualdad hasta la base; porque solamente en el gobierno del mayor número se halla la tendencia al mejoramiento de los más y de los más pobres; porque solamente la conciencia efectiva de la soberanía en acción da al pueblo el pleno sentimiento de la responsabilidad; porque todo elemento de inmovilidad introducido en el Estado es obstáculo para el progreso; porque republicana es la tradición de Italia, y republicanas sus grandes memorias.

—¡Oh! ¿Cómo podremos jamás — exclama— decir a un niño: "Tú reinarás en lo alto, siempre impecable e inviolable, sobre una nación, que en el principio del sufragio funda la razón de su existencia y la tutela de sus destinos!"

Pero su ideal no queda satisfecho con una patria unida, libre, árbitro de su gobierno, por medio de un pacto nacional redactado en una asamblea constituyente. Debe existir la patria para cumplir una misión en el mundo. La división en patrias está indicada e impuesta por la diversidad de tendencias, de genio, de actitudes, y de tradiciones históricas de las diversas aglomeraciones étnicas que constituyen como las divisiones del gran ejército humano.

Renegar de la patria no es, como algunos hacen creer, ensanchar el espíritu, la mente, las aspiraciones, para abarcar la concepción de la Humanidad, sino desconocer e impugnar el concepto histórico de la función particular de cada pueblo, destruir el instrumento más poderoso del progreso humano.

Y esos despreciadores del antiguo ideal restringido de la patria, cuando traspuestos los confines, ven descubierto ante su vista el horizonte de la humanidad, ¡con cuánta frecuencia alcanzan a percibir y cultivar en aquel campo inmenso sus propios egoísmos individuales y mezquinos!

"Italianos sea vuestro pensamiento —predica José Mazzini —, italianos los actos de vuestra vida, italianos los emblemas bajo los cuales os alinéeis para combatir; pero esa batalla se traba para la conquista de una finalidad superior, por la ley indestructible del progreso, por los ideales supremos asignados a todas las criaturas humanas, dondequiera hayan nacido y cualquiera fuese el idioma que articulasen primero."

La política internacional debe concurrir a un tiempo a la elevación de la patria, según sea su genio particular, y a la ejecución del plan que por encima de las fronteras naturales y políticas tiene delante. La organización interna representa la suma de los medios y de las fuerzas reunidas para el cumplimiento de la obra asignada en el exterior; la vida nacional es el instrumento; la vida internacional es el fin.

La prosperidad, la gloria, el porvenir de una nación, están en razón de su adhesión al fin asignado.

La misión internacional de Italia en el mundo es alzar la bandera que diga: "Libertad, nacionalidad" sobre las ruinas del Imperio de Austria; una administración del imperio turco, un campamento; la federación de los eslavos meridionales; tutelar a Alemania contra el predominio ruso; tutelar a Francia y a Italia contra el predominio germánico".

Los problemas más modernos de la política exterior son entrevistos con claridad, y la solución propuesta por Mazzini está de acuerdo con los intereses supremos de la patria italiana, vinculados con los de la civilización europea, y con el progresivo perfeccionamiento humano.

Y en la patria y en la humanidad él quería que se instaurara el imperio de la igualdad y de la verdadera fraternidad.

Para todos los hombres pide un rayo de sol y un puesto en el banquete de la vida.

No destruye la propiedad por ser patrimonio de pocos; pero lleva a los más la posibilidad de conquistarla; a los más, que acogen la ilusión de destruirla porque jamás se les presentó la esperanza de su conquista.

Los impuestos que gravan despiadadamente a lo superfluo, deben reducir la propiedad heredada por el ocio; libertad y asociación deben constituir lo que es índice, objeto merecido, legítimo, inviolable compensación del trabajo cumplido, vínculo con la vida, tutela a la independencia y a la dignidad individual.

En la repartición de las utilidades, el trabajo debe obtener toda la parte que corresponde a su eficiencia efectiva; los obreros, en un período histórico, fueron esclavos, siervos en otro, hoy asalariados; serán libres productores cuando en las asociaciones separadas de trabajadores, el capital, el instrumento, esté en las mismas manos asociado al trabajo.

En las asociaciones separadas, libres, independientes, voluntariamente creadas y libremente disociables, y nunca en la única, falansteriana asociación de Estado, que reparte los productos según las necesidades, que quita todo incentivo a la multiplicación de las energías, toda incitación al progreso, que iguala al hombre con las funciones de la máquina, que ofrece la libertad de vivir negando las supremas razones de existencia.

Y si bien él reconoce que entretanto deben los operarios luchar con tenacidad por las mejoras económicas como medio de alcanzar su elevación física y moral, abre brecha en la doctrina que considera sustancialmente a la propiedad material como el único objeto de la vida.

Aquélla no crea más que el egoísmo tan fatalmente bajo la blusa del obrero como bajo el frac del burgués. Ningún pueblo ha realizado grandes cosas para conquistar un incremento de riqueza; los hijos de Italia no combatieron como héroes, en Milán, en Brescia, en Sicilia, en Roma, por un aumento de salario, sino por el honor del nombre italiano y por la vida libre de la nación. Los operarios franceses de las comunas rurales, arrastrados a sublevarse con promesas de prosperidad y de riqueza, habían aprendido a amar la vida antes que a exponerla, y arrojaron las armas en cuanto apareció la soldadesca enemiga. La muchedumbre de París permaneció inerte frente al sacrificio de la patria, porque los hombres de sistemas exclusivos les habían enseñado que la república no era nada y que el socialismo lo era todo; que el enemigo supremo era la burguesía, y por lo tanto, programa de batalla todo aquello que conducía a suprimirla.

Habían olvidado la religión del martirio que recordaban los campesinos lombardo-vénetos, cuando, frente a las incitaciones de los agentes austríacos que los halagaban con la perspectiva de obtener mejoras materiales y reparticiones agrarias en detrimento de los poseedores, rechazaron las tentaciones y combatieron a muerte a Austria, la detentadora.

Y anuncia un nuevo y gran principio por el cual debe comenzar la nueva historia.

La proclamación de 1789, constituye la magna carta de los títulos de la personalidad humana, la reivindicación del derecho individual, contra los vínculos del feudalismo. Pero no da normas para una nueva edificación social. Arrancado el individuo a las cadenas feudales, lo deja solo y desarmado en la arena del mundo a la merced del más fuerte. Y, aspirando cada cual a su propio mejoramiento indefinido, resulta una perpetua lucha de fieras; por eso es necesario tener en cuenta la gran doctrina de los deberes del hombre.

El deber hacia la familia fortifica para la lucha al primer núcleo de los combatientes, prepara levas más poderosas para la exaltación de la patria; el deber hacia la patria significa, de hecho, la ascensión continua hacia la Humanidad.

En el centro común de estos círculos que se elevan, la individualidad humana debe permanecer inviolable; suprimirla en ventaja de la colectividad significa destruir toda iniciativa de pensamiento y de acción, hacer de ella una rueda de mecanismo, antes que su fuerza motriz.

Muy distinta es la solidaridad humana que el pensamiento agiganta y la acción centuplica.

Y la vida que no procura la felicidad, no es tampoco para él resignación ante la injusticia y expiación; la vida es batalla y es misión.

La era de la justicia, no la esperará del Estado, distribuidor de bienes, compresor de iniciativas; ni de la iglesia, que promete las compensaciones de otra vida: la espera todo del imperio fuertemente constituido de la ley moral que personifica en Dios. La religión que Dios ha revelado es la del deber. El arrancó a Dios de la iglesia y lo puso en el pueblo. Dondequiera el grito de la conciencia esté ratificado por el consenso de la humanidad, allí está Dios, expresión de la verdad y de la justicia, norma suprema de la vida.

Y al arte pide el auxilio poderoso para el hombre en el cumplimiento de su misión en el mundo. Así el drama debe ser la verdad enseñada con la realidad; en la música, la melodía es la individualidad; debe adaptarse a la armonía el pensamiento colectivo.

El arte puede ser una página solemne de historia, expresión de una época, o una profecía. En Italia no tenía el arte razón de vivir, a no ser para poner una lápida de maldición sobre tres siglos de historia y entonar un cántico al porvenir.

Y José Mazzini no sólo propagó todo esto con la palabra del filósofo, del político y del artista; pudo intentarlo todo en un maravilloso laboratorio científico, en un gran campo experimental.

En pocos meses de república en Roma cumplió él más que todo lo que prometen en vano diez discursos de la corona.

Pocas leyes; pero energía unida a la equidad en la aplicación.

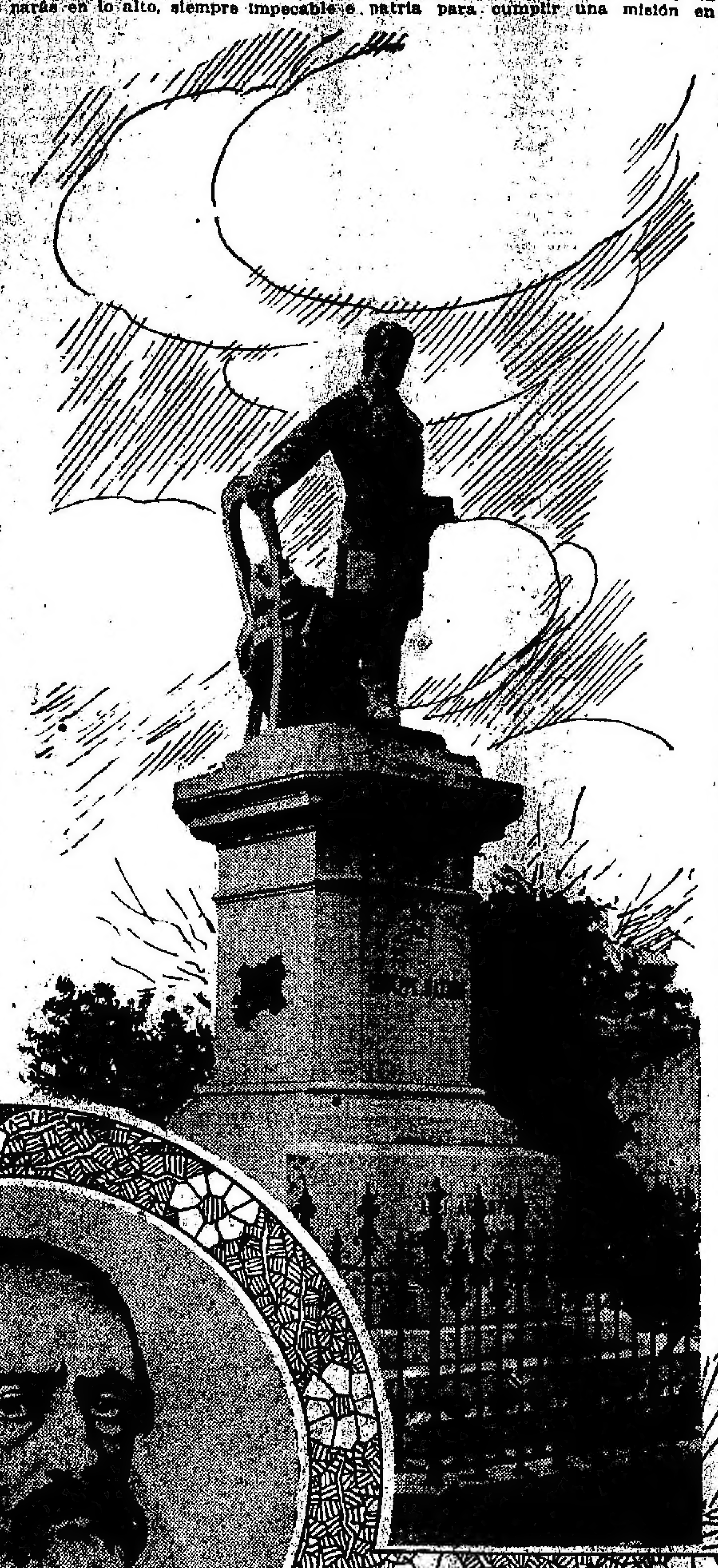
No guerra de clases, no violaciones de propiedad; pero tendencia continua al mejoramiento de los desheredados.

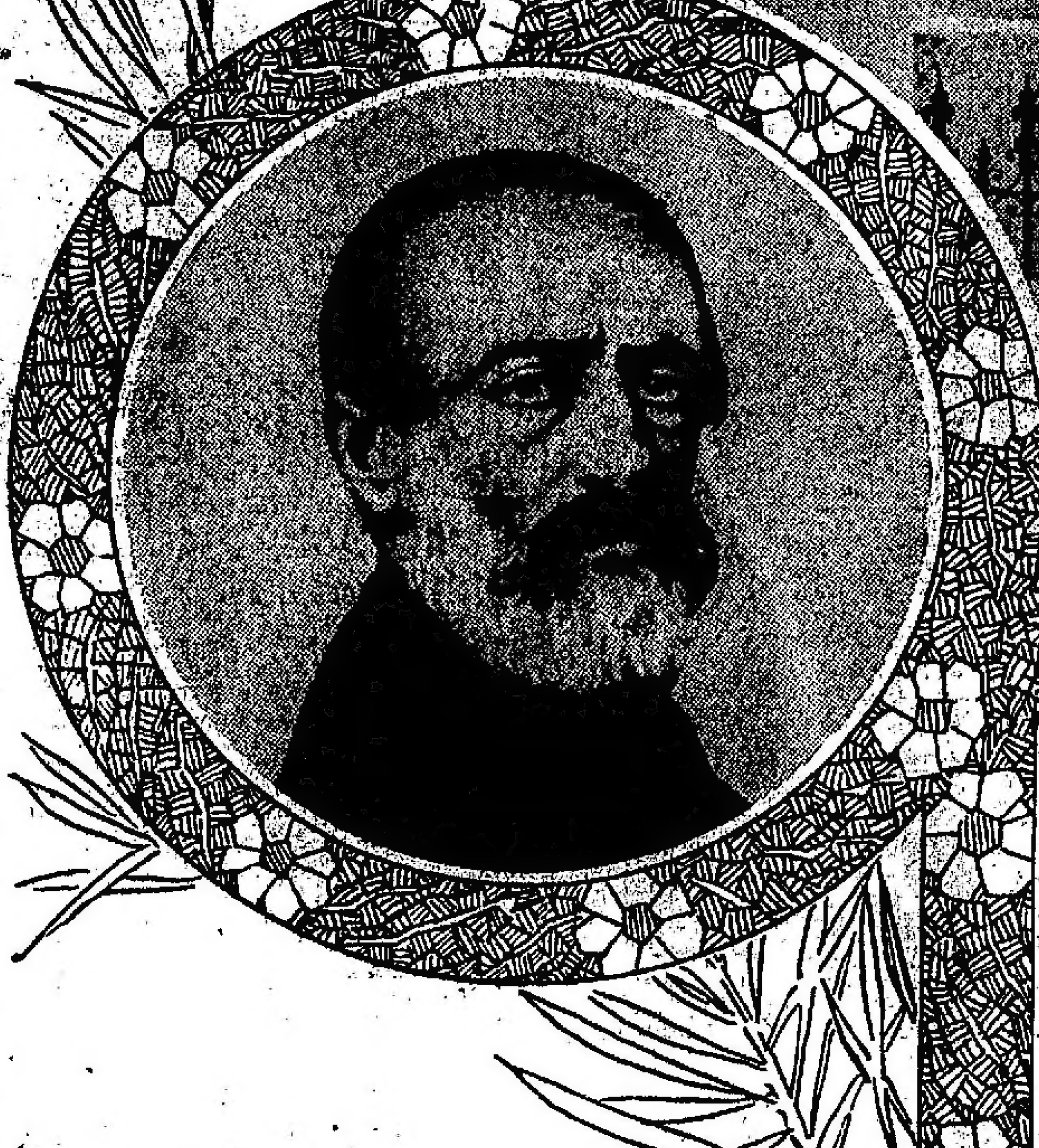
Ejército consagrado únicamente a la defensa del país; moralidad y severidad en la administración y en las finanzas. Y entre una batalla y otra, en las explanadas de la ciudad, en pocas semanas quedaron suprimidas las corporaciones, resuelto el problema de las habitaciones pobres, distribuídos los bienes de la corona entre los no poseyentes, suprimida la gabela y reducido al mínimo el precio de la sal, y organizada la bonificación de las tierras incultas.

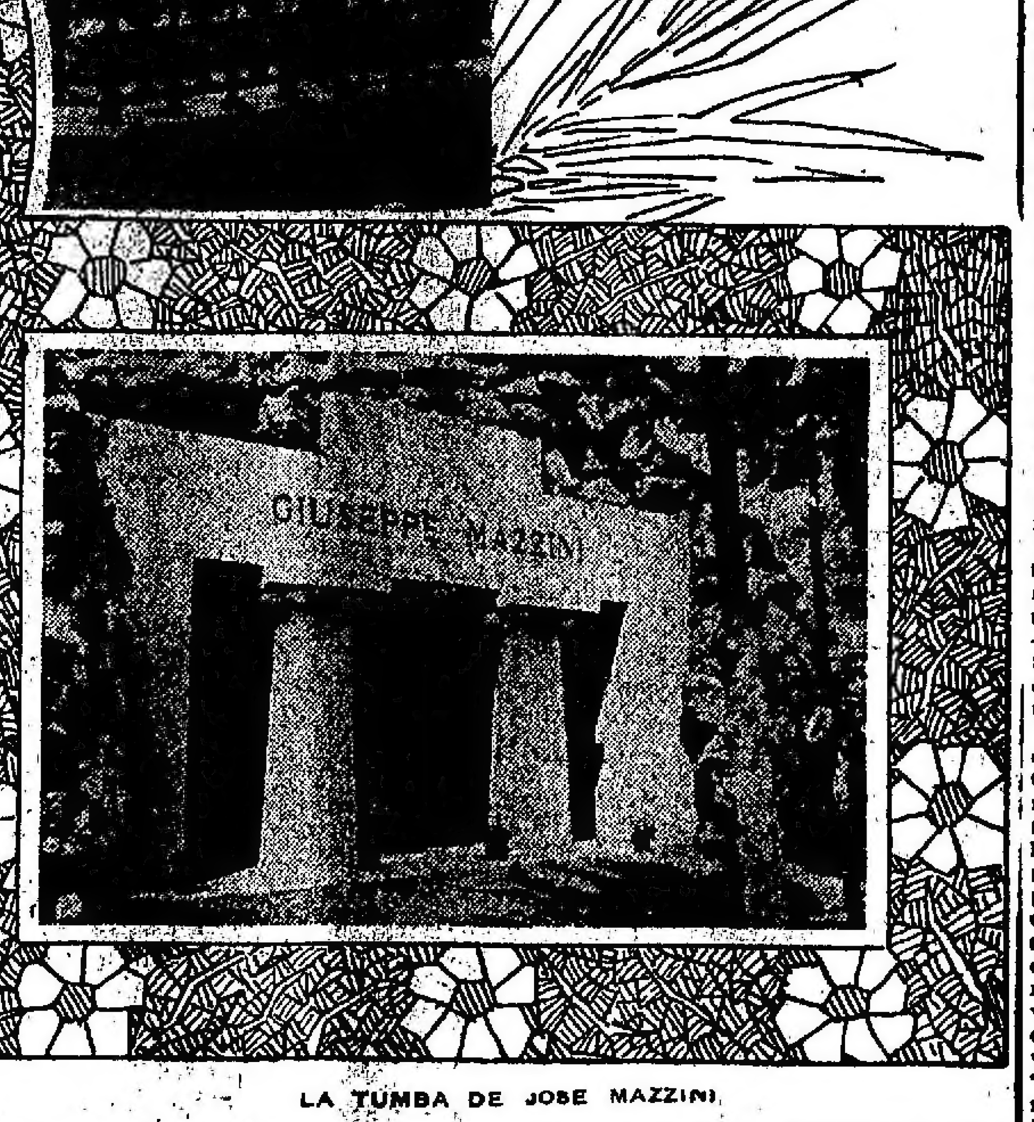
Trascurridos cincuenta años desde su muerte no ha quedado ciertamente satisfecho su anhelo, ni cumplido su programa.

Pero es verdad que al sepulcro de Staglieno, al gran apóstol de la humanidad, llegó la noticia supremamente reconfortante de que fueron devueltos a Italia sus confines naturales; que el gobierno de los Habsburgo, así como el de los Borbones, negaciones de Dios, quedó, por el valor de las armas italianas, derribado para siempre y en ruinas.

Salvatore Barzilai







LA TUMBA DE JOSE MAZZINI

De Emilio C. Agrelo

LA PROYECTADA CONSTITUCION DE 1813

(Especial para LA PRENSA)

(Véase en LA PRENSA del 5 del corriente en artículo titulado "La Constitución de Entre Ríos" con el cual se enlaza el presente).

La voz de la comisión especial que se atrevía a proponer a la Asamblea Constituyente, en tan rotundos términos, la declaración de la independencia y la institución de la república democrática era, sin embargo, en aquellos momentos, algo que sobrecogía el ánimo de la mayor parte de los hombres que promovieran o participaran en la revolución y aun el de los que estaban convocados para señalarle su definitivo camino. Ese proyecto de Constitución, dice el doctor del Valle en la obra citada, se anticipaba a la declaración de la independencia y a la "solución del problema relativo a "nuestra forma de gobierno, cuando "aun se discutía si se debía mantener la soberanía de la Corona de España o levantar un nuevo trono en "las Provincias Unidas del Sur. Fué "tal vez ese el motivo por el cual la "Asamblea del año XIII no la tomó "en consideración, porque, según veremos en su oportunidad, pasados los "primeros meses de sus sesiones, graves motivos la obligaron a disimular los propósitos definitivos de la "revolución." Prestemos atención a este juicio del ilustre maestro para fortificar nuestro propio aserto sobre la importancia del personaje que estudiamos, el cual, aun con mayor claridad que sus compañeros—otra afirmación que luego hemos de justificar,—supo descubrir en el sentimiento íntimo de los pueblos argentinos la única norma capaz de proporcionarles la unión y la estabilidad.

Conviene analizar, por lo pronto, las circunstancias en que ese proyecto de Constitución fué formulado. Todos los miembros de la comisión eran personajes que habían ocupado cargos públicos de importancia y estaban preparados casi todos en ciencia jurídica, pues fuera de Vieytes y Posadas, los demás eran abogados. Sin excepción alguna, podían considerarse personalidades que salían de lo común y, algunos de ellos, de verdadero talento y vasta instrucción. No había, pues, en este núcleo esos elementos "decorativos" que firman confiados en los más "competentes", sino—a lo más—algunos que con maduro examen firmarían lo formulado por los de mayor actividad.

No se sabe, empero, si el proyecto fué firmado por todos, aunque tampoco se ha hablado de disidencias, y si esto hubiera ocurrido, sin duda Agrelo, que en su autobiografía se ocupa de la comisión, lo hubiera dicho En cuanto a quién o quiénes lo formularan, estamos a ciegas, no hay rastro alguno. Sólo hemos visto en el Archivo de la Nación un documento en el que se anota la entrega a su secretario doctor García, de algunos útiles con destino a la misma. Puede presumirse, dado lo considerable y variado de las materias tratadas en el proyecto, que el trabajo fué hecho por varios y que la ordenación y armonización del conjunto fueron confiadas al secretario, cuya perspicacia, espíritu de orden y agilidad de pluma eran notorios. Sin embargo, una voz general, en aquella época, atribuía al doctor Agrelo la inspiración y aun la redacción de ese documento, de la cual se ha hecho eco el señor Saldías en su obra "La evolución republicana durante la revolución argentina" diciendo: "La logia (se refiere a la Logia Lautaro de Buenos Aires) en tenidas donde se encontró uniformada la opinión de sus miembros, ya que no se había atrevido a arrostrar la protesta pública oponiéndose por el órgano de sus representantes en la asamblea a las reformas fundamentales y a las novedades ruidosas que ésta había sancionado, resolvió desbaratar la obra de la Constitución proyectada, demorando la expedición de esto asunto importante, como que dicha corporación llegó a disolverse sin considerar el proyecto que presentó el doctor Agrelo". De todos modo, el proyecto muestra un notable carácter de unidad que parece corresponder a una sola individualidad o a varias animadas del mismo espíritu y tendencias.

Sin embargo, era ya notorio que estos hombres habían mostrado de una manera más o menos acentuada, con actos definidos o con proceder más o menos reveladores, opiniones que estaban lejos de coincidir en cuanto a los puntos capitales del proyecto de Constitución: la independencia y la forma de gobierno. Pues mientras algunos se hallaban entre los que públicamente exteriorizaban ideas de emancipación o tendencias democráticas, otros formaban parte de círculos a quienes la opinión general señalaba como aferrados al antiguo régimen colonial con toda su vetusta organización, o con las modificaciones que el progreso de los tiempos y las circunstancias exigían. Difícil parece hoy puntualizar estas particularidades que, sin embargo, nos darían buena luz sobre el interesante punto que tratamos. Punto al cual, seguramente, no puede considerársele como un nuevo incidente, sino como capítulo importante, desde que él está íntimamente ligado a este otro que a menudo se ha mirado sin la debida atención: ¿Por qué el congreso general de 1813 falló en la tarea que le habían confiado los pueblos y que él mismo creyó que iba a cumplir al llamarse "Soberana Asamblea General Constituyente"? Pues si bien dictó leyes generales que altamente la honran y entre ellas muchas de carácter constitucional, la verdad innegable es que el objetivo único de su investidura — la Constitución política del país — quedó sin cumplirse.

Pero antes de que pasemos más adelante en el estudio de las causas de este fracaso tan notable de la augusta asamblea en la que el país entero tuvo fijas las miradas y puestas las esperanzas, consideremos algo más detenidamente el trabajo preparatorio confiado a la comisión, así como el carácter y tendencias de sus miembros, según los indicios que quedan de ellos, conocidos en esa época o que más tarde dieron a conocer. La investigación de esto último — está de más advertido — se muestra difícil y en partes incierta, como que se trata de apreciaciones hechas deductivamente y a veces por mera intuición; así la naturaleza misma del asunto obliga a tratarlo con prudencia fiando en que serán aceptables los resultados que se obtengan por la interpretación racional de los hechos conocidos. En esto puede ayudarnos la siguiente reseña sobre los individuos de la comisión.

Don Gervasio Posadas, el futuro Director Supremo de las Provincias Unidas del Río de la Plata, era un hombre del antiguo régimen que ninguna parte había tomado hasta esa época en los movimientos de la opinión, movimientos que él, despreciativamente, llamara "sacudimientos volcánicos". Llevado por la influencia de Alvear, su sobrino, que había sido uno de los promotores de la revolución que derrocó al primer triunvirato, fué sin duda por este conducto que se introdujo en la Comisión, luego en la Asamblea y más tarde en el gobierno del segundo triunvirato hasta asumir el cargo de Director Supremo. Los juicios sobre el carácter de este hombre y sus co-

De Juan Agustín García

LA CASCADA DE FICHAS

(Especial para LA PRENSA)

... ces étranges filles du hasard, qui devraient être aveugles comme leur pere, n'agissent nullement au hasard.

MAETERLINCK.

... le hasard ne fait qu'objetiver l'état d'ame de celui qui se serait attendu à l'une des deux especes d'ordre et qui rencontre l'autre.

BERGSON.

No es fácil precisar en forma científica la naturaleza del azar. Matemáticos y filósofos discuten ese punto tan obscuro e importante en nuestros destinos, sin darnos una noción clara. Así, será mejor que nos contentemos, si el misterio, tan lleno de sorpresas, a veces travieso y otras trágico, nos permite el contemplarlo en un lugar agradable, fresco y de intuitivo buen humor. Lo estudiaremos con un método simple, de esos que gusten al lector que haya vivido bajo su influencia algunos meses, o días, u horas; en abandono como quien duerme en un bote que hace agua, con tiempo nublado.

Si el lector desea verlo aparecer en algún segundo de luz confusa, espere a que la mesa se cubra de fichas, entre las 19 y las 20 horas. Observe las docenas más coronadas con esas placas obscuras, opacas, tristes, de cien pesos; con las otras rojas, amarillas, plateadas, de veinte, diez y cinco, de un nácar más fino, luminoso, casi transparente. Tienen un aspecto bonito, de juguete de refinado gusto y elegancia lujosa. A veces las pilas de fichas parecen sonreír, con un aire de felicidad. Se oye un murmullo sobre el tapete verde, y hasta ciertos rincones de ordinario pacíficos y desiertos, se animan y adquieren una jerarquía y posición social tan respetable, como la del 11, el 20 y el 33. Así, el 34, 36, el 3, el 1, el 25 o 27, están muy florecidos, y rebosan las ofrendas en sus modestos cuadrados. Fíjese en el 4 solitario, abandonado, como si no existiera. Y cuando la mesa está bien cargada, con esos números de fuste muy cubiertos de fichas, sorpréndase el lector al altar central donde mora el dios del momento, encarnado en una bolita blanca. Cuando el destino arranca lanzado con toda fuerza por la mano del croupier, aquélla se ve algo así como un bólido fantástico que se confunde en el color obscuro de la ruleta. Se diría que marcha ciego, inconsciente, sin rumbo, como los cometas en el espacio infinito; con un ligero zumbido, casi imperceptible, que bien puede ser un murmurar risueño o grave.

Su proceso mental interior se despierta, al declinar su velocidad, en el primer coche con las casillas donde esperan los números, tranquilos serenos, brillantes, con una expresión de alegría, que repasa en la nitidez de sus colores. La bolita parece indecisa, tropieza aquí y allá, llena de vacilaciones, como afligida y angustiosa en medio de crueles dudas. A veces se detiene unos segundos, que parecen muy largos. Está entre el 0, el 32 y el 15; otras entra y sale de las casillas como las abejas en los jardines, con cierta rabia porque golpea los números y parece enojada. Al fin se posa, tranquila, segura de la bondad de su trabajo honesto, concienzudo en el número del destino. ¡Negro el 4! dice el joven instrumento de esa fuerza enorme que se llamar el azar.

Profundicemos el análisis. Allí, uno de esos devotos de la suerte lleva sus ofrendas repetidas a la tercer docena, que no se da. Pasan las bolas, y el 29 y el 32 están mustios, deprimidos, con su carga de fichas de cien y de veinte pesos, que se derraman sobre los vecinos. La bolita corre con espíritu travieso y se reposa en el 1 o el 3, a veces se acerca a los alrededores del 20, solitarios y abandonados. Entonces, y en un momento de inspiración traslada el hombre sus votos a los números de arriba y los esparce con cierta rabia en su lucha con la bolita. Colorado el 33, grita con voz ronca el destino desde el altar.

Así, visto de afuera, parece que el azar tuviera una voluntad inteligente, su fin propio que realiza por nuestro intermedio, en todas esas circunstancias más o menos complicadas, que no podemos dominar con nuestras fuerzas. Mueve las pasiones y los instintos con la seguridad de un psicólogo, al tanto de los recursos más ocultos de las almas. Está en la intimidad del ser, en un diálogo subconsciente persuasivo, y crea el haz de ilusiones que arrastra de un espíritu por algo irresistible, que nos da el coraje para arrojarnos en lo desconocido.

Maeterlinck coloca estos fenómenos en esas regiones misteriosas del fondo de las almas. Ahí se mueven fuerzas extrañas que nos guían, a pesar nuestro; y hay luces raras, veladas, como envueltas en unas nieblas opacas que alumbran con esfuerzo el porvenir. Vienen de muy atrás, de todas las generaciones muertas que nos legaron su experiencia, sus sentimientos y sus deseos. Y esas fuerzas extienden sus tentáculos en ese terreno del porvenir lleno de posibilidades. Por eso algunos seres privilegiados tienen esa sensibilidad exquisita, muy fina y agudizada, que les permite oír esos rumores lejanos, confusos, vagos como el caos, de las cosas y hechos en formación, que prepara el tiempo en los confines distantes del horizonte.

Mientras tanto la bolita de marfil sigue su trabajo, infatigable, ágil, dispuesta. Ahora está en tono de broma porque salta de un extremo a otro de la rueda, como si se propusiera desorientar al público. Por la ancha ventana entra el aire fresco del Océano. Algo desencajada, deprimida, una joven señora mira al mar y aprieta su cartera con nerviosidad. Al poco rato se acerca su hija Conchita, muy niña, bonita, ágil y vivaz, pero con un aire de tristeza que contrasta con su juventud. ¡La tercera docena no se daba! Durante una hora la siguieron madre e hija, con sus fichitas de a peso, y se fueron más de trescientos de la madre y cien de la niña. Estaban destinados a Mme. Liberty, especialista en unos gorros nuevos de golf, copiados de los que usara la princesa de Rumania en los Balkanes, puestos a la moda por el conde de Bilusky, esposo de una hacendada muy rica, amigo del Zar Boris y de Fernando de Bulgaria.

Las fichas de a peso, de hueso, desteñidas por el manoseo, no acordaban entre los dedos rosa, de uñas transparentes de las dos jóvenes. A esas manos les correspondían, por razones de belleza, las de nácar blancas o coloradas, limpias; que reflejan las luces como los espejos. Así decía el conde Bilusky; de unos tentáculos ancestrales de aventuras de todo género, que tenían sus raíces en unos tartarabuelos de mucho fuste en los Balkanes, y anteriores a la invención de la ruleta.

—Tiene que darse, repetía con insistencia la madre — hace dos horas que no sale.

En ese razonamiento justo había una cierta idea de un orden regular. Si la bolita se concreta a la primera docena y algunos números huérfanos de la segunda, se perturba la armonía de las cosas. Hay un concepto de regularidad equitativo que es casi un instinto. Entra en la marcha natural de los hechos que las estaciones se sucedan, que la noche siga al día, el sol al nublado y la lluvia a la seca. Y si no sale la tercer docena es señal de que algo cojea en el sistema de un orden cerrado del Universo.

—¡Negro el 26!, gritó el hombre del destino.

—¡No te lo decía!, exclamó con entusiasmo la madre.

Metió la mano en su cartera y no había un centavo. Conchita estaba arruinada. Y el joven continuaba con sus gritos, entre cortas pausas:

—¡Colorado el 32! ¡Negro el 23! ¡Negro el 29!...

Era como para morirse. La lógica de las cosas se cumplía con un admirable rigor. La bolita bailaba alegre, juguetona, chispeante entre los números de la tercera docena. La barra numerosa que anda de aquí para allá en busca del milagro estaba agrupada alrededor de la mesa. Los altos bonetes de la sala coronaban esos números con gestos elegantes. Y las fichas corrían en cascadas, con un ruido alegre, bullicioso. Ahora el 35 rebosaba lleno hasta el tope, ¡se había repetido! Todo el mundo ponía sus fichas en el cuadro triunfal. Y eran unos contrastes deliciosos entre la apuesta espléndida, lujosa, y las otras miserables, de las fichitas de hueso. El 35 resplandecía, como un ser animado de forma irregular, con sus pilas de fichas que se agrupaban y mezclaban unas con otras.

—Si pusiéramos esta última, dijo Conchita que había encontrado en un pliegue de su cartera una placa rosada de cinco pesos, resto de algún día de opulencia. Y la colocó tímidamente en el montón del centro, con pulcritud, ayudada por uno de los ases del momento.

La bolita corría. El 35 solemne, sereno, impasible, esperaba el destino con su carga elegante. La bolita comenzó sus tropezones. El azar actuaba; entró y salió de la casilla del 20, del 14 y después de un salto pasó rápida por el 35, y con toda languidez, fatigada, se plantó en el dos.

El conde Bilusky propuso una sociedad, él manejaría el capital. Tenía pálpitos de la segunda docena. Y sin esperar respuesta expresa coronó el 20 y el 17 con fichas de cinco pesos. Su inconsciencia, allá en el fondo de su alma balcánica veía lejos, veía venir el veinte dentro del espíritu de la loca bolita de marfil. Su línea ancestral tocaba en esos momentos, con sus tentáculos misteriosos, el hecho del porvenir. ¡Negro el veinte, dijo el destino!

En un golpe se habían desquitado y quedaba una utilidad que Bilusky repartió entre los tres generosamente. Salieron juntos. La joven madre sentía una inquietud interior, una ligera angustia, de la que participaba Conchita. Aquello sería bien en los Balkanes, pero en su línea ancestral de estancieros varoniles, serios, austeros, generosos y muy en punto en estos asuntos de decoro, la sensibilidad de la región inconsciente se revelaba, en arranques de orgullo, de altiva moral deprimida. Bilusky las acompañaba por la plazoleta lindera con la rambla. La noche era obscura, y al despedirse apretó la mano de Conchita, con un cierto dejo de confianza insolente. La niña se estremeció, presa de una especie de convulsión interior. Y cuando siguieron solas en su automóvil, se abrazaba de su mamá toda llorosa. La ruleta, las fichas, la bolita, ese tumulto de gente en la batalla del azar, habían dejado una sana impresión de amargura, de angustia, de ansiedad inexpresable, de remordimiento. Y al llegar a su casa corrió a lavar bien esa mano que había estrechado el conde balcánico.

Juan Agustín García

Colaboración

ba de alto afecto, a los grupos vecinos. Y cuando dos parcialidades estaban en guerra, bastaba el envío de esos presentes para deponer las armas. La participación común en aquella fiesta borraba las enemistades, y ante los despojos del prisionero se celebraba la paz.

El canibalismo de los indios, practicado con aquella solemnidad y en forma que apenas probaba cada concurrente una partícula del muerto, está evidentemente exento del deseo o predilección por la carne humana, y aparece más bien como inspirado por un terrible espíritu de venganza. Tal es la interpretación que le dió Veranagom, al examinar, a la luz de antiguas relaciones, idénticas prácticas entre los indios del Brasil. La venganza del pariente o compatriota muerto era, en efecto, un sagrado deber, común a varias naciones, que lo practicaban de diversas maneras, y constituía, como observa Taylor, "una de las grandes fuerzas de la sociedad". Pero entre los guaraníes del Paraguay, el sacrificio del prisionero, en la forma descripta, obedecía también, a nuestro juicio, a sus creencias sobre el destino de las almas después de la muerte.

Las ideas que tenían los guaraníes acerca de la vida futura constan no sólo en las relaciones de algunos misioneros, sino en la misma lengua de los indios. "Conocen toda la inmortalidad del alma, dice el padre Barcena, y temen mucho al "anguerá", que son las almas salidas de los cuerpos, y dicen que andan espantando y haciendo mal" (9). Estas almas vagaban por el aire, cerca de su vieja morada terrenal; y se las llamaba también "añá", que significa almas errantes (de "ang", alma y "ñá", correr). La invocación a los espíritus por el "abaré" (sacerdote o hechicero) de la parcialidad, designábase por la palabra "añá-guereyí", que quiere decir hacer bajar a los espíritus. Y a la viuda se la llamaba "añá-giyara", la dueña del alma que anda vagando. De esas ideas o creencias quedan, pues, constancias inequívocas en el idioma, conservado principalmente en el "Tesoro Guaraní" del jesuita Ruiz de Montoya, que permite a veces vislumbrar en el lejano pasado de la raza algunos aspectos de sus antiguas costumbres. Y un pasaje de los Comentarios de Alvar Núñez lo complementa, en este punto, con bastante claridad: "De allí en adelante, dice, después de referir las ceremonias del canibalismo, tornan a sus bailes y placeres, los cuales duran por muchos otros días, diciendo que ya es muerto por sus manos el que mató a sus parientes, que ahora descansarán y tomarán por ello placer".

Las almas de los guerreros muertos vagaban así atormentadas y afligidas, mientras no se sacrificaba al enemigo. Eran los "añá" errantes, los "anguerá", de siniestras influencias, que espantaban y perseguían a los vivos, recordándoles el sagrado deber de aquel acto, y se tornaban después del sacrificio "angatú" o "angapyhy", bondadosas y tranquilas, en el plácido sosiego de su vida ultraterrestre.

(9) Relaciones Geográficas de Indias, II. Apénd. III.

Paul A. More

De Ricardo Sáenz Hayes

LA HUELLA DEL MORO

(Especial para LA PRENSA)

Sevilla, enero de 1922.

I

Para que en pleno invierno brille el sol como en los días primaverales, tiene que ser ésta una tierra de milagro...

—Como que es la tierra de María Santísima—responde el sevillano que nos escucha.

—No están los balcones, es verdad, como en abril, cuando la ciudad y sus jardines se visten de fiesta, pero aún así, aquí y acullá asoman los rojos claveles y los inmaculados jazmines.

—Pero no perfuman como las flores de abril y mayo—volvió a decir el sevillano.—Entonces toda la ciudad está envuelta en una atmósfera de aromas embriagadores. Cuando se pasa por la puerta del Alcázar sale de adentro un halo sutil de magnolias, focatas y de azahares. En el parque de María Luisa las pérgolas se cubren de rosas, las enredaderas trepan los troncos de los árboles, los estanques se pueblan de plantas y flores acuáticas, cuyos pétalos se abren con el amanecer de cada día y se cierran con las primeras luces del crepúsculo vespertino. La sombra es grata y perfumada. Bajo las frondas vese el mármol de un sátiro malicioso, que aguarda el paso de la faunesa, o el busto de un poeta, el de Gustavo Adolfo Bécquer, a quien miran con ojos lánguidos las muchachas enamoradas. Los bancos, las macetas y las fuentes de azulejos dan una nota de color y frescura...

Mi locuaz interlocutor — que hace poesía como M. Jourdain hacía prosa sin saberlo — siguió hablando largo rato, y con su palabra animada y graciosa se propuso disculpar la relativa falta de flores y alegría, pues ni los organillos tocan en las calles co- [illegible]

lo que mi gentil amigo tuvo a bien pintarme en su entusiasta evocación: la Semana Santa y la Feria, la fiesta que se lleva a término con la más extraña liturgia, y la otra, la que apesadilla con la bravura, el furor y la sangre. En abril he presenciado, también, el semipagano espectáculo de los que peregrinan con la Virgen del Rocío, y en el mes subsiguiente las solemnidades de la "Cruz de mayo", que consisten en levantar altares, a cual de ellos más hermoso, en los patios de las casas de vecinos para bailar todas las noches al pie de la cruz al son de castañuelas, panderetas u organillos.

Si aquellos meses de holgorio se comparan con los que estamos pasando, sin duda alguna éstos parecerán demasiado tristes. Ahora no se baila como en la Feria, ni las mujeres llevan sus vistosos atavíos primaverales, ni se matan toros en lides sensacionales, ni sale a la calle la afamada Macarena entre el alborozo de sus fieles; pero, en cambio, hay en el ámbito un aire de suprema serenidad, que no enerva como las bullanguerías expansiones y que invita a echarse a andar por estas calles en busca de misterio y tradición. Así lo hacemos perdiéndonos en las enrevesadas del barrio de Santa Cruz o encaminándonos por los aledaños de la ciudad en busca de los vestigios romanos que yacen en Cruz del Campo, en Santiponce y en Itálica, una esta última de los emperadores Trajano, Adriano y Teodosio. Cuando se entra en el anfiteatro de Itálica es imposible no recordar la canción de Rodrigo Caro:

Estos, Fabio, ¡ay dolor! que ves ahora
campos de soledad, mustio collado,
fueron un tiempo Itálica famosa.

Y andando por la arena o por las graderías derruídas, con el poeta volvemos a evocar la sombra de los emperadores:

Aquí nació aquel rayo de la guerra,
gran padre de la patria, honor de España,
pío, felice, triunfador Trajano,
. . . .
Aquí de Elio Adriano,
de Teodosio divino,
de Silio peregrino
rodaron de marfil y oro las cunas.

El dolor de Fabio lo compartimos todos, no sólo por las mudanzas del tiempo, sí que también por la maldad e ignorancia de los hombres que colaboraron en la obra destructora. Como en Italia, procedióse aquí al saqueo vandálico de columnas y mármoles que servían para edificar iglesias cristianas y palacios particulares. Muchas calles y calzadas fueron pavimentadas con piedras del anfiteatro y los paisanos se llevaron frisos y columnas para apuntalar sus chozas; hasta que lo dejaron todo como está, en una inmensa y lastimosa ruina. Sin embargo, la arena y las gradas inferiores se hallan en un estado relativamente bueno. Las piezas subterráneas, las habitaciones de los gladiadores y las jaulas de las fieras se conservan sin grandes perjuicios. Puede distinguirse aún el palco del pretor. Se ha calculado que en este circo podían tomar asiento 40.000 espectadores. Sevilla, con una población que asciende a 140.000 habitantes, tiene una plaza de toros, acaso la más amplia de España, apta para recibir 14.000 personas. Con estas cifras se ha valuado aproximadamente en 400.000 el número de habitantes de Itálica. No es, pues, difícil darse cuenta de su importancia y de su florecimiento arquitectónico, si no supiéramos el celo que pusieron los emperadores romanos aquí nacidos para embellecerla y engrandecerla. En excavaciones realizadas en la región se descubrieron obras escultóricas de mérito, algunas de las cuales pueden verse en la severa Casa de Pilatos, y columnas romànicas, dos de las cuales se levantan, desde 1574, en la llamada Alameda de Hércules, por ser ambas de un templo destinado al culto del héroe que se yergue en lo alto de una de ellas; en la otra se levanta Julio César.

Con la civilización romana desaparece el culto del mármol. Cristianos y árabes se sirven del ladrillo y no lo ocultan, por pobre que sea, sino que se esfuerzan para ennoblecerlo quitándole su tosquedad. Los árabes, como lo hicieran también en Sicilia, trajeron a esta tierra de luz las primeras visiones de color con el azulejo sutil y policromo. Gustábales sobremanera dorar las cosas, las cúpulas de las mezquitas, que brillaban al sol cegando al que las miraba, las cuatro esferas que superponían en los minaretes y algunas torres, como la que aun queda a la vera del Guadalquivir y que sigue llamándose Torre del Oro. Fué simbólico el trastrueque; desapareció el mármol del templo de Venus —no se concebía el culto mahometano sin la albura del mármol, albura de cuerpo femenino,—se alzó en el mismo sitio el adoratorio de Alah y en el mismo lugar levantó sus torres góticas la catedral cristiana. En el fondo, la postura espiritual es idéntica; puede cambiar el ceremonial litúrgico, pero no cambia el afán humano, la curiosidad de misterio y de infinito, la esperanza de supremo bien, la liberación del dolor terreno. Zeus, Cristo, Mahoma, en el alma crédula de los fieles, hacen nacer la fe con un calor de llama y derraman en ella una divina serenidad. Y en cualquiera de los casos el pobre mortal experimenta el ímpetu irresistible de buscar a su dios en las alturas; las plegarias varían por el idioma, mas no por el sentido y todas corren la misma suerte en el seno del vacío que las recoge...

Llamóme la atención en Siracusa un templo de Minerva convertido en iglesia cristiana; las magníficas columnas dóricas alzábanse intactas y rotundas, adentrando una mitad en las naves laterales y saliendo la otra mitad a la calle, de suerte que el pretendido paganismo caduco hacía acto de presencia en esa forma, como base, sostén y prolongación de un culto nuevo.

En Andalucía el trastrueque se ha hecho con las mezquitas. En buen número de las iglesias sevillanas rindióse culto a Alah antes que a la cruz cristiana. Santa Catalina, Omnium Sanctorum, Santa Marina, San Andrés, San Martín, San Gil, San Esteban, San Juan Bautista, San Isidoro, denotan todavía su exterioridad morisca, habiendo convertido todas el minarete en campanario, entre los cuales es de notar el de San Marcos— a pesar de las deformaciones sufridas—por lo mucho que se parece a la Giralda.

—No me hable usted de la Giralda — declame el buen amigo sevillano que mencioné al iniciar esta carta. La Giralda es todo para nosotros, es nuestro orgullo, y la queremos por lo que es y por lo que sugiere... Con sólo verla se nos levanta el ánimo cuando estamos tristes. Por eso, ningún sevillano bien nacido puede ausentarse mucho tiempo sin llorarla nostálgicamente. La Giralda es la novia de Sevilla...

No cabe la menor duda de que la Giralda es el presente más precioso que los mahometanos le hicieron a esta tierra. Mirándola Th. Gautier dijo:

Rose dans le ciel bleu dardo son minaret.

Si se la compara con las torres similares que se levantan en Europa, la Giralda no sufre mengua, por el contrario, sale victoriosa y enaltecida. Su solidez no le hace daño a la gracia de sus líneas. La decoración mural, que empieza a los veinticinco metros de altura, y llega hasta la cornisa, es de una fineza no alcanzada por los artistas del Renacimiento. Todo el efecto decorativo emana de las piedras superpuestas, de los arcos, de los nichos flanqueados por columnas de mármol y por las ventanas historiadas con pequeñas columnas, de suma elegancia el conjunto. Y este conjunto armonioso que en nada desentona, no lo es tanto cuando se entra en el detalle y se echa de ver que la parte superior de la cornisa no es obra de mahometanos.

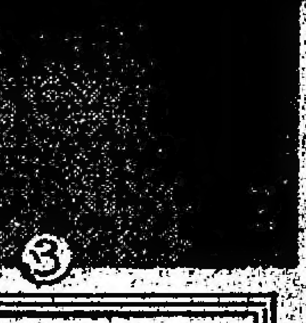
Con efecto, es un agregado cristiano hecho en el siglo XVI y consiste en un campanario de cinco pisos superpuestos. El primero tiene el mismo ancho de la torre morisca; los dos siguientes son cuadrados todavía y los restantes son dos torrecillas, en una de las cuales, la última, se apoya una estatua giratoria de bronce, obra de Bartolomé Morel, y que le ha dado el nombre a la torre. Como la estatua simboliza la Fe, y en lo más alto de la catedral, que un tiempo fuera mezquita y templo romano, gira sin cesar según la voluntad del viento, algún espíritu malicioso y escéptico ha querido ver en ello una alegoría de la inconstancia humana...

Esa parte superior con pilares dóricos y arcos Renacimiento no armoniza con la torre morisca. Pero aun así, para el que sabe mirar sin pretenciosa gravedad, no deja de ser menos bella, graciosa y etérea. El verdadero minarete tenía en la parte superior una torrecilla muy fina, como las que se estilan en Africa y en Asia, sobre la cual descansaban cuatro globos de cobre dorado. Así puede verse en el plano primitivo y consta, además, debido al alto testimonio de Alfonso el Sabio, que habla de eso en su "Crónica de España". Dice ese testimonio que cuando el sol daba sobre los cuatro globos, la reverberación era tan poderosa que se distinguía a un día de distancia de Sevilla, y que al descenderlos, fué menester ensanchar las puertas de la ciudad para que salieran. Y como Alfonso el Sabio era, por sobre todas las cosas, veraz y sincero, hemos de creerle, aunque el ensanche se debiera a que las puertas fueran excesivamente pequeñas...

Como cuando se llega a una ciudad siempre se busca una altura para dominar su extensión y perspectivas, cuando se llega a Sevilla, antes que ninguna otra cosa, se desea trepar a la Giralda. Es un deseo que se satisface sencillamente con solo darle un real a la campanera, que al punto deja expedita la entrada. No se encuentra por fortuna, la mortal escalera de otras torres o arcos de triunfo de ingrata memoria; aquí se sube por una leve pendiente, amplia y llana, cómodamente y sin mayores fatigas, pues vase haciendo alto en los balcones. Isabel II sentió el gusto de subir a caballo, pero no vió, sin duda, más cosas que nosotros. El que descansa en los balcones aprecia de cerca los capiteles visigodos y árabes de las pequeñas columnas, como asimismo la selva de torres, de arcos y efigies de la catedral lindera. Ya en lo alto se ofrece un espectáculo hermoso. Se nos aparece una ciudad blanquísima. La trasparencia atmosférica es tal que no es menester usar anteojos. El Guadalquivir, el antiguo y amarilloso Betis, se extiende sin un rumor, poblado de embarcaciones que llegan de los más lejanos climas. A la vera del río se destaca la Torre del Oro, muy venida a menos, pues apenas brilla al sol el oro viejo de su parte superior. La imaginación enardecida con las noticias del descubrimiento de América dióle a esa torre una leyenda. Como por estas aguas entraban las galeras cargadas de fantásticos caudales provenientes de México y el Perú, y luego desaparecían como por arte mágico, a ninguna parte podían ir sino a la Torre del Oro. Acaso de esa suerte satisfacíanse muchas ilusiones: mirando lo que se deseaba obteníase una posesión ideal... ¿Por qué no? ¿No poseemos lo que ahora contemplamos? ¿No es nuestro este cuadro de luz y serenidad? Las frondas del alcázar reverdecen cada día más, y allá, a lo lejos, se extiende una cinta azul de montañas.

Ricardo Sáenz Hayes

1. La Giralda. 2. El Guadalquivir. 3. Muelle y Torre del Oro. 4. Alameda de Hércules. 5. Ruinas de Itálica



De Georges Claretie

CARTAS ANONIMAS E HISTERIA

(Especial para LA PRENSA)

Febrero 5 de 1922.

Tenemos una pequeña ciudad de provincia que se halla completamente trastornada. Es la de Tulle, pueblo tranquilo del Lemosín. Fué hasta ahora la ciudad más sosegada, más plácida. Sus murallas sombrías respiraban aburrimiento; crecía la hierba entre los adoquines; era la ciudad provinciana y muerta en todo su horror. Pues bien, Tulle vive ahora en un drama; la gente no puede encontrarse en la calle sin lanzarse miradas de ira y de odio. Cada cual sospecha del vecino, circulan mil rumores por la ciudad; un juez de instrucción inició una investigación. ¿Qué ocurre?

Ocurre lo siguiente: todos en Tulle vienen recibiendo cartas anónimas. Las hallan en la correspondencia por la mañana al despertar. Las hallan que han sido deslizadas por debajo de la puerta durante la noche, por una mano desconocida; hasta las hallan en el plato o debajo de la servilleta al sentarse a la mesa. Es aquéllo una fantasmagoría. Y naturalmente, esas cartas anónimas, que comienzan por la fórmula clásica de ese género de epístolas: "Alguien que se interesa en su favor..." os dicen los peores horrores. A los maridos, anuncian que sus mujeres tienen un amante; a las mujeres que sus maridos tienen una querida; a los padres que sus hijos anhelan su muerte y su herencia. Y toda la ciudad está perturbada, trastornada, desconcertada.

Generalmente se empieza por no creer en el contenido de la carta anónima; se la arroja al canasto, como una cosa abyecta. Pero, al repetirse diariamente la misma calumnia, suministrando detalles precisos, o pareciendo darlos, suscita primero inquietud, y luego alarma. El veneno se va infiltrando. "Calumniad, calumniad; siempre queda algo de la calumnia". Y esto ocurrió en Tulle, pues estas cartas anónimas vienen lloviendo desde hace varios meses. La paz de los matrimonios, y hasta de los mejores, de los más fieles, está perturbada; los maridos sospechan de sus mujeres, las mujeres de sus esposos. A pesar de todas las pruebas de inocencia, de fidelidad, que pueda darse, la cartita venenosa y malvada, al llegar cada mañana, siembra suspicacias y realiza su obra nefanda.

Pero, ¿quién se entretiene así en fabricar cada día tal cantidad de epístolas? ¿Qué mujer (la carta anónima es en general arma de mujeres) bastante perversa, y que tenga tiempo que perder, puede pasarse las tardes en transformar su escritura y escribir infamias con letras mayúsculas, o recortar de un diario, una por una, todas las palabras necesarias para componer una carta con caracteres de imprenta?

Se trata de alguien muy desocupado evidentemente. ¿Y por qué las dirige a toda la ciudad? Podía admitirse, hasta cierto punto, la venganza o el odio contra tal o cual persona. Pero dirigir cartas al prefecto, al presidente del tribunal, a la lechera, al almacenero o al deshollinador de chimeneas, es cosa que no alcanza a comprender la imaginación. Es menester que sea aquello obra de un cerebro enfermo. Mientras tanto, toda la gente sospecha mutuamente y cada cual cree que su mejor amigo es perfectamente capaz de escribir semejantes cartas. La ciudad entera pide justicia, y si cayese el culpable en sus manos, creo muy bien que sería linchado inmediatamente.

Pero hasta ahora, nadie ha sido detenido. Fueron confiadas las cartas a un perito calígrafo, que, según parece, posee un procedimiento nuevo, infalible, para identificar las escrituras. Siempre desconfío un tanto de los peritos; sobre todo cuando pretenden ser infalibles. Pero lo que resulta más divertido en todo este asunto— y es el único resultado conseguido—es que el juez de instrucción encargado de hallar al culpable perdió su puesto. Y ha sido por culpa suya.

Aquel buen hombre no lograba nada; todos los testigos que escuchaba sospechaban de personas distintas. Llegó a perder la cabeza, acosado por un doble temor: primero el de no llegar a ningún resultado, y luego de ser considerado por sus colegas de París como un juez provinciano y anticuado. Quiso, pues, demostrar iniciativa, audacia, hallar algo nuevo y bien moderno, algún procedimiento inédito, capaz de revolucionar todos los antiguos métodos de instrucción judicial. ¡Acudió al hipnotismo! Llamó a su despacho a tres de las personas que sospechaba. A su lado, en su severo despacho de juez, estaba un hipnotizador. ¡Ah! Si se pudiese hacer dormir a los testigos, hacerles hablar bajo el dominio del sueño hipnótico, hacerles revelar el nombre del culpable, o hasta acusarse a sí mismos! ¡Qué éxito! El tormento sin sufrimiento, el potro o el suplicio del agua, sin los gritos del paciente; la confesión infalible alcanzada por la ciencia. ¡Ah! ¡Qué hermoso ensueño de magistrado!

Y entró el primer testigo, una mujer.

—¡Duérmase usted! ¡Yo lo quiero! le dijo el hipnotizador.

Y la mujer rompió a reir a carcajadas.

—¡Lo quiero! ¡Lo exijo! ¡Duerma usted!

Iba en aumento la risa. "Es un mal sujeto, pensó el hipnotizador. Pasemos a otro".

El resultado fué el mismo con la segunda testigo. La tercera consintió en cerrar los ojos; pero en cuanto estuvo dormida se puso a roncar y no consintió en hablar. Cuando aquello hubo durado bastante, despertó con la mayor tranquilidad del mundo, para gran desesperación del juez de instrucción y del hipnotizador, que él había llamado expresamente de París.

Muy tristemente se convenció el juez de que su sumario no progresaba: de que el procedimiento científico para arrancar confesiones se había malogrado. El hermoso método, completamente nuevo, lo había llevado a un lamentable fracaso.

Y si hubiese parado en un fracaso, el daño habría podido tener enmienda. Pero toda la ciudad de Tulle hizo burla de las sesiones de hipnotismo del juez de instrucción: la prensa las relató; el procurador general de Limoges se alarmó; el ministro guarda sellos se preocupó de lo que ocurría; tomaron cartas en el asunto algunos diputados, y se retiró el sumario al juez, que fué enviado a otra ciudad para que allí ejerciese sus funciones. ¡Lindo éxito para la innovación!

Pero, dado el caso de que hubiese conseguido hacer hablar a un testigo sometido al sueño hipnótico, ¿qué valor habrían tenido sus declaraciones? Reside en este punto un problema científico muy grave. ¿Se pierde toda libertad, todo libre albedrío durante ese sueño especial? Hace ya tiempo que quedó planteada la cuestión ante la justicia en un célebre proceso criminal, el de Eyraud y de Gabriela Bompard.

Gabriela Bompard era una mujer joven y bonita, de costumbres más que livianas, que tenía por amante a un temible bandido llamado Eyraud. Atrajo a su casa a un oficial de justicia llamado Gouffé, le hizo sentar en un canapé, detrás del cual, oculto por una cortina, se hallaba Eyraud. Este deslizó en torno del cuello de Gouffé un nudo corredizo en que terminaba una cuerda que pasaba por una polea fijada en el techo. Tiró de la cuerda y ahorcó muy limpiamente al desgraciado oficial de justicia. Los dos asesinos encerraron luego el cadáver en un baúl y lo enviaron a un rincón de provincia, en donde acabó por ser descubierto. En cuanto a ellos, habían huído y fueron detenidos en La Habana.

Gabriela Bompard era incontestablemente histérica. Tuvo por defensor a Henri Robert, muy joven entonces y que estaba en sus comienzos. Este arguyó que su defendida no había sido más que dócil instrumento entre las manos de Eyraud, quien la había adormecido y sugerido el crimen durante el sueño hipnótico. La tesis era curiosa, y en todo caso era nueva en justicia, y ante el jurado.

Para apoyarla había llamado de Nancy a un médico, al profesor Liégecis, partidario de la doctrina que pretendía que durante la hipnosis puede influirse totalmente sobre la voluntad ajena. Muchos aficionados a procesos célebres recuerdan todavía la declaración del profesor Liégecis ante la Corte de Assises; ha permanecido legendaria.

Eran aproximadamente las seis de la tarde cuando el ugier llamó para que tomase posición en la barra: "¡El señor profesor Liégecis!" Se vió avanzar a un hombrecito grueso, robusto. Alzó la mano derecha, prestó juramento, declinó sus nombres, hizo una pausa, como si estuviese en el escenario, y con voz grave, dijo:

—Señor presidente. Invoco el artículo 319 del código de instrucción criminal.

—¿Cómo? ¿Qué quiere usted decir con eso? preguntó el presidente, algo sorprendido, pues no tenía ciertamente presente en la memoria el contenido del artículo 319.

—Quiero decir lo siguiente: "El artículo 319 prescribe que el testigo "no ha de ser interrumpido". Pues bien, mi declaración será larga. Durará unas tres horas, si no dura más, y son las seis de la tarde...

—¡La audiencia queda aplazada para mañana! exclamó el presidente, asustado, quien se apresuró a ponerse el birrete y a huir así como sus asesores.

Y al día siguiente Liégecis habló. Aquello duró casi todo el día. Quería demostrar que Eyraud había sugestionado a Gabriela Bompard y le había privado en absoluto de voluntad, substituyéndole la suya. Esta interminable declaración permanece legendaria en el palacio de justicia. Por lo demás no salvó a Gabriela Bompard, que fué condenada a veinte años de trabajos forzados. En cuanto a Eyraud, lo fué a muerte y ejecutado.

Pero desde ese momento la teoría médica del doctor Liégecis fué combatida por los médicos, y no los de menor importancia, por aquellos que eran llamados de la "Escuela de París", es decir, por el gran Charcot. Ciertamente, en experimentos realizados en el Hospital de la Salpetriere, haciendo dormir a mujeres enfermas, y dándoseles la orden de cometer un crimen, se lograba completo éxito cuando el arma que se les ponía en la mano no era más que un vulgar cortapapel de madera o de marfil. La mujer sugestionada iba, en efecto, a apuñalar a la persona que se le designaba; pero si se trataba de un arma verdadera, o bien "el sujeto" resistía, o bien en el momento de blandir el arma peligrosa sufría un ataque de histerismo, arrojaba gritos, se retorcía por el suelo. Y, según el doctor Charcot y su escuela, era esa la prueba de que durante el sueño hipnótico, la conciencia no queda abolida, la voluntad no está suprimida. No es posible sugerir un crimen, ni siquiera durante la hipnosis. Cuando se halla un cómplice, es porque este cómplice tiene por sí mismo tendencias criminales; y para arrastrarlo no es necesario el sueño hipnótico ni la sugestión: basta con un consejo.

Eyraud, cuando los debates ante la Corte de Assises, pronunció una frase, que resumía involuntariamente la tesis médica de Charcot.

—¡Posesa usted, preguntó el presidente, una influencia particular sobre Gabriela Bompard?

—¡Oh!, replicó Eyraud, la influencia que tienen todos los fuertes sobre las almas débiles.

Y la influencia del criminal sobre su cómplice no es otra cosa. Ha quedado abandonada hoy la teoría de la escuela de Nancy, la de Liégecis y de sus adeptos, que pretendían que podía imponerse la voluntad criminal, lo que conducía a suprimir toda responsabilidad humana.

Actualmente, quedaron algo abandonados los experimentos que fundaron la reputación y la gloria de Charcot. Se ha sacado de ellos todo cuanto podían dar, y desde que falleció el ilustre sabio, esa rama de la medicina no ha dado un paso.

Fué un gran, un muy gran médico. Dió con una enfermedad nueva, esa neurosis de que, poco o mucho, padecemos todos. En todo tiempo los quirománticos, los magnetizadores, trastornaron, desde Mesmer, todas las cabezas. Se acude todavía a casa de los taumaturgos, como iban, en vísperas de la revolución, las grandes damas de la corte de Luis XVI, a consultar a Cagliostro, o a entregarse a crisis histéricas, formando cadena en torno del cubo de Mesmer.

Charcot volvió a poner de moda esos experimentos. Fundó una nueva escuela, la de la Salpetriere, como se decía entonces, y como sigue diciéndose desde la muerte del ilustre maestro. En ese viejo edificio, que se llamó antes Hospital General, y que aun parece frecuentar la sombra de Manon Lescaut, ese personaje nacido del capricho de un novelista y que dió nombre a un patio del hospital, el patio Manon Lescaut. En torno, se halla la ciudad doliente de las mujeres, hospicio de la vejez, o manicomio.

Todas las miserias humana van a parar allí; locura, vejez abandonada, todo lo que engendran el vicio y el libertinaje, y también—lo que es más triste—la pobreza.

Y allí fué donde Charcot, a pesar de ciertas oposiciones que querían que se mantuviese silencio con respecto a ciertas enfermedades, develó lo que él mismo calificó de enfermedad del siglo. Ya no es, como en tiempos de los románticos, la vaguedad del alma, la tristeza innominada, la desesperanza sin causa. Personajes de novela o de poesía, como "René" o "Rolla" sufrían esa enfermedad, más literaria que real. Hoy día la nueva afección se llama histeria.

Se la halla en todas partes: es ruidosa y, a menudo, causa alboroto y escándalo. Se afirma en el escenario de los teatros mediante rarezas, excentricidades; en la sociedad, por maledicencias o calumnias de salón; en público, por reuniones populares extravagantes y discursos insensatos. Es la plaga de nuestra época, y, desde que Charcot la señaló, se ha venido desarrollando de más en más. No siempre se sabe lo que significa la palabra histeria. La enfermedad no se halla únicamente encerrada en los muros de los hospitales; no es un delirio extravagante de los sentidos, como se cree a menudo erróneamente. Pero, esa necesidad de figurar, de brillar, de ser visto, de hacer ruido —tan frecuente actualmente—es una de las múltiples formas de la histeria.

Y existe desde hace siglos. Todos los demoníacos de la historia, los desgraciados atacados de corea epidémica de la Edad Media; las posesas de Alemania del siglo XVI; las posesas de Loudun que fueron causa de que se quemara a Urbain Grandier, los convulsionarios de Saint-Médard, todos ellos eran histéricos.

Y aun ahora, de vez en cuando, vemos reaparecer las epidemias de enfermedades nerviosas que causaron estragos en los siglos pasados. Hace algunos años, en el Norte de Italia, después de un retiro religioso predicado solemnemente, una joven cayó, presa de catalepsia. "Es una posesa", decían los campesinos. Cuando se la conducía a una peregrinación, el tañido de las campanas provocaba en ella un acceso de furor. Después de ella otras posesas sufrieron convulsiones. La epidemia cundió por la comarca. Un médico, llamado Franzolini, recurrió a los medios extremos: la gendarmería. Los carabineros ocuparon la región, trasportaron a las posesas más enfermas al hospital de Udine. Esto bastó para poner fin inmediatamente a la epidemia. El miedo, cosa singular, que tan a menudo provoca histerias, contiene a veces los accesos colectivos de histerismo.

Cien veces hemos visto a magnetizadores que provocaban catalepsia en una mujer, la insensibilizaban, le hundían agujas en la carne. Esto es un experimento clásico en los hospitales. Antaño esas enfermas eran quemadas; "el sitio insensible, se decía, es la señal de la garra del demonio en la carne de la bruja". ¡Cuántas infelices fueron así conducidas a la hoguera! Actualmente se las cuida, aunque no siempre se las cura. En efecto, aquí estamos en el dominio de lo misterioso. Basta a veces el ruido de un "gong", el efecto de una luz demasiado intensa, para determinar catalepsias inmediatas.

Cierto día de Corpus-Christi, en la Salpetriere, se efectuaba una procesión (actualmente suprimida). Formaba parte del desfile una banda con instrumentos de cobre y platillos, que recorría todos los patios del hospital. La música comenzó a hacerse oir, sonaron los platillos y bruscamente toda una fila de histéricas se inmovilizó presa de catalepsia, con las miradas al cielo, la actitud rígida, como si hubiesen sido trasformadas en estatuas.

Una aventura semejante ocurrió una noche de baile, durante el carnaval; porque en la Salpetriere se dan bailes a las enfermas, para distraerlas. Un golpe de bombo produjo el mismo efecto, y las bailarinas quedaron inmóviles, catalépticas, en repentinas aptitudes plásticas. Fué menester soplarles en el rostro para volverlas a la vida común.

¿Pero qué sucedería si se las dejase en esas actitudes de estatua? Eso hizo, en un momento de olvido, un interno de Charcot, en la época en que se efectuaban experimentos. El interno estaba invitado a comer afuera. De repente, en la mesa, recordó que había dejado en el hospital a una cataléptica que había adormecido para fotografiarla. ¡Y la había olvidado delante del objetivo! Se precipitó hasta el hospital, la enferma estaba en el mismo sitio, inmóvil, con los brazos alzados, desde hacía horas, en la posición que se le había dado.

Y circulaban y hacían reir estos relatos en la sala de guardia del hospital, en la época de Charcot. ¡Ah! había entonces enfermas curiosas. Actualmente se trata sobre todo de cuidarlas, de sanarlas, más bien que de hacer de ellas sujetos de experimentos como hacía Charcot. Por otra parte, los experimentos son limitados, han sido estudiados antaño, y la ciencia ya no puede sacar nada de ellos. Ya no se trata más que de dar bromuro a las enfermas, lo que es preferible.

Pero ciertos "sujetos" de Charcot fueron célebres. Una de ellas, decía con orgullo:

—Yo habría inventado la historia si no hubiese existido.

Ponía su amor propio en ser más enferma, más histérica, que las demás. Cierto día se escapó de la Salpetriere y huyó a pie, sin parar hasta Bélgica. Había oído hablar de una llamada Luisa Lateau, de la cual se hablaba entonces mucho en los hospitales

—Quisiera verla, decía, a esa Lateau, que pretende ser más histérica que yo. ¡Estoy segura de que no es cierto!

Dieron con ella en Lille, en un hospital y allí decía a los médicos: "Estoy curada, nunca fuí histérica, me he estado burlando de los médicos".

La necesidad de mentir, de inventar, la "mitomanía", como dicen los mé-

...dido entretanto dentro del círculo comienzan a exhalar las crepitaciones y las alegres llamas que alumbran y definen los objetos de alrededor a medida que se apaga la luz del día.

El primer placer de los gauchos después de la ardua labor es el mate, así que tan pronto como su trabajo se termina y todos los aparejos de los carros se han reunido y arreglado, entran en requisición las pavas y al poco tiempo se les ve a todos llenando sus mates y chupando por las bombillas o tubos; algunos se mueven de uno al otro lado de la reunión y otros, sentados ante el fuego en una cabeza de buey, fuman sus cigarrillos de papel.

Estos son los preludios de una comida sustancial. Sobre los fuegos hállanse colocados una media docena de asados que se toman de las mejores partes de la res, atravesados en largas varas de madera o de hierro, las cuales se clavan en el suelo junto a la hoguera, inclinadas en ángulo de 45 grados. Algunos de los hombres convertidos en cocineros vigilan cuidadosamente el proceso culinario con un tacto escrupuloso; el perfume sabroso que embalsama el aire llega a las narices de los espectadores famélicos y excita su ya aguzado apetito. Hasta el flemático Don Manuel comienza a mostrar impaciencia gastronómica. Colócanse cueros alrededor, que sirven de reclinatorio, ya que no de silla; el grupo se forma en pequeñas partidas de tres o cuatro individuos, todos se hallan prontos con cuchillo en mano; se salpica con salmuera cada asador y se coloca en el centro de cada grupo de "gourmands" y entonces, valiéndose de los dedos en ausencia de tenedores, y de los cuchillos, tan aguzados como los apetitos, comienzan los gauchos su golosa fiesta. No tienen otro manjar que carne y sal, pero nada más necesitan, de suerte que los más frecuentes comensales de las suntuosas sopas de tortuga del lord mayor de Londres no se entregan al proceso demoledor de las vituallas con apetencia más intensa que la del gaucho en la plenitud de sus poderes digestivos, al devorar el más suntuoso y sabroso asado.

Para el parisiense pan "a discretion" no implica un concepto más indispensable que el de carne "a discreción" de los gauchos, y al acompañarla con la saludable bebida que recoge del límpido arroyo próximo al sitio donde acampa, se asombraría usted al observar la enorme cantidad de carne que considera necesaria para el alimento de su vigoroso y salutífero organismo.

Una vez retirado el mantel, es decir, los asadores, limpiados los cuchillos y vueltos a sus vainas, colocados en la cintura o en la bota, reunidos los fuegos en uno solo y cargado de leña hasta que su llama crepitante y sus numerosas chispas lanzan reflejos centelleantes sobre la luciente superficie del río en cuya margen acampan (1), dan un tono rojizo a los objetos y la atmósfera que los rodean. Don Manuel vuelve a montar a caballo, con la vigilancia de un comandante en jefe, y sale para ver si todo lo necesario se ha hecho, si los bueyes y caballos están cuidados lo mismo que sus hombres y si éstos han dejado cada cosa en su lugar para la jornada de mañana, a fin de que ninguna dificultad se oponga a las órdenes que ha dado para salir a la madrugada, y por fin, cuando todas estas cosas han sido arregladas, la compañía se envuelve en sus ponchos, forma círculo alrededor de las pilas de leña y volviendo a encender los cigarros y a tomar su mate sienten que su satisfacción se ha completado.

Dondequiera que estos gauchos se congregan se hallarán siempre unos pocos elegidos más capaces para mantener su hilaridad y el júbilo de la tarde. Son éstos sus graciosos, los "yoricks" de los campesinos sudamericanos, de quienes se espera que mantengan a la sociedad en permanente regocijo con sus agudezas, locuras, historias y burlas. Hay entre ellos cantores y los infalibles guitarreros que adaptan su música a los "tristes" del país o a los boleros y otras canciones alegres importadas de España, todas las cuales un auditorio admirador escucha con evidente deleite y recompensa con vítores que parten del corazón.

Fumados los cigarros, terminados los mates, cuando los graciosos comienzan a bostezar y los cantores a cabecear, se colocan los centinelas en situación de vigilar las carretas y los fuegos, y al fin el sueño adormece los sentidos de la sociedad y todos, menos los centinelas, se entregan al reposo. Si hace mucho frío se guarecen en los carros; si el tiempo está templado, emplean los recados como almohadas, se cubren con sus ponchos y se tienden bajo la bóveda del cielo, sobre los cueros en que se sentaron, y así, en profundo y tranquilo sueño, gozan del descanso que no siempre se alcanza en un lecho de plumas ni en el que asegura la diadema de un monarca.

Suyo affmo.

GUILLERMO PARISH ROBERTSON

(1).—En otro lugar he mencionado (V. cartas sobre el Paraguay, 1ra. edición, págs. 224-27), que estos fuegos sirven también para alejar a los tigres del monte. Ni el león ni el tigre se aventuran al campo abierto, aunque el jaguar y la onza suelen esconderse entre las malezas en procura de presas menores.

DORA

Hace tiempo perecieron tres personas en una excursión en un buque de vela: una joven, su esposo y un amigo de éste. Conocía yo íntimamente a los dos hombres, y la casualidad hizo que me informara del triste acontecimiento en una playa poco distante del lugar en que estaba situada la propiedad de mi amigo casado. Un día me presenté en ella deseoso de conocer algunos detalles, que los diarios ignoraban, dado que se limitaron a presentar el accidente como envuelto en un impenetrable misterio.

Encontré al viejo Jacobo, mucamo del dueño del castillo, el que, sacudiendo tristemente su cabeza canosa, me dijo lo siguiente:

"¿Lo que sé del asunto?... ¡Oh! no es mucho; pero los demás, menos uno, saben menos todavía. He servido treinta años al señor mayor y diez al señor Jorge. Pero, a decir verdad, el accidente no me sorprendió nada, a pesar de que cuando ocurrió no hacía precisamente mal tiempo... Cuando se dice que fué un accidente, mejor es no responder nada... Cuando se sabe, como yo, que el señor Jorge, antes de partir, había hablado con Suné Luné, ese viejo que no se equivoca respecto al tiempo que hará, entonces uno se calla ¿no es así?

"Pero es preciso comenzar por el principio. ¡Todo andaba tan bien aquí que nadie podía quejarse de un amo tal como el señor Jorge! Iba a cumplir veintinueve años, cuando "ella" apareció. Tanto cuanto recuerdo, las mujeres de hoy son peores que las de mi juventud; en mi época se contentaban con un paseo por el camino y con un beso bajo el follaje de un árbol. Ahora no se detienen ahí porque las jóvenes dicen: "Déjame, no seas atrevido", y se defienden con menor ardimiento del que se emplea para abrazarlas. Luego exclaman: "¡Qué malo eres! ¿Qué es lo que has hecho?" ¡Ah! vale más no ser joven en los tiempos actuales.

"Ocurrió que "ella" vino aquí. Había vivido en la capital y en muchas grandes ciudades; sabía "hacer" música y tenía también un amigo con quien participaba mesa y lecho, aunque ni el pastor ni nadie les hubiera echado la bendición. ¿Qué le parece?... Bien, pues; vino aquí, y debo confesar que era una mujer soberbia. Su cuerpo era una obra delicada y seductora, y sus ojos, su nariz y la boca atraían por el placer de estarlos viendo.

"El pastor, el escribano y el médico no ignoraban quién era y se cuidaban muy bien de recibirla, lo que le era completamente igual, pues cuando ella encontraba a las esposas o a las hijas de aquéllos las miraba con un aire tan altivo que se morían de rabia como si les hubiera dicho: "Qué quieren, hijitas, no todas hemos de ser tan feas".

"Para ser breve le diré que mi amo se enamoró de modo increíble de ella. El sabía lo que quería, y tenía más dinero que lo que se necesitaba. Fué inútil que los otros vinieran a referirle lo que se decía de ella en la capital y todo lo que le era desfavorable. Sin embargo, parece que sufría, pues estaba cada día más pálido y flaco. En fin, las disposiciones fueron tomadas y después de algunas semanas se casaron.

"En un principio pareció que todo marchaba perfectamente, y estábamos contentos porque teníamos, sin excepción, afecto por nuestro señor. Ella se mostraba excelente persona, suave y buena con los pobres, tanto que superaba en esto al pastor y a todos los demás juntos. A su vez, él la trataba como debe hacerlo un gran señor, y aun en la vida ordinaria de todos los días le cedía la preferencia y cuando subían en coche la ayudaba a hacerlo como si hubiera sido una verdadera princesa. Ella lo acompañaba a todas partes: a la casa del pastor y a la del escribano, y nadie se atrevía a hacer una observación o a tener una actitud descomedida.

"Eso duró cerca de un año; después vino ese viaje al exterior, que ella visiblemente no lo deseaba, a juzgar por lo que uno de los criados la había oído decir: "Tú me habías prometido no pensar más en él, Jorge". El amo respondió que le era imposible hacer de otro modo, y ella, entonces, agregó: "Si hacemos tal viaje, Jorge, no podré responder de mí misma". No obstante, partieron y permanecieron ausentes tres meses. Cuando volvieron se hablaban menos y se hubiese dicho que ambos se habían recíprocamente equivocado. ¡Ah! no era alegre verlos ir y venir como almas en pena, sobre todo a mi amo, cuya mirada triste no olvidaré jamás.

"Un día recibió una carta y vi que se asombró al leerla. "Ya lo creo, exclamó; es preciso que venga". La señora estaba presente, pero no dijo nada.

"Algunas semanas después llegó de visita él, el "otro". Nadie lo conocía, pero era muy amable y culto. Desde el principio advertimos que había algo entre la señora y el recién venido. Se sentían como asustados al verse juntos. El señor tenía cosas singulares: se pasaba sólo en la selva y a veces daba pena verlo así.

"El recién llegado venía evidentemente de lejos, del mundo en que reina el pecado, pues no parecía advertir la tristeza circundante. Ella no dejaba de sonreír y de hacer movimientos con su cuerpo de seductora. Finalmente, el señor Jorge debió abrir los ojos una noche que entró improvisamente.

"Una tarde, Andrés, el chico del quintero, vino hacia mí corriendo. Me dijo que tenía ganas de tomar una lancha e ir en busca de los patrones, porque demoraban mucho. "¿Qué dices?, le pregunté. ¿Se pasean en un velero?" "Sí, pero no sé más; pregúntele a Suné Luné, que es un viejo que sabe de cambios de tiempo, como que ha sido marino". Yo creía que Andrés me decía que le preguntara al viejo si había peligro, pero él declaró después que lo que quería era que interrogase a Suné, porque el señor Jorge le había hablado minutos antes de embarcarse. La verdad era que la señora y el "otro" no tenían ningún deseo de pasear en bote, pero el señor Jorge los comprometió a que lo acompañaran, con su sonrisa más característica".

Fué todo lo que pudo decirme el viejo mucamo. Al fin de la estación encontré, volviendo a casa, una carta del que Jacobo llamaba "el otro". Explicaba en ella cuán excusables eran sus faltas, dado que el misterioso asunto era obra de la fatalidad como también de una obstinación inexplicable. Mi amigo me escribía diciéndome lo siguiente:

"Heme aquí de visita en casa de nuestro viejo amigo Jorge, y a decirte verdad, estoy lejos de gozar de la quietud habitual en el campo. Con ello te quiero expresar que mi alma está atormentada. Por esto tengo necesidad de escribirte, aunque mi carta no llegará a tu poder, sin duda, sino al final de las vacaciones, época en que confío encontrarte para hablar contigo tranquilamente de las causas de mi turbación.

"¡Ah! ¿qué podía yo hacer? Por el momento no veo claro en el asunto. Me hallo entre las garras de una potencia oscura y terrible, y he perdido para siempre la amistad de nuestro buen Jorge. Lo que me entristece, sobre todo, es el pensamiento de haber causado pesar a un hombre de su valer. ¡Y pensar que uno no puede zafarse de la fatalidad!

"No sé si te he hablado de Dora, la hija del funcionario Boeg. Ella vivía en la capital en casa de unos parientes lejanos, y el año pasado, una tarde de mayo, la vi por primera vez en compañía de algunas amigas. Estas charlaban con animación en tanto que ella sonreía, y hoy veo de nuevo su sonrisa detrás del velillo blanco y su silueta fina de líneas flexibles bajo el claro abrigo de los primeros bellos días.

"Desde esa primavera la recuerdo, pues la vi varias veces con sus cabellos muy rubios, el rostro pálido, los labios rojos y la mirada franca. El conjunto daba la impresión de ser a la vez clásica y escultural, moderna y sabrosa.

"Cuando la miraba se apoderaba de mí un sentimiento extraño y mi alma se sentía presa de una inquietud nostálgica. La recuerdo tal como se me apareció en el verano cuando la encontré en la avenida vestida con traje sastre y llevando siempre una rosa en el ojal. Me decía que, seguramente, más de un hombre joven al verla, pensaría: "¡Qué amante encantadora podría ser! Mas, a causa de su gran recato expulsaba pensamiento tan aventurado..."

"Una noche se me presentó a un joven lleno de puntos y comas en Tivoli, donde se hallaba aparentemente seducido por los encantos de una cantatriz húngara. Continuaba sus estudios de medicina, y su conversación llena de recuerdos de hospital tenía el colorido frívolo habitual, con un dejo inconfundible de fenol y de "patchouli". En el curso del espectáculo nos hicimos buenos amigos, pues era, en verdad, un sujeto muy amable. Cuando salimos, hicimos juntos el camino y súbitamente se detuvo a mirar hacia una ventana que aun tenía luz, en la planta baja de una casa. "¡Qué locura, no haberse acostado todavía!" —¿De quién habla usted?— De una prima mía... Dora Boeg. — ¿La señorita Boeg es prima de usted? — ¿La conoce, usted? — De vista solamente. — Pero no puede ser que trabaje toda la noche en vez de dormir; eso le ocurre por tener ideas fantásticas, como que quiere recibirse de bachiller en estos días.

"Golpeó el postigo, y un instante después las cortinas fueron descorridas con toda prudencia. Apareció un rostro y finalmente la ventana se abrió. Yo me había disimulado en la sombra.

—¡Eres tú, Alberto? ¿Cómo es que te encuentras aquí?

—Pero, querida Dora, tú no debes estar despierta hasta tan tarde. En mi carácter de médico —¡ah! — te procu... hubo que quedes hasta la una de la mañana con la nariz pegada en tus libracos de latín. Sé bastante amable y vete a la cama. Por otra parte, aquí tengo un amigo que no dejará de darte el mismo consejo.

"De ese modo singular fuí presentado a Dora Boeg.

"Desde entonces nos encontramos varias veces, hicimos juntos varios paseos, a veces a lo largo de caminos poco frecuentados y otras veces más lejos en coche. Era verano; la mayor parte de nuestros amigos estaban en el campo y nos hallábamos como librados a nosotros mismos. En esa época precisamente me cambiaba de casa para instalarme en un departamentito, un tanto viejo pero encantador, que encontré lejos del centro de la ciudad. Hacía parte de una casa tranquila, y no había ruido ni se oían los gritos de la calle. Sin embargo, era una casa extraordinaria porque había fantasmas. Oíanse pasos en los corredores, y singulares crepitaciones en las paredes. Un día le pregunté si quería asistir a esas manifestaciones sobrenaturales; no rehusó, pero se mostró escéptica. Díjome que como no tenía ninguna creencia, los espíritus la respetarían. Sin embargo, me prometió, sonriendo, que iría.

"Dora vino, pues, a mi casa. Recuerdo muy bien sus pasos leves en el corredor y el modo un tanto brusco con que llamó a mi puerta. Recuerdo también los días siguientes en que las flores estivales morían con el verano y las flores de otoño en sus tallos esbeltos que la fría tempestad iba a agostar...

"En esa vieja casa "embrujada" vino a mi encuentro Dora. Llenaban nuestras copas un champaña rico y rosado y un oporto color oscuro y cálido. Estábamos solos entre esas cuatro paredes, mientras que afuera las flores otoñales inclinábanse graciosamente...

"Pero Dora, enigmática y diversa, reinaba allí como sus dedos en las teclas de su piano o como su voz, ora dulce y fina, ora provocante de audacia, imperaba en el ambiente.

"Llegó el día de la separación. Debí ausentarme para ir a la Academia tecnológica de Berlín. ¿Qué sería de mis relaciones con Dora? Hasta entonces no habíamos sentido ningún cansancio; al contrario, puesto que cada una de nuestras citas era esperada con ardor intenso. Por muchas razones me estaba vedado pensar en un casamiento, y bien considerado ¿no habría algún peligro en elegir a Dora por mujer?

"Llegaron los últimos días y los últimos abrazos y el último adiós. Hubo al principio un intercambio continuo de cartas y concebimos el proyecto de vernos al año siguiente. Después, aquéllas se espaciaron y al fin quedó solamente el recuerdo como una bruma resplandeciente.

"Supe por amigos que Dora, a su vez, había partido para el extranjero a fin de perfeccionarse en su arte. ¡Ah, no la había olvidado! A veces deseaba conocer su dirección para correr hacia ella. Otras veces, veía las cosas con calma, hacíame reflexiones y veía entonces que había escapado de un verdadero peligro. ¿Qué sería de nosotros ahora si nos hubiéramos casado? Quién sabe si tarde o temprano no se habría sentido atraída por otro. En tal caso, como no habría yo podido soportar tal situación mi razón habríase extraviado, y el peligro que ella representaba se me aparecía con toda nitidez. ¡Oh, era peligrosa!

"Así, pues, una noche estaba yo en mi alojamiento de Berlín cuando oí que llamaban a la puerta del departamento y poco después a la de mi cuarto. Era nuestro antiguo amigo Jorge acompañado por Dora Boeg. Sentí que me caía desde las nubes. Jorge, al presentármela, dijo: ¿Ya la conoces, no es verdad? Dora, mi mujer. ¿No has recibido mi participación? Hacemos nuestro viaje de novios, y hemos venido a pedirte que nos acompañes al teatro esta noche; ya he mandado por las localidades.

"Así fué cómo volví a ver a Dora convertida en la mujer de mi amigo. Estaba como siempre, y me pareció que me sería fácil atraerla a mis brazos. Sin embargo, ya no me pertenecía. Volvían todos los recuerdos de aquel otoño en que fuimos amantes y podía leer en su mirada, que ella también revivía las mismas horas. Desde ese instante no hubo quietud en mi alma, y cuando Jorge salió al corredor para recibir al mensajero que traía las localidades dije simplemente que era para mí una verdadera sorpresa.

"Dora levantó lentamente sus párpados, y su mirada se encontró con la mía. Nunca había visto yo ojos tan profundos. Mi mirada se fijó en la suya, que se mantuvo firme hasta que se sintió como aniquilada por la fuerza de evocación que nos envolvía.

"En el teatro nos sentamos al lado uno de otro, y entonces comprendí que me pertenecía como antes. Hablaba poco y miraba fijamente ante ella y su respiración parecía detenerse cuando me inclinaba hasta muy cerca de su cuerpo.

"Un dolor extraño se apoderó de mí poco a poco, sobre todo cuando miraba a Jorge. Entre nosotros, gente del Norte, la amistad es una cosa seria, y por ello no quería dejarme arrastrar. Sin embargo, sentí perfectamente que también nosotros dos estábamos ligados y que algo, saliendo de lo desconocido, se aproximaba a nosotros como inevitable lucha, como el eterno e inflexible "ananké". Tuve entonces la impresión de que su sombra comenzaba a extenderse sobre nosotros tres.

"Apenas recuerdo los días que siguieron desde ese momento. Ella venía sola, y a menudo, a verme. En un comienzo triunfó mi amistad por Jorge, pero después de un largo combate venció nuestra pasión con más fuerza que nunca. Desde entonces me sentí poseído por la rabia de ver que pertenecía a otro, y más de una vez, cuando estábamos reunidos, me mostré furioso a su respecto. Me era imposible comprenderlos, y a Jorge principalmente. Al parecer, éste conocía nuestra antigua vinculación, y sin embargo, había resuelto venir a la casa en que yo vivía.

"¿Por qué procedió así? ¿Sería porque se sentía en plena incertidumbre? ¿Quería experimentarme antes de volver definitivamente a la calma? Tales eran las preguntas que me hacía cuando estábamos solos, Dora y yo. Las horas de tal modo trascurridas fueron extrañas y llenas de sentimientos contradictorios.

"Otras veces, después que Dora me dejaba, se apoderaba de mí una melancolía infinita. Sentía por ella un amor sin límites y repetía sin cesar su nombre, tan dulce, y me decía que ella era a la vez mejor y más bella que las demás mujeres. Entonces un pensamiento se apoderaba de mí. ¿No habría sido yo un cobarde al abandonarla? Tenía la impresión de que podía dominar su ardor y que gracias a éste una armonía rica y plena podía vibrar en la unión de nuestras vidas.

"Abreviando el relato te diré que un día ella partió, dejándome solitario y a la sombra de su recuerdo enardecido. Quedé así tres meses, transido de deseos y de ensueños. Comencé a tener miedo de mí mismo y al fin comprendí que tal situación no podía durar. Entonces tomé esta decisión insensata: Escribí a Jorge anunciándole que me proponía hacerle una visita. Me contestó inmediatamente diciéndome que sería bien recibido. En seguida llegó también una carta de Dora en cuyas entrelíneas leí que participaba de mis deseos.

"Y heme aquí entre ellos. Me hallo en poder de una fatalidad contra la que lucharía en vano. Ha habido días en que a Dora y a mí nos dominaba un vago temor; pero aunque éste se haya disipado vivimos como envueltos en una bruma densa, salpicada de luces esplendentes. ¿Es esto la felicidad? No lo sé. La actitud de Jorge, su modo de pensar al respecto poco nos importan. Ignoro cómo terminará todo esto, pero sé que la amo. No se parece en nada a la Dora de antes, a la que venía a buscarme en los días del otoño, cuando íbamos y veníamos de mi departamento, bebiendo alegres las copas de champaña rosado. Además de ser la bella amiga de entonces, la fatalidad la adorna con algo de espléndido y augusto, y su sonrisa melancólica tiene matices maravillosamente ricos.

"Han pasado los días de lucha, cuando tomándola por las muñecas le gritaba crueles insultos y que ella, desesperada, me mordía las manos para arrancarse de mi violencia. Hoy estamos juntos y todos nuestros pensamientos se hallan resumidos en una inmensa ternura.

"¿Y Jorge? Si viniera hoy a amenazarme no me entristecería sino que con toda calma sostendría su mirada y le respondería: "No hay nada que hacer. Como Dora me pertenece debes dejarnos en paz". En vano sería que le viera torcerse de desesperación las manos y le oyera gemir de dolor. Eso no alcanzaría a conmoverme. Por lo demás, él lo sabe, pues al regresar de una excursión por las casas de sus guardabosques más pronto que lo que esperábamos, quizá con el propósito de sorprendernos, debió comprender. No dijo nada, pero ¿qué hacer? Vi en su semblante que algo ocurriría por obra de la fatalidad. Hay en su mirada como una luz precisa que nunca se la había visto. Traté de huir, pero no pude porque la fatalidad que nos envuelve me ha vuelto indiferente a todo.

"Estoy al lado de Dora y una sombra espesa nos circunda; me parece que algo se aproxima, algo que no puedo medir. Es preciso que algo suceda para disipar las nubes porque deseo vivir la vida en toda la plenitud del amor.

"Hace algunos días contaba con verte pronto y hablar de todo eso, tranquilamente sentado en un rincón de tu cuarto; mas hoy espero otra cosa que no son pálidos recuerdos, como que quiero ver al destino apoderarse de nosotros trayéndonos una claridad decisiva y una solución para todo lo que es enigmático y confuso. Y ciertamente eso se acerca. Adiós, entonces (Firmado) tu amigo Carlos".

TOMAS PEDRO KRAG.

JUSTICIA MILITAR

FALLO DE LA CAUSA POR CONSPIRACION

CONDENA DE VARIOS DE LOS ACUSADOS

Se resuelve pasar los antecedentes al Ministerio de Guerra

Ayer a las 15, volvió a constituirse en el local del regimiento 4 de infantería, el consejo de guerra para suboficiales y tropa que preside el coronel Gil Juárez, con objeto de dar a conocer la sentencia recaída en la causa seguida a 42 suboficiales pertenecientes a las fuerzas de la quinta división de ejército, acusados de conspiración, desconocimiento de la Constitución Nacional, proposición de rebelión y propaganda anárquica.

Presentes el fiscal, teniente coronel Juan M. Argañaraz, el auditor del consejo, doctor Miguel Cané y actuando de secretario el capitán Tomás Caballero, se dió lectura a la sentencia, ante los acusados y sus respectivos defensores.

Por primera vez, dice el Consejo en las consideraciones de la sentencia, los tribunales militares están llamados a conocer en una causa de esta naturaleza. En la capital federal y en alguna otra ciudad importante de la República, la propaganda anárquica o comunista, de unos años a esta parte, ha acrecentado sus esfuerzos y ha conseguido a veces hacer llegar al interior de los cuarteles proclamas y folletos portadores de su credo; pero la vigilancia de los jefes y la buena salud moral de la tropa han hecho abortar esas tentativas de contagio. Ahora bien, lo que no han logrado los dirigentes del maximalismo en los núcleos densos de población, donde las dificultades de la vida, la instrucción insuficiente, más perturbadora de criterio que la completa ignorancia y el desarrollo sin freno de bajos apetitos y ambiciones malsanas, harían explicable—ya que nunca disculpable—su éxito, ha sido alcanzado por un sargento del ejército, vinculado con malos elementos civiles, quien, sin mayores dotes intelectuales o morales y sin bagajes científicos algunos, en la capital de provincia más alejada de la metrópoli y por consiguiente, al parecer, menos accesible a la novedad relativa de estas ideas libertarias, ha podido convertir a los mismos, hasta el punto de hacerse secundar largo tiempo en su propaganda por ello, a compañeros y subordinados, cuyas características de indolencia mental y física, hijas del clima y de la raza, no hacían ciertamente prever el papel que les iba a tocar desempeñar.

Y es lo que hace justamente que la gravedad o importancia de esta causa sea más aparente que real. En síntesis, los culpables formaban un grupo reducido de suboficiales, influenciados por lecturas mal comprendidas, contaminados por la frecuentación de agitadores de ideas extremistas y, sobre todo, catequizados por el sargento Werter Medina, a quien el consejo acaba de referirse, quien resulta el promotor indudable del movimiento. El complot parecía extender importantes ramificaciones hacia otros cuerpos de línea y algunos centros anarquistas de la República; pero del estudio de autos surge el convencimiento de que se trata de una conspiración aislada y circunscripta a la ciudad de Jujuy. Por otra parte, la sola enunciación de los propósitos perseguidos por los conspiradores, a saber, la pretensión de apoyar con el ejército una huelga general que debía convertirse en la soñada revolución social, con el correspondiente gobierno de un soviet de obreros y soldados—como si la fuerza armada fuera a responder a tan poco caracterizado dirigente—muestra la poca eficacia práctica del proyecto, concebido por cerebros perturbados y de escasa inteligencia. No puede leerse sin sonreír el documento de hojas 657, donde el sargento Medina ordena a su corresponsal, en comunicación cifrada, "que esté listo para hacer saltar los puentes", si la guarnición de Salta se niega, llegado el caso, a secundar el movimiento".

Más adelante se dice:

El código de justicia militar no prevé directamente los hechos que hoy se juzgan. Desgraciadamente, los sucesos desarrollados en el 20 de infantería ponen de manifiesto que, en ese cuerpo, han faltado la autoridad y la energía del jefe. Mas la lectura de los resultandos de esta sentencia, muestra un relajamiento inaudito de la disciplina del cuerpo y, por parte de su comando, una negligencia incomprensible al no adoptar medidas de urgencia después de recibir informaciones concretas sobre el espíritu de rebelión que hacía estragos en las conciencias de sus subordinados y una debilidad culpable al no castigar rápidamente las innumerables faltas cometidas. La situación ha sido tal, que bien ha podido decirse, al comentar estos sucesos, que aquel regimiento no era ya un cuerpo de línea del ejército, sino una montonera.

Este consejo de guerra, en cumplimiento de los deberes que le imponen las leyes y su concepto claro de las necesidades de la disciplina militar, está en la obligación de poner estas omisiones en conocimiento de la superioridad y de pedirle el esclarecimiento de los hechos, para las sanciones penales que tienen que corresponder.

EL ASALTO A LA POLICIA DE JUJUY

Más adelante, estudiando el asalto realizado por soldados del 20 de infantería al departamento de policía de Jujuy, dice el consejo en los considerandos de la sentencia:

Ese asalto, que se realizó en la noche del 10 de octubre de 1920, por un grupo de soldados y suboficiales del cuerpo, y que en los primeros momentos se presentaba como vinculado a aquella propaganda, no ha revestido los caracteres de una tentativa de poner en ejecución los planes de rebelión concertados y de alcanzar por la fuerza las finalidades tendenciosas perseguidas por los propagandistas. Se ha comprobado que el mencionado ataque fué improvisado esa noche por sus autores, los que ajenos en casi su totalidad a toda idea sectaria, se proponían libertar a un compañero, justamente uno de los hoy procesados, el cabo Miguel Bucci, detenido horas antes por la policía, a raíz de un importante desorden promovido por militares en la vía pública. Tan es así, que fué precisamente el sargento Medina, alma de la conspiración y autor principal de la propaganda anárquica, el encargado de ir a traer un grupo de soldados atacantes, estando probado que dicho suboficial regresó al mando de éstos al cuartel, con toda subordinación y disciplina, sin que se le ocurriera aprovechar la ocasión para poner en práctica los propósitos maximalistas, objeto de su prédica.

LA SENTENCIA DEL CONSEJO

Por los fundamentos y consideraciones anteriormente expuestos y las concordancias de la acusación del fiscal de la causa, teniente coronel José M. Argañaraz—la que el consejo titula brillante—el tribunal falló esta causa en la siguiente forma:

Condenando al procesado sargento Cipriano Werter Medina, perteneciente al 20 de infantería, por haber cometido los delitos de preconizar el desconocimiento de la Constitución nacional y hacer la apología de hechos delictuosos y las faltas de conspiración y proposición de rebelión, tener pública familiaridad con subalternos y tratar a algunos de éstos con favoritismo, a la pena de 6 años de prisión mayor, de acuerdo con el pedido del fiscal, y los artículos pertinentes de la ley social 7029, del código penal ordinario y del de justicia militar, abonándosele el tiempo de prisión preventiva y debiendo integrar, una vez cumplida su condena, el tiempo de servicio que le falte cumplir.

Condenando a los procesados sargento Tomás Arias, cabo primero Faustino César Palma y Francisco Vargas, pertenecientes al mismo cuerpo, por los delitos de preconizar el desconocimiento de la Constitución nacional y la falta de conspiración y proposición de rebelión, cada uno a la pena de cinco años de prisión mayor, de acuerdo con el pedido del fiscal, los artículos pertinentes de las leyes citadas anteriormente y las mismas obligaciones de reintegro de servicio, etc. del anterior.

Condenando a los procesados cabo primero Antenor Tapia y cabo en comisión Tiburcio Iñiguez, pertenecientes al regimiento 20 de infantería, por haber cometido ambos el delito de preconizar el desconocimiento de la Constitución nacional y las faltas de conspiración y proposición de rebelión y abandono de servicio el primero y el segundo las de conspiración y proposición de rebelión y fuga del cuartel, a sufrir cada uno la pena de cinco años y un mes de prisión mayor, de acuerdo con el pedido fiscal y los artículos de las leyes ante citadas. Son también aplicables al cabo Tapia las disposiciones de los artículos 664 y 666 del código de justicia militar y al cabo Iñiguez el artículo 12 del reglamento de disciplina. Se les abonará el tiempo de servicio de prisión preventiva y reintegrarán al servicio que les falta cumplida la pena.

Condenando a los procesados cabos primeros Marcos Quiroga y Manuel I. Lessi, cabo Francisco Basualdo y soldado Pedro P. Lazarte, del mismo regimiento, por los delitos de encubridores de una infracción a la ley 7029 y además las faltas el segundo de desobediencia con daño del servicio y el cuarto de fuga del cuartel, a la pena de 2 años y seis meses de prisión mayor el segundo, dos años y cuatro meses de prisión [illegible] el cuarto y dos años y tres meses de la misma pena el primero y el tercero, de acuerdo a la calificación legal y la penalidad fijada para el segundo con el pedido del fiscal y lo dispuesto por los artículos de las leyes respectivas ya citadas. Son también de aplicación al cabo I. Lessi, la disposición de los artículos 626 y 628 del código de justicia militar y al soldado Pedro P. Lazarte la del inciso 4 de tropa del artículo 12 del reglamento de disciplina. Se les hará el mismo abono de sueldo y deberán reintegrar el servicio que les falte cumplida la pena.

Condenando a los procesados soldados Rufino Corpus, Nabor Rivero y Onofre Arias, por el delito de violación de su consigna de centinelas, cada uno a la pena de un año y seis meses de prisión menor, de acuerdo con el pedido del fiscal, con las mismas obligaciones de los anteriores.

Condenando a los procesados soldados Andrés Galán, Julio Orellana, Segundo Natividad Vázquez y Gregorio Trejo, del 20 de infantería, por haber cometido la falta de violación de su consigna de imaginaria cada uno, a las penas conjuntas de 15 días de calabozo y un año de recargo de servicio.

Condenando a los procesados cabo Juan M. Trejo y ex cabo en comisión Porfirio Campos, del 20 de infantería, por el delito de desobediencia con grave daño del servicio, cada uno a la pena de dos años de prisión menor, de acuerdo con el pedido del fiscal y las mismas obligaciones de los anteriores.

Condenando al procesado cabo Mauro O. Verón, del 20 de infantería, por haber cometido la falta de huir del cuartel, a la pena de cuatro meses de arresto, con las mismas obligaciones y derechos en cuanto al reintegro de servicio y abono de prisión preventiva de los anteriores.

Absolviendo de culpa y cargo a los procesados sargento primero Antonio Aro, sargentos Marcos J. Barrionuevo, Salvador Balbuena y Pedro A. Arias, cabos primeros Carlos Montoya, Dionisio Tell y Alberto E. Hidalgo; soldado Moisés Navarro, pertenecientes al regimiento 19 de infantería; sargentos Jerónimo B. Barrionuevo y Francisco A. Carrizo, del 5 de caballería; sargento primero Francisco Schipffer, del 5 de artillería montada, sargento Andrés A. Sosa y cabo Alejandro Mulle, del 12 de caballería; cabos Miguel Bucci y Estanislao Gutiérrez y soldados Esteban Tolosa, Marcos Saruto, Alejandro Aybar, Facundo Rodríguez, Pablo Juárez y Adán Peralta del 20 de infantería por el delito de infracción a la ley 7029 y la falta de conspiración y proposición de rebelión que se les imputa de acuerdo con lo dispuesto por el artículo 393 del código de justicia militar.

LAS RESPONSABILIDADES QUE SURGEN DEL PROCESO

En vista de las responsabilidades que surgen de este proceso, el consejo de guerra, como final de esta sentencia, establece que, una vez consentida ésta, se reserve la actuación de este proceso en la cuarta división de la dirección general del personal hasta la presentación o captura del cabo Rogelio Facio y ex cabo dragoneante Rafael Rojas, declarados en rebeldía durante la instrucción de este sumario, soldados Agustín Sandoval, Leandro Zeballos, Gabriel Gómez, Timoteo Basualdo, Fortunato Ruiz y Emilio Guanacay, declarados en rebeldía.

El consejo resolvió también, a petición fiscal y basándose en los fundamentos de que informa el segundo considerando de esta sentencia, presentar al Ministro de Guerra copia legalizada de las declaraciones de las que se desprende que el jefe del 20 de infantería, en la época de ocurrir los sucesos que han motivado este proceso, ha tenido conocimiento de los mismos, ha omitido tomar medidas encaminadas a contrarrestar la peligrosa propaganda y a asegurar su pronta represión y hasta aparece como dando muestras de debilidad ante amenazas anónimas recibidas, a efecto de que si la superioridad lo estima conveniente, ordene el esclarecimiento de los hechos mencionados para su condigna sanción.

El consejo resolvió también elevar en la misma forma un documento agregado a este proceso, del que se desprende que un jefe y un oficial han incurrido en responsabilidad penal.

EN LA DIPLOMACIA

Homenaje a San Martín

Mañana a las 16 el ministro de Venezuela, doctor Dominici, visitará la tumba que guarda los restos del general José de San Martín, para depositar en ella una corona.

La colectividad venezolana residente en Buenos Aires ha sido invitada para este acto.

—El nuevo embajador de los Estados Unidos y la señora de Riddle recibirán el próximo martes, de 17 a 19, en su residencia del Plaza Hotel, a las autoridades de la Nación, miembros del cuerpo diplomático y respectivas señoras.

—Por pedido del ministro de Alemania, señor Pauli, el Ministro de Relaciones Exteriores recibirá mañana a las 14 a una comisión de caballeros de la colectividad germánica, que desea obtener el consentimiento del doctor Pueyrredón para ofrecer a éste la demostración de que informamos en nuestra anterior edición.

—El doctor Julio César Gancedo, nuevo encargado de negocios argentino en Japón, se embarcará el 23 del corriente para Santiago de Chile y Valparaíso, de donde seguirá viaje a Tokio.

Acompañarán a este diplomático, su señora Venancia Brenan de Gancedo y el doctor Alejandro Gancedo (padre).

EN EL "CAP POLONIO"

Fiesta de beneficencia

Bajo el patrocinio del ministro de Alemania doctor Adolfo Pauli, y la organización de las sociedades alemanas de beneficencia existentes en la capital, se realizará el próximo miércoles a las 21, una gran fiesta en el vapor "Cap Polonio" cedido para ese fin por la empresa naviera propietaria. La comisión de damas que tiene a su cargo la preparación de la fiesta ha formado un programa de diversiones muy variadas, consistentes en entretenimientos originales e interesantes.

Las tarjetas de entrada pueden solicitarse en el Club Alemán, calle Córdoba 731, y a la entrada del mencionado vapor, la misma noche de la fiesta.

AJEDREZ

EL PROBLEMA

El problema de ajedrez, parte interesante del juego ciencia que junto con los finales merece ser estudiada y que se le preste atención, es una posición labrada de tal manera que una de las partes pueda llegar al jaque mate en el número anunciado de jugadas. Como definición puede establecerse, que es el resultado de un juego supuesto que el autor ha conseguido ajustar mediante la base de una idea y el procedimiento de construcción.

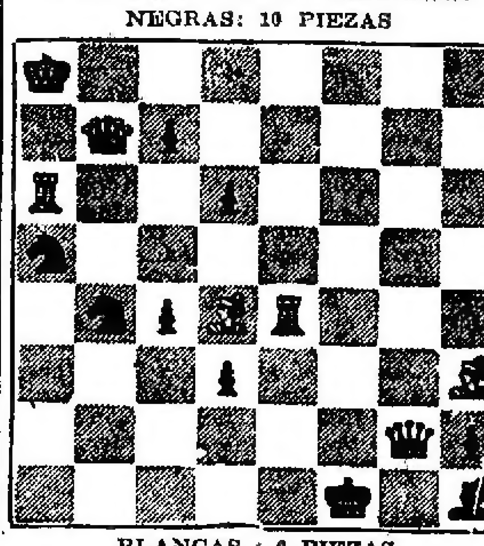
La diversidad de ideas es extraordinaria. Existe un libro del crítico S. S. Blackburne que contiene todos los temas y términos referentes al problema, pero que actualmente no sería completo, debido a que la forma moderna ha agregado nuevos temas que poco a poco se han ido conociendo.

Entre el problema antiguo y el moderno hay mucha diferencia. Anteriormente la parte fundamental no era otra que el interés por la primera jugada, movimiento más o menos sutil y oculto, que una vez descubierto daba por terminada la labor del solucionista. Ahora en cambio, lo principal queda ilustrado por la forma diversa de las defensas, mediante jugadas justas y estratégicas ideadas por el compositor.

El problema que damos a continuación es un ejemplo típico sobre el estilo moderno, sin haber descuidado la dificultad por la clave (primera jugada), como una de las piezas tiene a su disposición varias casillas. La idea de la composición estriba en el doble par de defensas que ocurren en las casillas 6AD-5D, siempre contrarrestando el mate que se amenaza, no obstante la inmovilidad de la dama. Nótese cómo se han dispuesto las piezas de ambos bandos, posición que nunca ocurría en una partida.

PROBLEMA POR A. ELLERMAN

NEGRAS: 10 PIEZAS



BLANCAS: 6 PIEZAS

Juegan las blancas y dan mate en dos jugadas

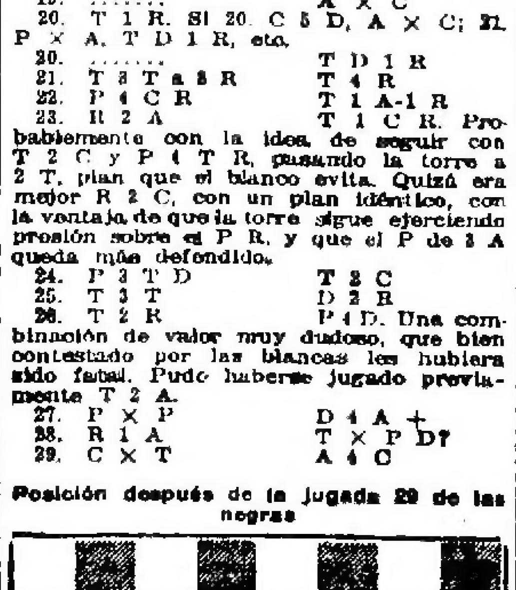
PARTIDA JUGADA EN EL TORNEO NACIONAL EL 18 DE OCTUBRE DE 1921.

RUY LOPEZ

Blancas: ROLANDO ILLA — Negras: ROBERTO GRAU

1. P 4 R — P 4 R
2. C 3 A R — C 3 A D
3. A 5 C — C 3 A
4. O-O — P 3 D
5. P 4 D — A 2 D
6. C 3 A — A 2 R
7. A × C. Como jugó Lasker contra Capablanca en Habana. Más usual es T 1 R, o A 5 C R.
7. .... — A × A
8. D 3 D — P × P
9. C × P — A 2 D
10. A 5 C — O-O
11. T D 1 R — R 1 T. Capablanca jugó aquí P 3 T R seguido de C 2 T.
12. P 4 A. El blanco juega para el ataque, sin preocuparse en dejar aislado el P R.
12. .... — C 1 C
13. A × A — C × A
14. P 5 A — P 3 A R
15. T 4 A — D 1 R
16. T D 1 A R — D 2 A
17. T 4 T — P 4 C R
18. T 3 T. Nada hubiera dado P × P al pasar seguido de T 6 T.
18. .... — C 3 A
19. C × C. La ubicación del C en 4 R les sería muy molesto. Mediante el cambio, las negras mejoran la colocación del alfil, ejerciendo presión sobre el P R.
19. .... — A × C
20. T 1 R. Si 20. C 5 D, A × C; 21. P × A, T D 1 R, etc.
20. .... — T D 1 R
21. T 3 T a 3 R — T 4 R
22. P 4 C R — T 1 A-1 R
23. R 2 A — T 1 C R. Probablemente con la idea de seguir con T 2 C y P 4 T R, pasando la torre a 2 T, plan que el blanco evita. Quizá era mejor R 2 C, con un plan idéntico, con la ventaja de que la torre sigue ejerciendo presión sobre el P R, y que el P de 3 A queda más defendido.
24. P 3 T D — T 2 C
25. T 3 T — D 2 R
26. T 2 R — P 4 D. Una combinación de valor muy dudoso, que bien contestado por las blancas les hubiera sido fatal. Pudo haberse jugado previamente T 2 A.
27. P × P — D 4 A +
28. R 1 A — T × P D?
29. C × T — A 4 C

Posición después de la jugada 29 de las negras



30. C × P A R! Hermosa jugada que debió ganar.
30. .... — A × D
31. P × A. Dejando escapar la victoria. Con 31. T × A, las negras no podrían evitar la entrada de ambas torres blancas; ejemplo: Si 31..., T 2 A; 32. T 8 D +, R 2 C (si T 1 A, 33. T × T + seguido de T 8 R); 33. C 5 T y mate en dos. Si 31..., T 2 R; 32. P 4 C D!, D 3 A, 33. T 8 D +, R 2 C; 34. T × T +, R × C; 35. T 6 R +, etc. Es de sentirse que el señor Illa no haya ganado la partida, como hubiera sido una adecuada para aspirar al premio de la partida más brillante.
31. .... — D 8 A +
32. T 1 R — D 5 A + y tablas. El jaque perpetuo no se puede evitar. Si 33. R 2 C (R 1 C?, D 6 D +), D 7 D +, etc.

NOTICIAS

El gran torneo nacional patrocinado por el Club Argentino de Ajedrez, que quedó postergado en diciembre del año pasado, se continuará el 25 del corriente con la iniciación del torneo quintangular. Dará lugar a una lucha reñida entre Reca, Illa, Grau, Villegas y Lynch. El primero lleva medio punto de ventaja, y, sin dejar de reconocer los méritos de sus rivales, entre ellos el ganador del torneo Sud Americano de Carrasco, creemos que será el probable ganador.

MATCH ALEKHINE RUBINSTEIN

Según noticias recibidas, debe jugarse este mes en Berlín este match de importancia suma, pues el vencedor es el que disputará a Capablanca el título de campeón del mundo. Dada la forma en que Alekhine se ha destacado en los últimos torneos, es probable que la lucha le sea favorable, y esto contribuiría a que su encuentro con Capablanca prometiera ser más lucido que el anterior habido entre Lasker y Capablanca.

CENTRO NAVAL

Nueva comisión directiva

Los socios del Centro Naval terminaron los trabajos para la renovación de la comisión directiva, la que se realizará en la asamblea que se efectuará el 15 de abril próximo, y para cuyo acto circula la siguiente lista para los puestos que se indican:

Presidente, vicealmirante M. Domecq García; vicepresidente 1o, contraalmirante Julián Irízar; vicepresidente 2o, capitán de fragata Andrés Laprade; tesorero, contador de 1a. Ricardo Goyena; protesorero, contador de 3a. Alejandro Raccone; vocales, capitán de fragata Felipe Fliess, capitán de fragata Arturo B. Nieva, ingeniero maquinista de 1a. Ernesto Machado; ingeniero maquinista de 1a. Temístocles Perna, teniente de navío Fernando Gómez, teniente de fragata Alfredo Fernández, teniente de fragata Francisco Renta, doctor B. Villegas Basavilbaso, ingeniero electricista de 1a. Octavio Michetti, ingeniero electricista principal Francisco Sabelli, alférez de navío (R.) Nicolás Levalle, capitán de fragata (R.) Alfredo Constante, teniente de fragata Carlos M. Solurano.

Se ha constituído también en este centro, con el capitán de fragata Joaquín Arnaut y teniente de navío A. Sarmiento Laspiur por parte de la comisión directiva, y capitanes de fragata Luis Orlandini, Pedro Casal, Santiago Baibiene, Juan Cánepa y Eleazar Videla, el jurado para estudiar y clasificar los trabajos presentados para optar a los premios "Almirante Brown" y "Domingo F. Sarmiento", premios que otorga el Centro Naval en los concursos que cada dos años deben realizarse de acuerdo al reglamento. Desde hacía varios años no se cumplía esa disposición reglamentaria, habiéndose hecho este año.

El premio "Brown" es sobre tema libre y el "Sarmiento" se fijó con el tema: "Señalaciones en el combate". Para el primero de los premios se han presentado tres trabajos bajo los seudónimos "El Trinon", "Gunnery" y "Marinero".

CINCUENTENARIO DE LA MUERTE DE MAZZINI

La conmemoración de anoche

Un público muy numeroso se reunió anoche en el Prince George's Hall, para asistir al acto rememorativo del primer cincuentenario de la muerte de Mazzini, organizado por el Centro Republicano Italiano. El acto se inició con los himnos Argentino y de Mameli, ejecutados por la banda municipal y coronados por grandes aplausos.

Subió luego al escenario, que se hallaba empavesado con banderas de las dos naciones y en el cual había sido colocado un retrato de Mazzini adornado con ramos de flores y laureles, el profesor Luis Morzone, quien pronunció una improvisación, ilustrando sintéticamente la figura y las doctrinas políticas del ilustre prócer republicano. Habló a continuación el doctor Costante Galletti, siendo ambos oradores vivamente aplaudidos.

Se hallaban entre el público que asistía al acto, los representantes de las principales instituciones italianas y de varias entidades argentinas y extranjeras. La Federación de Sociedades Italianas se hizo representar por una delegación formada por los señores doctor Marino, Buffarini, ingeniero Gemignani, Calindri y Baglan.

—

Ha de asumir, seguramente, vastas proporciones el acto público de homenaje al gran pensador genovés, organizado por la Federación de Sociedades Italianas para hoy.

Dicho acto se realizará esta mañana en el teatro Coliseo, que estará artísticamente adornado con banderas y emblemas de las dos naciones, y macetas con plantas y flores. Harán uso de la palabra los señores Folco Testena, quien ilustrará la figura de Mazzini como político y patriota, y Antonio Zaccagnini, quien expondrá los conceptos que Mazzini merece entre los socialistas, como uno de los principales precursores de la evolución democrática universal.

Después del acto, la junta federal y demás presentes se trasladarán a la plaza Mazzini, para depositar al pie del monumento del prócer italiano una corona de flores naturales. En dicha oportunidad hablará brevemente el doctor Juan Carlos Garay.

—

El Ministro de Instrucción Pública, doctor Salinas, ha enviado su adhesión al homenaje a Mazzini, que auspicia la Federación. El Concejo Deliberante ha concretado su adhesión nombrando para representarla en dicho acto una delegación que estará formada por los señores doctor Alfredo Spinetto, doctor Rómulo B. Trucco, Antonio Zaccagnini, Avelino Molina, doctor Juan José Díaz Arana y Enrique Villarreal.

Se ha adherido también el Círculo de la Prensa, que estará representado por los señores doctor Próspero Aste, Enrique Villarreal, Alberto Gerchunoff y Emilio Zuccarini.

Enviaron también sus adhesiones, además de las entidades que mencionamos en nuestra edición de ayer, las siguientes:

Italiana Pro Schola, Associazione Italiana Reduci Guerra Europea, Gran Oriente de la Masonería Argentina, Capitolo Rosa Croce de la Masonería Italiana, Società Archimede, Reduci Patrie Battaglie, Società Corale Italiana Amilcare Ponchielli, Logia Masónica Italiana Nadir, de Bahía Blanca; Unione e Benevolenza de San Fernando y Cristóforo Colombo, de Quilmes.

—

Esta noche, como anunciamos oportunamente, se efectuará en el teatro Coliseo, con asistencia de los representantes diplomáticos y consulares de Italia y del Intendente Municipal y otros altos funcionarios argentinos, la función extraordinaria en homenaje a Mazzini y en beneficio del fondo pro monumento que será erigido en memoria del ilustre político en Turín, bajo los auspicios del comité que preside el profesor Perroncito.

El teatro estará artísticamente iluminado. Se pondrá en escena la ópera "Hernani", de Verdi.

INSTITUTO INTERNACIONAL DE AGRICULTURA

La adhesión de Checoeslovaquia

En el Ministerio de Relaciones Exteriores se ha recibido de la legación de Italia aquí acreditada, una información en que hace saber que el gobierno de la República Checoeslovaca ha solicitado formar parte del Instituto Internacional de Agricultura, inscribiéndola entre los Estados de la tercera categoría.

Como dicho país, agrega el informe, no estuvo representado en la conferencia de 1905, no es posible su adhesión a la convención internacional con la sola resolución del Instituto y sin el consentimiento previo de todos los Estados contratantes, razón por la que sólo se considerará definitiva la admisión de Checoeslovaquia, si hasta el 30 de abril del año en curso, no se recibe en el real ministerio de Relaciones Exteriores de Italia alguna oposición al pedido formulado por dicho gobierno.

"LA PRENSA" DE SUS CORRESPONSALES PERMANENTES EN LAS PRINCIPALES CAPITALES

LOS TRATADOS DE LA CONFERENCIA DE WASHINGTON

EL DEBATE EN EL SENADO NORTEAMERICANO

COMO FUE REDACTADO EL CUADRUPLE ACUERDO

DETALLES COMPLETOS DE SU NEGOCIACION

WASHINGTON, marzo 11 (United) —El senador Mr. Underwood, miembro de filiación demócrata en la delegación norteamericana a la conferencia de Washington, en un discurso pronunciado hoy en el cuerpo de que forma parte, aconsejó a los miembros de filiación demócrata, sus colegas, que apoyen el tratado del Pacífico.

Declara Mr. Underwood que el rechazo del tratado en cuestión implicaría dar un paso atrás en la vida de la nación, mientras que ratificándose ese convenio, se eliminaría cualquier temor o causa para una guerra.

Juzga el senador que las críticas formuladas al tratado, se basan en el hecho de que incluye solamente a cuatro potencias, lo cual resta toda importancia a las objeciones, por cuanto son precisamente esas cuatro potencias las únicas que, por su poder y condiciones actuales, serían las capaces de originar cualquier inconveniente que afectara la paz en el Oriente, en el término de una década.

"Es un acuerdo, terminó diciendo Mr. Underwood, por el que se intenta dejar a un lado la espada y abandonar la fuerza, de modo que las diferencias que pudieran surgir sean arregladas por medio de mutuos entendimientos y del arbitraje."

WASHINGTON, marzo 11 (United) —Es posible que hoy a última hora se efectúen las votaciones previas sobre el tratado del Pacífico.

"Los elementos políticos intentan demostrar que ejercen el control de la situación, mediante la derrota de la reserva propuesta por el senador Mr. Robinson.

El senador Mr. Lodge manifestó que el Senado deberá realizar hoy la votación o determinar un día fijo para ello.

La reserva del senador Robinson establece que no solamente las naciones que firmaron el tratado en cuestión, sino todos los países interesados en la materia que afecta, pueden tomar parte en una conferencia que puede celebrarse en el caso de que surja alguna eventual controversia, que no pudiera ser arreglada mediante negociaciones diplomáticas.

WASHINGTON, marzo 11 (United) —El secretario del departamento de Estado, Mr. Hughes, en la carta dirigida al senador Mr. Underwood, apoyando el tratado del Pacífico, declara que el tratado fué un documento honorable referente a uno de los más importantes objetivos del gobierno de los Estados Unidos, y que es de la mayor importancia el mantenimiento de las amistosas relaciones de la Unión en el Extremo Oriente sobre una base seria y definida.

Dice que el tratado es breve y sencillo y perfectamente claro, de manera que quien quiera que haya sido su autor es lo que menos interés puede provocar.

"A la verdad, agrega, todos los representantes de las naciones signatarias hicieron indicaciones para su redacción".

WASHINGTON, marzo 11 (United) —El tratado del Pacífico fué elaborado alrededor de la mesa de la conferencia del desarme con ideas sometidas por el secretario de Estado, Mr. Hughes, y los delegados británicos sir Arthur J. Balfour y japonés barón Kijuro Shidehara. Es, pues, un documento redactado de acuerdo con las ideas sometidas por los "leaders" de la conferencia y no la obra de un solo hombre, como lo aseguran los senadores. Sin embargo, el tratado en su parte final se asemeja, especialmente, a las proposiciones de Shidehara.

Su formación fué determinada por las indicaciones británicas y japonesas dentro del propósito de poner fin a la alianza anglo-japonesa.

Lo expresado responde a la pregunta formulada de "¿Quién redactó el cuádruple tratado?" que es la causa del acalorado debate en el Senado.

Esta información fué obtenida exclusivamente por la United Press cuando anunció la redacción del cuádruple tratado y dió detalles sobre el particular recogidos en las más autorizadas fuentes diplomáticas.

La verdadera historia de la elaboración del tratado es la siguiente:

El príncipe Tokugawa sugirió primeramente en público un acuerdo entre Gran Bretaña, los Estados Unidos y el Japón, acuerdo que reemplazaría al tratado anglo-japonés. Más tarde propuso este plan a Balfour y al embajador de Gran Bretaña en Wáshington, sir Auckland Geddes, en un banquete. Los británicos aprobaron la idea, pero manifestaron que les parecía difícil que pudiera ser aprobado por el Senado norteamericano.

Tokugawa insistió en que podría plantearse como un acuerdo, sin necesidad de una ratificación parlamentaria.

Al iniciarse la conferencia, el secretario de Estado, Mr. Hughes, informó a los delegados Balfour y almirante Kato, que la eliminación de la alianza anglo-británica era esencial para el éxito de la conferencia.

Gran Bretaña y el Japón expresaron su asentimiento y manifestaron que dicha alianza podría ser sustituída por un acuerdo satisfactorio.

Mr. Hughes inició inmediatamente las negociaciones, dejando constancia, previamente, de que el acuerdo debería ser en forma de tratado ratificado por el Senado y destinado al mantenimiento de la paz en el Pacífico.

Mr. Balfour sometió la primera redacción en la forma de un convenio "tripartito", que era, prácticamente, una alianza. Esta proposición fué rechazada y Shidehara, que se encontraba en cama enfermo, redactó en su lecho una proposición y continuó, desde su retiro, participando en las negociaciones, por intermedio de un mensajero confidencial.

Después de consultar a la delegación norteamericana, Hughes sometió una redacción que contenía las ideas principales de los otros tres delegados. Hughes, Balfour y Kato redactaron el tratado en sesiones secretas celebradas en el departamento de Estado, y poco antes de terminar la conferencia, dieron fin a su tarea en el domicilio particular de Mr. Hughes.

Al finalizar las negociaciones, los Estados Unidos propusieron la inclusión de Francia, a causa de los intereses que este país tiene en el Extremo Oriente. Esta proposición fué aceptada por los otros dos países participantes.

M. Viviani sugirió que las características protectoras del tratado se hiciesen extensivas a la tierra firme en el continente asiático, con el propósito de ser aplicadas a la Indochina francesa, pero esta moción no fué aceptada.

Los dirigentes aprobaron la redacción definitiva del tratado el 2 de diciembre, y durante la semana siguiente se recibieron las contestaciones correspondientes. El 8 de diciembre se dió lectura al tratado en la residencia de Hughes, en una reunión especial.

El 10 de diciembre el senador Lodge proclamó el tratado en la sesión plenaria celebrada ese día.

WASHINGTON, marzo 11 (United) —La carta del secretario de Estado, Mr. Hughes, desautoriza en forma explícita la idea de que Estados Unidos fué víctima de una intriga en la redacción del tratado del Pacífico.

"Parece, dice la carta, que se estima que los delegados norteamericanos recibieron imposiciones o fueron inducidos a aceptar un plan convenido por los demás y contrario a nuestros intereses.

"Aparte de las reflexiones acerca de la competencia de los delegados norteamericanos, esas observaciones manifiestan una concepción muy pobre y errónea acerca de la obra realizada por la conferencia, la cual, ya sea dentro o fuera de las reuniones de la asamblea, fué iniciada, continuada y terminada, viéndose libre de intrigas.

"Mucho antes de que se reuniera la conferencia, fué comunicado a las potencias interesadas, el deseo del gobierno de Estados Unidos de que se dejara sin efecto la alianza anglo-japonesa, agregándose en forma clara, que la Unión "no podría tomar parte en ninguna alianza, ni emplear armas que le impusieran ningún género de condiciones, respecto de las contingencias que pudieran presentarse en el futuro".

Asegura también Mr. Hughes que no hubo notas secretas ni entendimientos relacionados con la preparación del tratado, que éste fué la consecuencia de las indicaciones de los representantes de los gobiernos interesados, y que las prácticas internacionales le impidieron dar a conocer los detalles de las discusiones referentes a las diversas redacciones que se propusieron.

También hizo presente al senador Underwood que una amplia investigación acerca de las negociaciones, no revelaría algo contrario a la tradicional política del gobierno de Estados Unidos.

El secretario de Estado manifiesta también que él propuso un proyecto de tratado, que después de haber sido discutido en la mesa de la conferencia, fué modificado, aprobándose después.

"El tratado es muy corto y sencillo, dice. No necesita ser comentado. Sus disposiciones son fácilmente comprendidas y ningún argumento ingenuo o la crítica hostil, podrá modificar sus términos inequívocos. No hay notas o entendimientos secretos y no concedo importancia al hecho de quien sea el autor. Fué firmado por las cuatro potencias cuyos delegados le prestaron su aprobación después de haber hecho todos ellos diversas insinuaciones. Puedo decir, sin embargo, con relación al curso general de las negociaciones, que, después de que Gran Bretaña y el Japón dieron su asentimiento para que Francia tomara parte en el acuerdo, yo preparé un proyecto de tratado basado en las diversas indicaciones que se hicieron por los delegados. Este proyecto fué sometido primeramente al senador Logge y a Mr. Root, porque este estaba ausente debido al fallecimiento de su señora madre.

"En vista de esto y de la relación que tiene el tratado con los resultados de la conferencia, su fracaso no sería nada menos que una calamidad nacional."

INFORMACIONES ARGENTINAS

ORQUESTA FILARMONICA VIENESA

Conciertos en Sud América

VIENA, marzo 11 (United)—La Orquesta Filarmónica aprobó el contrato para realizar una excursión por la América del Sur, la que se iniciaría el día 1º de julio próximo, en Buenos Aires, para seguir luego por todas las grandes ciudades sudamericanas.

La orquesta filarmónica será dirigida por el maestro Weingartner, bien conocido del público argentino.

CONFERENCIA DE GENOVA

LA ACTITUD NORTEAMERICANA

COMENTARIOS QUE PROVOCA

Reunión aplazada

BERLIN, marzo 11 (United) — Noticias de Moscú dicen que Lenine, durante un discurso, manifestó que dudaba que llegara a realizarse la conferencia de Génova, pero que si ello ocurría, Rusia convendría solamente en participar por razones de negocios.

PARIS, marzo 11 (Havas) — La agencia Havas informa que, atendiendo a un pedido formulado por el gobierno de Italia, la reunión de los peritos encargados de estudiar las cuestiones técnicas de la próxima conferencia de Génova será aplazada hasta el 20 del mes corriente.

ROMA, marzo 11 (Especial) — En las esferas oficiales se afirma que carecen de fundamento los rumores propalados sobre la suspensión de la conferencia internacional económica de Génova.

Los preparativos para su realización continúan con actividad.

El programa de la conferencia no ha sido modificado en lo más mínimo a pesar de la abstención de los Estados Unidos.

ROMA, marzo 11 (United) — La respuesta de los Estados Unidos a la invitación que les fuera formulada para participar en la conferencia económica de Génova, significa un contratiempo para los miembros del gabinete italiano, quienes consideraban indispensable la participación de Norte América, para el éxito de la conferencia.

El gobierno italiano cree que la fecha del 10 de abril próximo, señalada para la inauguración de la conferencia, puede estar sujeta todavía a alguna modificación, por cuanto todas las naciones que han sido invitadas a las reuniones continúan discutiendo la posibilidad de esa postergación.

El señor Worowsky, jefe delegado del soviet en Roma, está ejerciendo presión en Italia, en el sentido de que se permita a los bolshevikis asistir a las reuniones de Génova, en igualdad de condiciones que los demás países.

LONDRES, marzo 11 (Havas) — "The Daily Mail" asegura que según la creencia que existe generalmente en los círculos políticos, el proyecto de la celebración de la conferencia económica de Génova será abandonado dentro de pocos días.

El citado diario agrega que la realización de dicha conferencia no mejorará en nada el comercio británico, y costaría demasiado caro complacer a los alemanes y bolshevikis.

ESTOCOLMO, marzo 11 (Havas)—El gobierno de Suecia estima que es justo y oportuno invitar al gobierno de Suiza a celebrar una reunión con los representantes de los demás países neutrales, antes de la realización de la conferencia de Génova.

ROMA, marzo 11 (United) — La prensa se muestra decepcionada por el hecho de que Estados Unidos se haya negado a tomar parte en la conferencia de Génova, pero sigue manteniendo esperanzas. El ex ministro Torre, dice en "Il Mondo", que la norteamericana es un rudo golpe para la conferencia de Génova.

"Tribuna" dice que produjo penosa impresión en los círculos políticos y económicos, especialmente en los de Alemania. Sostiene que "la reunión de Génova debe enseñar a Norte América que se ha cegado en cuanto a Europa".

"Popolo Romano" atribuye la negativa de Estados Unidos a Francia, por su actitud militarista en la conferencia de Wáshington, la que amargó las cosas y creó una división espiritual entre el viejo y el nuevo continente.

ROMA, marzo 11 (United) — Se anuncia que el primer ministro de Checoeslovaquia, doctor Benes, llegará a esta capital a fines del presente mes con objeto de definir la posición que la pequeña entente ocupará en la conferencia de Génova.

GRECIA

CRISIS MINISTERIAL

RENUNCIA DE GOUNARIS

UN DEBATE EN LA CAMARA

VOTO DE CONFIANZA RECHAZADO

LONDRES, marzo 11 (United) — Un mensaje trasmitido en clave desde Atenas y que no ha sido confirmado, indica que el gabinete renunció y que los señores Stratos y Boussios, que representan las tendencias reformista e independiente, respectivamente, han formado el nuevo gabinete.

ATENAS, marzo 11 (Havas) — Por 161 votos en contra y 156 en favor, la Cámara de Diputados griega rechazó el voto de confianza al gobierno que había sido pedido por el jefe del gabinete, señor Gounaris.

ATENAS, marzo 11 (Havas) — En la sesión celebrada por la Cámara de Diputados, el jefe del gabinete, señor Gounaris, hizo una exposición sobre la situación financiera de Grecia y explicó luego el resultado de su misión en Europa, desempeñada en compañía del ministro de Relaciones Exteriores, señor Maltatadjis.

El señor Gounaris dijo:

"El señor Briand, ex jefe del gabinete francés, nos aseguró que Francia no tenía ningún compromiso de ayuda a Turquía y nos aconsejó una actitud conciliadora para salvaguardar el amor propio de Turquía.

"Por otra parte, el actual jefe del gabinete francés, M. Poincaré, nos manifestó que se esforzaría para hallar durante la próxima conferencia y de acuerdo con los aliados una paz equitativa y durable para el Oriente.

"El ministro de Relaciones Exteriores de la Gran Bretaña, lord Curzon, insistió sobre la necesidad de paz en Europa, por medio de una acción común de los aliados, y nos pidió que aceptásemos las proposiciones que formularán los aliados para mediar en la cuestión turco-griega, contestando nosotros que las aceptaríamos."

Terminadas estas explicaciones, el señor Gounaris recordó las negociaciones anglo-francesas referentes al acuerdo franco-kemalista, dando fin a su discurso detallando la ayuda financiera que los aliados acordaron a Grecia y haciendo una insinuación sobre la necesidad de obtener otra ayuda de la misma índole que la anterior, con el consentimiento de las potencias acreedoras de Grecia.

ATENAS, marzo 11 (Havas) — En la sesión de la Cámara de Diputados, y durante el debate que precedió al voto negando la confianza al gobierno, el señor Stratos y otros miembros de la oposición declararon que el voto de ambas Cámaras no significaba la aprobación, ni la desaprobación, de los acuerdos celebrados por el jefe del gabinete, señor Gounaris, con los aliados, sino la desaprobación de la política seguida por el ministerio en sentido general.

ATENAS, marzo 11 (United) — El rey está realizando una serie de consultas con el presidente de la Asamblea, respecto a la designación del sucesor de señor Gounaris.

"La caída del gabinete se debió a los cargos que se le formularon por su ineficacia en el manejo de las cuestiones tanto internas como exteriores.

El sentimiento público se mantiene, por una gran mayoría contrario a los partidarios del ex primer ministro señor Venizelos.

ITALIA

EN TRIPOLITANIA

ACCION DE LOS ARABES REBELDES

POBLACIONES AISLADAS

Cooperación de la fuerza naval

ROMA, marzo 11 (Especial) — Comunican de Trípoli que haciendo caso omiso de las gestiones iniciadas por algunos de sus jefes con las autoridades italianas a fin de llegar a sentar las bases de una pacificación, un fuerte grupo de árabes rebeldes destruyó un trecho de ferrocarril, aislando de este modo a la población de Azizzia.

Los habitantes indígenas de la aldea de Zanzur fueron obligados a incorporarse a los rebeldes.

Estos últimos destruyeron asimismo parte de las obras ferroviarias de Zavia.

El acorazado "Roma" apoya con su artillería la acción de la guarnición concentrada en el fuerte de Zavia.

El abastecimiento de la población de Azzizia se hace por medio de aeroplanos.

Un diario de esta capital se hace eco de la noticia según la cual los rebeldes habrían llevado un ataque contra el campo atrincherado de Homs.

ROMA, marzo 11 (Havas) — Se anuncia que el gobernador de la Tripolitania, conde Volpi, partió de Trípoli para la capital, a fin de conferenciar con el ministro de Colonias, Lanza di Scalea.

EN EL VATICANO

Centenario de San Felipe Neri

LA PEREGRINACION ESPAÑOLA

ROMA, marzo 11 (Especial) — El Papa, en una carta dirigida al príncipe Massimo, y que se trascribe en el diario "L'Osservatore Romano" expresa su satisfacción por los preparativos que se hacen a fin de celebrar el centenario de San Felipe Neri.

Dice el pontífice que la iniciativa importa el despertar de la piedad y de la fe en medio de la corrupción y de la ausencia de fe en el mundo.

ROMA, marzo 11 (United) — Los miembros del congreso eucarístico irán a Tierra Santa, Oberammergau y Baviera, antes de estar en Roma.

ROMA, marzo 11 (United) — Se ha notificado al Vaticano que la fecha para la peregrinación nacional española fué fijada para el día 26 del presente mes.

LA EXPOSICION DE FLORENCIA

Participación del gobierno francés

FLORENCIA, marzo 11 (Havas) — La embajada italiana en París ha informado al alcalde de Florencia que el gobierno de Francia enviará 900 cuadros, ejecutados por pintores del siglo XVI y XVII, a la exposición de pintura que se realizará en el palacio Pitti de esta ciudad.

Todos los cuadros pedidos, entre los cuales figura una tela de Caravaccio, serán presentados en la citada exposición, en la que figurarán 1.900 cuadros aproximadamente.

LOS SOBERANOS BELGAS

ROMA, marzo 11 (Especial) — Los soberanos belgas llegarán el día 28 del presente mes, permaneciendo en esta capital solamente cuatro días.

LOS ASUNTOS DE FIUME

Actitud del gobierno italiano

GIURIATI Y D'ANNUNZIO

ROMA, marzo 11 (Especial) — La situación de Fiume no ofrece novedad alguna.

Después de haber estado en Gardone, donde se vió con D'Annunzio, el señor Giuriati salió en dirección a esta capital, con objeto de conferenciar con el señor Facta, quien, según informes oficiosos, se mantiene muy reservado, siendo su propósito no apartarse de lo establecido en el tratado de Rapallo.

En los círculos políticos se dice que por otra parte Giuriati aun no aceptó el nombramiento que le fué discernido por los partidos coligados de Fiume.

ROMA, marzo 11 (Havas) — Refiriéndose a la cuestión de Fiume, después de la proclamación del comisario civil, señor Giuriati, "La Tribuna" dice que el gobierno italiano observa una línea de conducta de lógica elemental, al negar su adhesión a las deliberaciones de los diferentes partidos fiumenses.

"El gobierno, continúa diciendo el citado diario, tiene para con el país antes que para con el extranjero el deber de sustraerse a toda influencia que ponga en juego su responsabilidad, que debe ahora limitarse a la cuestión de Fiume, cuyos límites deben ser determinados claramente".

El "Giornale d'Italia" dice que siendo el señor Giuriati un diputado italiano, su nombramiento de comisario en Fiume significa una falta al cumplimiento del tratado de Rapallo, y que el gobierno espera que el señor Giuriati rehusará su nombramiento para librar a Italia de toda situación molesta.

LOS PROBLEMAS DEL TRABAJO

Rumores de una huelga marítima

ROMA, marzo 11 (United)—El consejo ejecutivo de la Federación Marítima se reunirá mañana para decidir respecto a la oportunidad de decretar una huelga general.

En las consultas habidas entre el presidente del consejo, Facta, y el secretario general de la Confederación, Corradetti, no se llegó a resultado alguno.

SOCIALISTAS Y CATOLICOS

Bases de un acuerdo

ROMA, marzo 11 (Especial) — Informan de Creniana que por iniciativa del diputado Miglioli, jefe del ala izquierda del partido Popular Católico, se ha llegado a un acuerdo entre las Ligas obreras blancas (católicas) y las Ligas rojas (socialistas y comunistas) respecto a los problemas que afectan a los trabajadores agrícolas de aquella provincia.

Se insinúa que el acuerdo de Cremona podría tal vez sentar las bases de un acuerdo más amplio en el sentido de permitir en lo futuro una forma de colaboración al gobierno de los dos partidos.

ROMA, marzo 11 (Especial) — Noticias recibidas en esta capital permiten suponer que el acuerdo estipulado en Cremona entre socialistas y católicos tendría un alcance mucho más importante.

La prensa de Nitti celebra el acontecimiento político, llamado, según ella, a marcar nuevos rumbos en las actividades políticas del país.

ROMA, marzo 11 (United) — Dicen de Milán que el secretario general de la Confederación del Trabajo manifestó, en una entrevista, que su organización es partidaria de una colaboración entre socialistas y católicos.

TRAFICO MARITIMO CON RUSIA

Próxima salida de un vapor

ROMA, marzo 11 (Havas) — Entrevistado por un redactor del diario "Il Messaggero", el ministro de Marina, señor De Vito, declaró haber tomado las medidas necesarias para que el día 24 del corriente pueda zarpar del puerto de Trieste, con destino a Odessa, el primer buque italiano con un cargamento de cuatro mil toneladas.

El señor De Vito manifestó haber realizado las gestiones necesarias con las autoridades rusas con el fin de allanar todas las dificultades que se presentaban para el viaje del mencionado buque, el cual realizará su segundo viaje en el próximo mes de abril.

UN MONUMENTO A GARIBALDI

Contra el aplazamiento de la inauguración

ROMA, marzo 11 (Especial) — Informan de Catania que cansada la población de las reiteradas postergaciones que sufría la inauguración del monumento a Garibaldi, esta mañana destruyó la empalizada construída alrededor de la obra, quedando de tal manera el monumento a la vista del público.

Sobre la base se colocó un cartel con la leyenda siguiente: "Lo que no hicieron las autoridades lo hizo el pueblo".

DISTURBIOS EN SESTRI PONENTE

Choques entre comunistas y fascistas

GENOVA, marzo 11 (Especial) — Se han producido en Sestri Ponente otros disturbios que alteraron el orden y motivaron la adopción de medidas de rigor de parte de las autoridades.

A consecuencia de las agresiones de que fueron víctimas en el día de ayer algunos fascistas, de parte de los elementos comunistas que abundan en Sestri, la Cámara del Trabajo fué invadida por fascistas y sus muebles completamente destrozados.

Los carabineros lograron dispersar a los fascistas. Más tarde, funcionarios de policía, mientras practicaban una inspección en los locales de la Cámara del Trabajo, encontraron un depósito de armas y municiones.

Esta mañana, y a pesar de las medidas de precaución tomadas, se produjo un choque entre fascistas y comunistas, resultando muerto el obrero Cesare Rossi.

Un edicto del jefe de las fuerzas prohibe la formación de grupos en las calles y plazas de la ciudad.

Los comercios deberán cerrar sus puertas a las 20.

CINCUENTENARIO DE MAZZINI

Varias ceremonias

ROMA, marzo 11 (Especial) — En el acto que se realizó en el Capitolio en homenaje a Mazzini, y en el cual habló el teniente alcalde, profesor Gino Bandini, el gobierno estaba representado por los ministros Fulci y De Vito.

ROMA, marzo 11 (United) — Comunican de Londres que los residentes italianos se reunieron ayer en la iglesia italiana, de donde salieron en manifestación dirigiéndose a la casa que Mazzini habitó durante los años de su residencia en aquella metrópoli.

La inauguración de una lápida en memoria de Mazzini dió motivo a una imponente manifestación.

Hizo uso de la palabra el embajador De Martino.

ROMA, marzo 11 (Especial) — Comunican de Bolonia que, después del acto público en homenaje a Mazzini, hubo un choque entre fascistas y legionarios fiumanos. En el choque resultó herido el periodista Lucchesi, redactor del diario "Il Resto del Carlino".

LAS INDUSTRIAS DEL PAIS

Declaraciones de Teófilo Rossi

ROMA, marzo 11 (Especial) — Un periodista de esta capital tuvo una conversación con el nuevo ministro de Industrias, conde Teófilo Rossi, quien respecto a la situación por la cual atraviesan hoy las industrias de la península, se mostró optimista, por cuanto cree que la crisis es transitoria.

El ministro exaltó la riqueza agrícola del país y dijo que el valor de la producción vinícola asciende a unos seis mil millones de liras.

PRINCIPES EN VIAJE

ROMA, marzo 11 (United) — Llegó a esta capital el príncipe heredero de Suecia.

ROMA, marzo 11 (United) — La princesa María y su esposo, el vizconde de Lascelles, llegarán hoy a Florencia.

Durante su estada en Florencia habitarán en la Villa Medici.

UN DISCURSO DE NITTI

ROMA, marzo 11 (United) — El señor Nitti se encuentra en Melfi, donde pronunciará mañana un importante discurso político.

Reunión de parlamentarios franco-italianos

ROMA, marzo 11 (Especial) — La reunión interparlamentaria franco-italiana se realizará en esta capital, el día 25 del corriente mes.

Se reafirmará, en las reuniones a celebrarse, la necesidad de una más estrecha unión entre los dos países.

Ministerio de Regiones liberadas

ROMA, marzo 11 (Especial) — Se da como seguro el nombramiento del senador Maggiorino Ferraris para ocupar el cargo de ministro de Regiones liberadas.

El señor Maggiorino Ferraris conferenció ayer y hoy con el presidente del Consejo, señor Facta, al respecto.

Políticos condecorados

ROMA, marzo 11 (Havas) — En vista de los servicios especiales prestados en la conferencia de Wáshington, fueron condecorados con el Gran Cordón de San Mauricio el embajador de Italia en Wáshington, señor Ricci, y con el Gran Cordón de la corona de Italia el senador Albertini.

Además, el secretario general de la delegación italiana en la conferencia de Wáshington, Visconti Venosta, ha sido nombrado ministro honorario.

El comité ejecutivo sionista

JERUSALEN, marzo 11 (Havas)—El Comité Ejecutivo Sionista eligió dos judíos de la Palestina, que representarán el "Vaad" en el seno de la citada comisión.

La Banca di Sconto

ROMA, marzo 11 (United)—Representantes de grupos financieros consultaron hoy al señor Facta acerca de la necesidad de hallar directores para la Banca Italiana di Crédito, que reemplazará a la Banca di Sconto.

Probablemente el señor Gidoni será nombrado presidente del directorio.

ESTADOS UNIDOS

CONFERENCIA RADIOTELEFONICA

Enmienda a una ley

WASHINGTON, marzo 11 (United) —La conferencia radiotelefónica administrativa proyecta una enmienda a las leyes relativas a la radiotelegrafía, asignando una longitud definitiva a las ondas en veinte clases del servicio radiotelegráfico, tomando por base los servicios trasatlánticos, a los cuales se asignarán ondas de 5.000 a 6.000 metros de longitud, y los experimentos de los aficionados quedarían restringidos a ondas de 150 a 275 metros de longitud.

CONTRA EL SUBSIDIO A LA MARINA MERCANTE

WASHINGTON, marzo 11 (United) —El consejo de la Federación Americana del Trabajo ha anunciado que se opone al proyectado subsidio de la administración para la marina mercante, por juzgar que la reserva naval conjuntamente con la marina mercante, es en realidad una organización contraria a las uniones de los marineros.

Crecida del Mississipi

MEMPHIS (Tennessee), marzo 11 (United)—El río Mississippi está a punto de desbordarse, debido a las prolongadas lluvias caídas en los valles de los ríos Cumberland y Ohio.

Centenares de familias están retirándose de esos lugares, abandonando sus hogares.

Puesto rechazado por Mr. Hoover

FILADELFIA, marzo 11 (United)—Mr. Hoover, secretario del comercio, declinó el ofrecimiento de un importante puesto con un sueldo de cincuenta mil dólares por año.

Dijo que habiendo emprendido la reorganización del departamento del comercio, no se creía en el derecho de abandonar ese cargo.

INFORMACIONES COMERCIALES, INDUSTRIALES Y MARITIMAS

CEBOLLAS ARGENTINAS EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, marzo 11 (Especial)—Hoy llegó a este puerto el primer lote de cebollas argentinas.

Se trata de una remesa de dos mil cajones de cien libras cada uno y las cebollas fueron vendidas en el acto al precio de siete dólares el cajón.

VENTA DE LANAS EN LONDRES

LONDRES, marzo 11 (United)—Ayer fueron vendidos en esta plaza 2.695 fardos de lanas de Punta Arenas.

Los precios se mantuvieron al nivel de los de enero, vendiéndose las cruzas sucias entre 10 y 12 3|4 peniques la libra.

REDUCCION DEL DESCUENTO DEL BANCO DE FRANCIA

PARIS, marzo 11 (Havas)—El Banco de Francia ha reducido la tasa del descuento del 5 y medio por ciento al 5 por ciento.

NOTICIAS MARITIMAS

MOVIMIENTO DE BUQUES

VAPORES CORREOS

LISBOA, marzo 11 (Especial; del Lloyd) — Llegó hoy a este puerto el vapor británico "Desna", en viaje de Buenos Aires para Liverpool.

LONDRES, marzo 11 (Especial; del Lloyd)—Ayer partió de Liverpool para Buenos Aires el vapor británico "Abadesa".

MARSELLA, marzo 11 (Especial)—Llegó hoy a este puerto el vapor francés "Valdivia", procedente de Buenos Aires.

VIGO, marzo 11 (Especial)—Hizo hoy escala en este puerto el vapor francés "Lutetia", en viaje de Buenos Aires para Burdeos.

PERNAMBUCO, marzo 11 (Especial) —Llegó hoy a este puerto el vapor francés "Alba", en viaje de Buenos Aires para Burdeos.

BAHIA, marzo 11 (Especial)—Hoy zarpó de este puerto el vapor británico "Almanzora", continuando su viaje de Southampton para Buenos Aires.

RIO DE JANEIRO, marzo 11 (Especial)—Partieron hoy para Buenos Aires el vapor francés "Massilia", procedente de Burdeos, y el italiano "Duca D'Aosta", en viaje de Génova.

Zarpó igualmente el vapor británico "Demerara", en viaje de La Plata para Liverpool.

MONTEVIDEO, marzo 11 (Especial)—Hoy fué despachado para Buenos Aires el vapor italiano "Napoli".

VAPORES DE CARGA

LONDRES, marzo 11 (Especial; del Lloyd)—Ayer pasaron frente a Dover el vapor "Rhodesian Transport", en viaje de Buenos Aires para Amberes, y el vapor "Atland", de Buenos Aires para Bremen.

—El vapor "Iona", en viaje de Rosario para Trieste, pasó ayer frente a Gibraltar.

—Frente a Dungeness pasó ayer el vapor "Poeldijk", en viaje de Buenos Aires para Hamburgo.

—Hoy zarpó de Londres para Buenos Aires el vapor "El Uruguayo", y de Liverpool partió para el mismo destino el vapor "Hesperides".

RIO DE JANEIRO, marzo 11 (Especial)—Zarparon hoy de este puerto para Buenos Aires el vapor italiano "Angela Tosa" y el norteamericano "Commack".

COTIZACIONES DEL DIA

CAMBIOS

NUEVA YORK, marzo 11—La libra esterlina, dólares, 4.35 1|2; por cable, 4.36 1|4; a 30 días, 4.35 7|8; id a 60 días vista, 4.32; a 90 días, 4.31; a 120 días, 4.30. El franco sobre París, 8.92 cents; por cable, 8.93. El franco belga, 8.36 cents; por cable, 8.37. El marco alemán, 0.38 1|2 cents; por cable, 0.38 1|2. El marco finlandés, 2.05 cents. La corona austríaca, 0.01 3|8 cents; por cable, 0.02. Los 100 florines holandeses, 37.83; por cable, 37.85. La lira, 5.08 cents; por cable, 5.09. Los 100 francos suizos, dólares, 19.43; por cable, 19.45. Las 100 coronas suecas, dólares, 26.23; por cable, 26.25. Las 100 coronas noruegas, dólares, 17.85; por cable, 17.90. Las 100 coronas dinamarquesas, dólares, 20.95; por cable, 21. Las 100 pesetas, dólares, 15.70; por cable, 15.72. El yen, 47.25 cents. Los 100 pesos argentinos moneda nacional, 86.36 dólares.

LONDRES, marzo 11—La libra esterlina se cotizó hoy como sigue en el mercado de cambios:

Sobre Estados Unidos, 4.36 15|16 dólares; sobre Francia, vista, 48.82 1|2 francos; sobre Bélgica, 51.99 francos; sobre Alemania, 1.120 marcos; sobre Finlandia, 214 marcos; sobre Austria, 32.000 coronas; sobre Holanda, 11.63 1|2; sobre Italia, 85.75 liras; sobre Suiza, 22.50 francos; sobre Suecia, 16.65 coronas; sobre Noruega, 24.47 1|2 coronas; sobre Dinamarca, 20.78 coronas; sobre España, 27.89 pesetas.

El yen se cotizó a 26 1|16 peniques; el peso oro argentino, a 45 5|8 peniques; la libra sobre Praga, a 252.50 coronas.

BERLIN, marzo 11—El peso papel argentino se cotizó hoy, oficialmente, a razón de 93.75 marcos.

PARIS, marzo 11—La libra esterlina, 58.10 francos; los 100 francos belgas, 94; el dólar, 11.16 1|2 francos.

ROMA, marzo 11—Los 100 francos sobre París, 176.30 liras; la libra esterlina, 86; los 100 marcos sobre Berlín, a 7.75; los 100 francos suizos, 381; las 100 pesetas sobre Madrid, 299 liras.

SANTIAGO DE CHILE, marzo 11—La libra esterlina se cotizó hoy: cambio bancario, a 38.80; cambio comercial, a 37.80; el peso argentino, a 3.28 1|4 pesos chilenos.

El premio sobre el oro fué de 195 por ciento.

RIO DE JANEIRO, marzo 11—El peso papel argentino se cotizó a razón de 2.680 reis; el peso oro, a 6.100.

MONTEVIDEO, marzo 11—Los 100 pesos oro uruguayo se cotizaron hoy a razón de 219 pesos papel argentino.

TITULOS Y ACCIONES

LONDRES, marzo 11—Títulos provinciales de Buenos Aires, 49; empréstito argentino, 4 o|o, de 1897, 67 1|2; id, de 1909, 86 1|2; empréstito de obras públicas, 4 o|o, de 1898, 96 3|4; consolidados británicos, 55 1|2; empréstito de guerra, 6 o|o, 97 1|8; obras de salubridad, 92; empréstito de conversión, de 1889, 4 1|2, 91 1|2; descuento oficial, 5 por ciento.

Riotinto, 25 1|2; Forestal, ordinarias, 1 3|32; Forestal, preferidas, 29|32; Harrods, 17|32; id Buenos Aires, 19|32; cédulas hipotecarias argentinas, 39 5|8; serie H, 39 3|8; cédulas serie K, 33; F. C. Buenos Aires al Pacífico, 42 1|2; F. C. S., 65 1|2; F. C. O., 60; F. C. C. Argentino, 56.

NUEVA YORK, marzo 11—Los títulos que figuran a continuación fueron cotizados el sábado pasado a última hora como sigue:

Acciones del F. C. Unión Pacific, 131 1|8; id del F. C. Southern Pacific, 84 1|8; id del F. C. Santa Fe, 96 7|8; id de la American Smelting Company, 47 5|8; id de la General Motors Company, 8 5|8; id de la compañía Studebaker, 97 3|8; id de la Standard Oil Company (New Jersey), ordinarias, 179; id de la United States Steel Corporation, 94.

Descuento oficial, 4 1|2 o|o.

PARIS, marzo 11 — Bolsa irregular. Renta francesa, 58.97; 4 o|o, 63.60; id 1916, 64.25; empréstito de guerra, 78.95; cédulas hipotecarias, 172 francos.

Descuento oficial, 5 por ciento.

ROMA, marzo 11 — Títulos de renta, 74.25; id consolidados, 78.17.

BERLIN, marzo 11—Descuento oficial, 5 por ciento.

MERCADOS DE CEREALES

CHICAGO, marzo 11—Las cotizaciones de apertura de la Bolsa de Cereales fueron las siguientes:

Trigo, para mayo, 1.36 1|4; para julio, 1.17 1|4; para septiembre, 1.11 dólares por bushel.

Maíz, para mayo, 62 3|8; para julio, 65 1|8; para septiembre, 67 1|4; precios en cents por bushel.

Avena, para mayo, 39 1|8; para julio, 41 7|8; para septiembre, 42; precios en cents por bushel.

DULUTH, marzo 11—Semillas de lino se cotizaron hoy, para mayo, 2.59; para julio, 2.56 1|8; precios en dólares por bushel.

MERCADOS DE CARNE

LONDRES, marzo 11—En este mercado de carnes el producto congelado procedente de la Argentina se cotizó como sigue:

Carne vacuna: cuartos delanteros a 2 chelines y 6 peniques; cuartos traseros, a 3 chelines y 6 peniques por "stone" de 8 libras.

Carne de ovinos: res entera, a 6 chelines y 3 peniques por "stone" de 8 libras.

El producto freco del país se cotizó a los precios siguientes:

Carne vacuna: media res, a razón de 6 chelines y 11 peniques por "stone".

Carne de ovinos: res entera, a 11 chelines y 4 peniques por "stone".

El producto congelado de Australia se cotizó:

Carne vacuna: sin cotizaciones.

Carne de ovinos: por res, a 4 chelines y 9 peniques; corderos, a 7 chelines por "stone" de 8 libras.

El producto de Nueva Zelandia se cotizó como sigue:

Carne vacuna: por media res, cuartos delanteros, a 1 chelín y 3 peniques por "stone"; cuartos traseros, a 2 chelines y 6 peniques.

Carne de ovinos: por res entera, a razón de 4 chelines y 11 peniques; corderos, a 7 chelines y 8 peniques por "stone" de 8 libras.

CHICAGO, marzo 11—La carne de cerdo se cotizó hoy en este mercado para entregar en mayo a razón de 20 dólares cada 100 libras.

MERCADOS DE ALGODON

NUEVA YORK, marzo 11—Algodón para marzo, 18.33; para abril, 18.03; para mayo, 17.31; para junio, 16.88 cents por libra.

LIVERPOOL, marzo 11—Algodón para marzo, 10.42; para mayo, 10.20; para julio, 10.25; para octubre, 9.89; para enero de 1923, 9.62; para febrero de 1923, 9.71; precios en peniques por libra.

Hoy se vendieron en este mercado 7.000 pacas de algodón.

MERCADO DE LANAS

BOSTON, marzo 11—Las últimas cotizaciones en este mercado de lanas fueron las siguientes:

Lanas de Montevideo (sucias): supermerinas, de 45 a 47 cents la libra; media sangre, de 43 a 45 cents la libra; 3|8 de sangre, del 56, de 40 a 42 cents; de 1|4 de sangre alta calidad, del 50, de 38 a 40 cents; 1|4 de sangre, buena calidad, del 46, de 36 a 38 cents; 1|4 de sangre, calidad inferior, de 31 a 33 cents la libra; Lincoln, de 26 a 28 cents la libra.

Lanas argentinas (sucias): cruza, 1|4 de sangre, alta calidad, encogidas, al 34 por ciento, de 36 a 38 cents la libra; encogidas al 31 por ciento, de 31 a 33 cents; id Lincoln, encogidas al 28 por ciento, de 26 a 28 cents la libra.

Lanas peruanas (sucias): merinas, de 45 a 47 cents la libra; de primera, lavadas, de 35 a 37; de segunda, lavadas, de 28 a 30 cents; grises, lavadas, de 26 a 28 cents la libra.

MERCADO DE CUEROS

CHICAGO, marzo 11—Hoy se cotizaron: Cueros de frigorífico, de novillos, del país, pesados, a 18; id de Texas, pesados, a 12; id marcados, a 12; de vacas, marcados, a 10 cents por libra.

Cueros del interior: de vaquillonas y novillitos, de 9 1|2 a 10 1|2; id de vaca, pesados, a 8; de 25 a 35 kilogramos, a 8; id de mamones, a 16; id de becerros, a 14 cents por libra.

MERCADO DE SEBO

LIVERPOOL, marzo 11 — El mercado de sebo sigue encalmado y con tendencia a la baja. Las últimas cotizaciones fueron:

Sebo vacuno del Río de la Plata, de primera, en viaje, de 37 chelines y 6 peniques a 40 chelines; de segunda, también en viaje, de 29 a 31 chelines; sebo vacuno, australiano, calidades de buena a extra, de 39 a 41 1|2 chelines; id ovino sudamericano, de 39 a 41 1|2 chelines; id, buena mezcla, a 39 1|2 chelines; derretido en el país, 39; precios por "hundredweight", "cif", partidas listas para embarque.

MERCADO DE AZUCAR

NUEVA YORK, marzo 11—Mercado de azúcar regular. Las cotizaciones de apertura fueron las siguientes:

Para marzo, 2.35; para mayo, 2.54; para junio, s|c.; para julio, 2.73; para septiembre, 2.89; para diciembre, 2.94; precios en cents por libra.

MERCADOS DE METALES

LONDRES, marzo 11 — El oro en barras de 24 quilates de ley, se cotizó a razón de 95 chelines por onza "troy"; plata en barras, a 33 1|4 peniques por onza "troy"; estaño en lingotes, 146; a los 30 días, 144; cobre en lingotes, 60:5; a los 30 días, 61:2:6; cobre electrolítico, en lingotes, 67; a los 30 días, 68; cinc, en lingotes, 25:10; a los 30 días, 25:10; plomo en lingotes, 20:15; a los 30 días, 20:12:6; precios en libras esterlinas, chelines y peniques por tonelada de 2.240 libras "avoirdupois".

NUEVA YORK, marzo 11—Plata dólares 0.99 5|8 por onza "troy"; cobre electrolítico, mercado sostenido; para entrega inmediata y abril-mayo, a 12 3|4; plomo, 4.60; a los 30 días, 4.70; cinc, 4.60; a los 30 días, 4.70; estaño, 4.75; a los 30 días, s|c.; precios en cents por libra.

INGLATERRA

LAS CUESTIONES OBRERAS

EL "LOCK-OUT" DE LOS PATRONES MECANICOS

GRAVE CRISIS INDUSTRIAL

LONDRES, marzo 11 (United) — Los patrones de los establecimientos que se ocupan de obras de ingeniería hicieron efectivo el anunciado "lock out", hoy a mediodía.

Las otras uniones patronales que tienen relaciones con aquella convinieron con sus empleados en someter el asunto a votación.

LONDRES, marzo 11 (United) — Inglaterra se encuentra frente a una gran crisis industrial, mayor que la planteada por el "lock out" en la primavera pasada.

Los miembros de las "Amalgamated Engineering Unions", en representación de unos 300.000 miembros, estuvieron deliberando durante toda la noche, a fin de tratar de evitar que llegara a producirse el "lock out", no obstante lo cual, al fin se convino en que fuera decretado hoy, a mediodía. Esta medida afecta, directa o indirectamente, a un millón de trabajadores.

LONDRES, marzo 11 (United) — Han fracasado los esfuerzos que se venían realizando para evitar la huelga de obreros mecánicos.

No obstante, los obreros de los astilleros y de otras empresas han resuelto postergar la suspensión de sus tareas hasta el día 25 del corriente.

ESTADO LIBRE DE IRLANDA

CONFLICTO RESUELTO

BELFAST, marzo 11 (Havas) — A consecuencia de los incidentes ocurridos ayer en esta ciudad, dos agentes de policía fueron muertos.

DUBLIN, marzo 11 (United) — Se anuncia que ha quedado arreglada la situación de Limerick.

Tanto las fuerzas del Libre Estado como las del bando insurrecto han convenido en evacuar inmediatamente la ciudad.

LONDRES, marzo 11 (Havas) — Telegrafían de Belfast que ha sido muerto un oficial del ejército británico en Irlanda.

NOTICIAS DEPORTIVAS

Partidas de "football"

LONDRES, marzo 11 (United) — He aquí los resultados de las partidas jugadas hoy entre los equipos de la primera liga de "football":

Manchester United derrotó a Arsenal por 1 contra 0; Tottenham Hotspur a Sunderland por 1 contra 0; Bradford City a Everton por 3 contra 1; Oldham Athletic a Burnley por 1 contra 0; Liverpool a Blackburn Rovers por 2 contra 0; Middlesborough a Huddersfield Town por 5 contra 1; Newcastle United a Bolton Wanderers por 2 contra 1; Preston Northend a Manchester City por 1 contra 0, y Cardiff City a Sheffield United por 2 contra 0.

Quedaron empatadas las partidas jugadas entre Astonvilla y Birmin-

MOVIMIENTO POLITICO
LAS PROXIMAS ELECCIONES NACIONALES

CAPITAL

PROCLAMACION DE LA CANDIDATURA GALLO-GOYENECHE

El mitin de anoche en el frontón SE SUSPENDE POR FALTA DE GARANTIAS

Declaraciones oficiales

INCIDENTES CALLEJEROS

Varios tiroteos

De acuerdo con lo resuelto por la junta central del comité pro candidatura Gallo-Goyeneche, anoche, a las 21, debía realizarse un mitin en el frontón Buenos Aires, como acto de propaganda en favor de dicha fórmula.

Ayer por la tarde se hizo saber telefónicamente a los organizadores de la conferencia, que el jefe de policía, señor González, deseaba conversar con ellos sobre este particular.

Inmediatamente una delegación compuesta por los señores Ildefonso A. Ballestero, Juan Carlos Sciammarella, José Scala y Raúl Díaz Arana, se trasladó a un hotel situado en la calle Victoria frente a la plaza de Mayo, donde fueron recibidos por aquel funcionario. Según nos informaron los delegados que concurrieron a esa conferencia, el señor González les manifestó que esa misma noche debía realizarse un mitin organizado por los partidarios del doctor Marcelo T. de Alvear y que, como no era difícil que dada la exaltación de los ánimos se produjeran choques, les pedía como correligionario y jefe de policía que suspendieran el acto. También les expresó—según nos dijeron—que si desistían de su propósito, él, por su parte, negaría a los partidarios del doctor Alvear el permiso solicitado para efectuar la conferencia; pero que, si por lo contrario, la junta pro candidatura Gallo-Goyeneche, no resolvía suspender el acto, se vería obligado a acceder a la solicitud de aquéllos y en tal caso no podía ofrecer garantías para mantener el orden.

Después de esta conversación, los delegados se retiraron y dieron cuenta de lo tratado a la junta central. Esta, por su parte, resolvió hacer pública la siguiente declaración:

"El jefe de policía, Elpidio González, delegado a la convención nacional y candidato del Presidente Irigoyen a la Vicepresidencia de la República ha hecho saber a la junta central que no puede garantizar el orden en la conferencia del frontón y manifestación que debía efectuarse esta noche y que, para no verse precisado a disolverla violentamente, pedía que el acto no se realizase.

"La junta central ante el propósito evidenciado por el señor jefe de policía se ve precisada a suspender el acto, ahorrando al país y al partido una vergüenza más".

Debemos dejar constancia que, por nuestra parte tratamos de averiguar en vista de las declaraciones del jefe de policía, si efectivamente los partidarios del doctor Alvear habían organizado para anoche una reunión y el lugar y hora en que ella se efectuaría. En los distintos comités de la Unión Cívica Radical, donde solicitamos informaciones al respecto, se nos manifestó que se ignoraba en absoluto que se hubiera organizado semejante acto.

DECLARACIONES OFICIALES

Conversamos anoche con el comisario de órdenes, señor Laguarda, acerca de la actitud de la policía con motivo de la asamblea de los partidarios de las candidaturas Gallo-Goyeneche.

Manifestó el señor Laguarda que tenía instrucciones para declarar en nombre del jefe de policía, como funcionario y caballero, que no había prohibido la reunión ni tampoco aconsejado su suspensión.

Agregó el señor Laguarda que el jefe se entrevistó con los organizadores de la asamblea y que siguiendo una práctica acostumbrada en estos casos, les hizo algunas reflexiones sobre el mantenimiento del orden porque presentía, dada la exaltación partidaria, que se llegaría a escenas deplorables entre agrupaciones discordantes.

Declaró, también, el señor Laguarda, que el jefe de policía no ha hablado de imposibilidad de garantizar el orden, porque la policía no puede expresarse jamás en ese sentido.

A las 19, interrogado el señor Laguarda acerca de la suspensión de la asamblea manifestó que no sabía nada al respecto y que se habían tomado las medidas acostumbradas de vigilancia policial para mantener el orden y que se disponía a concurrir al sitio de la asamblea.

BALAZOS FRENTE AL FRONTON

Desde antes de las 21 comenzaron a llegar a la calle Córdoba muchos partidarios de la fórmula Gallo-Goyeneche, quienes se enteraron de la suspensión de la asamblea por un cartel colocado en el frente del frontón que decía: "Suspendido por orden del jefe de policía".

El local estaba iluminado en el frente y en el interior, pero la puerta había sido cerrada con una cadena.

Muchas de las personas que llegaban a asistir a la conferencia, se retiraban al tener noticias de la suspensión, pero fueron quedando algunas, las que formaron grupos frente al frontón y en la calle Córdoba, en las esquinas de Cerrito y Libertad.

A las 21.30, después de algunos vivas a las candidaturas Gallo-Goyeneche, los de las esquinas fueron a apostarse frente al frontón y se formó un grupo como de quinientas personas. Un orador improvisado comenzó entonces a pronunciar un discurso, que era escuchado atentamente por el público.

De pronto varios componentes del grupo radical irigoyenista, desde la esquina de Cerrito se acercaron al auditorio que escuchaba al orador y uno de ellos, caracterizado por su traje marrón, se corrió al medio de la calle y bajo las miradas de la policía y de muchos periodistas, desenfundó un revólver, lo puso hacia abajo para martillarlo y luego lo levantó, haciendo en seguida dos disparos al aire.

En seguida, otro también del grupo y que estaba del lado de la calle Libertad hizo fuego al aire, y luego, con alguna intermitencia, sonaron otras detonaciones hasta llegar al número de siete.

Se produjo en seguida un desbande general, el que se hizo mayor con la intervención de cuatro agentes del escuadrón de seguridad, que, sin desenvainar los sables, con los caballos al trote, despejaron la calle.

Como el individuo de traje marrón que descerrajó los dos primeros balazos fué muy visto, lo detuvieron un agente y un empleado de investigaciones, los que lo entregaron a otros empleados de policía. Ignoramos si lo pusieron en libertad en la esquina de Cerrito o en otra parte, pero debemos hacer notar que no fué llevado a la comisaría en esta ocasión, como en las anteriores, en las cuales se ha caracterizado siempre por ser el primero en sacar a relucir su revólver y hacer disparos al aire.

MANIFESTACION CALLEJERA

Restablecido el orden, se organizó una manifestación relativamente numerosa, que por la calle Libertad se dirigió hacia el Sur, dando frecuentes vítores a los doctores Gallo y Goyeneche y a la Unión Cívica Radical.

En el mayor orden y sin dar ninguna muestra de incultura, los manifestantes llegaron hasta la avenida de Mayo y después de doblar por esta arteria se detuvieron frente al París Hotel, reclamando con insistencia la presencia del doctor Gallo.

En una de las mesas más próximas a una ventana, en un ángulo del comedor del hotel, se hallaban rodeados de algunos amigos los diputados nacionales Capurro, Ortiz, Taboada, O'Reilly y Tomaszewski, quienes expresaron a los manifestantes que el doctor Gallo se había retirado momentos antes. No obstante, éstos permanecieron largo rato en la acera, mientras algunos oradores, desde tribunas improvisadas, les dirigían la palabra. Todos los oradores censuraron enérgicamente la actitud de la policía, que no garantiza el derecho de reunión, y expresaron que "el único responsable de los hechos vergonzosos que viene presenciando el pueblo de la capital", era el Presidente de la República.

En circunstancias en que uno de los oradores dirigía la palabra a los manifestantes, se acercaron varios agentes de policía y ordenaron a éstos que se retiraran. La orden no fué cumplida, y por lo contrario motivó unánimes protestas, tanto de parte del público como de los legisladores y demás personas que en su compañía se hallaban en el interior del hotel. El diputado Ortiz, que se hallaba entre aquéllos, según dejamos dicho más arriba, salió a la calle, y dirigiéndose hacia el comisario de órdenes señor Laguarda, que había llegado momentos antes, le dijo en alta voz que "era una vergüenza que el jefe de policía, candidato a la Vicepresidencia de la República, consintiera esos atropellos."

Debido a la intervención del doctor Ortiz la policía se retiró y los manifestantes permanecieron en sus puestos.

TIROTEO EN LA AVENIDA DE MAYO

Una vez que terminaron en el uso de la palabra los oradores anteriormente nombrados, un grupo de partidarios de los doctores Gallo y Goyeneche quedó estacionado en la acera de la Avenida de Mayo, frente al París Hotel.

Entre las personas allí reunidas se advertía la presencia de radicales irigoyenistas, los cuales transitaban por la acera. Estos últimos formaron luego pequeños grupos de afiliados que poco a poco fueron en aumento hasta que llegaron a sumar unas 30 personas.

De pronto, del grupo de radicales irigoyenistas que estaba estacionado frente al París Hotel, cerca de la entrada del subterráneo, partió un grito de ¡Viva el doctor Hipólito Irigoyen! ¡Viva el Presidente de la Nación!

La provocación fué contestada por los contrarios con un ¡Viva el doctor Vicente Gallo! ¡Viva el doctor Arturo Goyeneche! ¡Viva el futuro Presidente de la República!

En seguida los radicales irigoyenistas se encaminaron hasta la esquina de Lima dando gritos hostiles contra los del otro bando. Al llegar a la calle Lima cruzaron la calzada y por la otra acera volvieron, estacionándose frente al París Hotel, parapetados en la verja que cubre la entrada del subterráneo.

Desde ese sitio los radicales irigoyenistas comenzaron a vociferar contra los partidarios de los doctores Gallo y Goyeneche, que estaban en la acera opuesta. Así permanecieron los dos bandos por espacio de un cuarto de hora. Tanto los unos como los otros se cambiaron gritos hostiles. Mientras esto acontecía en el lugar de los hechos sólo había un sargento y un cabo de policía, este último en la esquina de Salta dirigiendo el tráfico. En ningún momento se vió un empleado superior de la policía.

Las personas que componían los dos bandos fueron exasperándose poco a poco, y llegó un momento en que el choque se produjo, afortunadamente sin que hubiera que lamentar desgracia alguna, pues debemos advertir que en esos instantes el tráfico de vehículos y de peatones en la cuadra de la avenida de Mayo, entre las calles Salta y Lima, era numeroso.

Del grupo de radicales irigoyenistas partió un disparo de arma de fuego, al que le siguieron muchos otros, originándose un tiroteo. Los tiros eran hechos contra las personas que estaban en la acera opuesta y contra los pisos superiores del París Hotel.

Algunos de los partidarios de los doctores Gallo y Goyeneche contestaron la agresión en igual forma, y los que así no lo hicieron se armaron de sillas y atropellaron a los atacantes, los cuales continuaban disparando sus armas.

En la calzada y las aceras de la Avenida de Mayo sólo quedaron los contrincantes. Varias señoras que transitaban tranquilamente, ajenas a todo, fueron sorprendidas por el tiroteo, y en la prisa por ponerse en salvo echaron a correr, sin encontrar dónde refugiarse porque todas las casas cerraron sus puertas.

Los radicales irigoyenistas, cuando vieron la actitud resuelta de los atacados, emprendieron la fuga por la calle Salta hasta Victoria. En el trayecto se detenían a cada momento y descargaban los revólveres contra sus contrarios, que los seguían a corta distancia, indicándolos a los agentes para que los detuvieran.

Restablecido el orden, por breves minutos, los agresores volvieron a reunirse en la esquina de Salta y Avenida de Mayo, desde donde dispararon algunos tiros aislados, los que eran contestados por los contrarios con vítores a los doctores Gallo y Goyeneche.

Después de media hora apareció un pelotón del escuadrón de seguridad, bajo las órdenes de un suboficial. Hicieron acto de presencia poco después el comisario de órdenes y varios empleados superiores de la policía. Se ordenó inmediatamente que la calzada y las aceras fueran despejadas y el orden quedó restablecido.

En una inspección ocular efectuada en el lugar del suceso, uno de nuestros cronistas pudo comprobar que un proyectil de los disparos hechos por los radicales irigoyenistas perforó un espejo colocado en una de las columnas interiores del comedor del París Hotel. La perforación está ubicada a una altura de 1.20 metros; cerca de la mesa que habían ocupado momentos antes los doctores Ortiz, Taboada, Capurro y Tomaszewski.

MANIFIESTO DE LA JUNTA CENTRAL

La junta central de propaganda en favor de la fórmula Gallo-Goyeneche resolvió anoche, después de la suspensión del mitin del frontón Buenos Aires, hacer pública la siguiente declaración, dirigida al pueblo de la capital:

"El día 26 de diciembre de 1909, la Unión Cívica Radical hizo desfilar por las calles de Buenos Aires a treinta mil hombres, como acto de adhesión a la sanción de la Convención Nacional que acababa de reunirse proclamando la revolución como un mandato de la hora; aquella columna no fué molestada por las policías del "régimen", y hoy, so pretexto de burdas sofisticaciones, se nos ha prohibido la realización de un acto eminentemente pacífico que contrasta con la actitud de aquel "régimen", que nosotros creíamos definitivamente desaparecido en cuerpo y en espíritu. Apelamos a la opinión pública demandando su juicio y hacemos llegar nuestra viril protesta como argentinos y como radicales ante un atentado contra el sagrado derecho de reunión."

Después de esta protesta se espera la palabra de los candidatos y la definición de su actitud frente al personalismo oficial. Ya no caben situaciones de duda y se espera que aceptarán la solidaridad con sus partidarios.

NOTA AL JEFE DE POLICIA

Con motivo de la prohibición, el comité central que defiende la candidatura de los doctores Gallo y Goyeneche, envió al jefe de policía la siguiente nota:

"En el día de la fecha, la comisaría de órdenes solicitó telefónicamente a esta junta pro candidatura Gallo-Goyeneche, que el presidente o algunos de sus miembros, se apersonan ante el señor jefe de policía, que se encontraba en su domicilio del Avenida Palace Hotel.

"Atendiendo esta indicación, concurrimos momentos después, el presidente de la junta que suscribe y los miembros de la misma, señores doctor Raúl Alberto Díaz, José Scala y Juan Carlos Sciammarella, haciéndonos saber el señor jefe que había solicitado la entrevista con el fin de pedir la suspensión del acto a realizarse en el frontón Buenos Aires y la manifestación subsiguiente, acordados por la jefatura, dando como motivo para ello, que, existiendo con anterioridad y para el mismo día y hora otro permiso análogo para los simpatizantes con la candidatura del doctor Marcelo T. de Alvear, no podía garantizar que el orden no fuera alterado.

"Ante nuestra aclaración de que al concurrir al departamento central de policía a presentar la nota de permiso, se nos había expresado que no existía otro permiso anterior para la misma fecha, el señor jefe manifestó que ello se debía a que ese permiso anterior había sido mantenido por él en reserva, como es de práctica en ciertos casos.

"Extrañados por tal procedimiento, expresamos al señor jefe que el hecho de haberse acordado el permiso a otra agrupación en distinto lugar no era motivo suficiente para suspender nuestro acto, desde que podíamos dar la más absoluta seguridad de que los asistentes a nuestro mitin no provocarían el más mínimo desorden y que si la policía, con los poderosos elementos de que dispone, cumplía con sus más elementales funciones, el orden no podría ser alterado por personas extrañas a nuestro movimiento.

"El señor jefe, manifestó entonces categóricamente que no podía garantizar que el orden no fuese alterado ni evitar, que se realizara una contramanifestación de consecuencias tal vez dolorosas, por lo cual insistía una vez más en su petición de suspensión ya que no podía legalmente ordenar su suspensión.

"Bien, señor jefe; estas manifestaciones de su parte, que hemos interpretado en su verdadero alcance político, nos demuestran el desamparo en que se encontrarían los ciudadanos que concurrieran al mitin, al mismo tiempo que la falta absoluta de garantías para el ejercicio de sus más elementales derechos cívicos.

"Por ello, hacemos saber a usted que ya dispuesto acceder en un todo a sus solicitaciones, suspendiendo los actos que debíamos realizar esta noche."

De esta nota se envió copia al Ministro del Interior.

RUIDOS MOLESTOS

Durante la tarde, y la noche de ayer la ciudad ha estado en presencia del espectáculo de estruendos, con los cuales parecería que se hubiese querido acostumbrar el oído de los habitantes: El estallido de bombas se hacía sentir por distintos puntos. Las personas dispuestas al buen humor habrán podido decir que era el espectáculo de una aldea en francos de fiesta; pero es lo cierto que la mayoría del público ha tenido razón sobrada para exteriorizar su desagrado ante el ruido persistente de ayer.

Las bombas de estruendo han sido utilizadas como medio de atraer la atención del público hacia una noticia de importancia dada por algún órgano de publicidad, pero en número limitado, en la forma que prescriben la prudencia y el buen sentido. Cuando el estruendo es para anunciar una novedad, en seguida el público toma nota de ella y, satisfecha la curiosidad de las gentes, vuelve a reinar la calma en el ambiente y en los espíritus. Ruidos en vago, sobre cuyo origen nadie da explicaciones, prolongan, en cambio, un estado de nerviosidad que se trasluce en el hecho de que todo el mundo se pregunta, desorientado, ¿qué habrá?

Es lo que ha ocurrido ayer, causando el consiguiente malestar. Existe, sin embargo, una ordenanza sobre la cual corresponde llamar la atención de la Municipalidad, ya que parece haberla echado en olvido. La ordenanza de 27 de mayo de 1913 dice en su artículo 1.o: "Queda prohibido incendiar cohetes, bombas y toda clase de fuegos de artificio que produzcan estruendo". Y el artículo 2.o, pena con multa de cincuenta pesos a los infractores.

No se comprende cómo la Municipalidad haya permitido la persistencia de los molestos ruidos, que nada explican, toda vez que ninguna nueva sensacional había para trasmitir al público. Por sorda que sea la Municipalidad en determinados casos, los ruidos de ayer han debido resonar en su caja auditiva.

La cultura cívica de una ciudad, por lo demás, está reñida con estruendos de bombas y tiros, que son, cuando menos, notas de mal gusto.

Grita más el que tiene menos razón.

LA POLITICA Y LOS EMPLEADOS PUBLICOS

UN ANTECEDENTE PARTIDARIO

DISPOSICIONES DE LA LEY ELECTORAL

SU VIOLACION

Según informó LA PRENSA oportunamente, en la sesión que realizó el comité nacional de la Unión Cívica Radical el 17 de febrero próximo pasado, el delegado por la capital federal, diputado Jacinto Fernández, presentó y fundó un proyecto de resolución sobre la participación de funcionarios y empleados públicos nacionales, provinciales y municipales en la política activa.

Dicho proyecto, que concuerda con disposiciones terminantes de la ley de elecciones nacionales y que no fué tomado en consideración por el cuerpo político mencionado anteriormente, dice así:

"Artículo 1.º—Desde la sanción de la presente resolución, no podrá formar parte de las convenciones y comités ejecutivos de la U. C. R. ningún empleado o funcionario de la administración pública nacional, provincial o municipal.

"Art. 2.º—Los correligionarios que se encontraren comprendidos dentro de la prohibición del artículo precedente, optarán en seguida entre la función o empleo administrativo que desempeñen y el cargo partidario que actualmente invisten.

"Art. 3.º—El funcionario o empleado administrativo, nacional, provincial o municipal que acepte un cargo partidario, deberá justificar, conjuntamente con la aceptación del mismo, que ha hecho renuncia de su empleo.

"Art. 4.º—Toda trasgresión a la presente resolución invalida y anula los actos partidarios que produzca y origine el causante."

Por su parte el decreto reglamentario de la ley 8871, de elecciones nacionales, que lleva fecha marzo 21 de 1912, establece en sus artículos 17 y 18, lo siguiente:

"Los jefes de reparticiones, de cualquier categoría que sean, y los empleados de las mismas, que figuren en los comités de los partidos o hagan propaganda en favor de candidatos determinados, serán suspendidos en sus empleos y en caso de reincidencia serán exonerados.

"La misma pena sufrirán los empleados de cualquier categoría que, dentro de sus respectivas oficinas, hagan propaganda o trabajen en favor de partidos políticos o candidatos para puestos electivos.

"Todo funcionario nacional proclamado candidato a posiciones electivas, hará renuncia de su empleo inmediatamente de haberse hecho la proclamación. En caso de renunciar a la candidatura, deberá hacerlo dentro del tercer día."

No obstante el antecedente de moral cívica que entraña el proyecto de resolución presentado al comité por el diputado nacional señor Jacinto Fernández, y las terminantes prescripciones del decreto reglamentario de la ley, que trascribimos, entre los delegados a la convención nacional de la Unión Cívica Radical que se reunirá hoy para designar candidatos a Presidente y Vicepresidente de la República, figuran los siguientes funcionarios y empleados públicos:

Delegados por la capital federal: Juan José Bonifacio, secretario de la comisión de casas baratas; Leopoldo Bard, médico de la Asistencia Pública; Aníbal E. Mohando, médico de la Asistencia Pública; Félix Liceaga, médico del hospital de Niños; Carlos Dubini, oficial primero de la inspección general de la municipalidad.

Provincia de Buenos Aires: Juan C. Vázquez, cónsul general argentino en el Perú, renunció el cargo, pero no se le aceptó la renuncia y continúa cobrando el sueldo.

Provincia de Santa Fe: Dionisio Arévalo, empleado en la Defensa Agrícola; Néstor Noriega, vocal del Banco Hipotecario Nacional; Ignacio Sasian, profesor en la Escuela Industrial de la Nación.

Provincia de Córdoba: Elpidio González, jefe de policía de la capital federal.

Provincia de Corrientes: Martín Abelenda, interventor nacional en la provincia de Jujuy; Julio Guastavino, profesor en la Escuela Normal de Corrientes; Bernardino Acosta, decano de la Facultad de Agricultura; Miguel Sussini, profesor de ejercicios físicos en una Escuela Normal de la capital federal; Guillermo Vallejos, profesor en la Facultad de Agricultura.

Provincia de Santiago de Estero: Víctor Alcorta, secretario de la intervención nacional en Salta; Enrique Cáceres, miembro de la junta electoral provincial y profesor en la Escuela Normal de Santiago del Estero; Nicolás Leiva, profesor en el mismo establecimiento.

Provincia de San Juan: Ciro Correa Yauzon, secretario de la escuela nacional de artes y oficios, y secretario del consejo provincial de educación.

Provincia de Jujuy: Rodolfo Ceballos profesor de ejercicios físicos en el Colegio Nacional de la capital de la provincia; Justo B. Inchausti, profesor de literatura, castellano y geografía en el mismo establecimiento; Julio Córdoba, empleado en la Prisión Nacional.

Provincia de Catamarca: Osvaldo Gómez Rodríguez, profesor en la Escuela Normal de Catamarca; Ernesto Acosta, profesor en la escuela de Santa María, en la misma provincia.

Provincia de La Rioja: Daniel Bausch, profesor en el Colegio Nacional; Ricardo Corominas, profesor en el mismo colegio y vocal del consejo provincial de educación; Arturo de la Vega, profesor en el Colegio Nacional.

Provincia de Mendoza: Hipólito Lencinas, asesor de la comisión de fomento industrial.

Provincia de Tucumán: Felipe Pérez, abogado de los ferrocarriles del Estado; Enrique Galván, jefe de la oficina de compras de los mismos ferrocarriles.

Provincia de San Luis: Emilio Bertini, presidente del consejo provincial de educación y profesor con 3 cátedras en la Escuela Normal de Maestras; Alfonso Custodio, catedrático en el Colegio Nacional de Mercedes; Sebastián R. Figueroa, profesor en el mismo establecimiento; Humberto A. Poletti, regente de la Escuela Normal y catedrático en el Colegio Nacional de San Luis.

Por otra parte, y a estar a informaciones que hemos obtenido, entre los delegados a la convención figuran además muchos otros empleados públicos, recientemente nombrados por el Poder Ejecutivo, por decretos que no han sido dados aún a la publicidad.

La misma ley número 8871 de elecciones nacionales contiene también otras disposiciones prohibitivas, que consideramos oportuno trascribir a título informativo. Esas disposiciones son las siguientes:

Artículo 69—Está prohibido a los funcionarios públicos imponer a sus subalternos que se afilien a partidos o que voten por candidatos determinados.

Artículo 81, inciso 7.o—Están sujetos a la pena de un año a 18 meses de prisión los autores y cooperadores de los siguientes hechos:

Los autores de intimidación o cohecho, consistiendo la primera en actos que hayan debido infundir temor de daños y perjuicios a un espíritu de ordinaria firmeza; y el segundo, en el pago o promesa de pago de algo apreciable en dinero, y, por parte del que desempeña funciones públicas, en la promesa de dar o de conservar un empleo.

Artículo 82, inciso 2.o—Serán penados con arresto de seis meses a un año:

Todos los funcionarios públicos, nacionales y provinciales, que tengan bajo su dependencia, como jefes de reparticiones u oficinas, uno o más empleados y los induzcan a adherirse a candidatos o partidos determinados.

DE LA CASA DE GOBIERNO

El entredicho Irigoyen-Gómez

VISITAS DE CONVENCIONALES

Se acentuó ayer en forma sumamente marcada el entredicho entre el Ministro del Interior y el Presidente de la República, por las razones que son del dominio público, y acerca de las cuales informamos en nuestra anterior edición.

Lo que ayer dijimos como rumor, con muchos caracteres de verosimilitud, se ha confirmado en todas sus partes. El primer magistrado y su secretario del Interior están francamente distanciados uno del otro por cuestión de candidaturas a la Presidencia y Vicepresidencia del período 1922-1928, y esto ha motivado la formación, dentro de la propia casa de gobierno, de dos fracciones políticas, cuyos jefes actúan en sus respectivos despachos oficiales, separados solamente por el salón blanco.

Mientras el primer magistrado recibió ayer durante toda la tarde a los convencionales que simpatizan con la candidatura para la Vicepresidencia del señor Elpidio González (jefe de policía), y a otros que aun no han dejado traslucir con la suficiente franqueza sus afecciones políticas del momento, el ministro era continuamente visitado por convencionales que le son adictos y que han prometido votarlo para aquel mismo cargo. No faltaron algunos que de la Presidencia pasaron al Ministerio del Interior; pero no se notó el fenómeno a la inversa.

El Ministro del Interior, que por terceras personas ha sido amenazado de exoneración de su cargo, y los amigos y funcionarios de su intimidad, permanecieron ayer hasta muy tarde en el despacho de aquél, a la espera del anunciado decreto, si bien en lo más íntimo de sus conciencias parecían no creer en la amenaza, por varias razones; principalmente, decían, porque no se aplicará al ministro una medida que, a su juicio, le queda igualmente bien el jefe de policía, que es el candidato de la afección presidencial.

A última hora se supo que alguien había insinuado la conveniencia de buscar un candidato de transacción para la Vicepresidencia, a fin de conciliar las aspiraciones de ambos funcionarios citados. Y según nuestros informes, el ministro iniciaría conversaciones al respecto, si la cuestión le fuera planteada formalmente.

Interrogada anoche una persona de la más estrecha vinculación y amistad personal del Ministro del Interior sobre la reunión de los radicales "gallistas" en el local del Frontón Buenos Aires, manifestó que tenía la impresión de que si alguno de los componentes de esa fracción reclamaba ante el ministro de que la policía hubiera prohibido el mitin, este funcionario desautorizaría al jefe de policía. La incidencia no se produjo, como podrá verse en otro lugar, según lo declarado por la policía.

CONCENTRACION NACIONAL

En los comités de sección

DIVERSAS INFORMACIONES

La comisión del comité de la sección 14 (San Nicolás), instalado en la calle Bartolomé Mitre 749, ha resuelto constituirse en sesión permanente, con objeto de activar los trabajos de propaganda. Además, en su sesión de anoche acordó iniciar los preparativos para efectuar un gran acto público en la semana entrante, para proclamar los candidatos a senador y diputados que la Concentración Nacional sostendrá en la capital, en los comicios del 2 de abril.

—Bajo la presidencia del doctor César Raúl Flores ha quedado constituida la comisión de propaganda, en el local del comité central, Florida 606. Las tareas de esta comisión han sido distribuidas así:

Propaganda oral: doctores César Raúl Flores y Carlos Sánchez Lloveras.

Publicidad: doctores José A. Babuglia, Pablo Calatayud y Lorenzo Galíndez.

—Hoy se realizarán las conferencias siguientes:

Sección 1a.—En Sáenz y Ventana, a las 17. Oradores: Manuel V. Silveyra Astor, Julián Martínez Rosende y Ricardo Tarnassi.

Sección 2a.—En Maza y Caseros, a las 18. Harán uso de la palabra: Gregorio Escudero, Ismael Etchechurry, Evaristo A. Pérez Virasoro y Teodoro Granel.

—Hoy, a las 14, será inaugurado el subcomité Villa del Parque, en la calle Marcos Sastre esquina Sanabria. Harán uso de la palabra, el candidato a senador doctor Francisco J. Beazley y otros oradores.

—Mañana, a las 21, en la calle Saicedo 3876, será inaugurado el subcomité Nueva Pompeya Norte, que preside el señor Antonio Florentino.

—El subcomité Bartolomé Mitre, que funciona en la calle Cevallos 439, ha elegido las siguientes autoridades: presidente, José Antonio Viña; vice, Antonio Rivelli; secretario general, Juan Angel Romero; secretarios, Enrique Lupiani y Rafael Ferraro; tesorero, Ciro A. Rivelli, pro, Oreste Borrilli. Delegados al comité seccional, J. A. Viña y J. A. Romero. Comisión consultiva: presidente, Carlos Restagno; vicepresidente, Alejandro F. Mivoli. Comisión de propaganda: presidente, Jorge Viña; auxiliares, Carlos Garaida, Pedro Quintelo (hijo) y Raúl Caviglia del Frade.

—Anoche, con asistencia de una concurrencia mayor de 400 personas, fué inaugurado oficialmente el comité de la juventud de la sección 2a., en su local Rioja 1876. Con tal motivo, hicieron uso de la palabra los doctores Ricardo Tarnassi, Teodoro Granel y señores Citrinitl y Emiliano G. de la Fuente. La comisión de este comité es la siguiente: presidente, Emiliano G. de la Fuente; vice 1.o, Santiago F. Gualdoni; vice 2.o, Fernando M. Palavecino, secretario general, Carmelo Fraga; secretarios, Luis N. Molinari, Manuel Crovetto; tesorero, Francisco Campi; pro, Angel Salvitelli, y 80 vocales. Comisión de propaganda: presidente, Patrocinio S. Rodríguez; vice 1.o, Rafael Timpano; vice 2.o, Eduardo Puerto; secretarios, Luis M. Molinari y José A. Gonzáles; tesorero, Francisco Campi; pro, Angel Salvitelli.

Por aclamación fué nombrada una comisión honoraria, compuesta así: doctor Francisco J. Beazley, doctor Matías G. Sánchez Sorondo, señor Antonio B. Campi y señor José Vieyra Latorre.

—De acuerdo con la resolución del comité de la capital, quedó confirmado el subcomité Bernardino Rivadavia, que preside el señor Julio Martín Sánchez en su carácter de comité general de propaganda oral en el distrito de Flores. El señor Cirilo D. Bergalli (hijo) fué confirmado en el cargo de secretario general de propaganda.

Este comité ha convocado con tal motivo a una asamblea que se efectuará el lunes 13, a las 21.30, en su local Rivadavia 7329.

PARTIDO SOCIALISTA

Reclamaciones contra los procederes policiales

Suscripta por el secretario general del partido Socialista, doctor Antonio de Tomaso, fué entregada ayer al jefe de policía una extensa nota, en la que este partido protesta por los malos procedimientos empleados por la policía contra sus afiliados.

Esa nota comienza diciendo que con fecha 13 de febrero último la secretaría del partido dirigió al jefe de policía una nota solicitando la revocatoria de la resolución que prohibe efectuar conferencias de propaganda electoral, a menos de dos cuadras de los comités políticos de otro partido. El partido Socialista, agrega la nota, aprovechó esa oportunidad para denunciar algunos abusos cometidos por empleados de policía de esta capital en perjuicio de la propaganda que realiza dicha agrupación.

Más adelante dice la nota:

"Es verdaderamente lamentable que esa jefatura, no sólo no haya tomado las medidas pertinentes para que esos abusos no se repitan, sino que ni siquiera haya contestado aún a aquella nota. Por eso, el partido Socialista, por mi intermedio, tiene especial interés en dejar constancia escrita de la forma cómo se condujo la policía de la capital de la República en esta emergencia, a fin de que cuando llegue el caso de repartir responsabilidades, se sepa el rol que ha tenido la autoridad policial en lo que respecta a las tan decantadas seguridades y garantías que proclama a diario el Poder Ejecutivo nacional por el órgano del Ministerio del Interior.

"Desde aquella fecha del 13 de febrero último hasta hoy, la secretaría general del partido Socialista ha recibido una serie de denuncias concretas sobre nuevos atropellos policiales contra afiliados y simpatizantes que participan en la necesaria y anónima tarea de fijar carteles y "affiches" de propaganda electoral de nuestro partido, y no se han puesto esos abusos en conocimiento del señor jefe porque, en virtud de nuestras propuestas anteriores, confiábamos en que esa repartición policial que depende directamente del Presidente de la República, terminaría por dar un ejemplo de imparcialidad, siquiera fuera para justificar en parte, los mensajes que a manera de amenaza, dirige el Poder Ejecutivo nacional a algún gobernador de provincia, con motivo de denuncias de abusos policiales perpetrados con ciudadanos que se dicen miembros de la fracción radical oficialista".

En seguida se trascriben denuncias de afiliados contra el personal de las secciones de policía 16.a, 10.a, 14.a y 26.a, en las que se ponen de manifiesto serias deficiencias e irregulares procedimientos.

Por último la nota contiene estas consideraciones:

"En lo que respecta a la resolución de esa jefatura de no permitir la realización de conferencias en ciertos y determinados sitios, esta secretaría general se permite dejar constancia de que la disposición cuya revocatoria hemos pedido, no rige para el partido [illegible] lo demuestran estos dos casos concretos: el partido Radical realizó el 19 de febrero próximo pasado, a las 18, una conferencia al aire libre en Espinosa y Gaona, frente a la iglesia; y el 9 del corriente, el mismo partido Radical, en la sección 13.a, realizó una conferencia y manifestación con el siguiente recorrido: Paseo Colón, Estados Unidos, B. de Irigoyen, Brasil y plaza Constitución.

"En la plaza Constitución esquina Garay, a media cuadra de la comisaría, y en el sitio donde esa jefatura no permite al partido Socialista realizar conferencias desde hace seis años, allí se dió la conferencia radical.

"El comité ejecutivo del partido Socialista no está dispuesto por más tiempo a tolerar este estado de cosas. Desgraciadamente, no podemos confiar ya en las declaraciones que pueda darnos el Poder Ejecutivo nacional [illegible] más que declaraciones hechos reales y positivos, tendientes a demostrar que los partidos políticos que no constituyen el oficialismo, gozan de la más amplia garantía para realizar su propaganda.

"Esta secretaría general espera que el señor jefe, al tomar nota de esta nueva comunicación, querrá adoptar, por fin, las medidas que surgen de los hechos denunciados".

CONFERENCIAS DE PROPAGANDA

El partido Socialista organizó para hoy las siguientes conferencias de propaganda. A las 10: Sección 5.a, en el salón de la calle Bonorino entre Rivadavia y Ramón L. Falcón. Orador: candidato a diputado nacional Antonio Zaccagnini. Sección 18.a, en el salón Santa Fe 3371. Oradores: Rolando M. Rivière y candidato a diputado nacional Adolfo Dickmann.

A las 17: Sección 1.a (Liniers), Fonrouge y Cossio. Oradores: Eduardo J. Besasso y Domingo Marino. Sección 6.a (Caballito Sur), Emilio Mitre y avenida Campana. Oradores: Rómulo Bogliolo y Ernesto Vasini. Sección 15.a (Villa Devoto), plazoleta del Ferrocarril Pacífico. Oradores: Rodolfo N. Galaretto y candidato a diputado nacional Miguel Briuolo. Sección 16.a (Saavedra), Pinto y García del Río. Oradores: Agustín G. Ferro y José R. Paolucci. Sección 16.a (Villa Urquiza). Orador: Ramón J. Moreda.

En las conferencias de las secciones 5.a y 18.a, se exhibirán cintas cinematográficas, "filmadas" por la secretaría general del partido.

UNION CIVICA RADICAL

Las conferencias de hoy

El comité de propaganda del comité de la capital organizó para hoy las siguientes conferencias de propaganda: A las 20, en avenida Chicago y Tellier, por el doctor Leopoldo Bard, Pedro A. Ballestero, doctor Juan E. Vincent y Ricardo V. Muscio; a las 20.30, en la plazoleta de Villa Lugano, por Leopoldo Bard, Juan E. Vincent, Pedro A. Ballestero y Ricardo Muscio; a las 17.30, en Rivadavia y Cuzco, por Onofre Claros, Silvio Bonardi, J. M. Stefanelli, Pedro P. Sanguinetti, Amadeo Sirolli y Carlos Merlini; a las 18, en Boedo y Las Casas, por José A. Amuchástegui, Luis F. López, Juan R. Beltrán; a las 17.30, en Famatina y Monteagudo, por Raúl Luzuriaga, Gregorio García, Luis F. López y A. Campana; a las 18, en Varela y Monte, por Ricardo V. Muscio, Leopoldo Matta y C. Costa Fabre; a las 18, en Nazca y Avellaneda, por Miguel del Rivero, Pedro P. Sanguinetti, A. Campana, A. Soldano y Guillermo Quartino; a las 10, en Bolivia y Rivadavia, por J. Sancerni Jiménez, Ricardo V. Muscio y César Velázquez; a las 18, en Donato Alvarez y Rivadavia, por J. R. Beltrán, G. J. Grisolía, César Velázquez y Mario Jurado; en Campichuelo y Gaona, por el diputado Leonidas Anastasi, M. Ponce de León, Pedro A. Ballestero; en Cuenca y Pedro Lozano, por Domingo Rinaldi, Juan B. Faruolo, Guillermo Quartino; a las 21, en avenida San Martín y Cayena, por Leopoldo Bard, Jaime Wotman, Juan R. Beltrán; a las 17, en Nahuel Huapí y Alzpirúa, por Silvio Bonardi, Ricardo V. Muscio, Raúl Hermosilla y J. J. del Rivero.

—En la calle Tandil 3072, bajo la presidencia de la señora Ana A. C. de Brignardello se ha constituído el comité feminista radical de descendientes de revolucionarios.

—El comité de la sección 16 ha resuelto desautorizar el funcionamiento del club Juventud Radical de la calle Baunes 2810.

—Hoy, a las 21, habrá conferencias de propaganda en la esquina de Bahía Blanca y Bogotá, por los señores Manuel Antuña, Juan R. Bertrán, Atilio Alterini y Luis A. Prado; en la esquina de Almirante Brown y Olavarría, por Guillermo Fonrouge, Leopoldo Bard, G. J. Grisolía y Pedro A. Ballestero; en Rosetti y Forest, por Francisco H. Turano, Gregorio García, Silvio Bonardi y A. Campana; en Cabildo y Federico Lacroze, por Guillermo Fonrouge, Luis F. López, Luis María Roó y Raúl Molina.

—En la asamblea realizada ayer por las delegaciones de todas las facultades en número de 48, se renovaron las autoridades del Comité Universitario Radical en esta forma: presidente, Arquímedes A. E. Soldano; vicepresidente primero, José M. Fuentes; vicepresidente segundo, Blas Gamenara; vicepresidente tercero, Estanislao Fleny; secretario general, Juan A. Noguera y cuatro secretarios.

—En la sesión efectuada anoche por la sección ingeniería del comité universitario, se resolvió dar un voto de aplauso a su presidente señor José A. Rabuffi, por su actuación al frente del mismo.

LA CONVENCION NACIONAL

La convención nacional está convocada para hoy a las 13, en el teatro Nuevo. En esta tercera reunión será elegida la fórmula presidencial con la que la Unión Cívica Radical se presentará a los comicios del 2 de abril próximo.

Como lo adelantamos en nuestra edición anterior, ayer llegó a la capital federal la delegación del radicalismo de Mendoza a la convención nacional, compuesta por los señores Francisco Muñiz, Rafael Lencinas, José A. Núñez, José H. Lencinas, Antenor Pereyra, Ricardo Báez, Aníbal Cabrera y Eduardo Evans.

EN FAVOR DE LA CANDIDATURA ALVEAR

Bajo la presidencia del señor Manuel Gamarde, en la calle Rivadavia 3586, se ha constituído un subcomité que auspiciará la candidatura del doctor Marcelo T. de Alvear para Presidente de la Nación.

PARTIDO DEMOCRATA PROGRESISTA

Ha sido fijado el día de mañana para que los representantes de la capital a la convención nacional del partido Demócrata Progresista retiren en la secretaría del comité central, Lavalle 1166, las credenciales que les servirán para la reunión inaugural que se realizará por la noche.

Forman la convención nacional los siguientes delegados:

Por la Capital Federal: Carlos Alberto Acevedo, Octavio R. Amadeo, Ricardo Bello, Benito J. Carrasco, Juan José Díaz Arana, Raúl R. Franchi, Roberto García Bonorino, Carlos Ibarguren, Domingo J. Iturralde, Raúl Izquierdo, Alfonso de Laferrere, Enrique Loncán, Juan Manuel López Barreiro, José Ignacio Llobet, Luis Marcos Pastine, Carlos Peralta Alvear, Jorge A. Robirosa, Francisco Rodríguez, Manuel L. Rodríguez, Virgilio Tedín Uriburu.

Por la provincia de Santa Fe: Mario Antelo, Enzo Bordabehere, Luis Calderón, Alejandro Carrasco, Cornelio Casablanca, Francisco E. Correa, Gerardo Costanti, Ignacio Cullen, Lisandro De la Torre, Otto Gschwing, Joaquín Lagos, Fermín Lejarza, Leonidas Losa, Gustavo Martínez Zuviría, Luis M. Mattos, Luciano F. Molinas, Fernando S. Schelsinger, Enrique Thedy, Aníbal F. Viale, A. Vicario García.

CONFERENCIAS DE PROPAGANDA

Hoy, a las 18, en la sección 2.a, intersección de las calles Rondeau y Rioja, se realizará una conferencia de propaganda del partido.

Han sido designados oradores: el doctor Alejandro Lastra y los señores Eduardo Saavedra y Teobaldo Rodríguez.

SECCION 20.a

El comité seccional de la circunscripción 20.a Socorro, ha trasladado su sede a la calle Paraná 1178.

En el Colegio de Abogados

En la sala de lectura del Colegio de Abogados se encuentra a disposición del público que necesite consultarlo el Registro Cívico de la Nación (distrito electoral de la capital). Las horas habilitadas son de 12 a 17.

BUENOS AIRES

(De nuestra sucursal en La Plata)

JUNTA ELECTORAL NACIONAL

Sobre la remisión de urnas

TOTAL DE INSCRIPTOS EN EL PADRON

Otras informaciones

La junta nacional terminó ayer la designación de presidentes de comicios para las elecciones próximas y ha remitido al correo comunicaciones que corresponden a 1.994 mesas, que hacen un total de 5.832 nombramientos. A los representantes de los partidos políticos les fueron entregadas las nóminas de esas designaciones, con el propósito de que las hagan conocer en los respectivos comités.

Se comenzará, en la semana próxima la remisión de urnas al correo, operación que no se ha hecho antes por no haberse recibido hasta ahora del Ministerio del Interior el decreto de ubicación de mesas, sin el cual no es posible realizar la distribución.

En el local del Senado se reunirán mañana a las 9.30 los miembros de la junta aludida conjuntamente con los representantes de los partidos políticos, a fin de considerar el modelo de boletas a utilizarse en la próxima elección.

El total de inscriptos en el padrón depurado alcanza a 406.848 ciudadanos.

Se ha ordenado a los jefes de correo que en los casos de no encontrarse el destinatario, deberán retener hasta el 22 del corriente los nombramientos de presidentes de comicios a fin de que puedan ser retirados por los interesados. Mientras tanto, aquellos jefes deberán pedir informes sobre esos ciudadanos a los intendentes de los respectivos partidos.

—Han sido designadas las mesas receptoras de votos siguientes:

Chascomús—Mesa 1, Emilio Arenaza, Fernando Arrienda y Justo M. Ahuntxaina; mesa 2, Joaquín Sotero Betl, Robustiano S. Cardozo y Rafael A. Blak; mesa 3, Lauro P. Castro, Andrés Cazau y Julio Delier; mesa 4, Ricardo Fourkes, Laureano Spósito y Luis Eraso; mesa 5, Francisco S. Guzmán, Nicanor Goris y Miguel de los S. Hauirgot; mesa 6, Andrés R. Gaudín, Luis E. Machado y Tomás G. Loiza; mesa 7, José L. Mala, Aníbal Milani y Agustín L. Morchio, mesa 8, Federico Pervieux, Miguel Pierre y Antonio S. Rodríguez; mesa 9, Ezequiel Tagle, Emilio E. Serra y Guillermo Toomey; mesa 10, Roberto Camerón, Luis J. Lombardi y Robinson Newton; mesa 11, Guillermo Laborde, Martín Griffin y Pedro J. Machado; mesa 12, Pedro Banegas, Andrés G. Bell y Domingo C. Pito; mesa 13, Jorge D. Gedoy, Tobías A. Casalins y Domingo M. Aldabe; mesa 14, Pedro T. Pagés, Fermín Rendiu y Justo Arrechea; mesa 15, Bernardo Compas, Valentín Entesano y Cándido J. E. Gatti; mesa 16, Juan Mariñelerena, Benito Paguagé y Pedro Tristán.

Colón—Mesa 1, Juan J. Alvarez, Tomás Barberena y Jacobo Ares; mesa 2, Italo F. Bazzeo, Rodolfo [illegible] cado R. Burgos; mesa 3, Cándido M. Carballo, Lucio E. Carrión y Ramón C. Cano; mesa 4, Eduardo M. Etchart, Marcos del Bueno y Paulino F. Dellacha; mesa 5, Serafín Garaycochea, Adrián R. Gastiaburu y Juan O. García; mesa 6, Claudio Inaña, Manuel Larrañaga y Pablo A. Liberato [illegible] doux, Martín M. Mendiburu y Juan Massera; mesa 8, Federico L. Pérez, José C. Pavese y Julián A. Pesaure; mesa 9, Eduardo Ramírez, Manuel Reynoso e Hipólito Rahault; mesa 10, [illegible] Tur, Antonio Sarlos [illegible] tino; mesa 11, Ireneo Villalba, José V. Venturino y Juan Viete; mesa 12, César Barisone, Juan T. Gnemmi y Augusto Dotta; mesa 13, [illegible] Vicintini [illegible] y Juan F. Urquía.

Esteban Echeverría—Mesa 1, [illegible] Ardohain, Máximo Bavio y José Bermúdez; mesa 2, Roberto Martínez, Adolfo Franco y Antonio Montenegro; mesa 3, Bartolomé Raffo, Pedro S. Sagarra y Pedro A. Zunino; mesa 4, Mariano D. Alegre, Inocencio Arruiz y Juan J. Martín Elso; mesa 5, Braulio B. Alegre, Juan Conti y Antonio Pini.

Florencio Varela—Mesa 1, Marcos J. Bovio, Antonio M. Bengochea y Carlos S. Borsani; mesa 2, Pedro S. Garay, Simón M. Llanos y Leopoldo Novolicio, mesa 3, Saturnino L. Villar, Fortunato Tersaghi y Juan Rolandelli; mesa 4, José M. Casas, Jerónimo J. Breyer y Francisco J. Bonino; mesa 5, Maleco R. Portela, José V. Negrette y José V. Perazzo.

Exaltación de la Cruz—Mesa 1, Juan M. Belloso, Ezequiel Correa y Carlos A. Colombo; mesa 2, Juan J. Gil, Angel Laveohia y Eduardo Jauregui; mesa 3, Camilo Prieto, Domingo Orlando y Florencio Orlando; mesa 4, Luis Terrarosa, Carlos A. Truco y Lorenzo F. Sosa; mesa 5, Angel A. Bisso, Rodolfo E. Bolneau y Antonio Jáuregui; mesa 6, Manuel Lorenzo Morales, Rolando E. Rey y Vázquez V. Rodríguez; mesa 7, José Silvestre Martinasso, Ramón Murillo y Marciano Nicanor Muñoz; mesa 8, Manuel Pintos, Carlos Guidet y Juan Luis Grifas; mesa 9, Luis Molina, Juan Pablo Teoreani y Carlos Salvador Dodda.

Partido General Alvear—Mesa 1.a, presidente, Gabriel F. Acevedo, suplente 1.o Patricio Castro y Bartolo Chiappi suplente 2.o; mesa 2.a, Héctor A. Goyena, José Macdo Torres y Nicolás S. Grucio; mesa 3.a, José A. Isleño, Raúl L. Loizaga y Plácido Ortiz; mesa 4.a, Pedro Valler, David Tagliani y Julio F. Perdriel; mesa 5.a, Gregorio García, Tránsito S. Panesi y Pedro Recalde; mesa 6.a, Pedro Arca, Ildefonso Cejas y Norberto R. Leiva; mesa 7.a, Pastor Umarán, Joaquín Rivero y Ernesto Zemborain.

General Arenales—Mesa 1.a, Cesidio Orsorio, Alejandro Busto y Miguel Bellapart; mesa 2.a, Bruno Galvani, Jerónimo Pacheco y Mateo Grattini; mesa 3.a, Julio P. Saborido, Claudio Ruiz y César Sardi; mesa 4.a, Pedro Lima, Juan Roggero y Victorio Di Carlo; mesa 5.a, Félix A. Caligari, Juan J. Cozzi y Raúl B. Lacarra; mesa 6.a, Bernabé B. Reta, Luis J. Alberti y Manuel Libori; mesa 7.a, Olimpio Corti, Inocencio Caviglia y Luis Marconi; mesa 8.a José P. Toriarelli, Juan Borgagno y Héctor Z. Ulloa.

General Conesa—Mesa 1.a, Marcelino M. Balgorria, Eladio G. Calderón y Angel Daguerre; mesa 2.a, Juan A. Martínez, Vicente J. Madrid y Rómulo Gilles; mesa 3.a, Carlos V. Pivano Colón, José M. Souto y Benito Villarreal.

General Lavalle—Mesa 1.a, Juan P. Bordes, José S. Conde y Serafín G. Fabiano; mesa 2.a, Alberto R. Helguera, Florencio Gutiérrez y Luis Magnoni; mesa 3.a, Celedonio Puerta, Hugo M. Vázquez y Pedro M. Puerta; mesa 4.a, Juan I. Luquez, Félix Gonzáles y Agustín H. Magnoni; mesa 5.a, Roberto César, Juan F. Arrachea y Italo P. Casati.

General Rodríguez—Mesa 1.a, Germán Argerich, Ildefonso G. Ceriani y Francisco Bonzo; mesa 2.a, Juan F. Jety, Antonio E. Martínez y José M. Miró; mesa 3.a, A. Chaves Bengochea, Carlos C. Agliati y Pedro Echart; mesa 4.a, Anastasio Casas, Agustín E. Pagano y Manuel A. Burgueño.

General Belgrano—Mesa 1.a, Tomás F. Araúz, Alfredo B. Burgueño y Felipe P. Burgueño; mesa 2.a, Emilio R. de Grossi, Alfonso R. Dhers y Miguel Etchemendi; mesa 3.a, Angel J. Filippi, Ireneo G. Flores y José A. Fiqri; mesa 4.a, Joaquín Manciacavallo, Pascual Lértora y Juan M. Labat; mesa 5.a, Alfredo Próspero, Ruperto Pérez y Martín Retes; mesa 6.a, Ernesto J. Vanoli, Laureano Varela y Raúl Villanueva Ferrer; mesa 7.a, Vicente Bustillo, Juan López y Federico Inchauspe; mesa 8.a, Enrique J. Venditaroli, Salvador Gómez y Santiago F. Klimuri; mesa 9.a, Justo Ibarra, Carlos A. Ena y Agustín P. Tenaglia; mesa 10.a Adolfo Capurro, Melitón Ormazábal y José E. Ghiringhelli.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

LAS FUTURAS ELECCIONES EN T. LAUQUEN—PRESIDENTES DE MESAS

Trenque Lauquen, marzo 11—Los comités políticos que actúan en ésta esperan que la junta escrutadora nacional que preside el doctor Guido Lavalle efectúe, sin más tardanza el nombramiento de los presidentes de mesas receptoras de votos para las elecciones del 2 de abril próximo. También es necesario que se fije con anticipación la ubicación que se dará a dichas mesas, para que los ciudadanos diseminados en la campaña del partido puedan concentrarse con comodidad el día de la elección, asunto este de sumo interés, para que no queden grandes núcleos de inscriptos sin votar.

Los comités han recibido ya los padrones de electores que se emplearán en la elección de referencia.

SANTIAGO DEL ESTERO

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

PARTIDO RADICAL

La convención provincial

INTROMISION DE EMPLEADOS PUBLICOS

Manifiesto del comité de La Banda

La Banda, marzo 11—El comité departamental de la Unión Cívica Radical ha publicado un manifiesto, en el que se refiere a la intromisión de empleados públicos en la convención provincial del partido.

En los considerandos del manifiesto, se dice lo siguiente:

"Que la convención provincial últimamente reunida, al constituirse en su casi totalidad con empleados públicos, se ha apartado del espíritu de las consideraciones expresas de la carta orgánica nacional del partido, según las cuales el partido "es para que controle los gobiernos" y no para que los empleados gobiernen al partido desde la convención, que es su autoridad suprema.

"Que la designación de candidatos hecha por la convención provincial, en la forma que es del dominio público, viola las determinaciones claras y terminantes del artículo 14 de la carta orgánica del partido, que establece, de acuerdo con las normas democráticas elementales, que se hagan en votación secreta, y no que la designación recaída en ciudadanos que carecen, salvo rarísimas excepciones, de antecedentes en la Unión Cívica Radical, y que no puede ser más funesto para el partido desde el punto de vista de las consecuencias morales, por cuanto afecta los principios de la virtud, fundamentales en los partidos democráticamente organizados.

"Que tales hechos afectan la dignidad del partido, trasgreden su programa y sus declaraciones principistas, cuya custodia y ejecución de la carta orgánica encomienda en su artículo 13 y en el inciso 3.o al comité central, pero que concierne por igual a las autoridades y a los ciudadanos.

"Que siendo por otra parte la convención del partido la autoridad suprema, deben sus resoluciones ser acatadas en virtud de la disciplina, resorte sin el cual sería imposible la existencia de las organizaciones partidarias, porque se dislocarían sus miembros y se haría estéril e inútil su acción.

"Que siendo a la vez prefectamente conciliable la disciplina con la libre manifestación de ideas dentro del seno del partido, lo cual constituye, al propio tiempo, un signo evidente de democracia, un medio eficaz para que el partido por recursos francos y abiertos de sus propios componentes se depure, enaltezca, vigorice y se mantenga a cubierto de la acción secreta, de los murmullos, y de las actitudes hostiles de los que pretendan socavarlo y dividirlo.

"Que la atención de esto y bajo los imperativos de la moral política y del deber de los ciudadanos, que están por encima de toda consideración que no consulte las puras conveniencias del partido, el cual, para el bien de la República y de la democracia, hay que librarlo con la más serena y firme energía de todo lo que en una u otra forma tienda a disminuir el alma del pueblo y la fuerza de adhesión a sus ideales; el comité departamental de la Unión Cívica Radical de La Banda declara:

"Estima de absoluta necesidad, que ningún ciudadano radical o autoridad del partido, en ninguna forma y por ningún [illegible] del mundo, produzca actos que no consulten los principios de austeridad.

"La Unión Cívica Radical protesta por la constitución de la convención de la provincia por los procedimientos y por las designaciones hechas, y resuelve:

"Hacer un llamamiento patriótico a todos los ciudadanos afiliados al partido en este departamento, para que depongan el descontento producido en sus corazones por los hechos señalados, hagan [illegible] una vez más a los ideales del histórico partido, y consagren sus energías para llevarlo al triunfo en las contiendas [illegible] próximas.

"Comuníquese esta resolución al comité [illegible] de la provincia, encargado por el artículo 13, inciso 3, de [illegible] del programa del partido, y [illegible] de sus declaraciones [illegible] a los correligionarios en el departamento".

SAN JUAN

(De nuestros corresponsales por telégrafo)

PARTIDO SOCIALISTA

LLEGADA DEL Dr. REPETTO

Se le impide hacer uso de la palabra

San Juan, marzo 11—Llegó el candidato a presidente de la República, del partido Socialista, doctor Nicolás Repetto, quien dará hoy una conferencia en [illegible] Lagrila.

San Juan, marzo 11—A la llegada del doctor Repetto, anoche, quiso éste hacer uso de la palabra en la puerta del hotel, pero lo impidió la policía, pretextando que no había permiso concedido con antelación y que el lugar no se hallaba a tres cuadras de la plaza principal, como establece la última disposición sobre reuniones públicas.

A este respecto se recuerda que hace pocos días se realizó una manifestación pública por el partido Radical nacionalista, a una cuadra de la plaza, y que ha sido costumbre establecida, que a la llegada de cualquier personaje político o de otro carácter, se haya permitido pronunciar discurso sin previo permiso policial.

PARTIDO RADICAL

PROCLAMACION DE CANDIDATOS

San Juan, marzo 11—Los radicales, cuyos delegados fueron reconocidos por el comité nacional del partido, proclamaron candidatos a diputados nacionales a los señores Justo P. Zavalla y doctor Ventura Lloveras, y candidatos a electores de presidente a los señores Fortunato Devoto, Carlos Lucero, León García, Ramón Oviedo, Pablo Campodónico, Carlos Balaguer y Julio Orellano.

RENUNCIA DE CANDIDATOS

Presentaron su renuncia los candidatos a electores de presidente y vicepresidente de la República, que fueron proclamados por los radicales bloquistas, señores Manuel A. Gutiérrez (hijo) y Ramón Barrera, quienes expresan en sus renuncias que no pertenecen a dicho partido.

CONCENTRACION CIVICA

San Juan, marzo 11 — Se realizará mañana en la avenida La Paz un almuerzo popular organizado por la juventud de la Concentración Cívica, en honor del señor Domingo A. Elizondo.

El acto promete resultar muy lucido.

La Concentración Cívica ha iniciado sus trabajos de propaganda electoral, y ha enviado comisiones a varios departamentos.

SANTA FE

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

PARTIDO DEMOCRATA PROGRESISTA

Convención provincial

Rosario, marzo 11 — Se efectuará mañana la convención provincial del partido Demócrata Progresista, con el objeto de elegir candidatos a diputados nacionales, con los cuales dicha agrupación se presentará a los comicios del 2 del mes entrante.

Hasta ahora están muy divididas las opiniones en cuanto a si el partido concurre por la mayoría y la minoría, aun cuando es muy probable que suceda esto último.

Hoy han llegado de todos los departamentos delegados a dicha convención, la que se iniciará mañana, a las 5, el [illegible]

MONUMENTO A LAVALLE EN ECUADOR
Petición de artistas argentinos

El presidente de la sociedad Estímulo de Bellas Artes se dirigió en nombre de la misma a la municipalidad de Río Bamba, Ecuador, para solicitar se permita participar a los artistas argentinos en la presentación de bocetos para el monumento que se erigirá en esa república, a la memoria del general Lavalle en el paseo 21 de Abril.

Al formular su pedido la asociación mencionada expresa, entre otras cosas:

"De los considerandos que fijan el alcance del monumento proyectado se desprenden, claros y terminantes, los altos propósitos que guían a la corporación de su digna presidencia, y que se traducen en el histórico reconocimiento de luchas comunes por la libertad de América, vínculo de solidaridad fraternal que debe unir nuestros destinos.

"Al cumplirse cien años de vida independiente, llegada la hora propicia de la conquista ideal deseada por nuestros próceres, la consagración histórica reclama de los adelantos artísticos el tributo de la propia expresión, y es valorando este doble significado que me permito dirigirme al señor presidente, en nombre de la sociedad, solicitando quiera interponer sus buenos oficios, a fin de que se permita concurrir para la presentación de bocetos a los artistas argentinos que deseen fraternizar con los colegas del Ecuador en la interpretación del monumento. Sería grato a la sociedad iniciar con tal motivo un vínculo de unión cultural que mucho a preocupa, interesada en estrechar relaciones de hecho favorables a los progresos de América, con sentimientos de honda simpatía y amistad."

LIGA PATRIOTICA ARGENTINA
INFORMACIONES VARIAS

La brigada de estudiantes de Rosario ha remitido a la junta central el informe sobre la campaña antivariolosa y sus resultados. En igual forma ha emitido su informe la brigada sanitaria de Mendoza.

—En su última reunión, la brigada de Lomas de Zamora ha resuelto contribuir con una suma de dinero a la construcción del "Asilo Maternal", de aquella localidad. Al mismo tiempo, se ha dirigido a la autoridad comunal solicitándole la apertura del parque Santa Catalina, a fin de que el pueblo tenga un sitio de esparcimiento en los días de reposo. Como para esto será necesario colocar el camino de acceso en condiciones, la brigada se ha comprometido a organizar una suscripción popular con ese objeto.

—Las brigadas del Norte de Buenos Aires y del Sur de Santa Fe informan que en reuniones últimamente realizadas en San Nicolás lograron poner de acuerdo a peones, chacareros, porteadores y cerealistas, para facilitar las faenas y el comercio de la última cosecha.

—Hizo saber la brigada de San Ignacio, Misiones, que en aquella zona se ha establecido el trabajo libre.

ECOS DEL CARNAVAL
REALIZACION DE CORSOS
OTRAS NOTICIAS

CORSO VILLA CRESPO

Esta noche se efectuará en el barrio de Villa Crespo un corso de "Mi Careme", en total beneficio de la Biblioteca Popular Alberdi. Muchas familias de la localidad han retirado palcos para la reunión de hoy; los pocos palcos aún disponibles podrán adquirirse hasta las 16 de hoy, en el local de la secretaría, calle Triunvirato 824.

Hasta ayer se habían inscripto muchas personas para optar a los premios instituidos a los mejores carruajes y automóviles. Los ocupantes de coches prometieron a la comisión organizadora su asistencia, para así dar a la fiesta, en unión de las máscaras sueltas y agrupaciones que concurrirán, una nota de colorido.

Amenizará el corso de esta noche en Villa Crespo la banda de música del regimiento, 8 de infantería.

CORSO DE FLORES

En el local de la calle Fray Cayetano 55 se reunirá mañana de 21 a 23, la comisión organizadora del corso de carnestolendas en la parroquia de Flores, para hacer entrega de los premios instituidos a las comparsas, murgas, centros y ocupantes de coches y palcos. En consecuencia, los interesados deberán concurrir a retirar los correspondientes premios dentro de dichas horas.

CORSO ALMIRANTE BROWN

Se efectuará esta noche un corso de flores en la Boca, en la calle Almirante Brown, en beneficio del hospital Argerich y asociaciones El Hogar y la Escuela Ramos Mejía y de beneficencia San Juan Evangelista. La dirección general de paseos adornó con guirnaldas de flores el trayecto del corso y los palcos. Dos bandas de música tendrán a su cargo amenizar la fiesta.

La comisión organizadora aumentó en veinte el número de los palcos, dado el pedido de muchas familias. En la secretaría, Almirante Brown 1095, podrán solicitarse dichos palcos.

CORSO DE VILLA DEVOTO

Se efectuó anoche en Villa Devoto el anunciado corso de flores que organizó la comisión especial de los corsos de carnestolendas. Esta reunión obtuvo singular éxito y contó con los auspicios de muchas familias de la localidad, que en palcos, carruajes y automóviles participaron de la fiesta. El juego con flores y serpentinas se hizo en forma correcta, sin que hubiera que lamentar nota de incultura alguna. Llegaron a formarse dos filas de coches.

En el palco de la comisión organizadora presenciaron el desfile algunas familias invitadas especialmente. Los premios adjudicados en las pasadas reuniones de Carnaval, fueron entregados anoche. La presencia de murgas y comparsas, que concurrieron a retirar aquéllos, dió animación al acto.

Hoy por la noche se realizará en Villa Devoto la última reunión del corso de flores.

CORSO DE FLORES EN VILLA URQUIZA

Obtuvo proporciones buenas el corso de flores efectuado anoche en Villa Urquiza, en el trayecto de la calle Bauness. Iniciada la reunión poco después de las 21.30, se consiguió formar dos filas de coches, que recorrieron todo el corso. Entre los carruajes y automóviles concurrentes se destacaron por el buen adorno de los mismos, aquéllos ocupados por las familias de Adioto, López Amelo, Martínez, Basavilbaso, Castoulet, del Giudice, Jiménez, Negri, Ruiz, Hernández, Mazzoni, Rodríguez, Conde, etcétera.

En el palco oficial asistieron a la fiesta los miembros de la comisión organizadora, y entre otras, las familias de Rodríguez, Ferrer, Sánchez, Reina Fe, Ruiz, Ravioli. El ramo de flores donado por el secretario de Hacienda de la Municipalidad, doctor Pinto, fué otorgado al coche que ocupaba la familia de Castoulet.

Una banda de música contribuyó a la animación general.

MASCARADAS INFANTILES

Hoy, por la tarde, se efectuarán mascaradas infantiles, para proceder a la entrega de los premios municipales, en los siguientes sitios: parque 3 de Febrero, en el local de la Sociedad Rural Argentina, en Palermo, acto que amenizará la banda municipal; en Flores, en la subintendencia, calle Fray Cayetano 55, y en el Parque Centenario.

LAS FIESTAS DE HOY

Realizarán esta tarde bailes de fantasía y disfraz, para despedir al carnaval, las asociaciones siguientes:

Centro recreativo Los Andes, en el salón de la Sociedad Española de Socorros Mutuos de Belgrano, General Paz 1750; Los Rebeldes Primitivos, en la Nueva XX Settembre, Bustamante 561, y el Centro Juventud Ideal de Balvanera, en el local Paraná 555.

—El centro Colorín Colorao General San Martín efectuará esta tarde, en los salones de la Sociedad Rural Argentina, un baile y concurso infantil de máscaras.

EN LOS CENTROS Y SOCIEDADES

Anoche se efectuaron en diversos centros y sociedades los anunciados bailes de "Mi Careme", con que terminan la serie de fiestas preparadas en celebración del advenimiento del carnaval. Los actos realizados anoche obtuvieron buen éxito y contaron con la presencia de buen número de familias, destacándose de los conjuntos algunas máscaras femeninas que concurrieron a retirar los premios adjudicados en reuniones anteriores.

Los bailes realizados por la Young Men Dancing, en L'Aiglon, y el Bleu Social Club, en el Palais de Glace, alcanzaron buenas proporciones. Se bailó con entusiasmo en estas reuniones hasta las primeras horas de hoy en favorable ambiente.

Esta tarde se realizarán otras fiestas de "Mi Careme". El Club Social Balvanera, en L'Aiglon, un baile extraordinario para entregar los premios a las máscaras femeninas que asistieron a las fiestas efectuadas por dicho club durante los días de carnestolendas.

CORSO EN VILLA DEVOTO

El jurado del corso de Villa Devoto adjudicó los premios en la forma siguiente:

Para los mejores palcos adornados—Primeros premios especiales: Patio chino, Nave patria, Canasta, Pajarita, Gloria, y Mirasoles, medallas de oro; primeros premios: Fantasía (70), Lilas, Egipcias, Glicinas, Midinettes antiguas y Fantasía (172), valiosos objetos de arte; premios especiales: familias de Revel, Puente, Garbini, Readers, Keepling y Badaró.

Para los mejores conjuntos de ocupantes de palco—Primeros premios especiales: Copos de nieve, Las segadoras, medallas de oro; primeros premios: Locura, Fantasía (114), valiosos objetos de arte; premios especiales: Los turcos, Fantasía (167) y Almanaque, medallas de plata.

Para los mejores automóviles—Primer premio de honor: señor Angel Braceras Haedo, medalla de oro; primer premio especial: La muerte, Los mexicanos y familia de Cava, medallas de "vermeil".

Para los mejores carruajes — Primer premio especial: familia de Moreno, Las marquesas, Genovesa; primer premio: Stefanazzi, medallas de "vermeil".

Para los mejores ocupantes de carruaje—Primer premio especial: familias de Gruber, Costa y Pociello, Mackinlay y Franco, medallas de "vermeil"; primer premio: El aeroplano, Ku-Klux-Klan, No tenemos apuro y Jardín Florido, medallas de plata.

Para las mejores comparsas, murgas y máscaras—Primer premio: Los llegados del Africa, El Obispazo, Los boyeros campeadores y cruzadores de la Sierra, medallas de plata dorada y 2 argentinos. Alí Bujía y Los Tiripitulicos, medalla plateada y 2 argentinos; premios: Los silenciosos, medalla plateada y un argentino; Los nenes de la esperanza, Los pieles rojas, medalla plateada, El diablo y El Payador, 1 argentino.

Mañana, a las 21, habrá corso de flores en Villa Devoto, en el mismo trayecto fijado para el corso de carnaval. Una banda de música del ejército amenizará la fiesta. En este acto serán distribuidos los premios citados anteriormente.

RESULTADO DE LOS CONCURSOS OFICIALES

Los jurados designados para otorgar los premios en el corso oficial de la avenida de Mayo han emitido los siguientes veredictos:

Al mejor carro o carruaje de "reclame" decorado artísticamente: 2.o premio, de $ 250, a la perfumería "Mirurgia"; 4.o y 5.o premios, mención honorífica, a los cigarrillos "Dólar" y "Aceite Pulgar". El 1.o y 3.o premios, de $ 500 y 150, respectivamente, han sido declarados desiertos.

Al mejor carro de cuatro ruedas artísticamente decorado: 4.o premio, mención honorífica, a la glorieta de mimbre "Los del desierto". El 1.o, 2.o y 3.o premios, de $ 500, 250 y 150, fueron declarados desiertos.

Al mejor carro de cuatro ruedas decorado grotescamente: 3er. premio, de $ 150, correspondió a los "Fifís de Villa del Parque". El 1.o y 2.o premios, de pesos 500 y 250, respectivamente, fueron declarados desiertos.

Al mejor automóvil artísticamente adornado: 1er. premio, de $ 250, a la barca de pescadores "La Marina"; 2.o premio, de $ 150, a la canasta de flores, ocupado por la familia del señor Dalquier Bo; 3er. premio, de $ 100, al automóvil "Nieve", ocupado por la familia del señor Moisés Resteill, y el 4.o premio, mención honorífica, al automóvil "Fantasía", de Antonio Manzi.

Al mejor automóvil grotescamente adornado: 4.o premio, mención honorífica, al automóvil "La copa del olvido", ocupado por la familia del señor Alfredo Walter. Fueron declarados desiertos el 1.o, 2.o y 3.o premios, de $ 250, 150 y 100, respectivamente.

Al mejor carruaje artísticamente adornado: 1er. premio, $ 150, "Sombrilla artística", ocupado por la señorita de Miranda; Lucardi y Pesio, presentado por la Compañía Nacional; 2.o premio, pesos 100, "Fantasía japonesa y niño jinete", de la familia de Juan Carlos Lavieri presentado por la casa Mirás; 3er. premio, de $ 50, fué declarado desierto.

A la mejor bicicleta artísticamente adornada: primer premio de 50 pesos, a la glorieta de Pedro Salerno; segundo premio de 25 pesos, al aeroplano golondrina de Roque Requena.

A la mejor comparsa de 10 personas: segundo premio de 150 pesos, a los barrenderos La familia de Mingarullo, de Manuel Lezama; premio de 25 pesos, al niño caracterizado de barrendero jorobadito de la misma comparsa; premio especial, juego de cubiertos de plata y una medalla de plata, a los otros dos niños caracterizados de barrenderos que acompañaban a la citada comparsa; terceros premios, de 100 pesos cada uno, al centro de barrenderos La familia del maestro Chicho, de Jorge Pugliani y a The American Cow Boys, de Alfredo Carlos Whitt, respectivamente; dos cuartos premios, de 50 pesos cada uno, a los centros de Pescadores del Plata y Pescadores, de Federico E. Henck y Alfredo L. Noceti, respectivamente; y quinto premio de 25 pesos al centro internacional Los Divertidos, de Alfredo Pazos. El primer premio, de 250 pesos, fué declarado desierto.

A la mejor mascarada mínima de 10 personas: dos segundos premios de 50 pesos cada uno, a Vendedores de pollos y gallinas y Centro de Cow Boys, de los señores Modesto Caride y Roque Cerchiara, respectivamente; dos terceros premios, de 25 pesos cada uno, a los cocoliches y a los gauchitos de Francisco Molé y Carlos y Juan Benegas, respectivamente. El primer premio, de 150 pesos, fué declarado desierto.

A la mejor máscara suelta: cinco primeros premios, de 50 pesos cada uno, a las siguientes personas: María Emilia Estrada, Samaritana; Elena Valdivia, de pino; Noemí Cuneo, aldeana rusa; Samuel Henrich, Fantomas; Juana Nagelsmit, de pescadora holandesa; cinco segundos premios, consistentes en medalla de oro cada uno, a Mariana Nagelsmit, pescador holandés; Thebe A. Lanteri, de portuguesa, traje regional; Julio Alfonso, agente de policía; Carlos M. Luxardo, de paje, y Adolfo Alonso Ferro, de coronel español; doce terceros premios, consistentes en medallas de plata, a Clorinda F. García, de maja; Juanita Chiapella, cielo y sol; Miguel García, de granadero; Luis Sampayo, farol chino; Rafael Sampayo, mandarín; Gerardo Cores, capitán español; Armando Peña, caracoles; Antonio Gonzáles, gaucho Primores; Luis M. Pommes (hijo), de pierrot; Laurita Calle, La copa del olvido; Elisenda Cafareña, vendimiadora; Sara Abal, cíngara; cinco cuartos premios, mención honorífica, a cada uno de los siguientes: Nélida E. Rosse, Carlitos; Alberto Challer, almirante; Edith J. Haukes, princesa oriental; Pepita Turrales, manola; Corina Chiarello, de mirasol.

Al mejor cuadro nacional: primer premio $ 250, al centro criollo "Tradición Nacional", de Francisco López; segundo premio $ 150, al centro criollo "La Sombra de la Pampa", de Antonio Dionisio; cuatro terceros premios de $ 100 cada uno, a "Patria, honor y tradición" de Miguel Martín; "Nicasio Aldama y los suyos", de Miguel Bonomi; "Gloria, honor y tradición", de Antonio Martín; "Los criollos de la sierra" de Aureliano Ulloa; un cuarto premio de $ 50 al centro criollo "El cardal", de Isaías Zarlengo.

A la mejor murga: primer premio de $ 100, a los "Cabezones" de Juan Brusoni; segundo premio de $ 50, "Los morcilludos" de Alberto Vignales; tercer premio, mención honorífica, a "Los hambrientos" de Francisco Sandá (h.).

Al mejor carro de centros de estudiantes: premio especial de $ 150, a la "Máquina para hacer cuadros", del Centro Estudiantes de Bellas Artes.

Al mejor centro de "clowns": tres primeros premios de $ 100 cada uno a: "El 7 de oros", de Ramón Vera; "Hacemos lo que podemos" de Víctor Paramidani; "Que quiere con su elegancia" de Alfredo Vidal; dos segundos premios de $ 50 cada uno, a los "clowns" de Francisco Denis; y a "Pierrots y colombinas de la luna", de Clodomiro Vicenzi.

Al mejor orfeón y centro musical: primer premio de $ 250, a la agrupación musical "Hispania" de Pedro Rivero; medallas de plata, a cada uno de los niños que acompañaban a esta sociedad; tres segundos premios de $ 150 cada uno, a "Centro coral y musical Argentino del Oeste", de Juan Yezzi; sociedad coral y musical "Orfeón Primitivo Argentino", de Héctor Pasera; y al orfeón argentino "Unidos de Palermo", de Pedro Panno; dos terceros premios de $ 100 cada uno, a "Pescatori di Nápoli" de Saverio Camarotta; y a "Los diablos y Las noches" de Emilio Cruzado; y un cuarto premio de $ 50, a la sociedad coral y musical de Román Reina.

Al mejor conjunto femenino de palcos: premio especial consistente en una lámpara artística, al palco N.o 89, ocupado por las señoritas de Rubino; seis premios especiales, mención honorífica, a los siguientes palcos: N.o 2, de las señoritas de Roca y Monte; N.o 220, de las señoritas Verona y Castro; 131, de la familia Rasti; 224 de las señoritas de Rodríguez, Fernández y Blanco; 351 ocupado por las señoritas de Armingol, Olivés y Danegi; N.o 200 de la familia de Fevres.

Al mejor conjunto femenino de coches: premio especial: jarrón artístico, a las señoritas de Cruciani, caracterizadas de "Chantecler".

En oportunidad se indicará el día y sitio donde se hará entrega de los premios asignados.

ARTE Y TEATRO
VICTORIA

"Frente a la vida", por M. Linares Rivas.—La compañía Concepción Olona estrenó la comedia, la cual constituye, desde luego, una nota sobresaliente en medio de la producción teatral que desde un tiempo a esta parte ocupa los escenarios locales.

Los prestigios del ilustre comediógrafo español eran suficiente motivo para despertar interés por conocer "Frente a la vida", que la compañía del Victoria debía brindar como estimable primicia al público porteño, circunstancia muy digna de tenerse en cuenta por el esfuerzo que significa en obsequio a la calidad del repertorio con que se propone desarrollar su temporada.

El autor presenta en su comedia un caso en que vemos luchar contra las dificultades materiales de la existencia a una mujer joven y con derecho a ser feliz, elevando los sentimientos y el templo del alma femenina en trances amargos donde todo se derrumba a su alrededor, hasta la ilusión de un cariño que huyó cobardemente, para satisfacer las aspiraciones de un padre que no protegerá los amores de su hijo si su elegida no contribuye a aumentar sus riquezas. La joven así abandonada vacila y hasta piensa en aceptar la mano de un viejo que con ella le ofrece su fortuna, pero retemplada por el carácter y la autoridad moral de una tía suya, espíritu fuerte y que sabe por propia experiencia lo que son esos combates contra las adversidades de la vida, de las cuales ha podido salir airosa por su propio esfuerzo, confortada en sus horas más difíciles por aquel ejemplo, se sobrepone y afronta su situación aprestándose a desafiar su destino. Las circunstancias por que pasa su hogar y el poco ánimo de sus padres y hermanos agravan las dificultades del momento, pero iniciada ella en el trabajo consigue una trasformación en todos los suyos, aunque sin alcanzar otro premio por aquel sacrificio poco común, que un modestísimo pasar al que habrá de resignarse dejando inmoladas, junto con sus recuerdos y sus ensueños, en el fondo de su alma, todas las aspiraciones y las exquisiteces de un espíritu que aún en aquella hora solemne, no desespera.

Ni el triunfo ni la promesa halagadora de días mejores, han sido elementos buscados por el autor para terminar su obra, ni las crispaciones de la desesperación, ni las violencias dramáticas de meros efectismos subalternos, y sin embargo aquel drama interior, trazado con finos caracteres que exaltan los más delicados sentimentalismos, produce honda emoción, se impone y llega espontáneamente al espectador por las reflexiones que despierta ante la amarga verdad de sus observaciones.

En el curso de los diálogos, ágiles y flúidos, el autor ha puesto en boca de sus bien trazados personajes algunos matices que son como rayos de luz y de consuelo, sin los cuales la cruel realidad del ambiente habría ahogado en pesimismos la figura de aquella niña cuya existencia sin encantos es el eje de su exposición escénica.

Otro de los méritos de la comedia reside en el asunto mismo que le sirve de base, copiado con propiedad y verismo de los problemas y agitaciones que afectan a la sociedad moderna, circunstancia que podría haber contribuido a hacer árido el tema si hubiera sido tratado por mano menos hábil.

Con todo "Frente a la vida", está lejos de ser un trabajo de grandes destinos en lo que respecta a los fines utilitarios que inspiran hoy una buena parte de producción escénica universal. Su teatralidad en el sentido escueto de la palabra es exigua, pero ello nada puede restar y, en cambio, mucho puede agregar a sus valores como exponente analítico de temas que por ser muy humanos, han de atraer sobre sí, en todo tiempo, la observación serena de los espíritus que no sólo desean hallar en el teatro un pasatiempo fútil, cuando no pernicioso, sino—de vez en cuando—un medio de difundir ideas que algo signifiquen como elementos de cultura.

La forma en que están dispuestos los elementos de acción hace que en la pieza haya varias figuras que sin hacerse sombra contribuyen a la armonía del conjunto, lo cual permite a los actores una labor en que cada empeño interpretativo alcanza su relieve con beneficio para la obra común, en la cual obtuvieron merecidos aplausos las señoras Olona, Anglada, Mata, Puente; señores San Juan, Catalá, Nayarro, Llanderas y demás encargados del reparto general.

A propósito del repertorio del Colón—Al comentar el repertorio anunciado para la próxima temporada del Colón, hacíamos observar la conveniencia de no agregar otras óperas francesas a "Carmen" y "Sansón", ante el peligro de su falseamiento por intérpretes poco aptos para ellas. Sin embargo, además de esas dos obras de Bizet y Saint-Saens, existen algunas que otras que pueden perfectamente cantarse en italiano sin inconveniente. Una de las más hermosas partituras de esa escuela, no compuesta para la escena, pero adaptada hoy al teatro, con bastante acierto, es "La damnation de Faust", de Berlioz. Para dicha obra hay un buen cuadro de intérpretes en el conjunto anunciado. Además, según se sabe, la interpretación de Berlioz es una de las especialidades del maestro Weingartner, pues con tal motivo es interesante recordar que al celebrarse, en 1903, el centenario del gran músico francés, Richter, Mottl y Strauss lo celebraron en Alemania, mientras Weingartner era llamado a Francia. En la patria del artista compartió la dirección de las fiestas musicales que conmemoraban el acontecimiento con Eduardo Colonne, el apóstol "berlioziano". Entre otras ciudades Weingartner actuó en Grenoble, capital del departamento que fué cuna de Berlioz. También el mencionado maestro austríaco ha revisado, por su autoridad en la materia, la moderna edición general de las obras de Berlioz, de Breitkopf y Härtel.

Creemos que debiera aprovecharse la oportunidad de ofrecer a nuestro público una notable ejecución de una de las más célebres creaciones de la música francesa y universal.

Odeón — Anoche se presentó el conjunto musical francés que forman Mme. Auguste Pouget, Mlle. Sybil Florian y M. Périssé, bajo la dirección del maestro Pouget.

El espectáculo no ofreció ninguna significación de interés artístico. Pero el programa era muy mediocre: arias de óperas anticuadas; una selección del acto del jardín del "Fausto", acompañada por un pequeño conjunto instrumental; otro acto de la trivial y vieja opereta "Les cloches de Corneville", y diversas canciones. Exceptuando algunas de estas últimas, no antiguas, desde luego, ningún número de ese programa podía responder a la pretensión de realizar propaganda de música francesa, que resulta contraproducente. Aparte de que el espectáculo no resulta ni concierto, ni ópera, ni opereta, los fragmentos de "Fausto" fueron maltratados, en perjuicio de Gounod, por intérpretes que carecen de condiciones para tal género. Unicamente en algunas canciones características o en las escenas de la opereta, hubo más acierto.

No hallamos justificación de presentar este espectáculo en el Odeón, pues recordamos que los realizados anteriormente en el Cervantes, dentro de un género parecido, pero con obras completas en un acto, eran de otro orden mucho más selecto y artístico.

Coliseo — Anoche se interpretó "El barbero de Sevilla" interpretado por Lina Morelli, Gualtiero Poggi, Juan Moreno, que representó la parte de protagonista y es uno de los mejores cantantes argentinos surgidos en estos últimos tiempos, Cairo y Arcelli.

El discreto conjunto, dirigido por el maestro Mari, agradó al público, siendo aplaudidos los cantantes.

PERIODISMO

LA PATRIA DEGLI ITALIANI — La dirección de este diario obsequió ayer con una fiesta campestre a los señores Salvucci, De Luca y Calindri, editores y recopilador, respectivamente, de la publicación que acaba de aparecer bajo el título de "Almanacco de la Patria degli Italiani". La fiesta, en la que participaron el senador Castañeda Vega, el señor Buffarini, los doctores Costabel, Saraceni, Epifani y Caranci, el ingeniero Marengo y muchas otras personas entre las más caracterizadas de la colectividad, se desarrolló en un ambiente de la más franca cordialidad. Ofreció la demostración el presidente del directorio de la Patria degli Italiani, doctor Gallo, quien puso de relieve, con frases complacidas, el éxito moral y material de la nueva publicación. Hablaron luego los señores Villarreal, Zaccagnini y doctor Caranci, en el mismo sentido, y por fin usó de la palabra el señor Calindri para agradecer la demostración.

Por la noche, en el local del colega y con el mismo motivo, fué servido un "lunch" al personal de redacción, administración y talleres, renovándose cordiales brindis por la prosperidad de la "Patria degli Italiani" y del almanaque.

REVISTA DEL TOURING CLUB ARGENTINO—Entre los socios del Touring Club Argentino fué iniciada ayer la distribución de la revista de la institución correspondiente al mes de febrero del año actual.

Como los números anteriores, el presente, nítidamente impreso, contiene abundante material de lectura y una interesante nota gráfica, relacionada con las cuestiones inherentes a la institución.

El sumario de la revista es este:

La adhesión del gobierno nacional. Georgia del Sur será el sepulcro de Shackleton. La construcción de caminos. El paisaje: clásicos y románticos. El culto del árbol. El turismo y el sentimiento de la Naturaleza. Los caminos en la poesía. Los caminos en San Juan. Caminos nuevos. Tipo original para un chassis. Bellezas de Galicia. "El ideal americano", de Roosevelt. El primer Congreso Nacional de vialidad. Las carreras de automóviles en la Argentina. Los motores hispano-suiza de aviación. Los motores a explosión y sus aplicaciones en las armas. Vialidad.

INSTRUCCION PUBLICA

Colegio nacional Juan Martín de Pueyrredón—La sociedad cooperadora de la educación del colegio nacional Juan Martín de Pueyrredón, que fundó el curso mixto del bachillerato nocturno anexo a este colegio, dirigió una nota al Ministro de Justicia e Instrucción Pública, con objeto de agradecerle su cooperación para el mejor éxito de la obra realizada, como también el haber hecho oficiales dichos cursos.

Al mismo tiempo, se hace resaltar el concurso desinteresado de los profesores, de los cuales muchos se han destacado por su consagración y competencia, mereciendo el juicio favorable de la dirección del establecimiento y de las inspecciones técnicas que visitaron el mismo. Además, esos profesores continuarán dictando sus clases sin remuneración alguna, hasta tanto los poderes públicos incluyan en el presupuesto la partida correspondiente.

Termina la nota manifestando que la asociación cooperadora del colegio nacional Juan Martín de Pueyrredón vería con agrado que, en el caso de que se incluyera la mencionada partida en el presupuesto, al efectuarse la designación de profesores titulares, se solicite a la asociación o a la rectoría del colegio el informe correspondiente a los mismos sobre competencia, servicios, etcétera, con el propósito de efectuar los nombramientos dentro de la más estricta justicia.

Academia Nacional de Bellas Artes—Con la comisión directiva que a continuación se indica, se ha constituido el Centro de Estudiantes de arquitectura de la Academia Nacional de Bellas Artes, formado por alumnos de este establecimiento:

Presidente, Ludovico Lambertini; vicepresidente, Diego Boragnio; secretario, Guido Bocchi; prosecretario, Francisco Giunta; tesorero, Antonio Muñoz; protesorero, Miguel Plazas; vocales, Urano Muñoz, Alberto Dassis, Luis María Miranda, Antonio López, Leandro Sejas, y Eduardo Caperan.

La secretaría funcionará en el local de la calle México 1868.

Exoneración de un profesor — El Poder Ejecutivo exoneró al profesor del colegio nacional de San Juan, Belisario Albarracín, en virtud de los fundamentos de la comunicación del interventor federal en la provincia de San Juan.

Se nos ha informado que los fundamentos a que se hace alusión consisten en que el referido profesor ha hecho la apología del asesinato del ex gobernador Jones.

Inspección nacional de Córdoba — El inspector seccional de Córdoba, cuya suspensión fué ordenada por el presidente provisional del Consejo Nacional de Educación, de lo que informamos en nuestra edición de ayer, dirigió a éste una nota manifestando su sorpresa al haberse enterado por los diarios de la resolución de esa presidencia, que aun no conoce oficialmente, y agrega:

"Y digo con sorpresa, no sólo por la circunstancia antes apuntada, sino por cuanto se trata, en lo fundamental, de una imputación no probada, como resulta la del déficit producido, cuyo verdadero origen debe establecerse por contaduría. Desde luego, cábeme la satisfacción de poder expresar algo que en la información de la referencia no se dice: el juicio vertido por el subinspector general sumariante, señor Herrera, sobre el probable origen del déficit en cuestión, después de los errores comprobados en la contabilidad, inclinándose a excluir la responsabilidad moral del que suscribe, quien sólo ha aceptado la responsabilidad material, en su carácter de jefe de la oficina.

"Hay en la información aludida, prosigue, por otra parte, una acumulación de cargos completamente desposeídos de fundamento, en las probanzas producidas y que, en la resolución definitiva, tendrán que ser rechazados."

Termina su nota el inspector seccional de Córdoba manifestando que sus 16 años de servicios, con una honrosa hoja de conceptos, limpia de toda medida disciplinaria, podían haber opuesto algún reparo a la publicación, mayormente, tratándose de un asunto en el cual no hay aún una resolución definitiva.

Escuelas parroquiales de la Merced — En los locales de la calle Cangallo 342 y Viamonte 318, se dictarán cursos gratuitos para niñas y varones, respectivamente, de escritura a máquina, a los alumnos y alumnas de cuarto grado. Con este motivo regirá un horario, de 12 a 16.

Federación de Estudiantes Normalistas—En la escuela normal número 4 se reunirán hoy, a las 10, la junta directiva y las comisiones departamentales de esta federación con objeto de considerar diversos asuntos de interés.

Confederación Estudiantil Argentina—A las 21, se reunirán hoy en el Círculo Médico Argentino y Centro Estudiantes de Medicina, los delegados de la Federación Universitaria Argentina, Federación de Estudiantes Secundarios y Federación de Estudiantes Normalistas, con el propósito de dictar las bases de la Confederación Estudiantil Argentina.

Escuela complementaria de varones — De 19 a 21 se realizará en esta escuela del consejo escolar 10, Malabia 3148, la inscripción de alumnos para los siguientes cursos:

Aritmética comercial, idioma nacional, redacción, dibujo industrial, dactilografía, taquigrafía, teneduría de libros, música, francés, inglés, italiano y alemán.

La inscripción y la enseñanza son gratuitas, requiriéndose para el ingreso tener 14 años de edad y el certificado de la tercera sección de las escuelas nocturnas o el de cuarto grado de las diurnas.

Asociación Pro Infancia Esteban Echeverría — El 15 del corriente, a las 18 se realizará en el local de la escuela Moldes 1858, la asamblea general de esta asociación, con objeto de presentar el balance de 1921 y efectuar la renovación de la comisión directiva.

Cursos gratuitos — En el local de la calle Solís 1017, se efectuará un concurso de niños que deseen concurrir a las clases de enseñanza primaria gratuitas que en él se dictarán.

La inscripción se iniciará mañana, pudiendo realizarse hasta el 31 del corriente. Los aspirantes deberán presentar el certificado de vacuna y un comprobante de pobreza.

Instituto Achával Rodríguez—A las 9. deberán presentarse mañana, en este instituto, las aspirantes al ingreso a primer año normal, sorteadas para el segundo turno, cuyos apellidos estén comprendidos entre las letras M y Z inclusive.

Las alumnas sorteadas para el tercer turno, deberán concurrir el 17, a las 14.

PROVINCIA DE SANTA FE

LOS MAESTROS MAYORES DE OBRAS
SU CAPACIDAD PARA CONSTRUCCIONES
Nota del director de la E. I. de la Nación

Rosario, marzo 11—El secretario de la Facultad de Ingeniería, señor Daniel B. Pérez, ha recibido una nota del director de la Escuela Industrial de la Nación, de ésa, señor E. Latzina, en contestación a la consulta que se le hiciera acerca de la capacidad de los maestros mayores de obras egresados de dichas escuelas industriales del país, para proyectar edificios y dirigir construcciones.

El señor Latzina dice que los conocimientos técnicos y prácticos que adquieren los alumnos que cursan la especialidad en construcciones, en la Escuela Industrial de Buenos Aires, son más que suficientes para proyectar edificios compuestos de sótano de 4 metros de profundidad, planta baja y un piso, cúpula y mirador, como también tinglados y galpones de 15 metros de luz, empleando todos los materiales y procedimientos para construcción modernos que se usan en el país.

"Además, la práctica que esos alumnos adquieren durante los dos últimos años de estudios en el taller especial de la escuela y en obras que se realizan por la dirección general de arquitectura, permite familiarizarlos con todos los detalles de construcción en mampostería, cemento armado, madera e hierro e instalaciones internas, como también con todo lo relativo a la organización del trabajo y conducción de las obras.

"Al egresar de la escuela, los alumnos han acumulado un caudal considerable de conocimientos prácticos, que los habilita para dirigir obras de esa magnitud u otras menores y también para tomar a su cargo refecciones generales de edificios de mayor o menor importancia.

"Por otra parte, agrega, la experiencia ha demostrado plenamente la capacidad que tienen los maestros mayores egresados de la escuela Industrial para proyectar y dirigir obras de esa importancia y me imagino que en el mismo caso se encuentran también los maestros mayores que salen de la escuela de Rosario.

"A mi modo de ver, sería de estricta justicia que las autoridades reconociesen la aptitud profesional que implica el título nacional de maestro mayor de obras expedido por estas escuelas, habilitando a todos los que lo posean para proyectar y construir edificios de la magnitud indicada, como también tramitar los proyectos correspondientes ante las reparticiones técnicas respectivas.

LEGISLATURA
SESIONES PREPARATORIAS DEL SENADO

Rosario, marzo 11 — La Cámara de Senadores de la provincia, ha sido citada para el lunes 27 del corriente, con el objeto de iniciar las sesiones preparatorias.

En la primera sesión, deberá designarse la comisión de poderes para estudiar los diplomas de los senadores electos por los departamentos de San Lorenzo, Constitución, Iriondo, San Martín, San Justo, General Obligado y Las Colonias.

ADMINISTRACION PROVINCIAL

Alquiler de un galpón

Rosario, marzo 11—El Poder Ejecutivo dictó un decreto por el que autoriza a la Sociedad del Puerto a conceder al agente marítimo señor Domingo Bosch el 50 por ciento del descuento de las sumas que adeudaba a dicha sociedad por concepto de alquiler del galpón número 26.

En favor del fomento agrícola

Santa Fe, marzo 11—Por el Ministerio respectivo se dictó un decreto por el que se amplía en 35.000 pesos la partida destinada al fomento agrícola.

El sumario en la oficina general de marcas

Santa Fe, marzo 11—Continúa aun sin resolverse el sumario instruído hace seis meses en la oficina general de marcas de la provincia, lo que ocasiona graves perjuicios.

Viaje del vicegobernador

Rosario, marzo 11—Para esta noche es esperado aquí el vicegobernador de la provincia, señor Clorindo Mendieta, quien ya delegó el mando en el gobernador, doctor Mosca.

Construcción de un puente

Santa Fe, marzo 11—Por el ministerio de Hacienda se resolvió disponer la realización de las obras de construcción del puente sobre el arroyo El Rabón, las que fueron encomendadas al contratista Felipe Oudkerch, y se mandó liquidar el certificado número 7, preparado al efecto por la dirección de obras públicas y geodesia, y que asciende a la suma de pesos 2.020.34.

En la casa de gobierno

Santa Fe, marzo 11—Reasumió hoy el Poder Ejecutivo el gobernador de la provincia, doctor Mosca.

—Se ausentó para Rosario el vicegobernador señor Mendieta.

Santa Fe, marzo 11—Fué muy visitado hoy en su despacho en la casa de gobierno, el gobernador doctor Mosca, con motivo de la reanudación de las tareas gubernativas.

También concurrieron a sus respectivos despachos, los ministros doctores Candioti y Araya.

INSTRUCCION PUBLICA

Centro Estudiantes de Derecho—Renuncia del presidente

Santa Fe, marzo 11—Renunció el presidente del Centro Estudiantes de Derecho, señor Sixto Bayer.

Universidad Popular

Rosario, marzo 11—Con muy buen éxito terminó hoy la inscripción de alumnos en la Universidad Popular.

Exámenes en la Escuela de Medicina

Rosario, marzo 11—En la Escuela de Medicina se realizarán el 15 del corriente los exámenes de medicina operatoria.

EN LA CAPITAL
EL DIA SOCIAL

Santa Fe, marzo 11 — Falleció la señora Felicitas M. de Gollán, dama vastamente vinculada a los círculos sociales de ésta, donde la extinta gozaba de generales simpatías por sus relevantes condiciones de carácter.

—Dió motivo a una sentida manifestación de duelo, la muerte del señor Patricio Legarra, caballero español que desde hace mucho tiempo residía en esta capital.

El señor Legarra era profesor de música del colegio de la Inmaculada Concepción.

MUNICIPALES

Concejo deliberante

Santa Fe, marzo 11 — El concejo deliberante inició el período ordinario de sesiones. Se dió entrada a muchos asuntos, entre los que figuraba el mensaje del intendente, relativo a la reconsideración de la ordenanza de presupuesto, en la parte que se refiere al personal de la oficina de compras y depósito.

NOTICIAS DE POLICIA

INEFICACIA DE LA REPARTICION
Causas que la determinan
MANIFESTACIONES DEL SEÑOR CERVERA

Santa Fe, marzo 11 — Entrevistado el jefe de policía de la capital, señor Cervera, sobre las causas de los repetidos fracasos de la policía en descubrir a los autores de hechos delictuosos que se suceden con frecuencia alarmante, declaró que en todas sus dependencias se carece del personal necesario.

El existente, dijo, está recargado de servicio y mal remunerado. Sólo hay 237 agentes, los cuales tienen que hacer servicios de ordenanzas, caballerizos, etcétera.

En la sección de investigaciones sólo hay 40 empleados, que son insuficientes para atender el servicio de las oficinas. No se cuenta más que con 7 pesquisantes.

El señor Cervera agregó que cuando vuelvan a sus puestos el gobernador y los ministros, planteará una cuestión por la necesidad de arbitrar recursos para pagar convenientemente al personal de policías, y que hará presente que con los sueldos actuales no es posible obtener empleados ni agentes con la capacidad requerida.

JUDICIALES

Tiroteo con bandoleros

Santa Fe, marzo 11 — El juez de instrucción recibió una comunicación de la policía de Monigotes, departamento de San Cristóbal, en la que le manifiesta que sostuvo un tiroteo con bandoleros que viajaban en automóvil y que habían robado importantes mercaderías de un vagón del Ferrocarril Central Argentino.

DIVERSAS INFORMACIONES

Los obreros de los obrajes del Norte

Santa Fe, marzo 11—Algunos diarios insisten en llamar la atención de los poderes públicos sobre la necesidad de adoptar medidas para mejorar la situación angustiosa por que pasan millares de obreros del Norte de la provincia, a causa de la crisis que atraviesa la industria forestal.

ROSARIO
MUNICIPALES

EL PRECIO DE LA CARNE
Sobre existencia de un "trust"

Rosario, marzo 11 — La intendencia municipal ha recibido la denuncia de un abastecedor sobre existencia de un "trust" en el matadero, destinado a impedir la baja en el precio de la carne.

La denuncia detalla el procedimiento que adoptan los abastecedores, contra quienes no pertenecen al "trust".

El intendente ha tomado nota y dispuso el levantamiento de un sumario, mediante el cual podrá informar oportunamente en una minuta que presentará en la próxima sesión al concejo deliberante el señor Atilio Boero, en el sentido de que el departamento ejecutivo explique las causas por las cuales se mantienen los altos precios de la carne, mientras la hacienda se desvaloriza diariamente.

LA RENUNCIA DEL INTENDENTE

Rosario, marzo 11 — Nada nuevo se ha producido hasta ahora respecto de la renuncia del intendente municipal, señor Juanto.

Nuevo aumento en el precio del pan

Rosario, marzo 11 — Nunca sería más oportuna que ahora la intervención de las autoridades municipales en el asunto de la venta del pan, que se ha convertido en un artículo de lujo, pues su precio ha sido nuevamente aumentado por los especuladores, que no cesan en su desmesurada avidez de ganar dinero.

Venta de arena

Rosario, marzo 11 — El intendente envió un mensaje al concejo deliberante, en el que da cuenta de las gestiones realizadas a fin de conseguir proveer al municipio de arena a precio reducido.

Creación de puestos

Rosario, marzo 11 — El intendente ha enviado un mensaje al concejo deliberante, en el que solicita la creación de varios puestos de empleados y obreros en el departamento de obras públicas.

Idoneidad del personal administrativo

Rosario, marzo 11 — Con objeto de estimular la idoneidad del personal de la municipalidad, el intendente ha dado un decreto en el sentido de que se practique en la administración municipal el régimen de rotación entre los empleados de las distintas dependencias y ordena el establecimiento del escalafón de empleados, para ser enviado oportunamente a la aprobación del concejo deliberante.

EL DIA SOCIAL

Rosario, marzo 11 — En el templo de Nuestra Señora del Rosario se ofició un funeral en memoria de la señora Ruperta Racedo de Gutiérrez. Concurrió al acto un grupo selecto de familias.

—Ha causado dolorosa impresión en esta sociedad, el fallecimiento de la señora Felicitas Marull de Gollán, ocurrido en Santa Fe, donde residía.

La extinta estaba vastamente vinculada con familias de ésta.

—Con motivo de su próximo viaje a Europa, el doctor León R. Baby, fué obsequiado con un banquete, al que concurrió un crecido número de personas de su amistad.

—Para el jueves próximo se organiza un banquete en honor del coronel Alfonso Baldrich, jefe del arsenal de Puerto Borghi, con motivo de haber sido designado para ocupar otro cargo.

La demostración que se realizará en los salones del Jockey Club, cuenta ya con crecido número de adhesiones.

—Se efectuó el enlace de la señorita María Susana Salas Castro, con el señor Néstor A. Rigoli. Fueron padrinos de la ceremonia religiosa, el señor Mariano Salas Castro y la señora Joaquina Rosas de Salas Castro y el señor Julio U. Martín y la señora R. de Castro.

Actuaron como testigos en el contrato civil, por parte de la novia, los señores Emilio Rosenthal, José B. Rigoli, Octaviano Candioti y Alejandro Guning Rosas, y por el contrayente los señores Ernesto Dumas, D. Castellano, Otorino Rigoli y Marcelo Martín.

—Resultó una brillante fiesta social el baile de fantasía realizado esta noche en los salones del Club Alemán, donde se congregó un crecido número de familias caracterizadas de dicha colectividad.

—Se siguen recibiendo nuevas adhesiones para el banquete que se ofrecerá mañana a los médicos doctores Berdaguer, Goria y Casado, con motivo del viaje de estudio que realizarán próximamente a Europa.

—En la capilla de los Sagrados Corazones se ofició esta mañana la misa blanca, con la que se despidió de la vida de soltera a la señorita María Adela Casas.

Esta ceremonia fué presenciada por un selecto grupo de familias.

—Dejó de existir en ésa, el apreciado vecino de esta ciudad, señor Vicente Manzuoli, cuyos restos trasladados aquí, serán sepultados mañana en el cementerio de San Salvador.

JUDICIALES

Investigación en la comuna de Roldán

Rosario, marzo 11 — Además del interventor especial que envió el Poder Ejecutivo de la provincia a la comuna del pueblo Roldán, con motivo de las denuncias presentadas por el vecindario contra el presidente de la comisión de fomento de dicha localidad, señor Emilio Heggi, el juez de instrucción en turno, doctor Pousa, ha designado al subcontador municipal, señor Jorge Alsina, para que practique una investigación en los libros de aquélla.

Libertad de un procesado

Rosario, marzo 11—Por un fallo de la Cámara de Apelaciones, ha sido puesto en libertad Antonio Crispo, contra quien se habían acumulado antecedentes que lo denunciaban como autor de los atentados anarquistas perpetrados contra el Hotel Mayo, el año próximo pasado, pero como dicho sujeto tiene la captura recomendada por la policía de La Plata a causa de hechos de sangre que se le imputan, es posible que la policía lo detenga nuevamente.

Pedido de convocatoria

Rosario, marzo 11 — La razón social Larrechea Hnos., establecida en Zavalla, solicitó convocatoria de acreedores.

Presentó un activo de 24.480 pesos y un pasivo de 20.175.

Reformas al Código de Procedimientos en lo criminal

Rosario, marzo 11—Según ha anunciado, tiene ya bastante adelantadas sus tareas la comisión designada el año pasado, para estudiar las reformas que se introducirán en el Código de Procedimientos en lo criminal de la provincia.

NOTICIAS DE POLICIA

Accidente del trabajo

Rosario, marzo 11 — En la casa en construcción situada en la calle Santiago número 572 se produjo un accidente del trabajo.

En circunstancias en que se encontraba el contratista Roque Arario ocupado en la consolidación de un andamio, éste se derrumbó.

En el accidente, Arario recibió heridas de tal gravedad que falleció en el acto.

DIVERSAS INFORMACIONES

Reclamación de un personal ferroviario

Rosario, marzo 11 — El Ministro de Obras Públicas de la Nación ha contestado la reclamación que le formuló el personal del sindicato de tracción y tráfico de La Confraternidad, sección Rosario, del ferrocarril Central Córdoba, relacionada con el aumento de 8 a 10 horas del servicio, implantado por dicha empresa desde el 15 de febrero último.

En su respuesta, dicho ministro manifiesta haber pasado el asunto a consideración de la dirección de ferrocarriles, cuya oficina de fiscalización tomará la intervención pertinente y ordenará el establecimiento del horario que corresponde.

En el aeródromo de Saladillo

Rosario, marzo 11—Si el tiempo no se descompone, será mañana un día de gran movimiento en el aeródromo de Saladillo, en el que se ha organizado un programa especial, cuyo desarrollo estará a cargo de pilotos de la escuela de aviación.

Concurso interno de natación

Rosario, marzo 11—A una atrayente reunión social dará motivo el concurso de natación que se realizará mañana, bajo los auspicios del Club de Remeros de Alberdi.

Centro de Jubilados Ferroviarios

Rosario, marzo 11—Bajo la presidencia del señor Esteban R. Rumi quedó constituida la comisión local del Centro de Jubilados Ferroviarios, la que realizó una asamblea con la asistencia de dos delegados de ésa.

Paseo campestre

Rosario, marzo 11—Se realizará mañana en Villa Constitución el paseo campestre organizado por los empleados de la sección almacenes del ferrocarril Central Argentino.

Concursos de tiro

Rosario, marzo 11—Se reabrirán mañana los polígonos de los tiros Federal y Suizo, en los que se proseguirán los ejercicios habituales y concursos individuales iniciados el domingo último.

Partidas de "tennis"

Rosario, marzo 11—Los clubs Rowing y Remeros de Alberdi realizaron esta tarde varios partidos de "tennis" entre socios, lo que originó una reunión muy animada, de la que participó un núcleo selecto de familias de esta ciudad.

Recorrido de una línea de tranvías

Rosario, marzo 11—Desde hoy los tranvías de la línea número 12 han tomado su recorrido habitual.

Recaudación del puerto de Rosario

Rosario, marzo 11—Durante los meses de enero y febrero últimos la recaudación del puerto de Rosario alcanzó a 552.195 pesos oro.

Altura del río Paraná

Rosario, marzo 11—El río Paraná alcanzó hoy a las 8 una altura de 4 metros 64 centímetros.

Viaje de un funcionario

Rosario, marzo 11—Se encuentra ya en esa capital el ingeniero Manuel Sallovitz, jefe de la inspección nacional del puerto, quien ha ido por diversos asuntos relacionados con la marcha de esa dependencia.

Consulado de Italia

Rosario, marzo 11—Ha llegado a esta ciudad el nuevo cónsul de Italia, señor Mario Zanoti, quien inmediatamente se hará cargo del puesto, el que hasta ahora venía desempeñando el vicecónsul, señor Ulises Infante.

Próxima visita de un prelado español

Rosario, marzo 11—Desde Madrid, el obispo de Temnes, monseñor D'Andrea, ha comunicado al vicario forense de ésta que a mediados del corriente año, vendrá al país monseñor Blaudillart, a objeto de dar una serie de conferencias sobre temas católicos en Buenos Aires y ésta.

AGRICULTURA Y GANADERIA

BUENOS AIRES

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

PARALIZACION DE LOS TRABAJOS AGRICOLAS EN LA ZONA DE CASEROS.

Caseros, marzo 11—Han sido paralizados casi totalmente los trabajos de roturación de tierra para las próximas siembras, a consecuencia del malestar que se hace sentir entre los agricultores debido a la cuestión de los arrendamientos de campos de que ya informó LA PRENSA. Trabajan únicamente en esas tareas algunos propietarios.

LA INDUSTRIA GANADERA EN TRENQUE LAUQUEN—SU MALA SITUACION.

Trenque Lauquen, marzo 11—Cada día que trascurre se hace más difícil la situación de los ganaderos.

En estos círculos y en los comerciales reina ansiedad por saber la forma en que el congreso sancionará las leyes de emergencia tan necesarias para remediar la crisis actual.

Conceptúanse que son necesarias las resoluciones urgentes al respecto, que eviten para el próximo invierno una verdadera catástrofe general, que arruinaría la industria ganadera por muchísimos años.

SANTA FE

FALTA DE LLUVIAS

Santa Fe, marzo 11—Según algunos agricultores, las recientes lluvias fueron escasas, y si no llueve próximamente, sufrirán mucho las plantaciones.

SAN JUAN

ESTADO DE LOS CAMPOS Y LA HACIENDA—LA COSECHA DE TRIGO

Rodeo, marzo 11—Las últimas lluvias mejoraron mucho los campos de pastoreo, y los ganados se hallan en buen estado.

La cosecha de trigo se terminó con buenos resultados y no se exporta este producto, debido a los elevados fletes que se cobran: $ 5.50 por cada 100 kilogramos hasta San Juan.

SOCIEDADES Y CIRCULOS

CENTRO DE ALMACENEROS — En celebración del 30.o aniversario de su fundación, esta importante institución dará el 14 del corriente, a las 21, en su local una función y baile que dedica a los donantes de obligaciones.

Abrirá el acto el presidente honorario del Centro, doctor Manuel Carlés, quien pronunciará un discurso de circunstancia. Figuran en el programa la representación del "vaudeville" "El cuarto N.o 8" y de la comedia dramática "El viejo hucha" y varios números de canto y de música interpretados por los señores Teófilo y Mario Lespés, las señoritas A. Naya y Rosario Pacheco y el trío "Los Microbios". La concurrencia será obsequiada con un "lunch", terminando la fiesta con un baile familiar.

UNION DEMOCRATICA ARGENTINA — Esta agrupación efectuará hoy una fiesta campestre en la playa de Olivos. Por la tarde, en la plaza del pueblo mencionado se desarrollará una conferencia pública en la cual harán uso de la palabra los señores Marcos Volonté y Liborio Vaulagnotto.

FOMENTO DE PORRIÑO Y SU DISTRITO — En celebración del 6.o aniversario de su fundación organiza una velada artística y baile la sociedad regional Fomento de Porriño y su distrito. En el programa de la fiesta, que se realizará en el salón del Orfeón Español, Piedras 534, el 18 del corriente, a las 21, figura la representación del entremés "Sangre gorda" y de la comedia "La primera postura", interpretados por el cuadro escénico del Hogar Gallego. Habrá, además, algunos números de declamación y de música.

CIRCULO FERROVIARIO — En honor de las familias de sus asociados, este círculo dará el 25 del actual un baile familiar, que se efectuará en el salón de la Lago di Como, Cangallo 1788.

CENTRO CHILENO — Ha renovado su comisión directiva este centro en la forma siguiente: presidente, Jorge Carcasson; vicepresidente, Julio Felgueras Bravo; secretario, Pedro N. Díaz; prosecretario, Alvaro Sampedro; tesorero, David Monti; protesorero, Efraín Martínez; vocales, Francisco Figueroa Sánchez, Manuel J. Bustos, Manuel Torres, Javier Rivera y Carlos Ferreira Bravo.

listier; Pelton 51, F. Arcuri; Jalpur 54, R. V. Lanatti; Gandoumint 54, M. Acosta; Sideral 54, no corre; Matorral 54, A. Grasal.

7a. carrera, 1.600 metros—Amarrete II, 57 kilos, E. Orduna (aprendiz); Tesón 55, S. Ruiz; Don't 47, R. Urriticoechea (aprendiz); Dorancia 45, no corre; Faddy 54, M. Acosta; Bigornia 44, no corre; Atena 42, no corre.

8a. carrera, 2.200 metros—Royal Admiral, 60 kilos, no corre; Woodman 60, no corre; Floreo 57, R. Pelletier; Fiducia 53 (dudosa); Carlovingio 56, R. Urriticoechea, (aprendiz); Matach 55, no corre; Grak 55, E. Ruiz (aprendiz); Noespío de Muley 52, no corre; Nudo 49, M. Acosta; Burlón 46, G. de Palma; Chimborazo 46, R. Peña (aprendiz); Barbudo 44, no corre; Paparó 44, no corre; Caci 42, no corre.

INSCRIPCIONES

Para la reunión que se realizará en el Hipódromo Argentino el domingo próximo se han hecho ayer las siguientes inscripciones:

Premio "Datilero", 2.200 metros—Juglar, Onlymine, Espartizal, Bien Veronase, Nap, Asmodeo, Gondolier, Tala, Tichoto, El Héroe, Ofidio II, Martina, Chichona, Chanson, Oferta, Vagabundo II, Fille du rays, Florista, Puerto Rico.

Premio "All Eyes", 1.000 metros—Black Beauty, Brisena, New Times, Aguerrida, Tajada, Jalousie, Progne, Pilmayquen, Courtesy, Manes, Dear Me, Salinera, Morada, Vengadora, Julie Balsalea, Waverer, Ramada, Simpar, Rosace.

Premio "Nacuruta", 1.000 metros—Navegante, Malevito, Nutriador, Nilgaut, Relave, Fortísimo, Perición, Heroísmo, Saperlotte, Brown, Gorostiaga, El Asalto, Tormento, Gay Boy, Maligno, Stoppes, Atajo, Fromentin, El Glorioso, Entrevero XII, Proel.

Premio "Leteo", 1.600 metros—Paddy, Arador, Arrozín, Cojastine, Huelcupén, Merry Andrew, Trolero, Gleam, Cantador, Don Domingo, Floripón, Miseltoe, Ovidio, Alpes.

Premio "Biotzena", 1.600 metros—Pacos, Tiepolo, Tell-el-Kebir, El Dante, Grak, Destierro, Fred, Next, Lemún, Amarrete II, Charge, Polo de Oro, Matto Grosso, Tesón, Musulmán, Mauser.

Premio "Carta Blanca", 2.500 metros—Red Wolf, Cyrene, El Conde, Micmac, Gran Colecta, Apoliyao, Barbudo, Next, Nudo, Orange Boy, Toura.

PREMIOS "CASTELLI" Y "CRIADORES"

En los premios clásicos "Castelli" y "Criadores", que se disputarán el domingo próximo en el Hipódromo Argentino, se ratificaron las siguientes inscripciones:

Premio "Castelli", 2.200 metros—Floreo, Burlón, Matach, Carlovingio, Grak, Calderón, Woodman.

Premio "Criadores", 1.500 metros—Hipérbole, Atena, Bigornia, Codiciosa, Democracia, Ostentadora, Milonguita, Gran Colecta, Dorancia, Doreen, Delicatesse, My Fly, Cara Sucia, Alaska, Fragancia, Rosy Queen, Romería.

HIPODROMO DE LA PLATA

Promete resultar muy interesante la reunión de carreras que se realizará hoy en el hipódromo de La Plata, dada la abundancia de los elementos inscriptos en cada prueba y la calidad de los mismos.

La primera carrera se largará a las 14.

HIPODROMO DE TEMPERLEY

En el hipódromo de Temperley se realizará hoy una reunión matinal de carreras, que atraerá, sin duda, gran cantidad de público, pues el programa preparado para la misma es muy interesante.

La primera carrera se disputará a las 9.30; y de la estación Constitución saldrán trenes a las 8, 8.13, 8.20, 8.30, 8.52, 9.10, 9.18, 9.22 y 9.55.

HIPODROMO DE SAN MARTIN

Hoy por la mañana se realizará la reunión habitual de carreras en el hipódromo de San Martín. La calidad de las inscripciones y su abundante número dejan prever que el desarrollo de cada carrera ofrecerá alternativas interesantes, por lo que, sin duda, concurrirá a este hipódromo gran cantidad de aficionados.

La primera carrera se largará a las 9.

FOOTBALL

DE ROSARIO

PARTIDOS PARA HOY

(Por telégrafo)

Rosario, marzo 11—Mañana se jugarán dos partidos amistosos que prometen resultar interesantes: Rosario Central se medirá con Central Córdoba, y Newell's Old Boys jugará, en su cancha, contra Belgrano.

En el campo de deportes del Club de Gimnasia y Esgrima continuará mañana por la tarde el torneo reducido de football organizado por el Club Rosario-Puerto Belgrano, con valiosos premios. El concurso se inició el 29 de junio del año anterior.

Intervendrán cuatro equipos de 7 hombres, representando al club organizador, Tiro Federal, Belgrano y Central Córdoba.

ASAMBLEA DE LA LIGA ROSARINA—UNION DEL FOOTBALL ROSARINO.

Rosario, marzo 11—Se celebró anoche y terminó a hora avanzada la asamblea general extraordinaria de la Liga Rosarina de Football, que trató asuntos de importancia. La asamblea empezó aprobando por unanimidad la reafiliación de los clubs que se hallaban separados de dicha entidad, contándose entre éstos el Club de Gimnasia y Esgrima, que era el único que faltaba decidirse y que recientemente, en la asamblea de socios que celebró, resolvió la reafiliación a la Liga. De este modo quedó consagrada oficialmente la unión del football rosarino, que tanto anhelaban los aficionados locales.

Luego se trató el asunto de la amnistía general para los jugadores penados y se resolvió por gran mayoría concederla a condición de que si reinciden sufrirán triple pena que la que señalan los reglamentos en vigor.

A continuación se consideró la reforma de los estatutos y reglamento interno, aprobándose con algunas variaciones el proyecto presentado por la comisión especial. Las reformas comprenden modificaciones importantes que modernizan el sistema de las autoridades auxiliares. Debiendo tratarse también la reforma del reglamento general se pasó a cuarto intermedio hasta el 15 del corriente.

ATLETISMO

CLUB ATLETICO DE SAN ISIDRO

La comisión directiva del club atlético San Isidro ha resuelto organizar, para ser disputado en los días 25 y 26 del corriente, un interesante concurso atlético que se desarrollará de acuerdo con el siguiente programa:

Sábado 25—A las 14.30, carrera de 100 metros, para socios; carrera de 100 metros, libre; salto alto con impulso, libre; carrera de 200, para socios; carrera de 200 metros, libre; lanzamiento de la bala, libre; carrera de 800 metros, libre; salto en alto con impulso.

Domingo 26—A las 9, carrera de 3.000 metros, libre; carrera de 400 metros, para socios; salto triple, libre; lanzamiento de jabalina, libre; carrera de 1.500 metros, para socios; a las 14.30, final de la carrera de 100 metros, libre; final de la carrera de 100, metros, para socios; lanzarrara de 100 metros, para socios; lanzamiento del disco, libre; final de la carrera de 200 metros, para socios; final de la carrera de 200 metros, libre; salto de la garrocha, libre; lanzamiento del martillo, libre.

Las inscripciones se reciben en el local social, en San Isidro, hasta las 18 del día 20 del corriente.

YACHTING

DE MAR DEL PLATA

LAS REGATAS DE AYER

Mar del Plata, marzo 11—Se realizó hoy por la mañana la segunda regata de la serie organizada por el Yacht Club Argentino con motivo de la semana deportiva.

Se disputó la copa "La Nación" premio donado por ese diario para yates de la serie "nacional" en un recorrido total de cuatro millas y media.

En esta prueba intervinieron barcos de 8 metros 75, siendo estos:

"Charita", timoneado por Ricardo M. Aldao; "Do-Ra-Quel", por el doctor Tomás Otaegui; "Charabón", por Antonio L. Lanusse; "Ynkosi", por Alberto A. Dodero; "Cochesquero", por José A. Pando y "Pierrot", por Andrés C. Lemoine.

Terminada la regata que se efectuó sin incidencia alguna, se adjudicó el primer puesto el "Ynkosi"; segundo, el "Pierrot"; tercero, el "Charita"; cuarto, "Charabón" y quinto, "Do-Ra-Quel".

El "Ynkosi", ganador del primer premio pasó la línea de partida a las 10 horas 30 minutos, 13 segundos, terminando la regata a las 11.32 y 22 segundos.

El "Pierrot" salió a las 10 horas, 30 minutos y 3 segundos y llegó a las 11.34. El "Charita" salió a las 10 horas, 30 minutos, 3 segundos, finalizando a las 11.34.13. El "Charabón", salió a las 10 horas, 30 minutos; 3 segundos y llegó a las 11.27.3. El "Do-Ra-Quel" salió a las 10 horas, 30 minutos, 19 segundo para terminar a las 11.37.12.

Terminada la regata los barcos pasaron repetidas veces por frente a la rambla donde el público atraído por esta prueba aplaudió a sus tripulantes.

Por la tarde se disputó el premio Progreso de Mar del Plata, handicap 12 millas para todo yate. Para esta prueba se habían inscripto tres barcos. El "Alachie", "West Wind" y "Perlette" piloteados cada uno por sus respectivos propietarios.

A las 15 horas 30 minutos 32 segundos el "West Wind" cruzó la línea de partida siguiéndole el "Alachie" que lo hizo a las 15 horas 30 minutos 25 segundos y el "Perlette" a las 15 horas 31 minutos 3 segundos. Cubierto el recorrido de las 12 millas el "West Wind" obtuvo el primer puesto llegando a la línea final a las 17 horas 4 minutos y 1 segundo. Se clasificó segundo el "Alachie" que llegó a las 17.15.39. El "Perlette" abandonó la carrera.

Mañana se disputarán los premios LA PRENSA y Patricio Peralta Ramos, de acuerdo con el programa e inscripciones que publicamos en nuestro número de ayer.

CLUB NAUTICO BUCHARDO

El domingo próximo realizará el Club Náutico Buchardo una regata para embarcaciones a vela en la que se disputará el premio "Copa Tirasso".

Esta prueba se disputará por "handicap" sobre 21 millas, pudiendo intervenir todo yate inscripto en club reconocido.

Las inscripciones se reciben en la secretaría social, Carlos Pellegrini 52, hasta las 21.30 del día 14 del corriente.

TIRO A LA PALOMA

DE MAR DEL PLATA

Mar del Plata, marzo 11—En el "stand" del tiro a la paloma se disputó esta tarde el premio "Chascomús". Se clasificó primero, el señor Jorge Bilbao; segundo, Alfredo Rouillot.

Se disputó también el premio "Tandil" que fué ganado por el señor Antonio Santamarina; segundo, Diógenes Urquiza.

El premio presidente club, Diana del Rosario se lo adjudicó Jorge Carmelich; segundo, José M. Bustillo.

De las pollas resultaron ganadores Jorge Carmelich, Angel Grosso (hijo) y Diógenes de Urquiza.

MOTOCICLISMO

DEMOSTRACION A PEDRO VACCARIO

La comisión directiva del Moto Club Argentino ha resuelto, en su última sesión, ofrecer una comida a su consocio, señor Pedro Vaccario, con motivo de haber logrado establecer un nuevo "record" en la categoría de "motosidecars" el domingo último, durante la disputa del Décimo Criterium Argentino de Motociclistas, en el trayecto Buenos Aires-Rosario.

La demostración se efectuará en el "restaurant" Petit Salón, el martes próximo, a las 20.30.

CICLISMO

CLUB CICLISTA NACIONAL

Hoy se disputará, organizada por el Club Ciclista Nacional, la importante prueba denominada V Criterium Ciclista Internacional, para equipos.

La señal de largada se dará a las 6.30 en la avenida Vértiz, frente al hipódromo, debiendo recorrer los participantes el circuito Vicente López-San Isidro, tres veces.

Tomarán parte en la prueba los siguientes equipos: Sachi y Pedelaborde, Ferrari y Lamarra, por el Club Ciclista Federal; Illescas y San Martín, Zapico y X. X. y Tarbuch y Gallano, por el Club Deportivo América; Halvasi y Porro, por el Club Ciclista Argentino; Zampiebiati y Saravia, Astori y De Meyer, Fileni y Pingitori, y Solano y Parga, por el Club Ciclista Nacional.

La comisión de carreras estará constituída por un delegado de cada club representado y por los señores V. Anterio y H. Astori, del Club Ciclista Nacional.

CLUB CICLISTA FEDERAL

El consejo directivo de este club ha fijado las siguientes fechas para las próximas carreras ciclistas:

Marzo 19, Campeonato social de resistencia; abril 16, Brazal de velocidad y campeonato de menores; abril 30, Brazal de velocidad y cross country de tercera categoría; mayo 14, Brazal de velocidad; junio 4, Brazal de velocidad; junio 11, Campeonato social de velocidad; junio 25, Kilómetro lanzado para las tres categorías.

El campeonato social de resistencia a disputarse el domingo 19 del corriente, se desarrollará sobre el recorrido: Palermo (monumento de los Españoles) Tigre-Núñez (Blandengues y Manuela Pedrosa), Tigre-Palermo (Estadio Municipal de Palermo). Las inscripciones para esta prueba serán clausuradas el miércoles 15, a las 22.

NATACION

CLUB DE GIMNASIA Y ESGRIMA

Hoy, a las 8.30, realizará el Club de Gimnasia y Esgrima, en su piscina de Palermo, un concurso interno de natación, de acuerdo con el siguiente programa:

Carrera de 100 metros, estilo libre, para niños; carrera de 100 metros, estilo de espalda, abierto a todo socio; carrera de 100 metros, estilo libre, para niñas; carrera del huevo y la cuchara, para niños; saltos ornamentales; campeonato de la hora; carrera de postas.

Las inscripciones se admitirán en la secretaría social, Cangallo 1164, hasta las 19 del día de hoy.

CLUB NAUTICO SAN ISIDRO

La comisión directiva del Club Náutico San Isidro ha resuelto obsequiar con una medalla de oro a la señorita Lilya G. Harrison, como recuerdo de su proeza al señalar un nuevo "record" femenino sudamericano de natación, en la travesía San Isidro-Puerto Nuevo, realizada el 3 del corriente.

Con este motivo, se efectuará hoy a las 17 una recepción en el local del Club Náutico San Isidro, reunión que promete estar muy concurrida.

DE ROSARIO

CONCURSOS DE NATACION EN ALBERDI

Rosario, marzo 11 — Ha despertado mucho interés el torneo interno de natación que se efectuará mañana por la tarde en Alberdi. La importancia de las pruebas a disputarse se evidencia ampliamente en el extenso programa, y por primera vez intervendrán en concursos de natación entusiastas señoritas y señoras que practican este deporte.

La fiesta náutica promete resultar lucida. El programa preparado es el siguiente:

Primera carrera, a las 14.30, distancia 100 metros para optar al premio "Presidente Francisco Beristain".

Segunda carrera, a las 14.45, distancia 100 metros de pecho, abierta a todo nadador.

Tercera carrera, a las 15, distancia 30 metros para señoras y señoritas novicias.

Cuarta carrera, a las 15.15, distancia 50 metros, estilo libre, para novicios.

Quinta carrera, a las 15.30, distancia 100 metros, estilo libre para menores, hijos de socios.

Sexta carrera, a las 15.45, distancia 500 metros, estilo libre, abierta a todo nadador.

Séptima carrera, a las 16, distancia 100 metros, estilo libre, para señoras y señoritas.

Octava carrera, a las 16.15, distancia 100 metros de espaldas, abierta a todo nadador.

Novena prueba, a las 16.30, saltos ornamentales para señoras y señoritas.

Décima prueba, a las 16.45, lanceros marinos.

Décima primera carrera, a las 17, distancia 1.600 metros, abierta a todo nadador copa Walter Weyland.

Décima segunda prueba, a las 17.15, palo jabonado con disfraz.

Décima tercera carrera, a las 17.30, partido de "water polo".

Las socias que participarán de las pruebas son las siguientes: señoritas: Anita Fornaso, Rosita Deurer y Nora Henning; señoras D. P. de Eltel, Damiana F. de Goaccagli e Hilda W. de Taylor.

Se han inscripto también cuarenta socios.

REMO

CLUB DE REGATAS BELLA VISTA

Las regatas internas anuales de este club se correrán hoy en Bella Vista, frente al local social.

La señal de partida para la primera prueba se dará a las 14.30.

El programa preparado es el siguiente:

Carrera de canoas simples, distancia 150 metros; carrera de canoas dobles, distancia 200 metros; carrera de botes simple-par de paseo con asiento corredizo, con timonel, distancia 400 metros; carrera de botes doble par de paseo con timonel, distancia 500 metros; carrera de botes de cuatro remos largos para novicios, distancia 800 metros; carrera de botes doble-par de paseo, remando de "bow" un caballero, "stroke" y timonel señoritas, distancia 300 metros; carrera de canoas simples, para cadetes, distancia 100 metros.

AUTOMOVILISMO

BUENOS AIRES AUTOMOVIL CLUB

La comisión directiva de este club ha resuelto realizar el 23 de abril próximo una carrera en el circuito de Morón, en un recorrido total de 200 kilómetros, para disputar la copa Turismo.

En esta prueba sólo podrán intervenir coches de paseo equipados y clasificados por categorías.

COLOMBOFILA

LA PALOMA MENSAJERA

Desde la estación Hurlingham a esta capital se realizará hoy un concurso de palomas mensajeras, reservado a pichones nacidos después del 1.o de septiembre de 1921.

Las palomas serán encanastadas hoy de 18 a 20, en el local Corrientes 4063.

NUEVAS COMISIONES

CLUB ATLETICO POLICIA DE LA CAPITAL

En la asamblea realizada por los socios del Club Atlético Policía de la Capital se procedió a designar la nueva comisión directiva para el período 1922-1923, la que quedó así constituída: presidente, Ovidio M. Bertiller; vicepresidente, Félix Canero; secretario, José F. Rodríguez; prosecretario, Roberto A. Junco; tesorero, Isidro Callizo; protesorero, Mateo J. Martínez, vocales, Moisés García, Ernesto Gambadori, Moisés Jiménez, Miguel A. Rodríguez, Gabriel Dipiano e Hipólito Maciel, revisores de cuentas, Juan J. Cernadas y Domingo García.

CLUB ATLETICO ADOLFO E. DAVILA

La nueva comisión directiva de este club quedó formada así:

Presidente, Leopoldo N. Queirolo; secretario, Francisco Fernández Wallace; tesorero, Gilberto Folgar; vocales: R. Fraschilla, A. Bollini, E. Telaide, A. Pascale, G. Riera y A. Portaluppi.

La secretaría funciona en la calle Directorio 415.

El equipo que representará a la institución en la práctica del football estará así compuesto: A. Portaluppi, G. Riera y L. N. Queirolo; F. Fernández Wallace, R. Fracchia y A. Bollini, G. Folgar, A. Pascale, E. Telaide, A. Cárcano y L. D. Vagni.

ASAMBLEAS

BRISTO FOOTBALL CLUB

Los socios de este club se reunirán hoy en asamblea en el local Monteagudo 530, para tratar diversos asuntos de interés para la institución.

HINDU CLUB

En la asamblea efectuada por los socios de este club, se aprobó la modificación de los estatutos sociales y se aceptó la fusión con el Hiremac Club.

TRIBUNALES

Fallos de la Cámara Federal

La Cámara Federal resolvió también ayer estos asuntos:

A. López y Compañía contra Olivieri Hermanos, por cobro de fletes marítimos, confirma, sin costas, la sentencia del juez doctor Escobar, que dispuso que los demandados abonaran el importe de medio flete de 80 toneladas de hojalata, o sea, 12.000 pesetas.

Apelaciones de resoluciones de aduana interpuestas por Claris Appiani Hermanos (dos expedientes), Banco Francés e Italiano para la América del Sur, Gaddo Cappagli y Alberto Laffin y Compañía. El tribunal confirma todos los fallos del juez doctor Jantus y el último con costas.

Convocatorias y quiebras

Ante el juzgado del doctor Juan B. Estrada desistió de su petición de convocatoria el comerciante Alejandro Oliveira, por haber efectuado un arreglo privado con sus acreedores.

—El juez doctor Arriola, por la secretaría Faré, aceptó el pedido de convocatoria formulado por Enrique Cavelli. Contador, Roberto M. Vásquez.

—El mismo magistrado, por la secretaría Blamey Lafone, accedió al pedido de convocatoria presentado por Evaristo Iglesias. Interventores: Jesús Areal, Raggio Hermanos, López Hnos. y Cía., y Mercado y Cía. Contador, Juan E. Castelli.

—Por la secretaría Faré, el juez doctor Arriola, rechazó la convocatoria formulada por Henud Hnos., por no hallarse inscriptos en la matrícula de comerciantes.

Expropiaciones fiscales

La Corte Suprema de Justicia Nacional confirmó, en su último acuerdo, la sentencia dictada por la Cámara Federal de Córdoba en el juicio seguido por el Fisco Nacional contra Joaquín Acuña, sobre expropiación de tierras destinadas a obras de riego. La sentencia confirmada condenó al demandante al pago de diez mil pesos en concepto de indemnización y costas.

El arbitraje en los seguros

El comerciante León Shore promovió demanda contra la compañía de seguros La Inmobiliaria para que fuera ésta obligada a constituir un tribunal arbitral que resolviera las cuestiones surgidas entre las partes contratantes, después del incendio de una partida de mercaderías de propiedad del actor. Este se fundó en [illegible] de la póliza que determinaba que cualquier controversia que pudiera ocurrir entre las partes sería dirimida por árbitros.

La compañía aseguradora sostuvo la improcedencia de la reunión del tribunal arbitral y opuso la nulidad del contrato, criterio que fué admitido por el juez, cuyo fallo, en presencia de las probanzas presentadas, declaró nula la póliza y resolvió rechazar la demanda.

La Cámara Federal resolvió ayer revocar ese fallo; dice que los actos jurídicos que revisten las formas legales se reputan válidos mientras no sean anulados, y que así debe considerarse el contrato suscripto entre las partes, en mérito al cual toda controversia que ocurra debe ser sometida a árbitros.

La Cámara dispone que las costas de ambas instancias sean abonadas por su orden.

La circulación de estampillas falsificadas

Ayer resolvió la Cámara Federal la causa que fué entablada contra José Plecel, ruso, de 41 años de edad, casado, corredor de lotería, por circulación de estampillas falsificadas.

La acusación imputó a Plecel haber vendido al dueño de una agencia de lotería 200 estampillas de correo, que resultaron falsificadas según el informe de la Casa de Moneda.

Excusóse el inculpado en la ignorancia de la falsedad y sostuvo su defensor que la ley de correos número 816 castiga la circulación de estampillas falsas cuando el que esto hace conoce tal circunstancia, porque con un criterio contrario se podría llegar a ser consideradas culpables las personas que hubieren colocado en su correspondencia estampillas falsas sin saberlo.

El juez de la causa doctor Jantus encontró probada la infracción y la responsabilidad de Plecel, ya que no había demostrado la procedencia de esas estampillas, única circunstancia que podría conducir a creer en la buena fe del mismo. De acuerdo con la ley citada, le aplicó 300 pesos fuertes de multa, pena que la Cámara, conforme a lo pedido por su fiscal doctor Rodríguez Larreta, confirmó ayer con costas.

Juicios sucesorios

Ante el juzgado del doctor Seeber, fueron iniciados ayer los siguientes juicios sucesorios:

Secretaría Castellanos: Pablo Federico Sbert, Luis Isidro Bloot, Abel Odone, Bautista Fuso, Luis Forte y Elisa Isabel Rúa de Rezaide.

Secretaría Steffens Soler: Luis Donadío, Bautista Barolat, Emilio Bello, Francisco Linares y Angela Broggi de Kelly.

Sentencias de 1.a instancia

El juez de lo civil doctor Seeber resolvió ayer los siguientes juicios:

Andrés Ferro contra Joaquín Gaellos Baca, por desalojamiento; rechaza la acción, con costas. Inocencio Linsalata contra Jacobo Waiss, por cobro de pesos y daños y perjuicios; no hace lugar a la demanda, con costas.

NOTICIAS MUNICIPALES

SOCIEDAD DE FOMENTO VILLA DEL PARQUE

"Kermesse" de beneficio

Ha quedado inaugurada, en el terreno ubicado en la calle Cuenca, entre Nogoyá y Nazarre, la "kermesse" organizada por las autoridades de la Sociedad de Fomento de Villa del Parque, con el fin de allegar recursos para iniciar la construcción de su edificio social. En el acto inaugural usaron de la palabra el presidente de la institución patrocinadora, señor Angel Pintos; el secretario de la misma, señor Ricardo A. Ezquer, y el señor Plácido del Llano.

Mucho público concurrió a la primera reunión y participó de las diversiones establecidas en el local de referencia. Un núcleo de señoritas de la localidad atendió los diversos quioscos, luciendo diversos trajes regionales europeos. La banda de música de la escuela de tiro y la banda de policía amenizaron la fiesta.

Hoy, por la tarde y por la noche, se efectuarán reuniones familiares con los mismos benéficos fines.

Dirección de la banda municipal

La Intendencia ha concedido permiso al director de la banda municipal, maestro Malvagni, para que se traslade a Italia, España y Francia y realice estudios en beneficio del cuerpo de música de la comuna.

Exhibiciones cinematográficas

La dirección de alumbrado ofrecerá esta noche dos exhibiciones cinematográficas al aire libre en el Balneario Municipal y en la plaza Zapiola, de acuerdo con este programa:

Balneario municipal: La mosca y sus peligros, El revólver de kri kri, Juegos florales, Film revista número 84, Consecuencias de una torpeza y Los romanos.

Plaza Zapiola de Villa Mazzini: Hacia el Pacífico por Huaiquina, En la sierra, El caballo y el burro, La Cordillera de los Andes, Morgan el conspirador, Maniobras militares, Film revista número 99, Pancho pasa un mal rato, La Venganza de la sirvienta.

CENTROS SOCIALES

LAS FIESTAS DE HOY

Los círculos y centros siguientes realizarán esta tarde bailes de carácter familiar: Tais Dancing Club, en el salón de la Giuseppe Garibaldi, La Rusticana Primitiva, en el salón de la Unione e Benevolenza, Cangallo 1362; Club Social Iris, en el local del Círculo Mandolinístico Italiano, Corrientes 2314; Uruguay Club, en la Asociación Mariano Moreno, Santiago del Estero 1243; Club Hispano Argentino, en el Círculo de Aragón, Tacuarí 253; Círculo Two Step, en el Augusteum, Sarmiento 1374; Círculo Español de Buenos Aires, en el salón-teatro del Orfeón Español, Piedras 534.

Realizarán esta tarde fiestas campestres los centros siguientes: Paz y Alegría, en San Isidro; sección recreativa de la Italia Unita, en el "stand" de la Società Italiana di Tiro a Segno de Villa Devoto.

En el salón de la Sociedad Española de Socorros Mutuos de Belgrano, General Paz 1760, se efectuará el baile familiar organizado para esta noche, a las 21, por el centro Los Andes.

Hoy realizará su última excursión de la temporada 1921-1922, el Círculo de Excursionistas del Plata. Los socios se reunirán en la estación Retiro, a las 6.15, para salir en el tren de las 6.4?, luego, en el vapor Sarmiento, que estará atracado en el canal San Fernando, se dirigirán al recreo Naón, donde se servirá un almuerzo y se desarrollarán varios juegos, bailes y otras diversiones.

AMERICAN DANCING CLUB — Acaba de constituirse en esta capital un nuevo centro recreativo con el título del epígrafe. Su comisión directiva está así formada: presidente, Diego Centeno (hijo); secretario, Carlos Macellari; tesorero, Manuel Pesqueira; vocales, Emilio Ferrari, Rafael Perreca, Benito Rubbre y Manuel Pérez; revisores de cuentas, Augusto Pérez y José Pesqueira.

LOS CHIRIPITIFLAUTICOS — En la asamblea realizada con objeto de considerar el informe relativo al ejercicio que acaba de vencer, este centro renovó sus autoridades en la forma siguiente: presidente, José A. Tagliabue; vicepresidente, Alfredo C. Brachetti; secretarios José Cavagna, Antonio Colombo y Federico Rodríguez; tesorero, Elías Pellegatta; protesorero, Adolfo A. Garavaglia; vocales, Humberto Pellegatta, Antonio Broggi, Lucas Cigarroa, Pablo Iannone (hijo), Aquiles Giudice, Carlos Fernández, Héctor Grimaldi y Carlos Risso; 4 suplentes, 2 revisores de cuentas y 1 bibliotecario.

NUESTRO FOLLETIN

Jorge Anderson, página 20

PUERTOS, ADUANAS e IMPUESTOS

Calzado para deportes

En vista de la apelación hecha por un firma comercial de la resolución del tribunal de vistas de la aduana de la capital, que clasificó como de las partidas 449 al 451 del arancel, según sus medidas, los zapatos de tela con suela de caucho para deportes, el Ministerio de Hacienda ha resuelto declarar que el calzado para deportes, cualquiera sea el material empleado en su confección, debe despacharse por las partidas que se refieren especialmente a esta clase de artículos.

Infracción aduanera

El Ministerio de Hacienda confirmó una resolución de la aduana de la capital que impone una multa igual a la diferencia de derechos entre la manifestación hecha de una partida de bronce niquelado manufacturado en cajas para instrumentos de cirugía y se denuncia esterilizadores y tambores en general.

CULTO CATOLICO

VIAJE DEL PADRE VESPIGNANI

Cultos de cuaresma

La Catedral — El Socorro — Basílica de la Merced — Balvanera — San Antonio — Pilar — Templo del Carmen — San Cristóbal — Cuarenta horas.

A fin de elegir el tercer sucesor del venerable Don Bosco se reunirá en Turín, el 22 de abril próximo, el Capítulo Superior de la Pía Sociedad Salesiana. Con objeto de concurrir a tan importante reunión, a la cual acudirán de todas partes del mundo los inspectores y delegados salesianos de cada inspectoría, el padre José Vespignani emprenderá viaje a Europa dentro de pocos días.

Con tal motivo, la junta inspectorial de los ex alumnos de Don Bosco ha resuelto despedirlo el domingo 19 del corriente con los siguientes actos:

A las 8. En el templo superior de San Carlos, misa y comunión general por el padre inspector. A las 12. Almuerzo de despedida en el Colegio Pío IX, San Carlos 4050. A las 16. Academia Literario-musical, en la que intervendrán todos los centros de ex alumnos de la capital y pueblos suburbanos.

—En la Catedral habrá misas hoy desde las 9.30 hasta las 13, cada media hora, menos a las 12.30.

A las 9 se oficiará la misa cantada y ocupará la cátedra sagrada después de rezado el Evangelio un padre dominico, quien pronunciará un sermón de cuaresma; finalizarán los cultos con la bendición con Su Divina Majestad.

—En la basílica del Socorro, hoy, a las 10, se rezará una misa explicada; a las 14, será expuesto el Santísimo; habrá rosario, lectura espiritual, sermón por el presbítero Miguel de Pamplona y al final se entonarán cánticos sagrados y se reservará el Santísimo.

Mañana en este mismo templo comenzará el septenario de San José.

—En la basílica de la Merced hoy habrá misas de 7 a 13, menos a las 12; en las misas de 9 y 11 habrá homilía por el presbítero Alfredo Lombardo. A las 9, será oficiada la misa de las Hijas de María, establecidas en esa parroquia.

—En el templo de Balvanera hoy se celebrará la misa de comunión general para las socias de la cofradía del Perpetuo Socorro.

A las 9, habrá misa explicada para los niños y comienzo de la instrucción del catecismo; a las 10, misa parroquial explicada; a las 18.45, rosario, mes de San José, ejercicio devoto en honor de San Francisco Javier y bendición con el Santísimo.

—En la iglesia de San Antonio se oficiarán mañana en honor de su titular, misas a las 7, 7.30 y 8.30.

Ese día la iglesia permanecerá abierta desde las 16 hasta las 19.30 en que se rezarán las oraciones de cada día 13 de mes en honor de San Antonio, se dará la bendición con el Santísimo Sacramento y se terminará dándose a besar la reliquia del Santo.

—En la iglesia del Pilar se realizarán los siguientes cultos; a las 8, se rezará la novena de San José; a las 9, sermón por monseñor Agustín Piaggio; a las 14, enseñanza de la doctrina cristiana; a las 17, exposición, rosario y bendición. El día 26 del corriente comenzará la misión dirigida por los padres lazaristas.

—En la iglesia del Carmen hoy se rezarán misas desde las 5.30 hasta las 11; durante la misa de 8, las Hijas de María recibirán la comunión reglamentaria con ejercicios piadosos y plática por el director espiritual de dicha congregación; a las 10, después del Evangelio, habrá una breve conferencia cuaresmal.

—La congregación Hijas de María establecida en la parroquia de San Cristóbal, hoy a las 8 hará celebrar la misa de comunión reglamentaria, a las 8.30, en el salón parroquial el presbítero Valverde pronunciará una conferencia cuaresmal.

—Cuarenta horas, en la basílica del Socorro.

BOLETIN DEL DIA

Puerto de Quequén

A la empresa constructora de las obras del puerto de Quequén, le entregó ayer la tesorería general de la Nación la suma de 28.000 pesos, a cuenta de certificados pendientes.

Exploradores del Plata

Se reunirá esta noche, en el local social, Matheu 128, el comando general de los Exploradores del Plata, para considerar varios asuntos de importancia, entre ellos la formación de nuevas compañías de exploradores en esta capital y en las provincias.

Con motivo de tomar posesión de su cargo el comandante de la compañía de Nuevos Mataderos, señor Antonio Marra, se desarrollará también un interesante programa de "scoutismo". Pronunciará un discurso de circunstancias el señor Wilfrido Pintos.

BOLSA, BANCA Y COMERCIO

OPERACIONES DE AYER

NEGOCIOS DE TITULOS

Variado movimiento se notó ayer en la Bolsa, sobre títulos y acciones, habiendo predominado firmeza en la cotización general de unos y otras.

Con cédulas se hicieron negocios por pesos 886.000; con excepción de las de 2a. serie, realizadas con descenso de 1|2 punto, y las correspondientes a la antigua emisión, 8.a y 11.a series, cuyas posiciones anteriores no han sido alteradas, para las demás, la clausura acusó diferencias en alza, de 0.10 a 0.70.

En la sección de fondos públicos, sólo indicó descenso, de 0.20, el 5 por ciento argentino de 1906. Los otros títulos cotizados señalaron firmeza y diversos repuntes; las principales valorizaciones se anotaron en los papeles de la provincia de Buenos Aires.

Asimismo hubo tono firme para las acciones, especialmente portuarias y de petróleo, cuyos precios mejoraron; en las forestales se operó con ligero descenso.

UNICA RUEDA

Títulos y fondos públicos:

Cédula argentina (ley 8172), 6 o|o, pesos 10.000 a 95; p. mañ., pesos 85.000 a 95. De 1a. serie, pesos 7.800 a 98.20. De 2a. serie, pesos 1.600 a 94.30. De 3a. serie, p. mañ., pesos 11.000 a 93.70 y 93.80. De 4a. serie, p. mañ., pesos 7.500 a 93.80. De 5a. serie, p. el 15 del cte., pesos 40.000 a 92.20. De 7a. serie, p. mañ., $ 52.500 a 89.80 y 89.90. De 8a. serie, p. mañ., pesos 63.000 a 85.90. De 9a. serie, p. mañ., pesos 137.000 a 90.20 y 90.30. De 10a. serie, pesos 13.000 a 90.20; p. mañ., $ 22.000 a 90.20. De 11a. serie, pesos 10.000 a [illegible]

AVISOS NOTABLES

Dr. POLITI
Del Hosp. Clínicas. Regresó de Europa. Estómago, hígado, corazón, pulmón. Rayos X. Pueyrredón 865, 16 a 18. Domingos, 9 a 11. v1a

ESTOMAGO y enfermedades internas
Dr. GAIBISSO Trasladó su consultorio a PUEYRREDON 868. De 14 a 17. Domingos 9 a 11 v31
RAYOS X

A usted le interesa
Todo cliente de esta casa que desee comprobar científicamente su enfermedad, tiene derecho para que se verifique gratuitamente un análisis de orina, esputos, sangre (Wassermann), etc., en uno de los principales laboratorios especialistas de Buenos Aires.

Por más de cuatro años he padecido de coxalgia a la pierna derecha y tumor blanco a la muñeca del brazo derecho, donde tenía tres grandes fístulas; padecía igualmente de bacilosis pulmonar con intensa tos, gran catarro y esputos con sangre. Fuí tratada en los hospitales de Clínicas, San Roque, Francés y Rawson; en este último querían amputarme el brazo derecho como único medio de curación, a lo que no quise acceder; he permanecido por varios meses en cama, pues me encontraba imposibilitada para caminar, debido a la coxalgia. Me sometí a la cura del "RADIOSOL VEGETAL" y con este maravilloso remedio me encuentro completamente restablecida, habiendo desaparecido por completo la tos y el catarro, de la coxalgia no siento dolor ni molestia alguna, pues camino y corro con toda soltura y libertad, del tumor blanco a la muñeca del brazo derecho las tres fístulas se han cicatrizado, puedo hacer toda clase de movimiento con dicha mano, teniendo fuerza suficiente para hacer toda clase de esfuerzo, me encuentro completamente tonificada y de color rosado, he aumentado más de diez kilos de peso y gozo de un completo bienestar. (Firmado). Ana Correa, s|c., Agrelo No. 3359, Buenos Aires.

Expendio libre. Certificado núm. 3877. Venta en todas las Farmacias y Droguerías. Precio del frasco $ 10 m|n. Por prospectos dirigirse al Doctor Pablo Corormo, calle VICTORIA 646. Unión Telefónica 1011 (Avenida), Buenos Aires.

Doctor POLTO
Especialista: Piel, Secretas, Sífilis, Urinarias. De los hospitales Ramos Mejía y Rawson. Se mudó a la calle Charcas 1452. Consultas de 14 a las 19. v31

Dr. Carlos Alberto Castaño
Profesor suplente de enfermedades de señoras de la Facultad de Ciencias Médicas. Jefe de clínica del servicio de cirugía del Hospital Nacional de Clínicas. Especialista de enfermedades de señoras y cirugía abdominal. - Consultorio: de 14 a 17. - Calle PARAGUAY 727.

LA ADQUISICION de UNA CASA
ES EL ANHELO CONSTANTE DE TODA FAMILIA
EL BANCO EL HOGAR ARGENTINO
ofrece la oportunidad para hacerse propietario
PAGANDO SOLO EL 20 % AL CONTADO
del precio de la casa que se le compre
Y EL 80 o|o RESTANTE EN 220 MENSUALIDADES DE
$ 7.50 por cada $ 1000
o sea 3 o|o de amortización } interés 6 o|o anual
RECIBE DEPOSITOS
A PLAZO FIJO Y EN CAJA DE AHORROS
CAPITAL REALIZADO $ 48.800.000 m/n. — 6 % anual — RESERVAS $ 10.250.000 m/n.
AVENIDA DE MAYO 886

DUC
Papel de fumar en libritos de 120 hojas Marca de fama mundial, la más difundida y preferida: "Gazette Medicale". París 10 Novbre. 1860. Unicos importadores: Teodoro Mendy y Cía., sucesores de Ernesto Mendy, 207 Pozos, Buenos Aires.

El gran remedio para la tos
Mas activa que los remedios que tienen gusto espantosos y que son cáusticos para el estómago a quien hacen daño las
Pastillas de Iodeina MONTAGÚ
son calmantes para los bronquios y son buenas para el estómago pues son hechas a base de goma arábica, azucar y Iodeina.
FARMACIA FRANCO-INGLESA
La mayor del mundo
Sarmiento y Florida B. Aires

NIZA
Le Grand Palais. 2, Boulevard de Cimiez, departamentos amueblados con cocina, todos en pleno mediodía.
HOTEL-RESTAURANT
Precios módicos - Cocina casera

Paisajes de España
por
FRANCISCO GRANDMONTAGNE
En venta en todas las librerías y quioscos
$ 2.50
Editores: Reconquista 46. Esc. 428

TARTAMUDEZ
y toda dificultad de la palabra, se cura sin operación.—Instituto de Tartamudos, calle Junín 222.—De 10 a 12 y 14 a 16. v14

Dr JULIAN PANELO
Clínica médica
Corazón, pulmones y enfermedades internas en general. De 4 a 6. CANGALLO 1571. v13

Bronquitis - Asma
Tos, resfríos mal curados, catarros, fatiga, anemia, debilidad. Cura especial. Rayos X. Dr P. F. Torrente, Rivadavia 1998. De 14 a 17

J. Edelberg
Dentista-cirujano. Dientes fijos sin paladar. — Operaciones sin dolor. B. de Irigoyen 909. v30

Dr. JOSE INGENIEROS Enfermedades nerviosas.—Consultas todos los días de 15 a 16. Calle VIAMONTE 770. v31

Niños Dr. GRASSO, especialista. Del Dispensario de Lactantes. Régimen alimenticio. — Bmé. MITRE 2018, de 14 a 16. U. T. 80, Libertad.

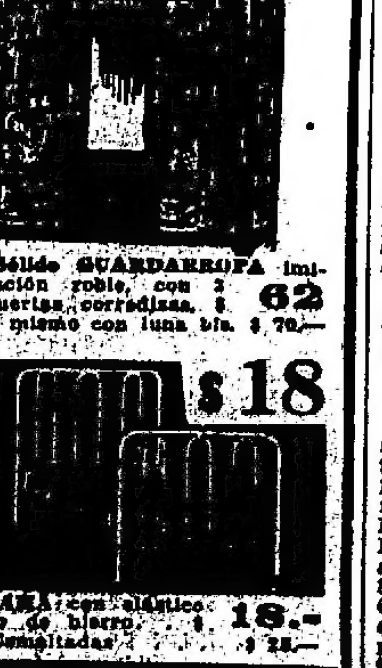
VARICES
Tratamiento radical sin operación
Dr. ROUET, CORRIENTES 1211. De 5 a 7

Dr. Orol Arias
Director del Dispensario Antivenéreo Hosp. T. Alvarez. Enf. de la piel y sífilis. Pueyrredón 860. Todos los días de 16 a 18.

Mueblería "SAN MARTIN" 1359 - CORRIENTES - 1359
Pasquariello e Hijos.
Antigua fábrica fundada en el año 1870 — Soliciten CATALOGOS 1922
ROBLE MACIZO N. A.
(y no color ni lustre roble)
Sólido dormitorio de roble macizo, floreado con lunas biseladas y aplicaciones de bronce, 7 piezas, a . . . $ 275.—

El mismo juego formado 3 cuerpos con 3 lunas $ 315.— (ES ROBLE MACIZO y no color roble u otros sinónimos).

Sólido comedor de ROBLE MACIZO N. A. con lunas, y cristales bis., mármoles y aplic. de bronce, a . . . $ 270.
Con mesa y 6 sillas. . . . $ 360.—



Sólido GUARDARROPA imitación roble, con 2 puertas corredizas, $ 62
El mismo con luna bis. $ 70.—
CAMA con elástico todo de hierro . . . $ 18.—
Esmaltadas . . . $ 25.—
Nuestros precios son los más bajos—Nuestra calidad la más alta

CREDITOS

A pagar en 10 meses,

acordamos CREDITOS, sin recargos y sin trámites.

Pida informes

Nota importante

No exigimos el pago de la primera cuota al entregarle el carnet que autoriza a efectuar compras.

PIDA DETALLES

MURO y Cía.

MASAJES Método especial para Parálisis con inmejorables referencias, rotura de huesos, recalcaduras, reuma, ischias, etc. Masajista diplomado. G. Kurth. Consultas, 1 a 3. Tucumán 1053.

Corazón, Estómago y Pulmones Dr. Davison.—Ex médico interno Hosp. Real de Edimburgo—Rayos X—Horas de consultas de 13 a 17 (1 a 5). B. MITRE 1417. v17

A. ASTRALDI
SARMIENTO 1042 - Bs. Aires

No nos cansaremos de insistir: Hace nueve meses que nuestros muebles los vendemos en $ 100, menos, mientras los demás sostienen precios elevadísimos. Este aviso le convence a Vd. más que todas nuestras palabras.

Regio dormitorio estilo Hannibal, lustre roble norteamericano, macizo, compuesto de ropero, toilet-cómoda con tres espejos, cama camera con elástico reforzado, mesa de luz con repisa, 1 percha, 1 toallero y de regalo 1 fino reloj C. plata 800 . . . . . $ 195.-

Embalaje y acarreo GRATIS — Solicite el Nuevo Catálogo ILUSTRADO.

ma, por cuanto los compradores operaron con regularidad. Por el forraje de enfardo chico, se notó mayor interés.

Entraron en la semana actual por los diversos puntos de llegada 14.648 fardos grandes y 19.404 chicos.

Entrada de pasto por las siguientes estaciones de ferrocarriles:

Buenos Aires (C. G. B. A.): 738 fardos grandes y 516 chicos.

Palermo (F. C. P.): 465 fardos grandes y 1.762 chicos.

Caballito (F. C. O.): 386 fardos grandes.

Dique IV (F. C. C. C.): 317 fardos chicos.

total general: 1.589 fardos grandes y 2.595 chicos.

Ventas de ayer

Pasto alfalfa, fardos grandes: especial, de $ 61 a 66 los 1.000 kilos; consumo bueno, de 55 a 58 id; id regular, de 47 a 52 id; inferior, de 36 a 42 id.—Fardos chicos: especial, de $ 56 a 60 los 1.000 kilos; consumo bueno, de 48 a 54 id; id regular, de 40 a 45 id; inferior, de 30 a 37 id.

Pasto mezcla, fardos grandes: bueno, de $ 39 a 44 los 1.000 kilos; regular, de 32 a 37 id.

Pasto cama, fardos grandes y chicos; rye grass, según calidad, de $ 36 a 60 los 1.000 kilos; paja de trigo, id id, de 24 a 30 id; id avena, id id, de 26 a 37 id.

Precios extremos de la semana:

Pasto alfalfa, fardos grandes, según calidad, de $ 36 a 70 los 1.000 kilos; id mezcla, id id, de 32 a 48 id; id alfalfa, fardos chicos, id id, de 80 a 65 id; id cama, fardos grandes y chicos, id id, de 24 a 60 id.

MERCADO DE LINIERS

En malas condiciones se finalizaron ayer los negocios de la semana con ganados vacunos. Las operaciones realizadas en el día acusaron un nuevo descenso de precios, debido a la falta de interés, mantenida por los compradores.

En novillos para frigoríficos se registraron precios que no excedieron de pesos 0.16 la libra.

Del conjunto de negocios efectuados sobresalieron por los precios a que se hicieron las siguientes ventas: 60 novillos muy especiales, de Villegas, vendió a $ 128 c. u. la firma Gibson Hnos., y dos lotes, de 7 y 15 animales de igual tipo y clasificación, recibidos de Chascomús, vendió Pryor e hijo, a $ 127 y 115 c. u., respectivamente.

Los precios extremos del día fueron los siguientes:

Novillos m|e. p. frig.	de $ 127.—	a	128.—
" esp. id id.	de " 95.—	a	112.—
" m|g. id id.	de " 70.—	a	90.—
" p. consumo,	de " 40.—	a	67.—
Novillitos id id.	de " 7.—	a	60.—
Vacas id id.	de " 14.—	a	86.—
Vaquillonas id id.	de " 8.—	a	50.—
Terneros,	de " 2.50	a	22.—

Entraron ayer en este mercado 5.231 animales vacunos a la siguiente consignación:

Salaberry y Bercetche: Ruggiani, Azul 60; Etchepare, id 32; Lizano, Olavarría 37; Uriarte, id 32; Andrade, Morón 71; Ortega, Baradero 100; Barrionuevo, Maipú 32; Arroquigaray, Monte 15; Erman, La Plata 55; Carlini, Pehuajó 48; Mortegani, Magdalena 66.

Crotto Hnos.: Gutaleni, Las Flores 81; M. J. de Pradere, M. Paz 100.

Unzué Alzaga y Cía.: Alzaga, A. Alsina 109; id, 9 de Julio 88; id, Rojas 18.

C. y Cufré: Llavallol, Salto 144.

J. Frers: Petersen, Pueyrredón 50.

I. Goñi e hijos y Hnos.: Goñi, Catriló 25; Arado, id 40; Llorick, Villegas 22.

F. B. Arzeno Hnos.: Freyre, Olavarría 55; Foco, Bolívar 45; Marques, Guaminí 26.

F. Estrugamou — Bulit, Pehuajó 18; Barreiro, T. Lauquen 50.

J. Chapar y Cía.: Zabaleta, A. Alsina 51; Blanco, Pellegrini 33; Chapar, G. Belgrano 49.

T. Devoto y Cía.: Estabovich, Pehuajó 20; Pueyrredón, Bolívar 56; Angulo, Guaminí 34.

F. L. Patrón: Etchegaray, G. Belgrano 42; Montavio, Pehuajó 33; Velasco, Colón 23; Piccardo, 9 de Julio 63.

P. Arancet: Althabe, Catriló 42.

A. Iriart: Villarruel, Caseros 55; Gonzáles, Lincoln 13.

C. Parera Muñoz: Alberti, Caseros 25. Santamarina e hijos: Caloo, Catriló 35.

B. Sansot: Boullón, Catriló 76; Pardo, Pampa 32.

M. Urtasun e hijo: López, Las Flores 136; Issasi, Magdalena 25.

Angel Velas y Cía.: Goicochea, Trenque Lauquen 34; Inca, G. López 36.

Alchourrón Hnos.: Iriart, M. Chiquita 18; Díaz, Navarro 28.

Bunge y Born Ltda.: Marcaida, Bolívar 70; Roth, G. Pinto 21.

S. Croharé: Sarpich, Brandsen 40.

Cash y Cía.: Buré, Pellegrini 126.

C. Rodríguez: Lacroix, Magdalena 26.

Cuesta y Cía.: Bournis, 9 de Julio 40.

J. Díaz, Pérez, Monte 28.

J. C. de los Santos: Merendi, Azul 25.

J. Etcheverry y Cía.: Estrugamou: G. López 47.

J. Elordy: Aguirre, Pampa 81.

Fayaná y T.: Quesada, Ramallo 84; Arduino, Rivadavia 93.

Florito Hnos. y S.: Alsuéta, Bolívar 20. A. E. Lanús: Varela, Catriló 38; Díez, id 28.

Lascurrain y Etchegaray: Pérez, Bolívar 50; Rossi, Azul 59.

Mantel y Cía.: García, Pehuajó 10; Ilnesaez, Pehuajó 33; Eyquen, id 35; Candechea, T. Lauquen 24.

Méndez Hnos. y Cía.: Calvejas, Guaminí 45.

A. Maraspin: Larrosa, Pehuajó 101.

Orcoyen y B.: Bonafina, Suipacha 21.

S. Palau y Cía.: Carballo, Bolívar 46.

Pryor e hijo: Del Cerro, Chascomús 22; Aguirre, G. Belgrano 20; Moyano, T. Lauquen 56; Barry, Guaminí 21.

Zubiaurre y Cía.: Jouden, Pellegrini 25; Ochot, Caseros 120; Fernández, Guaminí 45; Mantel, id 25; Acerio, Caseros 50; Hernández, Magdalena 60.

Seguí Hnos. y Cía.: Gonzáles, Pampa 154.

S. Calmi y Cía.: Rdelet, Olavarría 139.

Juan Lalor: Etcheverry, Azul 44; Hernot, id 32; Viscot, id 32; Londoral, id 29; Files, Iriondo 50; Gabrero, Las Heras 17; Eyhurabide, id 83; id, Navarro 98; Iparraguirri, G. Paz 12.

P. y A. Lanusse: Gibson, Azul 48; Solat, Viamonte 90.

Ventas de ayer

Unzué Alzaga y Cía. — FATRALO: Vacas: 27 m|g. a $ 50. 9 DE JULIO: Vacas: 87 g. 40. FATRALO: Vaquillonas: 13 g. 40. Novillitos: 69 g. 48.

Avalos Salazar y Cía. — T. LAUQUEN: Vacas: 18 e. a $ 70.

Alchourrón Hnos. — CASUELAS: Novillitos: 4 g. c|g. a $ 22. C. PRINGLES: Vaquillonas: 10 g. c|g. 27. Novillitos: 10 g. c|g. 25. S. FE: Novillitos: 4 g. c|g. 22. MAIPU: Novillos: 3 b|c. 30. AYACUCHO: Novillitos: 8 c|g. 30. M. CHIQUITA: Novillitos: 3 c|g. 38. NAVARRO: Novillos: 4 g. 57. Vaquillonas: 3 g. c|g. 28; 4 c|g. 14.

Amaral M. y Cía. — 25 DE MAYO: Vaquillonas: 15 p|g. a $ 16.

Arancet P. y Cía. — CATRILO: Vacas: 10 e. a $ 63; 20 m|g. 55; 12 id id 50. B. y Born Ltda. — G. PINTO: Vacas: 21 a $ 70. BOLIVAR: Novillitos: 5 g. c|g. 38. Terneros: 12 b. 22; 3 r. 17; 12 id id 15.

Bracchi Hnos. — LINCOLN: Vaquillonas: 3 g. c|g. a $ 25; 3 b|c. 8. Novillitos: 7 b|c. 18.

Cuesta y Cía. — 9 DE JULIO: Vaquillonas: 7 b|c. a $ 13.50; 7 id id 9.50; 9 id id 11; 5 id id 8; 7 c|g. 15; 5 g. c|g. 23. Terneros: 35 r. 12; 13 id id 5; 13 id 6.50.

Crespo y Rodríguez — MAGDALENA: Novillitos: 24 g. a $ 60. Vaquillonas: 3 g. a 50.

Calvo N. A. — S. FE: Vaquillonas: 6 b|c. a $ 13; 6 id id 9. TANDIL: Novillitos: 9 b|c. 13. Vaquillonas: 10 c|g. 15.

Cash Jones y Cía. — PELLEGRINI: Novillos: 62 m|g. a $ 85; 44 g. 66. Torunos: 3 g. 55; 18 id id 45.

Crotto Hnos. — M. PAZ: Novillos: 70 m|g. a $ 87. Vacas: 30 g. 37. LAS FLORES: Terneros: 36 r. 6; 45 id id 5.

Chapar J. y Cía. — G. BELGRANO: Novillos: 40 e. a $ 100. PELLEGRINI: Vacas: 18 m|e. 87; 21 e. 60. A. ALSINA: Novillitos: 26 g. c|g. 45.

Devoto Tomás y Cía. — LINCOLN: Vacas: 4 e. a $ 60; 5 id id 68. RIVADAVIA: Novillitos: 14 g. c|g. 36. BOLIVAR: Vaquillonas: 28 g. 40; 28 id id 40. GUAMINI: Novillos: 7 g. 50.

De los Santos J. C. y Cía. — AZUL: Terneros: 19 r. a $ 8; 16 m. 4.

Elordy J. y Cía. — CATRILO: Novillos: 24 m|g. a $ 70; 31 g. 58. Novillitos: 16 g. 52; 10 g. c|g. 38.

Estrugamou F. — T. LAUQUEN: Novillos: 11 g. a $ 56. Vacas: 3 e. 60; 5 m|g. 50. PEHUAJO: Novillos: 23 g. 55. T. LAUQUEN: Novillitos: 21 g. c|g. 45.

Frers J. — LINCOLN: Vacas: 26 g. c|g. a $ 32.50. Terneros: 24 r. 7.

Fayana y Tellagorri — RAMALLO: Novillos: 84 m|g. a $ 81. RIVADAVIA: Vacas: 20 e. 61. Vaquillonas: 21 g. c|g. 30. Terneros: 41 r. 13.

Florito Hnos. y Sambrizzi — S. FE: Terneros: 5 r. a $ 13; 8 id id 10; 19 id id 13. BOLIVAR: Terneros: 10 r. 19; 10 id id 13; 20 id id 7. A. ALSINA: Novillitos: 7 g. 48; 7 c|g. 25; 17 id id 24. Vaquillonas: 6 g. 46; 5 id id 38; 6 g. |g. 30; 11 id id 20. S. FE: Vaquillonas: 5 g. c|g. 33. Vacas: 2 g. 46. Novillos: 12 c|g. 35; 9 id id 34.

Goñi Ignacio e hijos y Hnos. — CATRILO: Novillitos: 16 g. c|g. a pesos 38. BRANDSEN: Vaquillonas: 2 g. c|g. 38. PELLEGRINI: Vaquillonas: 19 g. c|g. 32. Terneros: 19 r. 16.

Ham P. — SALTO: Novillos: 125 g. a $ 51.

Iriart A. — CASEROS: Vacas: 12 e. a $ 62; 8 g. 42. Terneros: 20 r. 15; 15 id id 12.

Lascurrain y Etchegaray — BOLIVAR: Novillos: 25 g. c|g. a $ 46. Novillitos: 25 g. c|g. 35. AZUL: Terneros: 16 r. 10; 12 id id 8; 13 id id 5. CASTELLI: Novillitos: 17 b|c. 18.

Lanús A. E. y Cía. — CATRILO: Novillos: 14 g. a $ 50. Vacas: 4 m|g. 55. Terneros: 8 b. 22; 2 r. 16. Novillos: 13 g. 60; 24 g. c|g. 37.

La Exportadora Argentina — PEHUAJO: Vaquillonas: 12 c|g. a $ 15. Vacas: 2 g. 40. Terneros: 21 r. 12.

Lalor J. — S. FE: Terneros: 18 r. a $ 12; 18 id id 13.50; 14 id id 13. C. CASARES: Vacas: 8 m|g. 52. AZUL: Vacas: 5 e. 61.50; 4 g. 40. Novillitos: 5 g. c|g. 27; 6 id id 45. Novillos: 2 g. 56. Terneros: 5 g. 31.50; 3 r. 15. AZUL: Terneros: 6 r. 13; 15 id id 26; 18 r. 19.50. Vacas: 5 m|g. 55. G. PAZ: Vacas: 5 m|g. 49; 7 g. 45.50. AZUL: Vacas: 7 g. c|g. 30. Vaquillonas: 13 g. c|g. 32; 12 id id 29. RIO IV: Vacas: 12 g. 42. AZUL: Novillitos: 7 c|g. 37; 2 b|c. 15. Terneros: 2 r. 20; 8 id id 11.50. Vaquillonas: 10 g. c|g. 34.50.

Lanusse P. y A. — S. VICENTE: Novillos: 11 g. a $ 52; 6 m|g. 71; 10 g. 63. Novillos: 6 m|g. 70; 46 id id 70; 10 g. 53.50. PILAR: Novillitos: 7 fl. 5. AZUL: Novillos: 2 g. 59. Terneros: 10 r. 15.50; 12 id id 9.50; 9 id id 12.50; 15 id id 14. G. LOPEZ: Novillitos: 7 b|c. 16.50; 8 id id 19.50; 7 c|g. 27. Vaquillonas: 11 g. 24; 9 id id 25; 8 id id 29.

Lizarralde Hnos. — RODRIGUEZ: Novillitos: 15 c|g. a $ 22.

Méndez Hnos. y Cía. — GUAMINI: Terneros: 45 r. a $ 14.

Maraspin y Cía. — PEHUAJO: Vacas: 17 g. a $ 45; 11 b|c. 14. Novillitos: 22 b|c. 15; 25 fl. 7. Terneros: 24 r. 10.

Díaz Olano y Cía. — PEHUAJO: Terneros: 25 r. a $ 9. Novillitos: 6 c|g. 25.

Orcoyen B. y Cía. — SUIPACHA: Novillos: 20 m|g. a $ 81.

Parera Muñoz y Cía. — CASEROS: Vacas: 5 g. a $ 45. Novillitos: 12 g. c|g. 38. Vaquillonas: 7 g. c|g. 37.

Patrón F. L. — CASEROS: Vacas: 24 e. a $ 70. G. GUIDO: Novillos: 51 g. 55. BELGRANO: Vaquillonas: 11 g. 40. Terneros: 31 r. 16. PEHUAJO: Terneros: 23 r. 16. COLON: Novillitos: 25 g. c|g. 40. 9 DE JULIO: Vacas: 20 g. 40. Vaquillonas: 9 g. c|g. 27.

Otaegui y Cía. — CATRILO: Vaquillonas: 10 g. c|g. a $ 32.

Mantel y Cía. — PELLEGRINI: Vaquillonas: 29 g. c|g. a 26. PEHUAJO: Terneros: 8 r. 10.

Pryor e hijo — CHASCOMUS: Novillos: 7 m|e. a $ 127; 15 e. 112. BELGRANO: Novillos: 6 g. 55. GUAMINI: Vacas: 21 m|e. 80. T. LAUQUEN: Vacas: 22 m|g. 55. Vaquillonas: 19 g. 40. Terneros: 14 b. 21. G. BELGRANO: Toritos: 10 c|g. 35; 4 b|c. 25.

Palacios Hnos. — T. LAUQUEN: Novillitos: 20 b|c. a $ 19. Terneros: 17 r. 10.

Rubín C. Zubiaurre — CASEROS: Vacas: 10 m|g. a $ 55; 28 id id 50. Vaquillonas: 6 g. 38. MAGDALENA: Vacas: 2 g. 45. GUAMINI: Terneros: 30 b. 22. CASEROS: Novillitos: 84 g. 50. PELLEGRINI: Novillitos: 25 g. c|g. 43. GUAMINI: Vacas: 24 m|g. 50.

Rossi A. — CHACABUCO: Novillos: 31 m|g. a $ 80; 11 g. 60. Vacas: 3 e. 80.

Serantes Calmi y Cía. — OLAVARRIA: Terneros: 103 m. a $ 9; 36 id id 6. CHASCOMUS: Novillos: 25 g. 55.

Salaberry y Bercetche — OLAVARRIA: 15 g. c|g. a $ 28; 8 b|c. 13; 12 id id 18; 2 g. 43.50. PEHUAJO: Vacas: 3 c|g. 24; 3 m|g. 47; 2 id id 50. Novillitos: 11 b|c. a 18.50; 15 id id 36; 15 c|g. 24. MORON: Vacas: 4 b|c. 11. Vaquillonas: 3 g. c|g. 24. Novillitos: 14 fl. 6. Terneros: 4 r. 6. SAN VICENTE: Vacas: 4 m|g. 48; 5 g. 38. LA PLATA: Novillos: 18 g. c|g. 35. 20 id id 41; 17 c|g. 30. MORON: Novillitos: 10 g. 45. MONTE: Terneros: 3 m. 6; 5 id id 3. Vaquillonas: 4 b|c. 11.50. Novillitos: 5 b|c. 11. BARADERO: Novillos: 48 g. 64; 24 m|g. 71; 28 id id 76. S. VICENTE: Vacas: 5 m|g. 52; 5 g. 42. MAGDALENA: Novillitos: 17 c|g. 34.50; 17 id id 21.50; 16 id id 23.50; 16 g. c|g. 27.50. AZUL: Terneros: 16 r. 12.50; 10 id id 14; 8 id id 7. Vacas: 8 g. 37; 3 m|g. 52.50; 6 id id 50. Toritos: 3 g. 58; 2 b|c. 26. Novillos: 5 m|g. 79. OLAVARRIA: Novillitos: 8 b|c. 15.50; 12 g. a 42; 2 c|g. 28. Vaquillonas: 2 g. c|g. a 36.50. Terneros: 8 r. 12.50; 16 id id 13, 15 id id 13.50; 14 id id 9; 12 id id 8.50; 26 id id 6. MAIPU: Terneros: 9 r. 4.50; 9 id id 8.50; 6 id id 7.50; 2 id id 12; 6 id id 11; 5 id id 9. AZUL: Terneros: 3 r. 7. 10 id id 12.50. Vaquillonas: 7 c|g. 13.

Seguí Hnos. y Cía. — URIBURU: Novillitos: 57 g. a $ 50. Terneros: 38 r. 8.

Santamarina e hijos — CATRILO: Terneros: 14 b. a $ 23; 21 r. 17.

Suc. Sansot B. — CATRILO: Novillos: 14 m|g. a $ 70. Torunos: 2 g. c|g. 40; 4 c|g. 22. C. SUAREZ: Terneros: 34 r. 12; 26 id id 10; 30 id id 14. CATRILO: Vacas: 21 g. 45. Terneros: 23 r. 10. G. GUIDO. Novillos: 16 c|g. 28.

Urtasun M. e hijos — MAGDALENA: Terneros: 8 r. a $ 87; 27 id id 16. LAS FLORES: Terneros: 69 r. 7. Novillos: 44 c|g. 32.

—

Compra de los frigoríficos: Cía. Sansinena 229 animales, La Blanca 612 id, Swift 918 id, Wilson 152 id, Armour 78 id; The Anglo South American Meat Co. Ltda. 362 id.—Total. 2.351 animales.

Animales porcinos

Con una entrada de 877 animales, y sin que las operaciones del día despertaran mayor interés, se hicieron ayer las operaciones en porcinos, registrando precios que oscilaron desde 0.20 a 0.40 pesos el kilogramo, según clase de los lotes colocados.

El frigorífico Swift adquirió 588 animales.

Entraron ayer 877 animales.

Ventas de ayer

T. H. Ojea — De 9 de Julio 30, a pesos 0.36.

F. L. Patrón — De C. Casares 20, a $ 0.36.

Volpe y Mazzini Hnos. — De Pellegrini 50, a 0.41; de id 8, a 0.35.

F. L. Cucullu — De Rivadavia 42, a $ 0.35.

J. S. Ripoll — De Rosario 48, a pesos 0.30; de Castelli 61, a 0.20; de Tres Lomas 53, a 0.40; de Viamonte 17, a 0.37; de Tres Lomas 69, a 0.40.

De Lellis y Fagés Hnos. — De La Niña 31, a $ 0.45; de id 63, a 0.43; de Agustoni 18, a 0.37; de S. Fe 50, a 0.34.

Wallace y Cía. — De Alberti 46, a pesos 0.40.

Avalos Salazar y Cía.—De Saladillo 40, a $ 0.41.

Alchourrón Hnos. — De M. Chiquita 20, a $ 0.30.

Cash Jones y Cía. — De Pueyrredón 40, a $ 0.40.

J. Chapar y Cía. — De T. Lauquen 44, a $ 0.26.

Santamarina e hijos — De Bolívar 53, a $ 0.20.

Pryor e hijo — De S. Pedro 29, a pesos 0.37; de id 21, a 5.

Lascurrain y Etchegaray — De Mar Chiquita 20, a $ 0.36.

MERCADO DE MATANZA

(Estación Tablada)

Exceptuando los conjuntos de borregos que experimentaron ligera baja en los precios, las demás categorías de lanares se cotizaron ayer en el mismo nivel del día anterior, aunque la plaza se notó en calma.

He aquí las ventas más importantes de ayer: 210 borregos, de Cañuelas, vendió a $ 14.80 c. u. Guillermo A. Rodger y Cía. por orden de A. G. Pinto, comprador el frigorífico Swift; 172 capones, de La Madrid, remitidos por Basualdo, colocó a $ 13.70 c. u. Carlos Paredo Muñoz, al frigorífico The Anglo South American Meat Co. Ltd., y 38 ovejas, de Hinojo, realizó a $ 12 c. u. B. Arzeno y Hermanos, por cuenta de Freyos, comprador Juan B. Traba.

Los precios extremos del día fueron los siguientes:

Capones esp. p. frig.	de $ 11.—	a	13.70
" gen. p. frig.	de " 6.60	a	10.—
Ovejas esp. p. mat.	de " 10.50	a	12.—
" gen. p. mat.	de " 6.—	a	9.50
Borregos exc. p. frig.	de " 12.50	a	14.80
" esp. p. frig.	de " 12.50	a	11.50
" gen. p. frig.	de " 8.—	a	11.50
" gen. p. mat.	de " 5.—	a	7.10

Se vendieron para el consumo local 4.020 animales.

Compra de los frigoríficos: Cía. Sansinena 2.940 animales, Smithfield 2.900 id, Armour 3.710 id, Wilson 1.656 id, Swift 2.565 id, The Anglo South American Meat Co. Ltda. 4.596 id, Las Palmas 1.968 id.

Entraron ayer en este mercado 32.868 animales lanares a la siguiente consignación:

Lalor Juan: Pallo, Ranchos 167; Steman, Belgrano 226; Tafarabarry, Monte 358; Bono, Jonte 400; Aristegui, Las Flores 95; Zabala, Catriló 78; Bando, Rocha 90; Maddana, Piedritas 105; Reten, Trigales 110.

S. y Bercetche: Pourtalé, Errandor, 243; Furlang, Duggan 140; Lizaso, Armas 20; Fontana, Armas 206, Aramburu, Pourtalé 218; Alzaga, Pepinas 120; Sieppe, id 250; Escurenes, Armas 98; Borda, Cacharí 103; De la Canal, Vergara 220.

Lascurrain y Etchegaray: Itulzague, Castelli 95; Zugarramendi, Tapalqué 471; Bazan, id 841; Sarrasague, Arrecifes 98; Bacque, Cacharí 96; Rocca, Colman 114; Rossi, Azul 20; Zabala, Rosas 120; Landaburu, id 129; Paparamborda, Cacharí 221; Pioli, Show 190; Aguerre, Calera 190; Arguello, G. Paz 100.

Alchourrón Hnos.: Mocaeda, Armas 215; Caneto, Pirán 180; Esarca, Pirán 99; Tabares, id 200; García, G. Belgrano 351; Berraje, id 200.

Suc. B. Sansot: Pourtalé, Shown 31; García, Catriló 600; Banabe, Pourtalé 360.

Velaz Angel y Cía.: Belacotti, Martineta 290; id, Armas 1.495; Alboone, Pirán 188; Tabares, id 272; Valenoti, Armas 410.

Gioja y Cía.: Sporden, Rodríguez 218. Patrón F. L.: Rodríguez, Suipacha 80. Arzeno F. B. y Hnos.: Cobo, Suipacha 100.

Drysdale J. A.: Tudor, Mármol 102. Cucullu F. L.: Chotra, Ascuénaga 200. Estrugamou F.: Bidegain, Castelli 80. R. D. Zubiaurre: Bacigalupe, Pardo 251. Allende, Cacharí 210.

Vralzos Hnos.: Oyarzábal, Puan 220; Maciel, Cacharí 239; Poli, id 103; Molor, Naranja 180.

Arize y Begué: Salpite, Pirán 129; Arbet, Nieblas 249.

Agüero M. F. y Cía.: Cosuz, Anguil 613, Aoucaro, M. Cané 99.

Chapar J. y Cía.: Muro, Catriló 244. Santamarina e hijos: Cabot, Catriló 300. Thompson E. A.: Miguel, Magdalena 740.

Arancet Pedro y Cía.: Althabe, Lonquimay 220.

D'Hers F. y Cía.: Churarello, Pellegrini 20.

Seguí Hnos. y Cía.: Sabruzos, Armas 195; Sarasale, Alzaga 450.

Errea Valentín: Arias, Retano 337.

La Cooperativa de Hacendados: Queirolo, Azul 220; Irigoyen, id 220.

Lanusse P. y A.: Iribarne, Armas 247; Rial, id 140; Coreas, Cacharí, 240; Gibson, Miramonte 240; Larrollos, Muños 4806 Lange, id 219; Layer, Rocha 219.

Ventas de ayer

Arzeno F. B. Hnos. — ITURREGUI: 150 borregos a $ 10.80; 183 id id 7. HINOJO: 72 borregos 12.50; 38 ovejas 12. SUIPACHA: 93 borregos 12.50.

Arizzi y Begué — PIRAN: 23 ovejas a $ 7.50; 118 borregos 9.50. NIEVES: 25 borregos 9.50; 86 id id 10.50; 46 id id 7; 33 id id 6.70; 18 id id 7; 15 id id 7.80; 11 id id 7.4.

Arancet Pedro y Cía. — LONQUIMAY: 210 borregos a $ 11.

Alchourrón Hnos. — PIRAN: 200 capones a $ 13; 180 id id 13; 10 borregos 6.50; 77 capones 11; 48 id id 11; 33 ovejas 8; 25 id id 9; 84 borregos 10; 24 id id 6.40. G. BELGRANO: 30 ovejas 10.30; 46 capones 13.30; 30 borregos 11.60. G. PAZ: 100 capones 12.30; 100 id id 10.

Accame y Bellini — BRAGADO: 200 ovejas a $ 8. BERUTTI: 30 ovejas 9.50.

Agüero M. F. — ANGUIL: 618 borregos a $ 12.70. M. CANE: 50 ovejas 7.30; 40 borregos 7.00.

Abella S. y Cía. — FORTIN: 32 capones a $ 11.50; 48 borregos 9.20.

Bascarán Felipe — BORQUES: 202 borregos a $ 10.30; 187 id id 7.10.

Bayona Juan — C. VIDAL: 655 ovejas a $ 9.30.

Bunge y Born Ltda. — L. LUIGGI: 150 corderos a $ 10.60; 10 id id 8.

Casás J. B. — CAÑUELAS: 178 capones a $ 13.

Córdoba e hijos — PONTEVEDRA: 100 capones a $ 13.

Crotto Hnos. — I. SOSA: 21 capones a $ 13; 10 ovejas 13; 23 id id 9.

Corporación Andes — HEREFORD: 94 capones a $ 11; 39 ovejas 9.30.

Croharé S. — PARDO: 90 borregos a $ 8; 156 id id 5.80.

Cucullu F. L. — AZCUENAGA: 40 capones a $ 9.50; 165 borregos 6.

Chapar J. y Cía. — I. LUIGGI: 324 ovejas a $ 10.50; 200 borregos 11.50. CATRILO: 244 borregos 11.50.

Drysdale J. A. y Cía. — MARMOL: 10 corderos a $ 7.20; 36 ovejas 7.20.

De los Santos J. C. — NIEVES: 10 borregos a $ 8.50; 113 id id 5. OLAVARRIA: 42 ovejas 10.50; 136 borregos 11; 21 id id 6.30.

Delfino Hnos. — BRANDSEN: 18 borregos a $ 6.70; 170 ovejas 7.50.

Devoto Tomás y Cía. — MELGADE: 96 borregos a 10. MATANZA: 249 borregos 9.30; 40 id id 9.

Errea Valentín — R. PEREZ: 127 borregos a $ 13.

Estrugamou F. — CASTELLI: 21 borregos a $ 12.80; 59 ovejas 11.30.

Gioja y Cía. — RODRIGUEZ: 35 borregos a 10.80; 152 ovejas 8.40; 102 borregos 7; 18 ovejas 10.30; 80 capones 11.80; 128 ovejas 10.30.

Goñi Ignacio e hijos y Hnos. — LA MADRID: 175 ovejas 9.50; 15 capones a 12.

O'Hara F. — PELLEGRINI: 156 borregos a $ 10; 44 ovejas 9.30.

Lalor Juan — ALZAGA: 31 borregos a $ 13.50. ROCHA: 65 capones 13.50; 74 borregos 8.50. CATRILO: 40 borregos a 13. MONTE: 28 ovejas 11.80; 73 id id 8.30. ABBOTT: 151 borregos 11.50; 46 id id 12.50; 27 capones 13.50. A. JONTE: 30 capones 9.60; 241 ovejas [illegible]

Lanús A. E. y Cía. — ANGUIL: [illegible] borregos a $ 9.30; 53 id id 10.30; 86 capones 11.30; 48 ovejas 9.30.

Lanusse P. y A. — CACHARI: [illegible] capones a $ 10.30; 92 ovejas 7.70. ROCHA: 46 borregos 11; 39 ovejas 8.30; 37 [illegible]

3 días finales

1922 MARZO 31 días

Dom.	Lun.	Mar.	Miér.	Jue.	Vier.	Sáb.
	13	14	15			

El próximo miércoles 15 terminará la

LIQUIDACION

Gath & Chaves

Quedan por consiguiente tres días de ocasiones excepcionales, que será necesario aprovechar desde mañana mismo a las 8 y 30.

Invitamos a visitar durante el día de hoy, las vidrieras de los tres Magazines de Venta.

Véase el aviso Gath & Chaves que se publicará mañana en este diario.

The South American Stores
Gath & Chaves Ltd.
CASA CENTRAL: FLORIDA y CANGALLO • ANEXO: Av. de MAYO, PERÚ y RIVADAVIA

BANCO ARGENTINO URUGUAYO

ABONA

— EN — CUENTA CORRIENTE 1 % DE INTERES ANUAL

PLAZO FIJO, CONVENCIONAL.
Emite giros sobre todas partes del mundo
ADMINISTRA PROPIEDADES
138, RECONQUISTA, 146 - Buenos Aires

— EN — Caja de Ahorros 6 %
a retirar en cualquier momento, sin previo aviso, y con CAPITALIZACION TRIMESTRAL

ESTOMAGO
Dilatación, Dispepsia, Colitis, Enteritis de los niños, Estreñimiento y enfermedades del vientre en general. Curación radical de las Hemorroides sin operación. Examen con los rayos X.—Dr. C. Sánchez Aizcorbe, director del Instituto de Fisioterapia. Avenida de Mayo 1157.—De 9 a 18. v31

Dr. RAPOPORT
Jefe del servicio de piel, avariosis y venéreas del Hosp. Ita. Ezrah. Médico del R. Mejía. Corrientes 1189. De 15 a 17. Obreros 18-26. v31

Dr. TORTI
Secretas, Urinarias y Piel. Curación científica de la debilidad general. Avariosis, Riñones, Vejiga y Próstata. MORENO 925, de 9 a 11 y de 16 a 18. v30

Enfermedades Nerviosas
Neurastenia, Epilepsia, Parálisis, Neuralgia, Sordomudez, Retardo mental, Psicosis, Insomnio, falta de vitalidad. Dr. GOMEZ PALMES, de las Clínicas de París. Av. de Mayo 1187, de 9 a 18. v31

Lavada en 5 minutos

tendrá toda su ropa, por sucia que esté, si para lavarla emplea el moderno y económico aparato denominado

Lavandero PRACTICO

Lava la ropa con toda perfección, con la mitad del jabón que se necesita para lavar a mano. No se necesitan lejías ni aguas fuertes.
Da mayor duración a la ropa y la deja blanca como la nieve. Es el aparato de lavar más cómodo y descansado que se conoce.

PRECIO COMPLETO $ 17.— c|l
Pídanos HOY mismo el folleto explicativo ilustrado, que remitimos GRATIS.
UNICOS INTRODUCTORES:
M. G. de la TORRE & Cía.
SALTA 1081 Buenos Aires

Farmacia abierta
HOY
FARMACIA FRANCO-INGLESA
581-SARMIENTO-587
Recibe y entrega pedidos a domicilio
Unión Telef. 6190, Avenida
Coop. Telef. 3697, Central

Dr. Argañaraz
Profesor suplente de la Facultad
Enfermedades de los OJOS Y ANTEOJOS
Calle Paraguay 640. De 14 a 18. v31

BULBOS Y CABEZAS DE FLORES
Gran surtido recién llegado de HOLANDA
Pidan listas descriptivas que se remiten gratis a todo interesado mencionando LA PRENSA.

Semillas de hortalizas — DE — FLORES — Y DE — ARBOLES DE TODAS CLASES y de la mejor calidad

PRECIOS MODICOS
SEMILLERIA INGLESA de
WILLIAM H. LOGAN
CANGALLO 826—Bs. AIRES

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS "UNION DE LA BOCA"

La Comisión Directiva de esta benéfica Sociedad se hace un deber de comunicar a sus favorecedores y al público, que la rifa de su propiedad ubicada en la calle Olavarría 636 al 44, se ha transferido DEFINITIVA E IMPOSTERGABLEMENTE para el día 10 de Junio de 1922, a las 16 horas.

LA AMERICANA
MUEBLERIA y TAPICERIA
:-: Casa especial en pedidos para campaña :-:

Por ensanche y reforma, los liquidamos al ínfimo precio de $ 275
Apresúrese que nos quedan pocos juegos.

Gran Dormitorio estilo Imperio, en roble macizo norteamericano, con espejos biselados finos herrajes y aplicaciones de bronce, compuesto de, ropero formato tres cuerpos con tres lunas, a $ 495.—. El mismo juego con 1 luna, a . . . . . $ 275
El mismo, imitación roble o cedro, a . . . . . $ 230.—
SOLICITE NUESTRO CATALOGO ILUSTRADO, CON LA NUEVA LISTA DE PRECIOS. Emb. y acar. GRATIS
No confundir:
RUJENSKY Hnos. — Corrientes 1356

Doctor RUIZ GUTIERREZ
Médico director del Instituto Policlínico y especialista de las enfermedades secretas de ambos sexos y de la piel, matriz, vejiga, riñones, estómago, reumatismo y afecciones nerviosas. Curación rápida, segura y radical por un sistema especial. — Aplicaciones eléctricas con nuevas y completas instalaciones. Rayos X. Cangallo 1530. — Consultas todos los días de 8 a 12 y de 14 a 19.

G. FASCE, ex jefe clín. Hosp. Italiano. — Dentadura compl. $ 50; empl. 5; op. sin dolor; dientes fijos. Rivadavia 3907. Est. Subt. Medrano. v31

Dr. E. FEINMANN
Electricidad médica y Fisioterapia. Reumáticas, Pulmones y Venéreas: 8 a 12. Corazón, Estómago y Nerviosas: de 15 a 18. RIVADAVIA 1425. perm.

Dr. E. T. FRERS
Especialista del Hospital Rawson. GARGANTA, NARIZ y OIDOS.—De 15 a 17. Viamonte 833, U. T. 4365, Rivadavia. v4a

Dr. BARRIO
Médico jefe de la sala del Hospital Muñiz. Pulmón (tuberculosis), Corazón, Estómago, Rayos X. Talcahuano 1305, de 14 a 17. v9a

Doctor AMADEO NATALE
Médico oculista. Jefe del servicio del Hospital Pirovano. OJOS Y ANTEOJOS. Calle Sarmiento 738, de 14 a 18. v30

Dr. NOCETI
Profesor suplente de la Facultad. Enfermedades de los OJOS Y ANTEOJOS. Calle MAIPU 535. De 13 a 17. v30

Dr. BAFICO Especialista en piel, secretas y génito - urinarias. Enfermedades de señoras. Ex director del Sanatorio de Señoras y médico de sala del Hospital Rawson. Calle Tucumán 719. De 14 a 18. Horas pedidas: 10 a 12. v3a

Doctor C. VILA
Especialista en internas y nerviosas (corazón, pulmón, estómago, riñón, intestino, vientre, intoxicaciones de la sangre, etc.). CURA de la Neurastenia y sus complicaciones. Electricidad, Rayos X. Aplica el 606 y 914. Cangallo 2153. - Lunes, miércoles y viernes de 9 a 11 y de 14 a 17.

Dr. MATTA Diplomado en la clínica de vías urinarias. Facultad de Medicina de París. Jefe de servicio Hosp. Militar - Riñón, Próstata, Vejiga, Uretra - Calle Lavalle 1312 - De 14 a 16.

ESTOMAGO
Dr. RAFFO INTESTINOS RAYOS X-SANGRE
De 15 a 18. - VIAMONTE 1617. v31

URINARIAS
(AMBOS SEXOS)
Para combatir con éxito seguro, sin inyecciones ni lavajes, la blenorragia, gonorrea, (gota militar) prostatitis, cistitis, horquitis, catarro vesical, leucorrea (flujos blancos de las señoras y niñas), metritis, vaginitis y otras afecciones análogas (ambos sexos), por antiguas y rebeldes que sean, ningún medicamento iguala a los
CACHETS COLLAZO
ANTIBLENORRAGICOS
Se venden en las buenas farmacias a $ 6.— la caja.
En los casos crónicos o cuando un estado general de debilidad agrava el mal, es muy útil complementar el tratamiento con el uso de la
POCION TONICA DEPURATIVA COLLAZO
$ 4.20 el frasco en las buenas farmacias
FARMACIA DEL CONDOR
Córdoba 883 — Rosario
del doctor Angel García Collazo
la que más barato vende en toda la República.

Un interesante librito relativo a las enfermedades de las vías urinarias (ambos sexos) se remite gratis y franco de porte a quien lo solicite.

SECRETAS - AVARIOSIS
Cura radical de la SIFILIS y blenorragia por crónicas que sean. Aplicación del 914. Consulta, $ 5.—Especialista Dr. Ramos Carrión, Moreno 652, de 8 a 20. Domingos de 10 a 12. v31

HEMORROIDES
Cura radical sin dolor y garantida. Examen gratis. Dr. Ramos Carrión, Moreno 652. De 8 a 20.

SECRETAS - PIEL
Curación radical de las Uretritis, Cistitis, Prostatitis, Falta de vitalidad, Sífilis, Eczemas, Granos, Ulceras, etc., por los métodos más modernos: Diatermia. Rayos Ultra-Violeta, Rayos X. Electrólisis, 914.
SE ABONA TERMINADA LA CURA
Dr. PEREDA, Director de la Clínica Modelo. Consultas de 8 a 18. Avda. de MAYO 1157. v31

HEMORROIDES
Cura sin dolor y sin operación, por nuevo tratamiento que no interrumpe al enfermo sus ocupaciones, ni abona hasta estar curado. De 14 a 19. Dr. MATTI. Domingos y feriados, de 10 a 12. Examen gratis. CARLOS CALVO 1782, esquina Entre Ríos. vtab

ECZEMA
ACNE - ULCERAS
Curación radical, garantizada, de las enfermedades de la piel, por antiguas que sean, con los
RAYOS ULTRA-VIOLETA
Instituto Médico de Fisioterapia
del Dr. C. Sánchez Aizcorbe
Avda. de Mayo 1157. Consultas de 8 a 12. v31

"LOS LUTOS"
445 - C. PELLEGRINI - 445
U. T. 1373, Rivadavia
OCASION, Chales de etamina, con cuello, forma 5 puntas, $ **25.**

AVISOS FUNEBRES

SEPELIOS

✝ DORA AMALIA TORRES CURTH DE BUTTY. — q. e. p. d. — Falleció en Adrogué el 11 de marzo de 1922. Su esposo Juan José Butty, sus hijitos Dorita, Juan José, Elisita y Elsita, sus hermanos Enriqueta T. C. de Schwartz, Delfín, Alejandro, Elías, Enrique y María Zoraida, sus padres políticos José M. Butty y Juana F. de Butty, sus tíos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio local, hoy domingo 12, a las 11 horas. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Ferrari 714. Servicio casa Lasalle Hermanos.

✝ HECTOR ANTONELLI.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922, confortado con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su señora esposa Francisca Vendecchia de Antonelli, sus hijos Federico, Elvira A. viuda de Parma, Rómulo, Blanco y Olga; sus hijos políticos Flora B. de Antonelli, Ida M. de Antonelli, Julio A. Peruzzi y Félix S. Parodi, nietos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 9. Se ruega no enviar coronas. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria: A. del Valle 472. Carruajes: Empresa Domingo Falcone, Lamadrid 447 al 457.

✝ ENCARNACION RAMA.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Sus padres Antonio Rama y Josefa G. de Rama; sus hermanos Manuela, Antonio, Josefina R. de Marcotti, Carmen y Elvira; su hermano político Victorino Marcotti; sus tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio de Avellaneda, hoy domingo 12, a las 9 horas. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, García 155 (Piñeyro). Nota: Carruajes en la cochería de Hirán Perulli, Domínguez 866, Piñeyro.

✝ ALICIA RUMBADO DE ESPECHE.—q. e. p. d.—Falleció en Adrogué el 11 de marzo de 1922, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su esposo F. Guillermo Espeche Giménez; su señora madre Enriqueta B. de Rumbado; sus hermanos, hermanos políticos, tíos, primos, la familia de Buschiazzo y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy domingo 12. La comitiva fúnebre automóvil partirá de la casa mortuoria, "Quinta la Mañanita", Adrogué, a las 10. En la iglesia de N. S. del Pilar se oficiará una misa de cuerpo presente a las 11.30. Se ruega no enviar coronas. El duelo se despedirá por tarjeta.—Nota: Servicio casa Mirás, Balcarce 212 y Callao y Córdoba.

✝ CATALINA ROBLES DE BLAIR.—q. e. p. d.—Falleció el 10 de marzo de 1922, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su esposo Jorge R. Blair; sus hijos Roberto, Jorge J., Sara Julia Blair de Lenatz, Germán F., Carlos Alberto, María Angélica y Lidia B. Blair; su hijo político Carlos Alberto Lenatz; sus hermanos Germán, Paula Robles de Alvarez y Felipe Robles; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 10. Se ruega no enviar coronas. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Moreno 71.—Nota: Servicio casa Mirás, Balcarce 212 y Callao y Córdoba.

✝ JOSE CABEZON.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Su esposa Cecilia Fernández de Cabezón; sus hijas Celia y Laura; su padre José Cabezón (ausente); sus hermanos Ricardo y Arturo; sus hermanas políticas Celia Fernández y Lola Pantín; nietos, tíos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 10. Unica invitación. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Viamonte 1135.—Esteban A. Costa, Cabildo 1960, Belgrano, y Bauness 2720.

✝ AMALIA F. ROMERO DE CANALE.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Su esposo Benito Canale; su padre Antonio María Romero; su hermana Elisa y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, mañana lunes 13, a las 10. Unica invitación. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Tucumán 417. Esteban A. Costa, Cabildo 1960 y Bauness 2720. v13

✝ HECTOR JUAN PASTORINI.—q. e. p. d.—Falleció el 14 de mayo de 1921.—Sus padres Juan A. Pastorini y María P. de Pastorini; sus hermanos Rosa, Orsilio, Armando, Mariano y Homero Pastorini, tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al traslado de sus restos desde el depósito del cementerio del Oeste a bóveda, hoy 12, a las 9. Favor que agradecerán.

✝ HECTOR JUAN PASTORINI.—q. e. p. d.—Falleció el 14 de mayo de 1921.—La Unión Cívica Radical, circunscripción 2.ª, invita a sus correligionarios y amigos al traslado de los restos de su ex secretario desde el depósito del cementerio del Oeste a bóveda, hoy 12 a las 9.

✝ PADDY ALBERTO BALLESTERO.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Sus padres Alberto J. Ballestero y Blanca Hidalgo de Ballestero; sus abuelos Elveva M. de Ballestero y Juan Hidalgo; sus tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, San José 356. Carruajes, casa Lázaro Costa, Callao y Santa Fe - Rioja 280.

✝ JOSE CASULLO. — q. e. p. d. — Falleció en Lomas de Zamora, el 11 de marzo de 1922. — Su esposa Adela Aicardi de Casullo; sus hijos José R., Isabel P., Ana María, María Adela, Pedro R. y Sara C.; su hija política Lola Urchipia de Casullo; su nieto; su señora madre Ana V. de Casullo; sus hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy domingo 12. La comitiva fúnebre partirá de la estación Constitución a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Gorriti 762 (Lomas). Carruajes, casa Lázaro Costa, Callao y Santa Fe y Rioja 280.

✝ VICENTE MANZUOLI.—q. e. p. d. — Falleció el 11 de marzo de 1922.—Sus hijos Vicente, Pablo, Guillermo, Juan, Elvira, Nicolás, Eduardo y Carlos Manzuoli; sus hijas políticas, Emilia Rojas Molina de Manzuoli, Amanda Soldati de Manzuoli y Amelia Marques de Manzuoli; sus nietos, su hermana Juana Manzuoli de Salvadores (ausente); sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto a la estación Retiro, para ser trasladados al Rosario, hoy domingo 12, a las 10. Casa mortuoria, Mansilla 3947. Servicio, casa Lázaro Costa, Callao y Santa Fe y Rioja 280.

✝ ROLANDO ROMANELLI.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Su padre José Romanelli; sus abuelos Félix Romanelli y María Esther P. de Cappellettí; tíos, primos y demás deudos invitan a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, mañana lunes 13, a las 9.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Maza 1586. Carruajes casa Carlos Tarulla, Rivadavia 7358-62, sucursal Juan B. Alberdi y Alvariño. v13

✝ ISIDRO S. RATTO.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Su señora madre Rosa P. de Ratto; sus hermanos Juan D., Arturo S. y Saverio; su hermana política Elvira P. de Ratto; sus sobrinos, tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, mañana lunes 13, a las 10. Casa mortuoria, Charcas 2389. El duelo se despedirá por tarjeta. Servicio cochería Spallarossa, Azcuénaga 940. v13

✝ JUAN BAUTISTA VINCENTY.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Su esposa Genoveva Recan de Vincenty; sus hermanos (ausentes); hermanos políticos Francisco Recan, Eugenio, Amalia y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 10. Unica invitación. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Hospicio de las Mercedes. Nota: Carruajes en la empresa de Luis y Renato Bietti, Arenales 2829.

✝ SANTOS PALAZZUOLI.—q. e. p. d.—Falleció en Bánfield el 11 de marzo de 1922.—Su esposa Clementina M. de Palazzuoli; sus hijos Matilde P. de Necchi, Alfredo, Rosa, Rafael y Enrique; su hijo político Sergio Necchi; sus nietos; hermanos y hermanas y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio local, hoy domingo 12, a las 15. Casa mortuoria, Quintana 56, Bánfield. Carruajes casa Lassalle Hnos., Lomas.

✝ JOSE MANUEL RONCORONI.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Sus hermanos Adelina R. de Ausimour, Josefa R. de Galfrascol, Virginia R. de Melli y José Luis Roncoroni; sus hermanos políticos Juan Ausimour y Francisco Melli; sus tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy, a las 9. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Bogotá 54. Carruajes empresa M. J. Bisso (hijo), Sarmiento 4076 y Gascón 1677.

✝ ENRIQUE ROMANELLI.—q. e. p. d.—Falleció el 10 de marzo de 1922.—Su señora esposa Rosa Daprato de Romanelli; sus hijos Rosa y Nello Romanelli; su hija política Dominga S. de Daprato; sus nietos José, Dominga, Carlos, Alfredo, Ermelinda e Irma; sus primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 9. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Agrelo 3328. Servicio casa González Hnos, Belgrano 3970, Avda. La Plata 834 y Avda. Sáenz 893.

✝ ANA SCHULZ DE MANDELLI.—q. e. p. d.—Falleció el 10 de marzo de 1922. Su esposo Carlos Mandelli; sus hijos Carlos H., Emilio J., Emma L. de Etchetini, Florinda B. de Vedoya, Adolfo B. y Alfredo J. Mandelli; sus hijos políticos Luis Schettini, Félix Vedoya y Gioconda B. de Mandelli; nietos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 9. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Charcas 3414. Carruajes casa Zuccotti, Rivera 1080.

✝ CARMEN TOSCANO DE JUVONE.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Su esposo Antonio Juvone; sus hijos Francisco, Pancracio, Emilia y Lucía; sus hermanos Nicolás y Dominga; sobrinos, primos y demás deudos invitan a acompañar los restos al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 10. Casa mortuoria, Rincón 1264. El duelo se despedirá por tarjeta. Carruajes casa Perissé.

✝ JUAN CANDAMIO.—q. e. p. d.—Falleció el 9 de marzo de 1922.—Su señora madre Josefa C. de Candamio (ausente); sus primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 12, a las 9.30. La comitiva fúnebre partirá de la calle Viamonte 2181 a la hora indicada. Nota: En la casa Rey Hnos., Sarandí 939 habrá carruajes.

✝ MANUEL SILVA DURAN.—q. e. p. d.—Falleció el 10 de marzo de 1922.—Su esposa María G. de Silva (ausente); sus hijos Manuel (presente) y Agapito (ausente); su hija política Emilia N. de Silva; hermanos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 12 a las 10. Casa mortuoria, México 587. Servicio casa Gini, Sáenz Peña 1532 y E. Unidos 980.

✝ JUAN ESCARRER.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Sus amigos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy 12 a las 10. Casa mortuoria, Estados Unidos 2465. Servicio casa Gini, Sáenz Peña 1532 y E. Unidos 980.

✝ MARIA PARODI Vda. DE MAINOLI.—q. e. p. d.—Falleció el 11 de marzo de 1922.—Sus hijos Rosa M. de Marcetti, José, María Isabel M. de Callero, Carlos, Catalina, Elvira y Armando; sus hijos políticos Angel Marcetti, Josefa Avelaida de Mainoli, Enrique Callero; su hermana Teresa Parodi Vda. de Ballerini; sus nietos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, mañana lunes 13, a las 9.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Las Heras 3561. Se ruega no enviar coronas. Carruajes en la casa Giordano y Hno., Serritti 3408. v13

PARTICIPACION DE SEPELIOS

✝ SANTIAGO PATRICIO MULHALL.—q. e. p. d.—Falleció el 10 de marzo de 1922.—Se participa a sus relaciones que los restos del extinto fueron inhumados ayer 11 en el cementerio del Oeste. Servicio casa Gini, Sáenz Peña 1532 y E. Unidos 980.

✝ MARGARITA NOELI ABATECOLA NICOLE.—q. e. p. d.—Falleció el 10 de marzo de 1922.—Sus padres Carlos E. Abatecola y Margarita Nicole de Abatecola; su hermano Carlos Alberto; su bisabuela, abuelas, tías, tío, primos y demás deudos participan a sus relaciones su fallecimiento, y que sus restos fueron inhumados en el cementerio de San Martín. Casa mortuoria, Balcarce 382 (V. Ballester).

✝ JUAN GUICHANDUT Y BEHOLA.—q. e. p. d.—Falleció en Del Valle, F. C. Sud, el 5 de marzo de 1922.—Su señora esposa, Anita Casét de Guichandut; sus hijos, Juan M. y Marcelino; sus entenados, Domingo J. Althabe y Juliana A. de García; sus hijas políticas, Margarita Tuja de Guichandut y María Emilia Smith de Guichandut; sus nietecitos; sus hermanos, Teresa I. de Harguindeguy, Miguel y Alejandro Guichandut; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás deudos participan a sus relaciones su fallecimiento, y que sus restos fueron inhumados en el cementerio de la ciudad de Bolívar, el día 7. Servicio a cargo de la Empresa Fernández. v12

MISAS Y FUNERALES

✝ DOMINGO VIVIANO — q. e. p. d. — Falleció el 12 de marzo de 1921. — Su esposa, Antonia Caldararo de Viviano y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la iglesia San Miguel Arcángel, mañana lunes 13, a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. v13

✝ AGUSTIN BADIOLA. — q. e. p. d. — Falleció el 13 de marzo de 1921.— La familia invita a sus relaciones al funeral de cabo de año que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la iglesia de N. S. de Balvanera mañana 13 del corriente, a las 9.30. El duelo se despedirá por tarjeta.

✝ JUAN SPINETTO.—q. e. p. d.—Falleció el 27 de noviembre de 1893. TERESA M. F. DE SPINETTO.—q. e. p. d.—Falleció el 15 de marzo de 1921.—Sus hijos, hijos políticos y demás deudos invitan a sus relaciones a las misas que por el eterno descanso de sus almas, se celebrarán el miércoles 15 del corriente, de 9 a 11, en la iglesia de San Miguel. La familia asistirá a la última misa. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. v15

✝ REYNALDO C. PARRAVICINI. — q. e. p. d. — Falleció en San Martín el 1 de marzo de 1920. Sus padres Jacobo Parravicini y María Elvira Romero, su Sra. abuela Rafaela Romero de Parravicini, sus hermanos Jacobo, María, Eloísa, Florencio y María Alicia, sus tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la iglesia del Pilar, mañana lunes 13, a las 10.30. El duelo se despedirá por tarjeta. v13

✝ ARTEMIO A. LOPEZ.—q. e. p. d.—Falleció el 13 de marzo de 1921.—Su esposa, Nazaria D. Pumará de López; sus nijitas, Balbina, Eroilia y Anita; su señora madre política, María A. de Pumará, y demás familia invitan a sus relaciones para acompañarlos a rogar por el eterno descanso de su alma, en el funeral que se celebrará en la iglesia de la Santísima Trinidad, Núñez 2543, mañana lunes 13, a las 10. Favor que agradecerán. v13

✝ LORENZO KENNY.—q. e. p. d.—Falleció el 31 de enero de 1922, confortado con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Sus hijos, María Elena K. de Elliff, Enrique, Alfredo, Josefina K. de Laborde, Lino, Julio, Víctor y Clara; su hermano, Eduardo Kenny; su sobrina, Anita Ronan; sus hijos políticos, nietos, sobrinos y demás deudos invitan al funeral que por el eterno descanso de su alma, se celebrará en la iglesia San Miguel Arcángel, mañana lunes 13 de marzo, a las 11. Favor que agradecerán. v13

✝ TERESA CANAVESI DE MONZA — q. e. p. d. — Falleció el 23 de febrero de 1921. — Sus hijos, Josefa M. de Bernasconi, Pedro, María M. de Verderio y Luisa Regina Monza; sus hijos políticos, César Bernasconi, Pedro Verdesio y María Luisa M. de Monza; sus nietos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la Iglesia de la Candelaria, Vélez Sársfield, mañana lunes 13 a las 10. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. v13

✝ JUAN LUIS FENOCHIETTO — q. e. p. d. — Falleció el 13 de marzo de 1921, en la paz del Señor. — Su señora madre, María C. de Fenochietto; sus hermanos, Rosa F. de Colombo, Angela F. de Berrutti, María Florentina F. de Berrutti, Rómulo y Santiago; sus hermanos políticos, Juan Luis Colombo, José J. Berrutti y Estanislao J. Barrutti; sobrinos, tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral de cabo de año que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la iglesia de Nuestra Señora de la Asunción de Avellaneda, mañana lunes 13, a las 10 horas. El duelo se despedirá por tarjeta. v13

REMATES

Bravo Barros y Cía.

AVISOS NUEVOS

Dos casas en Lomas. Centrales. General Rodríguez 137 a 153, entre Boedo y Sáenz. A media cuadra de la plaza, adoquinado pago al frente, a 3 cuadras al O. de la estación. Bases, $ 14.000 y $ 19.000 cada una.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16, en las mismas.
RODRIGUEZ 137-39: 16v.65 por 46v.88 y 46v.05. Dos locales, siete piezas, 2 cocinas, galpón, pileta, entrada para carros. Base, $ 19.000.
RODRIGUEZ 147-53: 13v.91 por 46v.05 y 45v.78. Dos locales, siete piezas, dos cocinas. Base, $ 14.000. Escribanos Sres. Lacoste y Soneyra. Informes. — BRAVO BARROS y Cía. m12

Terreno en el Caballito. — Muy bien situado. Rojas al lado del No. 1017, a pocas varas de la Av. Gaona. Adoquinado pago al frente, en medio de buena edificación. Base, $ 14 la vara.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 15, en el mismo. 10v. por 29v.98; superficie 295 varas cuadradas. Cerco de alambre y vereda. — BRAVO BARROS y Cía. m12

Chalet en Adrogué. — A plazos. Ferrari al lado del 750, entre Sánchez y Amenedo, a 4 1|2 al N. E. de la estación. Nuevo, recién terminado, cómodo y amplio. Base, $ 18.000. 1|2 al contado y el resto en 5 cuotas iguales de 7 o|o de interés.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16, en la misma. 30 varas por 60. Vestíbulo, sala, comedor, tres dormitorios, 2 baños, cocina completa, pieza sirviente y pileta. Desocupado. Llaves en Amenedo No. 630. — BRAVO BARROS y Cía. m12

Casa en Lomas. — Muy barata. Calle San Martín 448-50, entre Rivera y P. Lucena. Empedrado pago y tranvía al frente, y a 3 cuadras al N. O. de la estación. Base, $ 9.000.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16, en la misma propiedad. 11v.06 por 64v.57. Sala, 3 habitaciones, 2 cocinas, pileta y luz eléctrica. — BRAVO BARROS y Cía. m12

Sobre Constitución—Para renta. Gral. Hornos 321|23, entre Patagones e Ituzaingó. Una cuadra de las Av. Montes de Oca y Caseros y a 3 y media de la plaza y estación Constitución. Buen edificio, amplio, en perfectas condiciones. Base, $ 13.000.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16, en la misma. 8v05 por 23v77 y 30v40; contrafrente 8v49. Local al frente y con entrada independiente, vestíbulo, 6 habitaciones (altas y bajas), 2 baños, 2 cocinas.—BRAVO BARROS Y Cía. m12

Terreno en Palermo, a plazos —Oro entre los Nos. 2759 y 2763, entre Juncal y Cerviño. A 3 1|2 cuadras de Santa Fe y 3 1|2 de la Av. Alvear. Para una casa habitación o de renta. Base, $ 26 la vara. 1|2 al contado y 1|2 a 1 ó 2 años, 7 o|o.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 17, en el mismo. 11v44 por 53v24, 46v21; contrafrente 11v51. Superficie 677 v. c. Escribano señor Alfredo Foglia.—BRAVO BARROS Y Cía. m12

24 chacras en Guaminí. Con cédulas acordadas. En el mismo ejido del pueblo, lindando con las quintas, a 30 cuadras de la estación del F. C. Sud y de la plaza. 1.280 hectáreas, que comprenden la fracción conocida por de Fehrmann, en lotes de 35, 50 y 100 hectáreas. Buenas tierras aptas para agricultura o ganadería, con aguas y pastos excelentes para engorde. Venta resuelta por liquidación. Bases de $ 2.600 a $ 5.550 cada lote, que equivalen de $ 26.18 a $ 171.64 la hectárea. Todos los lotes tienen acordadas hipotecas por el Banco Hipotecario Nacional, en cédulas argentinas, por sumas que varían entre $ 1.700 y $ 3.700, hipotecas que los compradores podrán tomar a su cargo, abonando el 6 o|o de interés anual, 1 o|o de amortización y 1 o|o de comisión y que pueden ser canceladas en cualquier momento.
EL DOMINGO 26 de marzo, a las 15, en Guaminí, en el Hotel París, de Dino Ugolini. Comprenden las chacras 16 a 13, 16, 17 a 20, 22 a 24, 26, 28, 30 y 27 de la sección A y 1 a 4, 11 a 13, 19 a 21 y 23 de la sección B. Todas dan frente a calles y están perfectamente amojonadas. Se entregarán inmediatamente. Todas las mejoras existentes no se incluyen en la venta. Títulos perfectos. Escrituras por ante el escribano que designe el Banco Hipotecario Nacional en la ciudad de Bahía Blanca. Seña 5 o|o. Comisión 3 o|o. Informes y planos, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. m12

BRAVO BARROS & Cía.

Casa moderna, en San Isidro.— Alsina 462, entre Alberti y Paz, a 3 cuadras de la Av. Centenario y a 4 de la estación (eléctrica). Muy linda, para vivir o para renta. Adoquinado pago al frente. Llave en mano. Base, $ 16.000. 1|2 al contado y 1|2 a 1 año, 8 o|o.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 15, en la misma. 13v.85 por 40 v. Sala, comedor con sótano, 3 dormitorios, baño instalado, cocina completa, despensa, pieza sirviente, 2 galpones de madera. Visítese de 9 a 11 y de 14 a 18 horas. — BRAVO BARROS y Cía. m12

En Palermo. — Para renta. — Nicaragua 4861, entre Thames y Serrano. Cuatro cuadras de Canning y a 5 de Santa Fe. Adoquinado y tranvía al frente. Base, $ 10.000, produce, $ 115 mensuales.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 15, en la misma. 10v. por 50: Cuatro piezas, cocina, una pieza y galpón de madera, galería. Escribano, señor Alfredo Foglia.—BRAVO BARROS y Cía. m12

Agüero 1060-68. — Para renta Al lado de la Avenida Córdoba, entre casas de familia. Buena casa, gran galpón y terreno amplísimo. Renta mínima, 320 $ mensuales. Por división de condominio. Base, $ 35.000.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16, en la misma. 15v20 por 59v61 y 59v81. Local para negocio, comedor, 4 habitaciones, baño, cocinas, dependencias, amplio galpón de cinc, con tirantería de hierro y entrada independiente.—BRAVO BARROS y Cía. m12

HOY

Hora	Ubicación	Base
15	Av. Cabildo e/ Guayra y M. Pedraza	$ 15.— vc.
16	Lomas. — Almirante Brown 317	$ 18.000.—
17	Lomas. — Gorriti 679	" 12.000.—
16	Coghlan. — Tronador 2638	" 6.000.—
16	Condarco, e/ M. Egmont y M. Dinero	" 3.— vc.
16	Ameghino e/ Areco y Chascomús	" 3.— vc.
15	San Pedro e/ Larraya y Larrazábal	" 1.— vc.
15	San Martín. Ayacucho e/ L. N. Alem y Juan Mercier	Sin base

HOY, DOMINGO
en las mismas propiedades
BRAVO BARROS y C'a.

CASAS

Títulos perfectos. Seña 5 o|o. Comisión 3 o|o
Suspendido

Aguirre 532 — Casa moderna. Entre Avda. Canning y Malabia. Para vivir o para renta. A tres cuadras de Triunvirato. Renta fácil $ 300 mensuales. Base $ 23.000. Podrán quedar en hipoteca $ 10.000, a 3 ó 3 años 8 o|o.
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 17, en la misma. 10 varas por 43v17 y 40v05. Comedor, 6 habitaciones, galería, cocina, cuarto de baño, terraza, una pieza alta, y dependencias. Luz eléctrica y cloacas.—BRAVO BARROS y Cía. m5

Tacuarí 956 a 972. Gran renta. Judicial. Entre Estados Unidos y Carlos Calvo. Propiedad moderna, de planta baja y tres pisos altos, con cuatro locales para negocio y seis casas habitación distribuídas en dos grupos. Construcción de primer orden. Renta mínima $ 1.935 mensuales, esto es pesos 23.220 al año, que equivale al 14 o|o. Juez Dr. César A. Campos, secretario Dr. G. Giménez Zapiola. Testamentaría de Da. Carolina Cosola de Savigliano. Base, $ 179.000.
EL MIERCOLES 22 de marzo, a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. Terreno: 20m74 (22v95) de frente por 14m73 (17 vs.) en un costado y 15m15 (17v49) en el otro. Edificio: Planta baja: Cuatro locales para negocio, 2 habitaciones, 3 más en altos, 2 baños, dos cocinas y patios. Dan de $ 100 a $ 150 mensuales. Pisos altos: Seis casas distribuídas dos en cada piso, iguales cada una, con vestíbulo, sala, comedor, cuatro dormitorios, otro vestíbulo, cuarto de baño, cocina con económica e intermediario para agua caliente, despensa, guardarropa y dos piezas altas para servicio. Producen de $ 200 a 306 mensuales. Además, dos departamentos para porteros, cada uno con una habitación, cocina y dependencias. Espacios listos para colocación de ascensores y maquinarias de los mismos. Construcción: frente imitación piedra, techos de azotea, tirantería de hierro, escaleras de mármol, cielorrasos de yeso, muros empapelados, carpintería de cedro, celosías, pisos pino tea y mosaico, instalación eléctrica, obras sanitarias completas. 5 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361. — BRAVO BARROS y Cía. m5

Casa habitación, en Barracas. Judicial. Australia 1758, entre Avenida Montes de Oca y General Hornos. Al lado de la plaza Herrera. Edificio sólido, bien tenido, apropiado para una familia numerosa, teniendo además un espacioso galpón para industria. Juez doctor Fernando Klappenbach, secretario doctor Carlos Alberto Alcorta. Testamentaría de doña Sara Sampol de Borges. Base, $ 35,413.33, de cuya suma se deducirá una hipoteca de 20.000 cédulas argentinas, con la que podrá continuarse a estilo de plaza.
EL LUNES 20 de marzo, a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. 8m.86 (10v.) por 65m.49 (75v.62) en el costado Este, 64m.02 (73v.51) en el Oeste y 9m.04 (10v.44) en el contrafrente. Vestíbulo, sala, comedor, seis habitaciones bajas y altas, cuarto de baño instalado, otro baño, cocina con económica, despensa, tres piezas de madera, gallineros, dos patios y al fondo amplio galpón de dos pisos con muros de material, cabriadas de hierro, techo de zinc y piso de portland. Frente imitación piedra, techos de azotea y zinc, cielorrasos de acero estampado y mampostería, pisos de litosilo, pino tea y mosaicos, zaguán con revestimiento de mármol, muros empapelados, buena carpintería; celosías, cloacas e instalación de luz eléctrica. Visítese de las 14 a las 18. 5 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. m5

Casa en Coghlan. Judicial.— Con cédulas. Tronador 2688, entre Bebedero (adoquinada) y Guanacacha, a dos cuadras al Oeste de la estación Coghlan y entre preciosas casas de familia. Juez doctor Fernando M. Colombres, secretario doctor Víctor Sandullo. Testamentaría de doña Ana Sanino o Zanino de Bergnia. Base, $ 6.000, de cuya suma se deducirá una hipoteca de 3.000 cédulas serie L, con la que deberá continuar el comprador a estilo de plaza, devolviendo la suma que el préstamo tenga amortizada.
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 16, en la misma propiedad. 8m62 (9v95) de frente por 26m80 (30v95) en un costado y 25m76 (29v78) en otra. Tres piezas, cocina de cinc con pileta, patio cerrado y galería. 5 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. m10

Río Bamba 1042 a 1050 — Al lado de Santa Fe y a 1 cuadra de Callao. Gran propiedad de subsuelo y cinco pisos altos, moderna, a todo costo. Suntuosa casa-habitación, dos casas para familia y once confortables departamentos. Renta mínima $ 3.360 mensuales, esto es $ 40.000 al año. Base $ 330.000. A plazos.
EL JUEVES 23 de febrero, a las 15, en nuestro hall. Después detalles. Entretanto visítese de 14 a 17. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. m5

Paraná 159 al 161. — Judicial. Alta renta. Entre Bartolomé Mitre y Cangallo; a una cuadra de la Plaza del Congreso y de la Avenida de Mayo. Edificio moderno, de planta baja y dos pisos altos, con espacioso local y dos casas para familias, independientes. Produce $ 700 mensuales, o sea $ 8.400 al año. Juez Dr. César A. Campos, secretario Dr. G. Jiménez Zapiola. Testamentaría de doña Carolina Cosola de Savigliano. Base, $ 56.166.67. Podrá constituirse una hipoteca de $ 40.000, a dos años de plazo, al 8 o|o de interés anual, pagaderos por trimestres anticipados.
EL MIERCOLES 22 de marzo, a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. Mide 5m63 (6v50) por 17m33 (20 vs.). Planta baja: Local para negocio con sótano, piso de mosaico, una habitación, otra más en altos, cocina, patio y dependencias. Da $ 250 mensuales. Primer y segundo pisos altos: Dos casas independientes, cada una con vestíbulo, sala, comedor, dos habitaciones, cuarto de baño instalado, cocina y dependencias. Dan $ 225 cada una. Frente imitación piedra, puerta de calle de hierro forjado, cortinas metálicas, escaleras de mármol, techos de azotea, cielorrasos de yeso, muros empapelados, pisos pino tea y mosaicos, instalación de agua caliente, luz eléctrica y gas. 5 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía.

En Flores. Habitación y renta. Judicial. Gavilán 72 y 74, entre Avenida Rivadavia y Yerbal. A dos cuadras de la plaza, iglesia y de los Bancos. Moderna, de altos, dos casas de familia independientes que producen $ 4.930 al año. Juez Dr. Fernando M. Colombres, a cargo interinamente del despacho del juez Dr. Gras, secretario señor José Cúneo. Testamentaría de doña Pabla ex Augusto Loustan. Base $ 39.327.44.
EL DOMINGO 26 de marzo, a las 16 (4 p. m.), en la misma propiedad. 8m18 (19v75) por 32m38 (32v77). Bajos: vestíbulo, sala, comedor, cuatro habitaciones, baño con instalaciones, cocina económica e intermediario para agua caliente, dos piezas para sirvientes en altos y patio. Altos: vestíbulo, sala, escritorio, comedor, tres dormitorios, cuarto de baño, cocina con económica e intermediario para agua caliente y pieza sirviente en altos. Frente imitación piedra, muros empapelados, cielorrasos de yeso, pisos de tea y mosaico, celosías, carpintería de cedro, luz eléctrica, agua corriente y cloacas. Visítese de 14 a 17. 5 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía.

Linda casa en Lomas. Central. Almirante Brown 317. Adoquinado al frente, a dos cuadras de la avenida Meeks y tres al Sur de la estación. Moderna, construída a todo costo, con jardines. Base, $ 18.000. 40 o|o al contado y el resto a 3 años, 8 o|o. ¡Llave en mano!
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 16, en la misma. 20 varas x 68v31 y 68v14. Hall, sala, comedor, 3 dormitorios, baño, cocina completa, despensa, sótano, pieza y baño servicio, lavadero, gallineros, parral, jardín, árboles frutales y de sombra. Visítese, de 14 a 18, con nuestra tarjeta.—BRAVO BARROS y Cía. m5

Casa quinta en Lomas. ¡Llave en mano! Gorriti 679 entre Saavedra y Bolívar. Una cuadra y media del tranvía, a 8 de la estación. 1.150 varas de terreno y buena casa. Base, $ 12.000.
EL DOMINGO 12 de marzo a las 17 (5 p. m.), en la misma. Sala, comedor, comedor de verano, los habitaciones, baño, cocina con económica y despensa, 2 piezas sirvientes, cochera, caballeriza, jardín y gallinero.—BRAVO BARROS y Cía. m5

Avda. Rivadavia 2112 a 2122. Judicial. En la mejor cuadra de la gran arteria, a dos cuadras del palacio del Congreso y tres de la avenida Callao. Edificio de altos, sólido, que puede producir fácilmente $ 750 mensuales. Juez doctor Juan Carlos Lagos, secretario doctor Arturo Pallejá. Testamentaría de don Godofredo Nicolás Jürgen Evers. Base, $ 80,064.17.
EL VIERNES 17 de marzo, a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. Terreno: 8m14 (9v40) por 44m38 (51v25). Edificio: Bajos, amplio local para negocio, con gran sótano, piso de portland, tres habitaciones, cocina, baño, despensa y tres piezas para servicio. Altos: casa con vestíbulo, sala, comedor, seis dormitorios, cuarto de baño, cocina, despensa, y en altos: dos departamentos de dos piezas y cocina. Visítese. 5 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361. — BRAVO BARROS y Cía. m10

TERRENOS

Títulos perfectos. Seña 5 o|o. Comisión 2 o|o

Dos quintas en Morón. — Con base de las cédulas. Parte de la conocida chacra de Volpi. Dos fracciones de 6 y 8 hectáreas. A 30 minutos de Plaza de Mayo, a 7 cuadras del camino macadamizado de Morón a Campo de Mayo, a 18 al N. O. de la estación Morón del F. C. Oeste, cuyas líneas serán electrizadas en breve. Terreno alto, espléndido, de primer orden, irreemplazable para quintas de recreo, quintas de verdura, granjas, alfalfares y hasta para dividir en manzanas y en lotes. Por orden del liquidador de la razón social "Viuda de A. Volpi e hijos", Dr. Miguel Estevez. Bases, $ 9.500 y $ 6.800 cada lote, sumas que reconocen en hipoteca en cédulas argentinas, con las que deberá continuarse, a estilo de plaza. Se compran, pues, sin dinero.
EL MIERCOLES 15 de marzo, a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. Comprenden los lotes 2 y 3, están alambrados en el perímetro y dan frente a calles. Entrega inmediata. Visítense por Morón, pueden irse fácilmente en automóvil. Títulos perfectos. Escrituras por ante el señor Alberto M. Haedo. 5 o|o de seña. Comisión, 2 o|o. Informes y planos, 351 San Martín 361. —BRAVO BARROS y Cía. m5

Terreno en Vélez Sársfield. — Ameghino entre Areco y Chascomús. Dos cuadras de Av. Juan B. Alberdi y del tranvía. Rodeado de casas de familia. Base, $ 3 la vara.
EL DOMINGO 12 de marzo a las 16 (4 p. m.), en el mismo. 10 v. por 43v29. Superficie 431 v. c. Linda lote por medio con el No. 758. Escribano señor Arturo M. Sanabria.—BRAVO BARROS y Cía. m5

Terrenos en Nuevos Mataderos.—San Pedro al lado núm. 6818, entre Larrazábal y Larraya. A dos cuadras de Murguiondo y de los Mataderos, 5 lotes. Base $ 1 la vara. ¡Muy barato!
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 15, en los mismos. 10 vs. de frente por 71 a 74 varas de fondo. Superficies de 729 a 777 v. c. cada uno. Cerco de alambre. Escribano señor Arturo M. Sanabria.—BRAVO BARROS y Cía. m5

En la Avenida Cabildo — Entre Guayra y Manuela Pedraza. Al lado de los núms. 3252 y 3282. Dos lotes a pilos, espléndidos. A cuatro cuadras de la estación Núñez, en una de las cuadras más lindas de la avenida. Base $ 15 vara. $ 7.500 por lote al contado y el resto a 1 y 2 años, 7 o|o.
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 15, en los mismos. 11v66 de frente por 71v66 a 72v10. Superficies 832 y 835 v. c. Escribano señor César Petracchi.—BRAVO BARROS y Cía. m5

Terrenos al Norte de Flores. Dos lotes. Condarco entre M. Egmont y M. Dinero, a 2 cuadras de Sud América (adoquinada) y a tres de la Av. Gaona y del tranvía 84 en combinación con el subterráneo. En medio de edificación. Base, $ 3 la vara.
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 16, en los mismos. Cada lote mide 10 varas por 72v.03; superficie 720v.c.32. Cerco de pared. Lindan con las casas 1432 y 1452. Escribano señor Nicanor Q. Repetto. — BRAVO BARROS y Cía. m5

Terreno en Mar del Plata. — Bien ubicado. Arenales entre Garay y Rawson. A una cuadra de la calle Alberti, a dos de la estación nueva del F. C. S., a 5 cuadras de la plaza y boulevard Colón y a 6 de la rambla. En medio de buena edificación. Base, $ 5 la vara. Venta resuelta.
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 16 (4 p. m.), en el mismo. 10 varas al N. O. por 40 varas. Dista 30 varas de la esquina de Garay.—BRAVO BARROS y Cía. m5

Terreno en Haedo — Sin base. Calle Flora entre Independencia y Constitución, a 5 cuadras al Sur de la estación del F. C. O. (próximamente con servicio de trenes eléctricos). Por orden del liquidador de la sociedad viuda de A. Volpi e hijos, doctor Miguel Estevez. Al mejor postor. Sin base.
EL MIERCOLES 15 de marzo a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. 10 varas al NE por 50. Escrituras por ante el señor Alberto M. Haedo.—BRAVO BARROS y Cía. m5

CAMPOS

Títulos perfectos. Seña 5 o|o. Comisión 2 o|o

Campo en el Chubut. Conocido por "Corral de Shatcamata". 7.500 hectáreas con frente al río Chubut. A 5 leguas al Oeste del límite de la colonia Chubut y a 10 de la ciudad y puerto de Rawson. Para ganadería. En un lote. Base, $ 2.50 la hectárea ¡Muy barato!
EL MIERCOLES 15 de marzo, a las 15, en nuestro hall. Está cruzado por los caminos de Valle de los Mártires y Santa Cruz a Rawson. Es muy conocido. — BRAVO BARROS y Cía. m5

Francisco Rayneli e hijo

Casa. Corralón moderno. Pavón 3565 y Boedo. 10x52, 6 piezas, galpones, cloacas, a plazo. Base, $ 16.850.
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 17. Informes Victoria 571. m5

F. González Elizalde

San Martín 93, U. T. 1592, Av.

Terreno en Villa Devoto. — A 1 cuadra de la Av. San Martín, con tranvías 86 y 86, combinación subterráneo, Tres Cruces esquina Llavallol. Superficie total 370.08 vs. cs. Base $ 4 la v. c. 25 o|o al contado, 25 o|o a 6 meses, 25 o|o a 12 meses y 25 o|o a 18 meses, sin interés.
HOY DOMINGO 12, a las 15, en el mismo. Datos, San Martín 93. m5

En Flores En 80 meses. Un lindo lote, calle Camarones entre Condarco y Terrada. Mide 9x56 vs., con frutales y rodeado de edificios. A 2 cuadra de la Av. Nazca (adoquinada), prolongación del 84 a Villa Devoto, combinación con el subterráneo. Base $ 5 la v. c., en 80 meses, sin interés. 1 meses en el acto del remate y 3 al escriturar.
EL DGO. 19 de marzo, a las 15, en el mismo. Datos, San Martín 93. m12

Enrique Feoli

En Wilde. Frente a la Av. General Mitre y calle Las Flores y del tranvía No. 23. Dos lotes de 432 y 421 varas. Base 2 $ v. c., a 2 años de plazo.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16, allí. Datos, Reconquista 144. 1p

Guerrico y Williams

1042 C. Pellegrini — U. T. 51, Juncal

Judicial. Parera 119. Gran casa de familia, edificada en terreno de 20.76 metros de frente por 25.75 en el N. E., 24.94 en el S. O. y 21.84 en el contrafrente, o sean 739 metros cuadrados. Hermosa construcción Luis XVI, frente imitación piedra (primer premio municipal en 1905), puerta y balcones de hierro artísticos. Detalle, subsuelo: gran salón al frente, 4 piezas de servicio, baño instalado, depósito, bodega y maquinaria para calefacción. Piso principal: zaguán, zócalo mármol, ascensor, escalera de roble, hall, antecomedor, escritorio con boisería, 2 salones, gran comedor, office, toilette y escalera de servicio, piso de parquets, tapicería de seda. Primer piso: hall, sala, 4 dormitorios, 2 cuartos de baño, otros 2 dormitorios, cuarto de roperos, cuarto de planchar, otro para teléfono, baño. Segundo piso: gran salón, 5 dormitorios, 2 cuartos de baño, cocina con baldosas blancas y económica central, dependencias de servicio, etc. Calefacción central con radiadores, ascensor, carpintería de nogal, cedro y roble, herrajes artísticos, jardín al fondo. Tasación $ 499.520 m|n. Base, 2|3 partes, $ 332.986 moneda nacional.
EL MIERCOLES 15 de marzo, a las 15, en nuestra casa, Carlos Pellegrini 1042. Venta ordenada por el juzgado del doctor Pedro V. Meléndez, hoy a cargo del doctor Colombres, secretaría del doctor Delheye, en un juicio caratulado Banco Belga de Préstamos Territoriales. Por orden del juzgado, exigiremos el 5 o|o a cuenta de precio y el 3 o|o de nuestra comisión. Otros datos, en nuestra casa, C. Pellegrini 1042.—Guerrico y Williams.

V. S. Lobato y Cía.

Sobre el subterráneo. Acoyte 38-40, entre Rivadavia y Flores, 2 casas, 1 baja y 2 altas. A media cuadra de la estación José M. Moreno del subterráneo. Base, $ 70.000. 30.000 al contado y el saldo hasta el precio de venta, a 1, 2 ó 3 años, con hipoteca e interés de 8 o|o. Las 2 casas altas están desocupadas.
EL DOMINGO 12 de marzo, a las 16, en la misma. Mide 10 varas por 34. Edificio moderno, en cal, tirantería de hierro y frente imitación piedra. Casa baja, hall, sala, comedor, 3 dormitorios, baño, cocina, w. c., despensa y 1 pieza para servicio. Las 2 casas altas iguales a la anterior, con una salita más al frente. Cielorrasos yeso, pisos tea, patio y corredores mosaicos, carpintería cedro, celosías, escalera mármol, baranda hierro, cloacas. Visítese, de 9.30 a 11, y de 14 a 17. Seña, 5 o|o. Comisión, 2 o|o. Informes, Rivadavia 633. —V. S. LOBATO y Cía. m4

Charcas 3138, entre Gallo y Bustamante. Amplio terreno con dos garages y una casa al interior. Base, 40.000 $. Pueden dejarse $ 22.000 a 5 ó 6 años. Título perfecto. Renta, $ 4.860 anuales.
EL JUEVES 16 de marzo, a las 15, en nuestra casa, Rivadavia 633. Mide 11v05 por 64v66. Superficie, 774 v|c. Dos garages al frente, zaguán a un costado y una casa interior, con 3 piezas de material y 4 de madera. Puede ampliarse o reformarse. Seña 5 o|o. Comisión, 2 o|o. Informes Rivadavia 633.—V. S. LOBATO y Cía. m7

En el Caballito, Riglos 120, entre Rosario y Guayaquil. Buena casa. A 3 cuadras del subterráneo estación José M. Moreno y el tranvía 26, 44 y 84 por Rosario. Base $ 20.000. A plazos. Llave en mano.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16 y 30 en la misma. Mide 9v. por 27v. Edificio moderno, frente al portland, zaguán mayólicas, hall cristales ingleses, sala, 2 dormitorios, comedor con sótano, 1 piecita más, cocina, baño, w. c. y pileta lavar. Cielorrasos yeso, piso tea, patio mosaicos, luz eléctrica y cloacas. Está desocupada. Visítese de las 14 a 18. Seña 5 o|o. Comisión 2 o|o. Informes, Rivadavia 633.—V. S. LOBATO y Cía. m12

G. G. GROSSO
Oficina de tierras, Sarmiento 533

HOY

Una LIQUIDACION
extra JUDICIAL
de TERRENOS

Por cuenta y orden del señor liquidador de la sociedad Ferrer, Dennery y otros.
A saber:
4 LOTES, EN WILDE, a tres cuadras de la estación y al lado de la gran curtiembre de Merlino. Base, $ 1 vara cuadrada. Allí, a las 16 horas.
1 LOTE EN BERNAL, a cinco cuadras de la estación, una del tranvía 22 y rodeado de edificios. Base, 2 $ vara cuadrada. Allí, a las 15.30 horas.
UNA ESQUINA EN QUILMES, a tres cuadras de la estación y de la Cervecería Quilmes. Lindando con edificios. Base, $ 0.50 la vara cuadrada. Allí, a las 15 horas.
19 CUARTOS DE MANZANA EN EZPELETA, a tres cuadras de la estación. Base, $ 0.20 la vara cuadrada. Allí, a las 16.30 horas.
35 LOTES EN BERAZATEGUI, a tres cuadras de la estación y a 50 metros de la fábrica de vidrios Rigolleau. Base, $ 0.50 la vara cuadrada. Allí, a las 15 horas.
EL GRAN SUD! Siempre ponderado y nunca bien conocido. En una palabra, el gran emporio comercial, el conjunto de las más grandes fuerzas vitales del país. La gran empresa ferroviaria, el puerto, el Dock Sur, los frigoríficos, las barracas, los depósitos, los grandes talleres y fábricas, en fin, todo lo que constituye producción, vida, trabajo, todo se encuentra allí. Allí es, pues, donde debe radicarse el obrero, en la seguridad de tener siempre en qué emplear sus energías, allí debe invertir sus ahorros, convencido de un porvenir infalible. No deseche el obrero esta oportunidad de una liquidación forzosa. Pida planos detallados. La venta se hará, mitad al contado y mitad a seis meses. Seña, 5 o|o. Comisión, 3 o|o. — G. G. Grosso, Sarmiento 533. 1p

$ 5
POR MES
Un lote bien ubicado
FLORESTA
v12

Floresta, Norte — 64 lotes con frente a las calles Orán, Concordia, Indio y Médanos. En 80 meses. Base 5 $ por mes el lote.
Esa parte de Floresta era, hasta ayer, un descampado. En diez años, más o menos, se han levantado allí más de 10.000 casas. ¿A qué se debe tal evolución? A la baratura de sus tierras y al Subterráneo con sus combinaciones, motivos por los cuales el obrero se ha instalado allí. Este razonamiento lo impulsó: "Prefiero vivir, no ya en Floresta, sino por donde el diablo perdió el poncho, antes que seguir viviendo en un conventillo, enriqueciendo al casero, perdiendo mi salud y la de mis hijos. A la postre, un lote me costará, mensualmente, menos que el alquiler de la covacha conventillera, y viviré en lo mío".
Así razonó, y razonó bien. Además, obró bien. Y pobló Floresta. Aun hoy, basta anunciar el remate de una loteada allí para anticipar su liquidación segura. ¡Optimista! En este caso puedo serlo; no voy a vender, voy a liquidar una tierra insuperable, dividida en lotes de variadas dimensiones. Testigos serán todos los que concurran a mi remate.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 15. En los mismos. Seña 3 meses en el remate y otros 3 dentro de los 30 días. Descuento 35 o|o a quien pague al contado. Posesión en el acto. Títulos definitivos ante David P. Rocca, Perú 153. Comisión 3 o|o. Nota: Los interesados en visitar los terrenos pueden tomar el Subterráneo o los tranvías 2, 5 y 99, bajando en la calle Orán, donde hay un servicio permanente de breacks. Más informes y planos, Sarmiento 533, U. T. 4520 Av.—G. G. Grosso. v12

En Villa Urquiza 18 lotes frente a las calles Pacheco, Galván, Núñez y Republiquetas. En 80 meses. Base 5 $ por mes.
EL DOMINGO 26 de marzo, a las 16, allí. Después detalles.—G. G. Grosso. 1p

Chacrita en Campana. — 24 hect., 92 ár., 80 cent., sobre el camino a Capilla. Tierra superior, de una fertilidad asombrosa. Base 6.000 cédulas argentinas y el resto a plazos.
EL SABADO 25 de marzo, a las 15, en mis oficinas. Después detalles.—G. G. Grosso. v12

800 lotes en Villa Urquiza — Próximos a la estación Pueyrredón, F. C. C. A. Capital Federal. Todo un barrio en una soberbia loma! En 80 meses. Próximamente fecha y detalles del remate de la ta. sección compuesta de 200 lotes, con ladrillos y materiales. Pida planos.—G. G. Grosso. 1p

HOY
Avenidas
Circunvalación
y Campana
$ 1 POR MES EL LOTE
EN 80 MENSUALIDADES
TERRENOS ALTOS
BIEN UBICADOS
REMATAREMOS LOS ULTIMOS

167 lotes en la conocida "Loma de Scasso". Sobre las avenidas Circunvalación, General Paz y Campana, frente a las calles Montevideo, Balcarce, Pringles, Vicente Casullo, Mar del Plata, Sáenz, Uruguay y vía del F. C. Oeste; lindando con la futura estación y "Villa Ballester", con sus colegios, comisarías, etc. Circundados de una masa compacta de edificación. Lotes de todas dimensiones, libres de calles, dentro de línea de edificación, con plano aprobado por la Municipalidad, próximos a los tranvías del Anglo Argentino (45 y 48). Base, $ 1 por mes el lote, durante 80 mensualidades, sin interés. Seña, 3 mensualidades y 2 o|o de comisión en el acto del remate, y 2 mensualidades más al recibir la libreta, dentro de la semana del remate. Abonadas 36 cuotas, se otorgarán las escrituras. Coches gratis para conducir a la concurrencia, desde los Mataderos, a cuyas puertas conduce el tranvía 48.
HOY DOMINGO 12 de marzo, a las 15. Solicíten planos por carta, personalmente o por teléfono, U. T. 282 y 6661 Avenida. Florida 230.—Risso Patrón y Cía. v12

Judicial. Propiedad de altos y bajos, Gral. Paz 446|50. Mide 9.931 metros por 39.654 metros. Planta baja: 2 salas al frente, dos dormitorios, cuarto de baño, pileta para lavar, cocina, sótano, un galponcito y pieza de madera, gallinero, jardín. Planta alta: escalera de mármol, tres salas con balcón a la calle, comedor, un dormitorio, hall, c. de baño, cocina, pieza servicio y terraza. Frente moderno imitación piedra, celosías de hierro y de cedro, mosaicos, cielorrasos de yeso, piso de pino tea, cloacas, aguas corr., luz eléctrica. Tasación $ 56.000 m|n. Base, $ 37.333 m|n. ciegas: o sean 2|3 partes. Orden del señor juez Dr. Fernando M. Colombres, secretaría J. A. Basualdo, en el juicio sucesorio Eduardo Garon. Seña 5 o|o. Comisión 3 o|o. —Risso Patrón y Cía., Florida 230.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16, allí. v12

Luciano J. Burgos y Cía.

2 terrenos. Sud América y San Matías, lo mejor de Flores, c. 619 va. c|uno. Base $ 2.80, todo a plazos.
HOY DGO. 12 de marzo, a las 15.30, allí. 1p

Casa, Juan B. Alberdi y Larrazábal 1466, salón negocio, 3 p., w. c., cocina, etc., galería mosaicos, plantas frutales, adoq. pago. Base $ 5.800, a plazos.
HOY DGO. 12 de marzo, a las 16, allí. 1p

2 casitas por $ 1.700 c|una, a plazos. Guaminí 2970 y 2976, 2 p., coc., w. c. c|una.
HOY DOMINGO 12 de marzo, a las 16.30, allí. Más detalles a alcance de Juan B. Alberdi 4460. 1p

Francisco Romano

Cangallo 521—U. T. 2814, Av.

HOY

Esquina nueva. En "La Mosca" sobre Av. Gallola, muy comercial, Perú 1791 y Entre Ríos 401|05. Mide 8.50x24, frentes imitación piedra, prep. para altos, gran salón de negocio, sala, 2 hab., 2 cocinas, galpón, galería, w. c., luz electr. Base, 6.500, mitad a 2 años al 8 o|o anual.
HOY DOMINGO 12 de marzo, a las 14.30, allí. Visítese. 1p

Desocupada — Por división de condominio. Sobre el Parque Lezama, casa nueva, con llave en mano. Dulce 1090 y Hernandarias, a una cuadra de Patricios y dos de M. García, con tranvías 10, 18, 22, 28, 74 y 102. Consta de sala, 4 dorm., cocina, w. c., piletas, luz eléctr., patio mosaico, cielorrasos yeso. Ofrecen 170 $ de alquiler. Base. $ 11.500, con facilidad.
HOY DOMINGO 12 de marzo, a las 14, allí. Visítese de 7 a 18. 1p

Desocupada — Por división de condominio. Esquina nueva, Dulce 1094-1100, esq. Hernandarias. Consta de: gran salón para negocio con 3 vidrieras, sala, 2 dormitorios, w. c., cocina, piletas, luz eléctr., patio mosaico, etc. Ofrecen 180 $. Base $ 10.500, con facilidades.
HOY DOMINGO 12 de marzo, a las 16, allí. Visítese de 7 a 18. 1p

Desocupada — Por división de condominio. Casa nueva, como para novios. Con llave en mano, Hernandarias núm. 206 y Dulce. Consta de: sala, 3 dormitorios, cocina, w. c., piletas, cielorrasos yeso, patio mosaico, luz eléct., etc. Ofrecen 160 $ de alquiler. Base, $ 11.000 con facilidades.
HOY DOMINGO 12 de marzo, a las 16, allí. Visítese de 7 a 18. 1p

Balcarce 923 y C. Calvo, casa refaccionada. Consta de: sala, 3 dorm., cocina, w. c., luz eléctr., adoq. y cloacas pagos. Renta 130 $ mens., a una mano sola. Base $ 9.000 con facilidades.
HOY DOMINGO 12 de marzo, a las 17.30, allí. 1p

Llave en mano. Casa estilo chalet, en Villa Castellini, a 4 cuadras del tranvía del Puerto. Muy poblado. Rodeado de grandes fábricas. Paso de la Patria 1338, esq. Chile. 29x20 vs. 4 hab., cocina con económica, desp., baño, w. c., piletas, gallinero, luz eléct., ag. corr., galería, jardín con frutales, alambrado tejido. Base pesos 4000.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 14.30, allí. 1p

En Flores. Un lote de terreno, todo plantado de frutales que dan frutas, Av. Carabobo al lado del 1324, entre Crisóstomo Alvarez y Santander. 10x60 v. EL DOMINGO 19 de marzo, a las 14.30, allí. Sin base. Mitad a plazo. 1p

Casa Pichincha 1089 y Humberto I, a una cuadra de San Juan. 14x 10.10 vs. Consta de frente imitación piedra, 2 salas, 2 dorm., cocina, w. c., baño, luz eléct., adoq. y cloacas pagos.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 15.30, allí. Base 15.000 $ incl. 6500 cédulas. 1p

Boca, sobre la dársena Sur. Terreno calle Gaboto entre Senguel y Tanndyán. 12x23 v. Base $ 3500.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16.30, allí. 1p

Boca. Sobre la dársena Sur. Calle Brandsen 128. Mide 10x27.80. Frente imitación piedra, sala, comedor, 3 dorm., baño, cocina, cielorrasos yeso, patio mosaico, adoquinado y cloacas. Base $ 15.000 incl. 6500 cédulas, o sean 6500 $ al contado de la base.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 17, allí. 1p

Boca. Casa Brandsen 131. Mide 10x27.80. Frente imitación piedra, sala, comedor, 3 dorm., baño, cocina, cielorrasos yeso, patio mosaico, adoq. y cloacas. Base $ 15.000 incl. 6500 cédulas, o sea 6500 $ al contado de la base.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 17, allí. 1p

LIVINGSTON
MARIO

Los campos de Realicó. Extraordinarias facilidades para el pago. Próximamente remataré 4619 ha. divididas en 59 lotes. Estación Falucho en el campo. Oportunamente detalles.—Mario Livingston, Cangallo 466. v12

Virginillo Hnos.

Ciudadela, F. C. Oeste.—A plazos, 4 cuadras al Norte de la estación Ciudadela y de Av. Rivadavia. Linda propiedad para obreros y empleados. 10x50. Edificio: 2 habitaciones de 4m50x4m, una pieza de 3.50x2.30, cercado tejido, frutales.
EL DOMINGO 19 de marzo, a las 16, en la misma. Base, $ 2.500, a plazos hasta 20 años. Títulos perfectos. Seña, 5 o|o. Comisión, 2 o|o. Informes, Victoria 773 y Giribone 11.—Virginillo Hnos.